

# ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

## ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

### Περίεχόμενα

- Γραφικά παραστάσεις (σελ. 325).**
- I. Κατάσταση και κίνησις πληθυσμού (σελ. 326 - 334):** 1. Εμφάνειαι και πληθυσμός. — 2. Φυσική κίνησις του πληθυσμού. — 3. Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι κατά δήμους και τινας κοινότητας. — 4. Θυγόντες κατ' αίτιας θανάτου. — 5. Μεταναστευτική και τουριστική κίνησις.
- II. Γεωργία - κτηνοτροφία (σελ. 335 - 337):** 1. Καλλιεργηθείσαι έκτασεις και γεωργική παραγωγή, 1930, 1931. — 2. Καλλιεργηθείσαι έκτασεις, 1931. — 3. Γεωργική παραγωγή, 1931. — 4. Κίνησις βραχυπρόθεσμων χορηγήσεων Αγροτικής Τραπεζής τής Ελλάδος. — 5. Επίζοοιαι.
- III. Έμποριον (σελ. 338 - 345):** 1. Άξια του εθνικού έμπορίου μετά των ξενών επικρατειών. — 2. Δείκτης μηνιαίας κινήσεως εισαγωγής και εξαγωγής. — 3. Άξια εισαγωγής και εξαγωγής κατ' κατηγορίας έμπορευμάτων. — 4. Άξια εισαγωγής και εξαγωγής μετά των κυριωτέρων επικρατειών. — 5. Εισαγωγή των κυριωτέρων έμπορευμάτων κατ' χώρας προελεύσεως. — 6. Έξαγωγή των κυριωτέρων έμπ.των κατ' χώρας προορισμού. — 7. Εισαγωγή και εξαγωγή κατ' την συστηματικήν κατάταξιν των έμπ.των. — 8. Έλευθέρη Ζώνη Θεσσαλονίκης.
- V. Μεταφοραί - συγκοινωνία (σελ. 346 - 351):** 1. Σ δηροδρομική κίνησις. — 2. Ναυτιλιακή κίνησις μετά του έξωτερικού. — 3. Κίνησις άτμοπλοίων και βαγονίων εν τή Έλευθέρη Ζώνη Θεσνίκης. — 4. Διελεύσεως δ.ά τής διώρυγος Κορίνθου. — 5. Ταχυδρομική και τηλεγραφική κίνησις. — 6. Έργασίαι κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ.
- V. Τιμική - τιμήριθμοι - κτανάλασις (σελ. 352 - 354):** 1. Τιμὰι λιανικής πωλήσεως κυριωτέρων ειδών καταναλώσεως. — 2. Τιμήριθμοι άκριβείας ζωής. — 3. Κατανάλωσις κρέατος εις τινας πόλεις.
- VI. Νόμισμα - πίστις - οίκον. όργανισμοί (σελ. 355 - 355):** 1. Κυκλοφορία τραπεζικών γραμματίων. — 2. Κίνησις γραφείου συμψηφισμού. — 3. Προεξοφλητικός τόκος. — 4. Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού Τραπεζής τής Ελλάδος. — 5. Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού Άγροτικής Τραπεζής. — 6. Κατάστασις των εν Ελλάδι Τραπεζών. — 7. Έργασίαι Ταχυδρ. Ταμειτηρίων. — 8. Ταμείων Παρακαταθηκών και Δανείων. — 9. Διακύμασις των δανείων εν τή Χρημ.σίφ Άθηνών. — 10. Μέσαι τιμὰι των εις χρυσόν έθν. δανείων. (Χρημ.σίφ Άθηνών). — 11. Μέσαι τιμὰι των εις χρυσόν έθν. δανείων εν τή Χρημ.σίφ Λονδίνου. — 12. Διακύμασις των μετοχών εν τή Χρηματιστησίφ Άθηνών. — 13. Μέσαι τιμὰι των μετοχών των Τραπεζών (Χρημ.σίφ Άθηνών). — 14. Τιμὰι συναλλαγμάτων εν Άθήναις.
- VII. Δημόσια Οικονομικά (σελ. 361 - 365):** 1. Κίνησις των εν γένει εσόδων του Κράτους. — 2. Άμμοσι φόροι. — 3. Έμμεσοι φόροι. — 4. Κίνησις των εν γένει δαπανών του Κράτους. — 5. Τελωνιακή ειστράξις. — 6. Όνομ. κερρίνων δημοσίου χρέους. — 7. Εισπράξεις υπεργγών προσόδων δημοσ. χρέους.
- VIII. Δικαιοσύνη (σελ. 366):** Έργασίαι Ειρηνοδικείων, Πταισματοδικείων, Συμβολαιογραφείων και Έγδοθηκοφυλακείων.
- IX. Έργασία (σελ. 367 - 371):** Μέσον ημερομισθίων και αριθμός μισθωτών βιομηχανικών και έμπορικών έπ χειρήσεων κατ' είδικόν έπάγγελμα.
- X. Υγιεινή (σελ. 372):** Δηλωθέντα κρούσματα λοιμωδών νόσων.
- XI. Διεθνείς συγκρίσεις (σελ. 373 - 375):** 1. Είδικόν έμποριον. — 2. Ναυτιλιακή κίνησις. — 3. Τιμήριθμος άκριβείας ζωής. — 4. Τιμήριθμος ειδών διατροφής. — 5. Προεξοφλητικός τόκος κεντρικών Τραπεζών. — 6. Άνεργία. Ίσοδυναμία μέτρων και σταθμών.

# BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

## PUBLIÉ PAR LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA GRÈCE

### Sommaire

- Tableaux graphiques (pag. 325).**
- I. Etat et mouvement de la population (pag. 326 - 334):** 1. Superficie et population. — 2. Mouvement naturel de la population. — 3. Mariages, naissances, décès par municip. et communes. — 4. Décédés par cause de décès. — 5. Mouvement migratoire et touristique.
- II. Agriculture - élevage (pag. 335 - 337):** 1. Superficies cultivées et production agricole, années 1930 et 1931. — 2. Superficies cultivées en 1931. — 3. Production agricole en 1931. — 4. Avances à court terme octroyées par la Banque Agricole de Grèce. — 5. Epizootie.
- III. Commerce (pag. 338 - 345):** 1. Valeur du commerce spécial avec les pays étrangers. — 2. Indice mensuel d'importation et d'exportation. — 3. Valeur des importations et des exportations par catégories de marchandises. — 4. Valeur des importations et des exportations avec les principaux pays. — 5. Principales marchandises importées par pays de provenance. — 6. Principales marchandises exportées par pays de destination. — 7. Classification systématique des marchandises importées et exportées. — 8. Zone franche de Salonique.
- IV. Transports - communications (pag. 346 - 351):** 1. Mouvement des chemins de fer. — 2. Mouvement de la navigation internationale. — 3. Mouvement des navires à vapeur et des wagons dans la Zone franche de Salonique. — 4. Passages par le canal de Corinthe. — 5. Mouvement général des postes et télégraphes. — 6. Activité des principaux bureaux P.T.T.
- V. Prix, nombres indices, consommation (pag. 352 - 354):** 1. Prix de détail des principaux articles de consommation. — 2. Nombres indices du coût de la vie. — 3. Consommation de viande dans certaines villes.
- VI. Monnaies, crédit, institutions financières (pag. 355 - 355):** 1. Circulation de billets de banque. — 2. Activité du Bureau de Compensation. — 3. Taux de l'escompte. — 4. Etat de l'actif et du passif de la Banque de Grèce. — 5. Etat de l'actif et du passif de la Banque Agricole de Grèce. — 6. Etat des comptes des Banques en Grèce. — 7. Activité des Caisses d'épargne postales. — 8. Caisse de Dépôts et Consignations. — 9. Fluctuation des emprunts à la Bourse d'Athènes. — 10. Cours moyens des fonds d'Etat en or. (Bourse d'Athènes). — 11. Cours moyens des fonds d'Etat en or à la Bourse de Londres. — 12. Fluctuation des actions à la Bourse d'Athènes. — 13. Cours moyens des actions des Banques (Bourse d'Athènes). — 14. Cours de change à Athènes.
- VII. Finances publiques (pag. 361 - 365):** 1. Recettes du trésor en général. — 2. Contributions directes. — 3. Contributions indirectes. — 4. Dépenses de l'Etat en général. — 5. Droits de douane perçus. — 6. Capital nominal de la dette publique. — 7. Recettes des revenus affectés au service de la dette publique.
- VIII. Justice (pag. 366):** Travaux des Justic. de paix, Tribun. de simple police, Notariats et Bureaux d'Hypothèques.
- IX. Travail (pag. 367 - 371):** Salaire moyen et nombre des salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale.
- X. Hygiène (pag. 372):** Cas déclarés de maladies infectieuses.
- XI. Comparaisons internationales (pag. 373 - 375):** 1. Commerce spécial. — 2. Mouvement de la navigation. — 3. Nombre indice du coût de la vie. — 4. Nombre indice des denrées alimentaires. — 5. Taux de l'escompte des Banques centrales. — 6. Chômage. Equivalences de poids et de mesures.



# ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

## ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

### Περίεχόμενα

- Γραφικαί παραστάσεις (σελ. 325).**
- I. Κατάστασις και κίνησις πληθυσμού (σελ. 326 - 334):** 1. Έμφάνεισι και πληθυσμός. — 2. Φυσική κίνησις του πληθυσμού. — 3. Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι κατά δήμους και τινάς κοινότητας. — 4. Θιγόντες κατ' αιτίαν θανάτου. — 5. Μεταναστευτική και τουριστική κίνησις.
- II. Γεωργία - κτηνοτροφία (σελ. 335 - 337):** 1. Καλλιεργηθείσα έκτασις και γεωργική παραγωγή, 1930, 1931. — 2. Καλλιεργηθείσα έκτασις, 1931. — 3. Γεωργική παραγωγή, 1931. — 4. Κίνησις βραχυπρόθεσμων χρηρησεων Αγροτικής Τραπεζις της Ελλάδος. — 5. Έπιζωοτίαι.
- III. Έμποριον (σελ. 338 - 345):** 1. Άξια του εθνικού έμπορίου μετά των ξένων έπικρατειών. — 2. Δείκτης μηνιαίας κινήσεως εισαγωγής και εξαγωγής. — 3. Άξια εισαγωγής και εξαγωγής κατ' κατηγορίας έμπορευμάτων. — 4. Άξια εισαγωγής και εξαγωγής μετά των κυριωτέρων έπικρατειών. — 5. Εισαγωγή των κυριωτέρων έμπορευμάτων κατά χώρας προελευσεως. — 6. Έξαγωγή των κυριωτέρων έπικρατειών κατά χώρας προορισμού. — 7. Εισαγωγή και εξαγωγή κατά την συστηματικήν κατάταξιν των έπικρατειών. — 8. Έλευθέρη Ζώνη Θεσσαλονίκης.
- IV. Μεταφοραί - συγκοινωνία (σελ. 346 - 351):** 1. Σιδηροδρομική κίνησις. — 2. Ναυτιλιακή κίνησις μετά του έξωτερικού. — 3. Κίνησις άεροπλοίων και βαγονίων έν τη Έλευθέρη Ζώνη Θεσνίκης. — 4. Διελεύσεσις δ.ά της διώρυγος Κορίνθου. — 5. Ταχυδρομική και τηλεγραφική κίνησις. — 6. Έργασια κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ.
- V. Τιμαί - τιμήριθμοι - κτανκλώσις (σελ. 352 - 354):** 1. Τιμαί λιανικής πώλησεως κυριωτέρων ειδών καταναλώσεως. — 2. Τιμήριθμοι άκριβείας ζωής. — 3. Κατανάλωσις κρέατος εις τινάς πόλεις.
- VI. Νόμισμα - πισίσις - οίκον. όργανισμοί (σελ. 355 - 355):** 1. Κυκλοφορία τραπεζικών χρηματίων. — 2. Κίνησις γραφείου συμψηφισμού. — 3. Προεξοφλητικός τόκος. — 4. Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού Τραπεζις της Ελλάδος. — 5. Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού Άγροτικής Τραπεζις. — 6. Κατάστασις των έν Ελλάδι Τραπεζών. — 7. Έργασια Ταχυδρ. Ταμειοτηρίων. — 8. Ταμείον Παρακαταθηκών και Δανείων. — 9. Διακύμανσις των δανείων έν τώ Χρηματίω Άθηνών. — 10. Μέσαι τιμαί των εις χρυσόν ένδ. δανείων (Χρηματιον Άθηνών). — 11. Μέσαι τιμαί των εις χρυσόν ένδ. δανείων έν τώ Χρηματίω Λονδίνου. — 12. Διακύμανσις των μετοχών έν τώ Χρηματιστηρίω Άθηνών. — 13. Μέσαι τιμαί των μετοχών των Τραπεζών (Χρηματιον Άθηνών). — 14. Τιμαί συναλλαγμάτων έν Άθήναις.
- VII. Δημόσια Οικονομική (σελ. 356 - 355):** 1. Κίνησις των έν γένει εσόδων του Κράτους. — 2. Άμμοσι φόροι. — 3. Έμμεσοι φόροι. — 4. Κίνησις των έν γένει δαπανών του Κράτους. — 5. Τελωνιακά εισπράξεις. — 6. Όνομ. κερτίλιον δημοσίου χρέους. — 7. Εισπράξεις υπεργών προσόδων δημοσ. χρέους.
- VIII. Δικαιοσύνη (σελ. 356):** Έργασια Ειρηνοδικείων, Πτασματοδικείων, Συμβολαιογραφείων και Έποδηκοφυλακείων.
- IX. Έργασια (σελ. 367 - 371):** Μέσον ήμερομισθίων και άριθμός μισθωτών βιομηχανικών και έμπορικών έπ χειρήσεων κατ' ειδίχων έπάγγελλα.
- X. Υγιεινή (σελ. 372):** Δηλωθέντα κρουσμάτα λοιμωδών νόσων.
- XI. Διεθνείς συγκρίσεις (σελ. 373 - 375):** 1. Ειδίχων έμπορίων. — 2. Ναυτιλιακή κίνησις. — 3. Τιμήριθμοι άκριβείας ζωής. — 4. Τιμήριθμοι ειδών διατροφής. — 5. Προεξοφλητικός τόκος κεντρικών Τραπεζών. — 6. Άνεργία. Ίσοδυναμία μέτρων και σταθμών.

# BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

## PUBLIÉ PAR LA STATISTIQUE GÉNÉRALE DE LA GRÈCE

### S o m m a i r e

- Tableaux graphiques (pag. 325).**
- I. Etat et mouvement de la population (pag. 326 - 334):** 1. Superficie et population. — 2. Mouvement naturel de la population. — 3. Mariages, naissances, décès par municip. et communes. — 4. Décédés par cause de décès. — 5. Mouvement migratoire et touristique.
- II. Agriculture - élevage (pag. 335 - 337):** 1. Superficies cultivées et production agricole, années 1930 et 1931. — 2. Superficies cultivées en 1931. — 3. Production agricole en 1931. — 4. Avances à court terme octroyées par la Banque Agricole de Grèce. — 5. Epizootie.
- III. Commerce (pag. 338 - 345):** 1. Valeur du commerce spécial avec les pays étrangers. — 2. Indice mensuel d'importation et d'exportation. — 3. Valeur des importations et des exportations par catégories de marchandises. — 4. Valeur des importations et des exportations avec les principaux pays. — 5. Principales marchandises importées par pays de provenance. — 6. Principales marchandises exportées par pays de destination. — 7. Classification systématique des marchandises importées et exportées. — 8. Zone franche de Salonique.
- IV. Transports - communications (pag. 346 - 351):** 1. Mouvement des chemins de fer. — 2. Mouvement de la navigation internationale. — 3. Mouvement des navires à vapeur et des wagons dans la Zone franche de Salonique. — 4. Passages par le canal de Corinthe. — 5. Mouvement général des postes et télégraphes. — 6. Activité des principaux bureaux P. T. T.
- V. Prix, nombres indices, consommation (pag. 352 - 354):** 1. Prix de détail des principaux articles de consommation. — 2. Nombres indices du coût de la vie. — 3. Consommation de viande dans cert. ines villes.
- VI. Monnaies, crédit, institutions financières (pag. 355 - 355):** 1. Circulation de billets de banque. — 2. Activité du Bureau de Compensation. — 3. Taux de l'escompte. — 4. Etat de l'actif et du passif de la Banque de Grèce. — 5. Etat de l'actif et du passif de la Banque Agricole de Grèce. — 6. Etat des comptes des Banques en Grèce. — 7. Activité des Caisses d'épargne postales. — 8. Caisse de Dépôts et Consignations. — 9. Fluctuation des emprunts à la Bourse d'Athènes. — 10. Cours moyens des fonds d'Etat en or. (Bourse d'Athènes). — 11. Cours moyens des fonds d'Etat en or à la Bourse de Londres. — 12. Fluctuation des actions à la Bourse d'Athènes. — 13. Cours moyens des actions des Banques (Bourse d'Athènes). — 14. Cours de change à Athènes.
- VII. Finances publiques (pag. 361 - 365):** 1. Recettes du tré or en général. — 2. Contributions directes. — 3. Contributions indirectes. — 4. Dépenses de l'Etat en général. — 5. Droits de douane perçus. — 6. Capital nominal de la dette publique. — 7. Recettes des revenus affectés au service de la dette publique.
- VIII. Justice (pag. 365):** Travaux des Justic. de paix, Tribun. de simple police, Notariats et Bureaux d'Hypothèques.
- IX. Travail (pag. 367 - 371):** Salaire moyen et nombre des salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale.
- X. Hygiène (pag. 372):** Cas déclarés de maladies infectieuses.
- XI. Comparaisons internationales (pag. 373 - 375):** 1. Commerce spécial. — 2. Mouvement de la navigation. — 3. Nombre indice du coût de la vie. — 4. Nombre indice des denrées alimentaires. — 5. Taux de l'escompte des Banques centrales. — 6. Chômage. Equivalences de poids et de mesures.



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ ΠΡΟΕΚΔΟΘΕΝΤΩΝ ΤΕΥΧΩΝ 1932

(Οί αριθμοί ένδεικνύουσι τήν σελίδα)

I. Κατάστασις και κίνησις του πληθυσμού

*Επιφάνεια και πληθυσμός . . . . .	{ 2, 48, 92, 136, 184, 232, 282 }
Φυσική κίνησις του πληθυσμού . . . . .	{ 2, 48, 92, 136, 184, 232, 282 }
Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι κατά δήμους και τινες κοινότητες, 1931 Νοέμβρ., Δεκέμβριος, 1932 *Ιαν., Μάρτιος.	{ 3, 49, 93, 137, 185, 233, 283 }
Θανάτοι κατ' αίτιαν θανάτου . . . . .	{ 4, 50, 94, 138, 186, 234, 284 }
Μεταναστευτική και τουριστική κίνησις . . . . .	{ 7, 53, 97, 141, 189, 237, 287 }

II. Γεωργική - κτηνοτροφική

Καλλιεργηθείσαι έκτάσεις και γεωργική παραγωγή. *Έτη 1929 και 1930 . . . . .	10
Καλλιεργηθείσαι έκτάσεις. *Έτος 1930 . . . . .	10
Γεωργική παραγωγή. *Έτος 1930 . . . . .	11
Κίνησις βραχυπρόθεσμων χορηγήσεων *Αγροτικής Τραπέζης	{ 12, 56, 100, 148, 196, 241, 291 }
*Επιζωοτίαι . . . . .	{ 12, 56, 100, 148, 196, 241, 291 }

III. Βιομηχανία

*Ατελής εισαγωγή κινητηρίων μηχανών . . . . .	13
*Ατελώς εισαχθέντα μηχανήματα κλωστοϋφαντουργίας και πλεκτικής . . . . .	13

IV. \*Εμπόριον

*Άξια του ειδικού έμποριου μετά των ξένων επικρατειών.	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 292 }
Δείκτης μηνιαίας κινήσεως εισαγωγής και εξαγωγής . . . . .	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 292 }
*Άξια εισαγωγής και εξαγωγής κατά κατηγορίας έμπορευμάτων . . . . .	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 292 }
*Άξια εισαγωγής και εξαγωγής μετά των κυριωτέρων επικρατειών . . . . .	{ 15, 58, 102, 150, 198, 243, 293 }
Εισαγωγή των κυριωτέρων έμπορευμάτων κατά χώρας προελεύσεως . . . . .	{ 16, 59, 103, 151, 199, 244, 294 }
*Εξαγωγή των κυριωτέρων έμπορευμάτων κατά χώρας προορισμού . . . . .	{ 18, 61, 105, 153, 201, 246, 296 }
Εισαγωγή και εξαγωγή κατά την συστηματικήν κατάταξιν των έμπορευμάτων . . . . .	{ 19, 62, 106, 154, 202, 247, 297 }
*Ελευθέρα Ζώνη Θεσσαλονίκης . . . . .	{ 21, 64, 108, 156, 204, 249, 299 }

V. Μεταφορική - συγκοινωνία

Σιδηροδρομική κίνησις . . . . .	{ 22, 65, 109, 157, 205, 250, 300 }
Ναυτιλιακή κίνησις μετά του έξωτερικού (διεθνής) . . . . .	{ 23, 66, 110, 158, 206, 251, 301 }
Κίνησις αεροπλοίων και βαγονίων έν τή *Ελευθέρα Ζώνη Θεσσαλονίκης . . . . .	{ 24, 67, 111, 159, 207, 252, 302 }
Διελύσεις διά τής διώρυγος Κορίνθου . . . . .	{ 25, 68, 112, 160, 208, 253, 303 }
Ταχυδρομική και τηλεγραφική κίνησις . . . . .	{ 25, 68, 112, 160, 208, 253, 303 }
*Εργασιαί κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ. . . . .	{ 26, 69, 113, 161, 209, 254, 304 }

VI. Τιμική - τιμάρημοι - κατανώσεις

Τιμαί λιανικής πωλήσεως κυριωτέρων ειδών κατανώσεως	{ 28, 71, 115, 163, 211, 257, 306 }
Τιμάρημοι άκριβείας ζωής . . . . .	{ 30, 73, 117, 165, 213, 258, 308 }
Κατανάλωσις κρέατος είς τινας πόλεις . . . . .	{ 30, 73, 117, 165, 213, 258, 308 }

VII. Νόμισμα - πίστις - οίκον. οργανισμοί

Κυκλοφορία τραπεζικών γραμματίων . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309 }
Κίνησις γραφείου συμψηφισμού . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309 }
*Επίσημος προεξοφλητικός τόκος . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309 }
Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού Τραπ. τής *Ελλάδος.	{ 32, 75, 119, 167, 215, 260, 310 }
Στοιχεία ένεργητικού και παθητικού *Αγροτικής Τραπέζης	{ 32, 75, 119, 167, 215, 260, 310 }
Κατάστασις των έν *Ελλάδι Τραπεζών. 1931 Νοέμβρ., Δεκέμβριος, 1932 *Ιανουάρ.-Μάιος.	{ 33, 76, 120, 168, 216, 261, 311 }
*Εργασιαί ταχυδρομικών ταμειωτηρίων . . . . .	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312 }
Ταμείον Παρακαταθήκων και Δανείων . . . . .	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312 }
Διακύμανσις των δανείων έν τῷ Χρηματιστηρίῳ *Αθηνών.	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312 }
Μέσαι τιμαί των είς χρυσόν έθνικῶν δανείων (Χρηματιστήριον *Αθηνών).	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312 }
Μέσαι τιμαί των είς χρυσόν έθνικῶν δανείων (Χρηματιστήριον Λογδίνου).	{ 35, 78, 122, 170, 218, 263, 313 }
Διακύμανσις των μετοχῶν έν τῷ Χρηματιστηρίῳ *Αθηνών.	{ 35, 78, 122, 170, 218, 263, 313 }
Μέσαι τιμαί των μετοχῶν των Τραπεζῶν (Χρηματιστήριον *Αθηνών).	{ 36, 79, 123, 171, 219, 264, 314 }
Τιμαί συναλλαγμάτων έν *Αθήναις (Τράπεζα τής *Ελλάδος)	{ 36, 79, 123, 171, 219, 264, 314 }

VIII. Δημόσια οίκονομικά

Κίνησις των έν γένει έσόδων του Κράτους . . . . .	{ 37, 80, 124, 172, 220, 265, 315 }
*Άμεσοι φόροι . . . . .	{ 38, 81, 125, 173, 221, 266, 316 }
*Εμμεσοι φόροι . . . . .	{ 38, 81, 125, 173, 221, 266, 316 }
Κίνησις των έν γένει δαπανῶν του Κράτους . . . . .	{ 39, 82, 126, 174, 222, 267, 317 }
Τελωνιακά είσπραξίεις . . . . .	{ 39, 82, 126, 174, 222, 267, 317 }
*Όνομαστικόν κεφάλαιον δημοσίου χρέους. 1931 Δεκέμβριος, 1932 *Ιανουάρ.-*Ιούνιος.	{ 40, 83, 127, 175, 223, 268, 318 }
Είσπραξίεις υπεργγῶν προσόδων δημοσίου χρέους . . . . .	{ 41, 84, 128, 176, 224, 269, 319 }

IX. Δικαιοσύνη

*Εργασιαί Πρωτοδικείων και Πλημμελειοδικείων . . . . .	42, 177, 320
*Εργασιαί Ειρηνοδικείων, Πταισματοδικείων, Συμβολαιογραφείων και *Υποθηκοφυλακείων . . . . .	85, 225
*Εργασιαί Εισαγγελείων Πλημμελειοδικῶν . . . . .	129, 270

X. \*Εργασία

Μέσον ήμερομίσθιον και αριθμός μισθωτῶν βιομηχαν. και έμπορικῶν επιχειρήσεων, κατ' είδικόν έπάγγελμα . . . . .	271
--	-----

XI. \*Υγιεινή

Αηλωθέντα κροσμάτα λοιμωδῶν νόσων . . . . .	{ 43, 86, 130, 178, 226, 276, 321 }
---	-------------------------------------

XII. Διεθνείς συγκρίσεις

Ειδικόν έμπόριον . . . . .	{ 44, 87, 131, 179, 227, 277, 322 }
Ναυτιλιακή κίνησις . . . . .	{ 45, 88, 132, 180, 228, 278, 323 }
Τιμάρημος άκριβείας ζωής . . . . .	{ 45, 88, 132, 180, 228, 278, 323 }
Τιμάρημος ειδῶν διατροφής . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324 }
Προεξοφλητικός τόκος κεντρικῶν Τραπεζῶν . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324 }
*Ανεργία . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324 }
*Ισοδυναμία μέτρων και σταθμῶν . . . . .	134, 182, 230, 280

Σημείωσις: Δυνατόν είς έπόμενα τεύχη στοιχεία τινά του παρόντος να μεταβληθῶσι λόγω διορθώσεως, νεωτέρας εξακριβώσεως ή όριστικής επεξεργασίας.

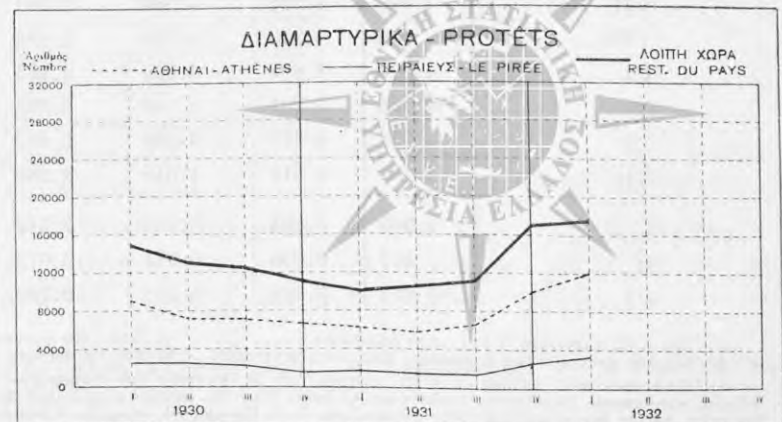
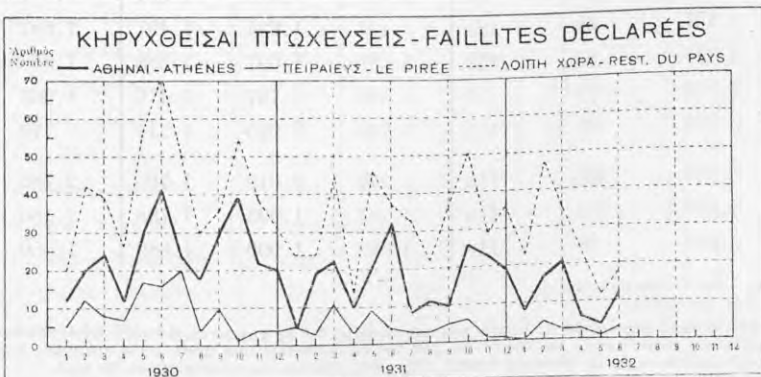
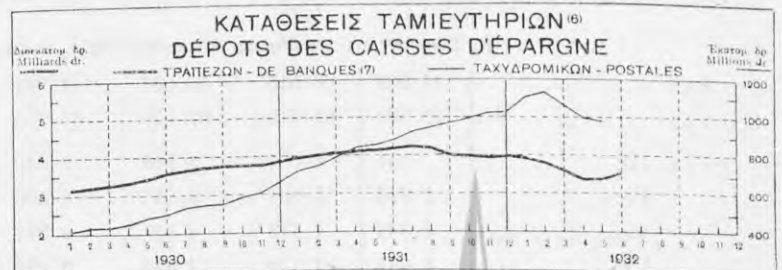
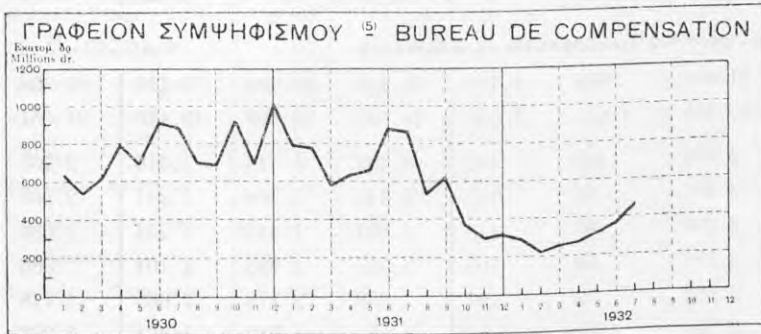
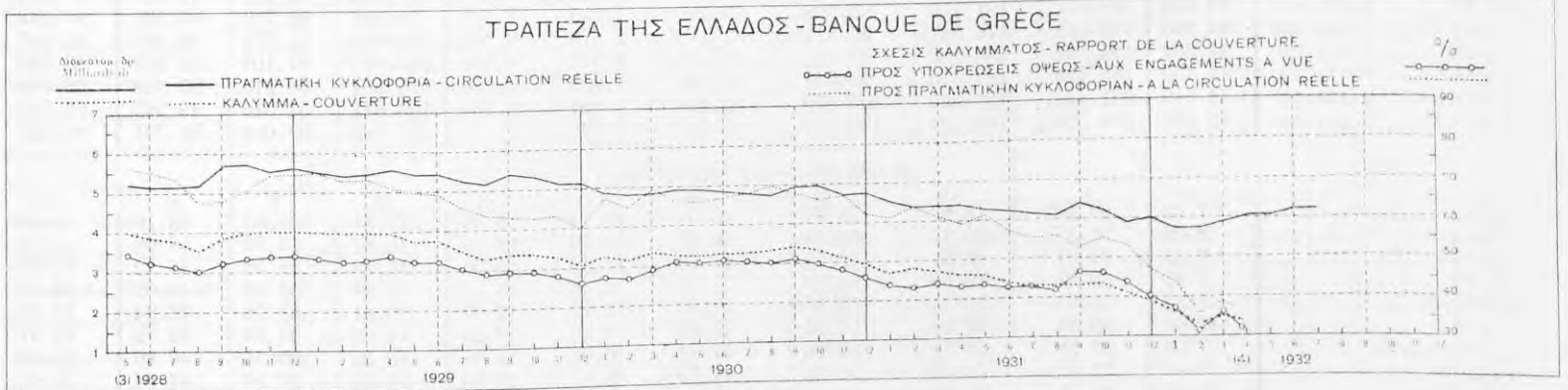
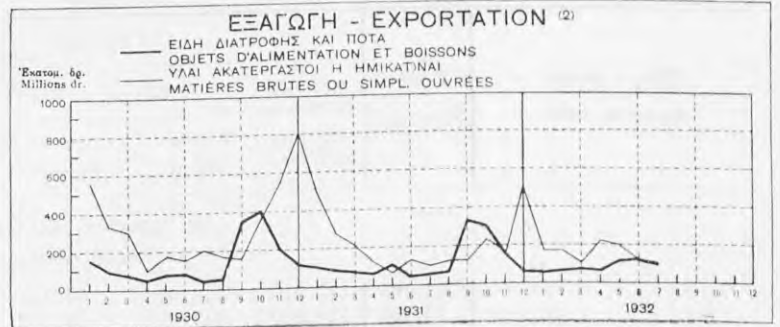
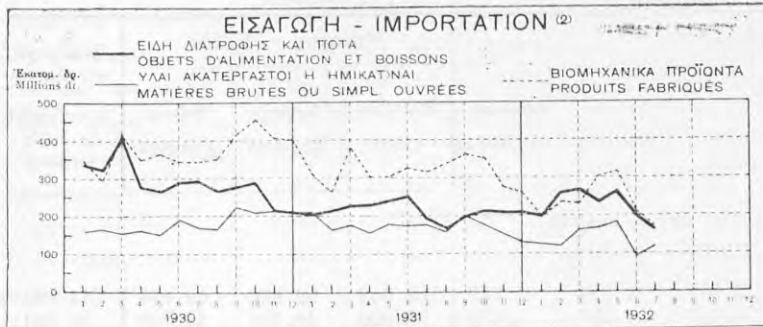
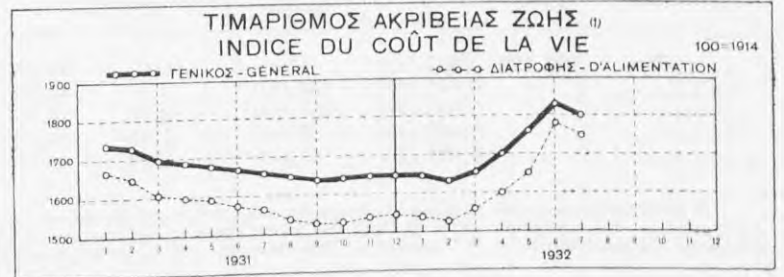
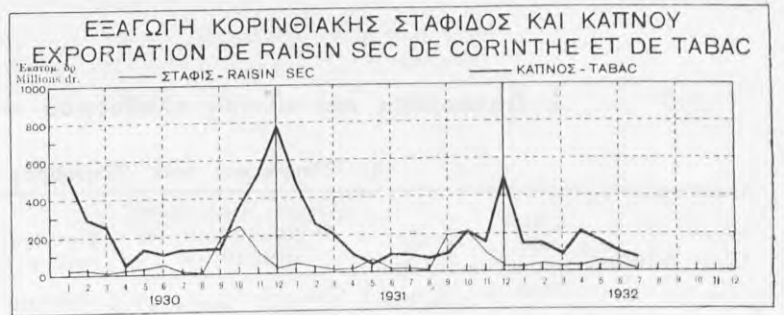
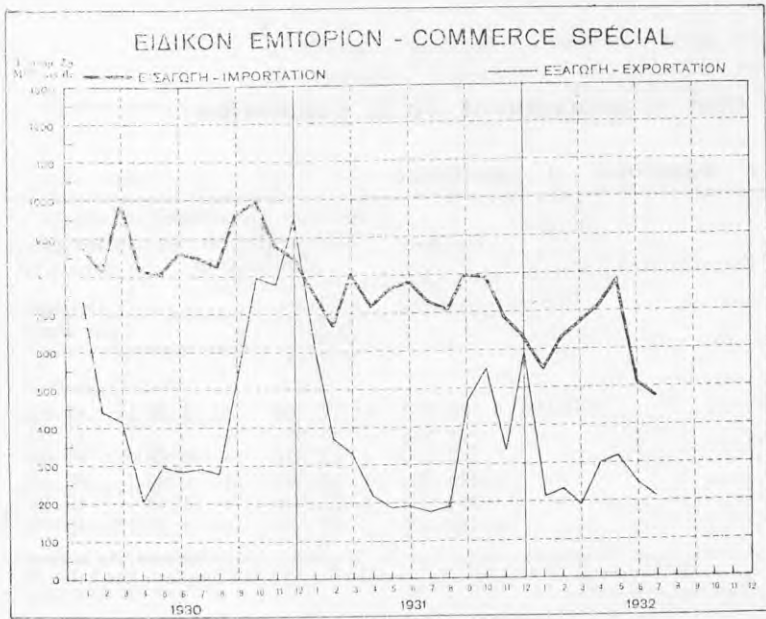
Πίνακες μη άναγράφοντες άλλην τινά προέλευσιν κατηργήθησαν επί τή βάσει στοιχείων τής Γεν. Στατιστικής \*Υπηρεσίας τής \*Ελλάδος.

Note: De données du présent fascicule peuvent subir de modifications dans les fascicules suivants, par suite de rectification, vérification ultérieure ou élaboration définitive.

Les tableaux, dont on ne marque pas d'autre provenance, sont établis sur la base des données de la Statistique Générale de la Grèce.



# ΓΡΑΦΙΚΑΙ ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ - TABLEAUX GRAPHIQUES



1) 41 πόλεις. - 44 villes. - (2) Όρα σελ. 343 - Voir pag. 343 - (3) 14 Μαΐου. Στοιχεία εις τὸ τέλος ἐκάστου μηνός. - 14 mai. Données à la fin de chaque mois. - (4) Ἀπὸ τοῦ μηνὸς Ἀπριλίου ἄρσις τῆς χρυσῆς βάσεως. - Depuis le mois d'avril abandon de la base or. - (5) Ποσὰ παρουσιασθέντα πρὸς συμψηφισμόν. - Capitaux présentés en compensation. - (6) Πρωτοκίτων ὄψεων κατὰ τὴν τελευταίαν ἡμέραν ἐκάστου μηνός. - Avoir des déposants au dernier jour de chaque mois. - (7) Ταμιευτήρια 11 Τραπεζῶν. Ἀπὸ Ἰανουαρίου 1932 10 Τραπεζῶν. - Caisses d'épargne de 11 Banques. Depuis janvier 1932 10 Banques.

(Οι αριθμοί ένδεικνόνουσι τὴν σελίδα)

**I. Κατάστασις καὶ κινήσεις τοῦ πληθυσμοῦ**

*Επιφάνεια καὶ πληθυσμὸς . . . . .	{ 2, 48, 92, 136, 184, 232, 232
Φυσικὴ κίνησις τοῦ πληθυσμοῦ . . . . .	{ 2, 48, 92, 136, 184, 232, 232
Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι κατὰ δήμους καὶ τινὰς κοινότητες. 1931 Νοέμβρ., Δεκέμβριος. 1932 Ἰαν., Μάρτιος.	{ 3, 49, 93, 137, 185, 233, 233
Θανόντες κατ' αἰτίαν θανάτου . . . . .	{ 4, 50, 94, 138, 186, 234, 234
Μεταναστευτικὴ καὶ τουριστικὴ κινήσις . . . . .	{ 7, 53, 97, 141, 189, 237, 237

**II. Γεωργία - κτηνοτροφία**

Καλλιεργηθεῖσαι ἐκτάσεις καὶ γεωργικὴ παραγωγή. Ἔτη 1929 καὶ 1930 . . . . .	10
Καλλιεργηθεῖσαι ἐκτάσεις. Ἔτος 1930 . . . . .	10
Γεωργικὴ παραγωγή. Ἔτος 1930 . . . . .	11
Κινήσις βραχυπρόθεσμων χορηγήσεων Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς	{ 12, 56, 100, 148, 196, 241, 291
*Επιξοφτία . . . . .	{ 12, 56, 100, 148, 196, 241, 291

**III. Βιομηχανία**

*Ατελὴς εἰσαγωγή κινητηρίων μηχανῶν . . . . .	13
*Ατελὴς εἰσαχθέντα μηχανήματα κλωστοϋφαντουργίας καὶ πλεκτικῆς . . . . .	13

**IV. Ἐμπόριον**

*Ἀξία τοῦ εἰδικοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν ξένων ἐπικρατειῶν.	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 242
Δείκτης μηνιαίας κινήσεως εἰσαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς . . . . .	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 242
*Ἀξία εἰσαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς κατὰ κατηγορίας ἐμπορευμάτων . . . . .	{ 14, 57, 101, 149, 197, 242, 242
*Ἀξία εἰσαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς μετὰ τῶν κυριωτέρων ἐπικρατειῶν . . . . .	{ 15, 58, 102, 150, 198, 243, 243
Εἰσαγωγή τῶν κυριωτέρων ἐμπορευμάτων κατὰ χώρας προελεύσεως . . . . .	{ 16, 59, 103, 151, 199, 244, 244
*Εξαγωγή τῶν κυριωτέρων ἐμπορευμάτων κατὰ χώρας προορισμοῦ . . . . .	{ 18, 61, 105, 153, 201, 246, 246
Εἰσαγωγή καὶ ἐξαγωγή κατὰ τὴν συστηματικὴν κατάταξιν τῶν ἐμπορευμάτων . . . . .	{ 19, 62, 106, 154, 202, 247, 247
*Ἐλευθέρῃ Ζώνῃ Θεσσαλονίκης . . . . .	{ 21, 64, 108, 156, 204, 249, 299

**V. Μεταφορὰ - συγκοινωνία**

Σιδηροδρομικὴ κίνησις . . . . .	{ 22, 65, 109, 157, 205, 250, 300
Ναυτιλιακὴ κίνησις μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ (διεθνῆς) . . . . .	{ 23, 68, 110, 158, 206, 251, 301
Κινήσις ἀεροπλοίων καὶ βαγονίων ἐν τῇ Ἐλευθέρῃ Ζώνῃ Θεσσαλονίκης . . . . .	{ 24, 67, 111, 159, 207, 252, 302
Διελύσεις διὰ τῆς διώρυγος Κορίνθου . . . . .	{ 25, 38, 112, 160, 208, 253, 303
Ταχυδρομικὴ καὶ τηλεγραφικὴ κίνησις . . . . .	{ 25, 68, 112, 160, 208, 253, 303
*Εργασίαι κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ. . . . .	{ 26, 69, 113, 161, 209, 254, 304

**VI. Τιμαὶ - τιμάρθμοι - κατανάλωσις**

Τιμαὶ λιανικῆς πωλήσεως κυριωτέρων εἰδῶν καταναλώσεως	{ 28, 71, 115, 163, 211, 257, 306
Τιμάρθμοι ἀκριβείας ζωῆς . . . . .	{ 30, 73, 117, 165, 213, 258, 308
Κατανάλωσις κράτους εἰς τινὰς πόλεις . . . . .	{ 30, 73, 117, 165, 213, 258, 308

**VII. Νόμισμα - πίστις - οἰκον. ὄργανισμοί**

Κυκλοφορία τραπεζικῶν γραμματίων . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309
Κινήσις γραφείου συμψηφισμοῦ . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309
*Επίσημος προεξοφλητικὸς τόκος . . . . .	{ 31, 74, 118, 166, 214, 259, 309
Στοιχεῖα ἐνεργητικοῦ καὶ παθητικοῦ Τραπ. τῆς Ἑλλάδος.	{ 32, 75, 119, 167, 215, 260, 310
Στοιχεῖα ἐνεργητικοῦ καὶ παθητικοῦ Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς	{ 32, 75, 119, 167, 215, 260, 310
Κατάστασις τῶν ἐν Ἑλλάδι Τραπεζῶν. 1931 Νοέμβρ., Δεκέμβριος. 1932 Ἰανουάρ. - Μάιος.	{ 33, 76, 120, 168, 216, 261, 311
*Εργασίαι ταχυδρομικῶν ταμειωτηρίων . . . . .	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312
Ταμείον Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων . . . . .	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312
Διακύμανσις τῶν δανείων ἐν τῷ Χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312
Μέσαι τιμαὶ τῶν εἰς χρυσὸν ἐθνικῶν δανείων (Χρηματιστήριον Ἀθηνῶν).	{ 34, 77, 121, 169, 217, 262, 312
Μέσαι τιμαὶ τῶν εἰς χρυσὸν ἐθνικῶν δανείων (Χρηματιστήριον Λονδίνου).	{ 35, 78, 122, 170, 218, 263, 313
Διακύμανσις τῶν μετοχῶν ἐν τῷ Χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν	{ 35, 78, 122, 170, 218, 263, 313
Μέσαι τιμαὶ τῶν μετοχῶν τῶν Τραπεζῶν (Χρηματιστήριον Ἀθηνῶν).	{ 36, 79, 123, 171, 219, 264, 314
Τιμαὶ συναλλαγμάτων ἐν Ἀθῆναις (Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος)	{ 36, 79, 123, 171, 219, 264, 314

**VIII. Δημόσια οἰκονομικά**

Κινήσις τῶν ἐν γένει ἐσόδων τοῦ Κράτους . . . . .	{ 37, 80, 124, 172, 220, 265, 315
*Ἄμεσοι φόροι . . . . .	{ 38, 81, 125, 173, 221, 266, 316
*Ἐμμεσοι φόροι . . . . .	{ 38, 81, 125, 173, 221, 266, 316
Κινήσις τῶν ἐν γένει δαπανῶν τοῦ Κράτους . . . . .	{ 39, 82, 126, 174, 222, 267, 317
Τελωνιακὰ εἰσπράξεις . . . . .	{ 39, 82, 126, 174, 222, 267, 317
*Ονομαστικὸν κεφάλαιον δημοσίου χρέους. 1931 Δεκέμβριος. 1932 Ἰανουάρ. - Ἰούνιος.	{ 40, 83, 127, 175, 223, 268, 318
Εἰσπράξεις ὑπεργύμων προσόδων δημοσίου χρέους . . . . .	{ 41, 84, 128, 176, 224, 269, 319

**IX. Δικαιοσύνη**

*Εργασίαι Πρωτοδικείων καὶ Πλημμελειοδικείων . . . . .	42, 177, 320
*Εργασίαι Εἰρηνοδικείων, Πταισματοδικείων, Συμβολαιογραφείων καὶ Ὑποθηκοφυλακείων . . . . .	85, 225
*Εργασίαι Εἰσαγγελέων Πλημμελειοδικείων . . . . .	129, 270

**X. Ἔργασια**

Μέσον ἡμερομίσθιον καὶ ἀριθμὸς μισθωτῶν βιομηχαν. καὶ ἐμπορικῶν ἐπιχειρήσεων, κατ' εἰδικὸν ἐπάγγελμα . . . . .	271
--	-----

**XI. Ὑγιεινὴ**

Διηλωθέντα κρούσματα λοιμωδῶν νόσων . . . . .	{ 43, 86, 130, 178, 226, 276, 321
---	-----------------------------------

**XII. Διεθνεῖς συγκρίσεις**

Εἰδικὸν ἐμπόριον . . . . .	{ 44, 87, 131, 179, 227, 277, 322
Ναυτιλιακὴ κίνησις . . . . .	{ 45, 88, 132, 180, 228, 278, 323
Τιμάρθμος ἀκριβείας ζωῆς . . . . .	{ 45, 88, 132, 180, 228, 278, 323
Τιμάρθμος εἰδῶν διατροφῆς . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324
Προεξοφλητικὸς τόκος κεντρικῶν Τραπεζῶν . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324
*Ανεργία . . . . .	{ 46, 89, 133, 181, 229, 279, 324
*Ἴσодυναμία μέτρων καὶ σταθμῶν . . . . .	{ 131, 182, 230, 280

Σημείωσις: Δυνατὸν εἰς ἐπόμενα τεύχη στοιχεῖα τινὰ τοῦ παρόντος νὰ μεταβληθῶσι λόγῳ διορθώσεως, νεωτέρης ἐξακριβώσεως ἢ ὀριστικῆς ἐπεξεργασίας.

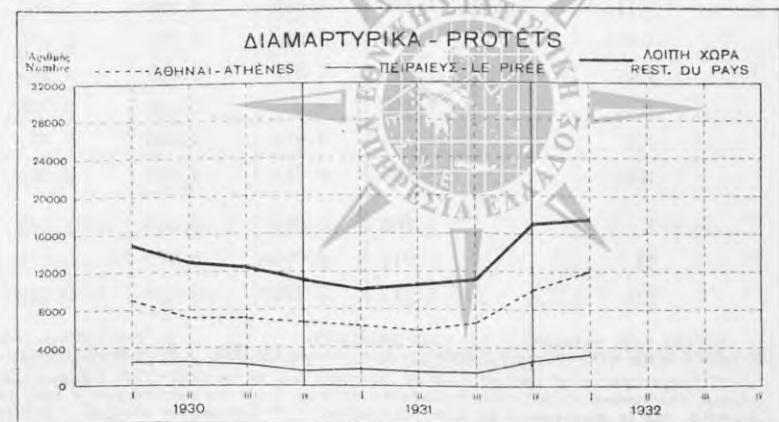
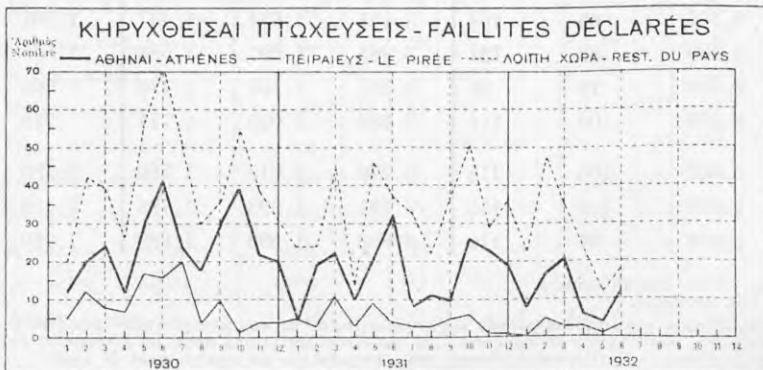
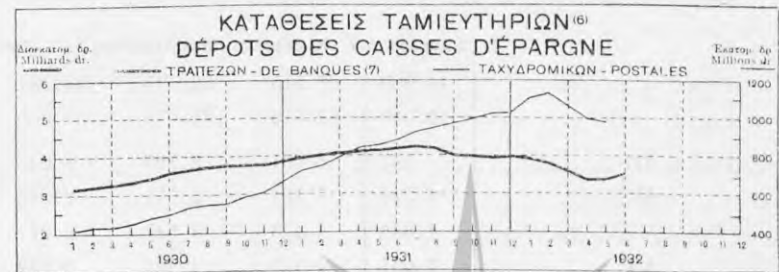
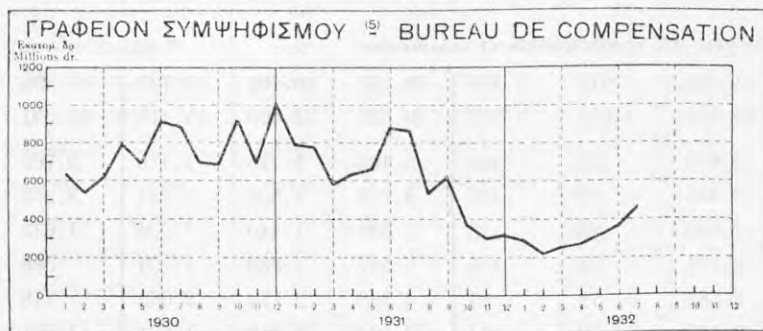
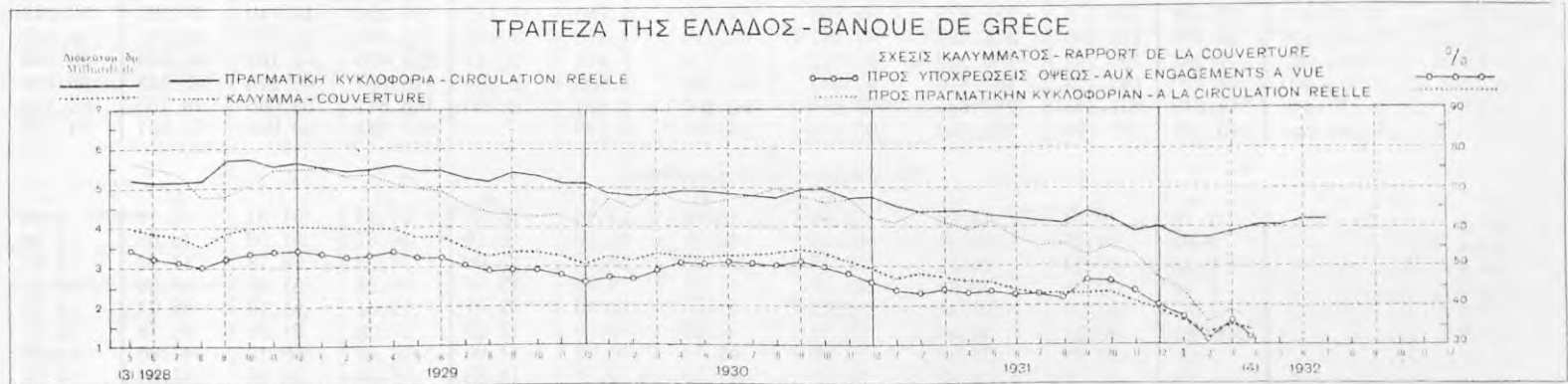
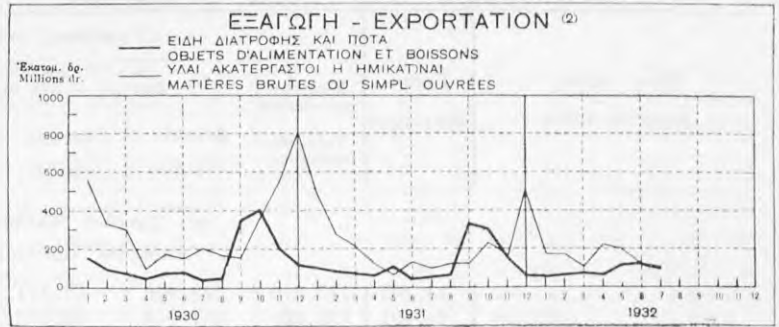
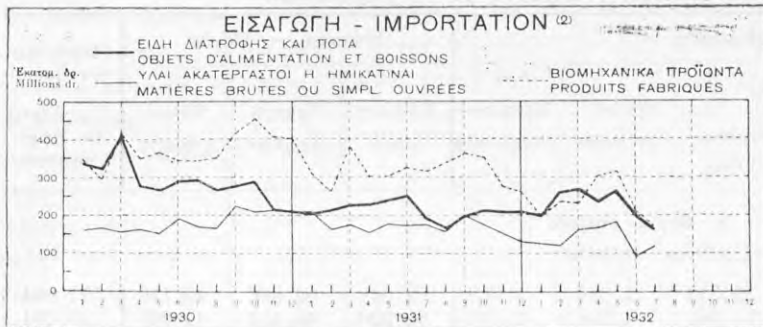
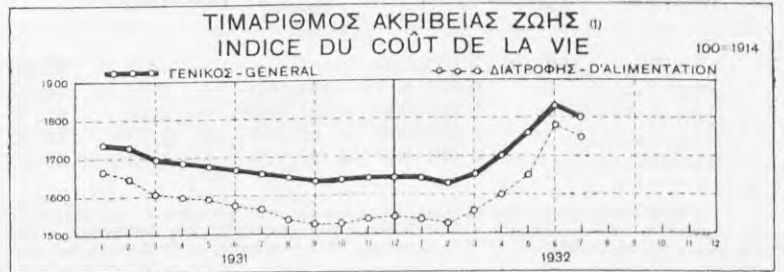
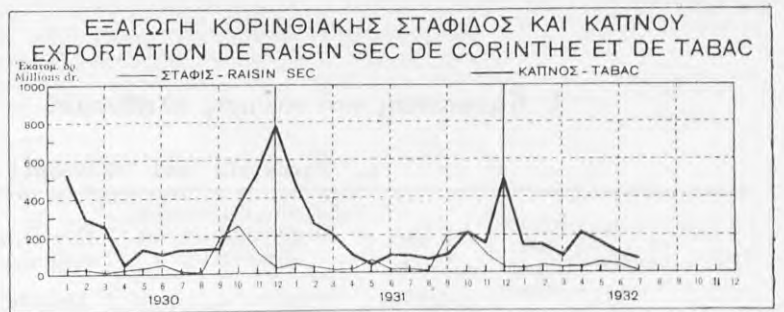
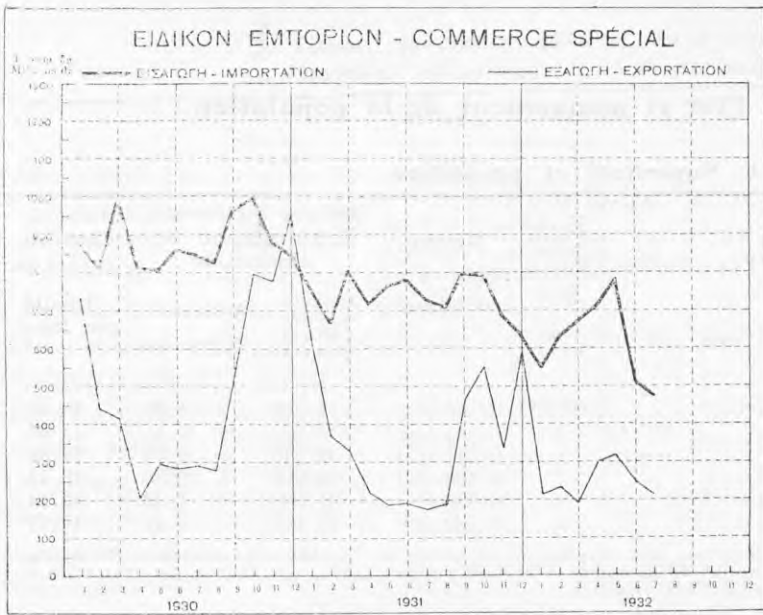
Πίνακες μὴ ἀναγράφοντες ἄλλην τινὰ προέλευσιν κατηρτίσθησαν ἐπὶ τῇ βάσει στοιχείων τῆς Γεν. Στατιστικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλλάδος.

Note: De données du présent fascicule peuvent subir de modifications dans les fascicules suivants, par suite de rectification, vérification ultérieure ou élaboration définitive.

Les tableaux, dont on ne marque pas d'autre provenance, sont établis sur la base des données de la Statistique Générale de la Grèce.



ΓΡΑΦΙΚΑΙ ΠΑΡΑΣΤΑΣΕΙΣ - TABLEAUX GRAPHIQUES



1) 44 πόλεις. - 44 villes. - (2) Όρα σελ. 343 - Voir pag. 343 - (3) 14 Μαΐου. Στοιχεία εις τὸ τέλος ἐκάστου μηνός. - 14 mai. Données à la fin de chaque mois. - (4) Ἀπὸ τοῦ μηνὸς Ἀπριλίου ἀρξας τῆς χροσῆς βάσεως. - Depuis le mois d'avril abandon de la base or. - (5) Ποσὰ παρουσιασθέντα πρὸς συμψηφισμὸν. - Capitaux présentés en compensation. - (6) Πιστωτικὸν ὑπόλοιπον κατὰ τὴν τελευταίαν ἡμέραν ἐκάστου μηνός. - Avoir des déposants au dernier jour de chaque mois. - (7) Ταμειυτήρια 11 Τραπεζῶν. Ἀπὸ Ἰανουαρίου 1932 10 Τραπεζῶν. - Caisses d'épargne de 11 Banques. Depuis janvier 1932 10 Banques.



# I. Κατάσταση και κινήσεις πληθυσμού — I. Etat et mouvement de la population

## 1. Έπιφάνεια και πληθυσμός — 1. Superficie et population

*Έτη - Années <i>Τέλος - Fin</i>	*Έπιφάνεια Superficie τ. χμ. κ. c.	Πληθυσμός - Population 1)	Αύξησης ή ελάττωσης Augmentation ou diminution		Πυκνότης κατά τ.χμ. Densité par km.c.	*Έτη - Années <i>Τέλος - Fin</i>	*Έπιφάνεια Superficie τ. χμ. κ. c.	Πληθυσμός - Population 1)	Αύξησης ή ελάττωσης Augmentation ou diminution		Πυκνότης κατά τ.χμ. Densité par km.c.
			*Απόλυτοι ἀριθμοί Chiffres absolus	*Αναλογία <sup>2</sup> / <sub>0</sub> Pourcentage					*Απόλυτοι ἀριθμοί Chiffres absolus	*Αναλογία <sup>2</sup> / <sub>0</sub> Pourcentage	
1922 <sup>2)</sup> .....	130.199	5.943.000	—	—	45.65	1927 .....	130.199	6.168.000	+ 77.000	+ 1.25	47.37
1923 .....	»	6.077.000	+ 134.000	+ 2.21	46.67	1928 { 16 V <sup>4)</sup> .....	»	6.204.684	+ 36.684	+ 0.59	47.66
1924 .....	»	5.923.000	-154.000 <sup>3)</sup>	- 2.60	45.49	1928 { 31 XII. ....	»	6.247.000	+ 42.316	+ 0.68	47.98
1925 .....	»	5.992.000	+ 69.000	+ 1.15	46.02	1929 .....	»	6.303.000	+ 56.000	+ 0.89	48.41
1926 .....	»	6.091.000	+ 99.000	+ 1.63	46.78	1930 .....	»	6.398.000	+ 95.000	+ 1.49	49.14
						1931 <sup>5)</sup> .....	»	6.480.000	+ 82.000	+ 1.27	49.77

1) Καθ' ὄλογοισμὸν ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ὑπερκοῦσας τῶν γεννήσεων, τῆς ταξιδιωτικῆς κινήσεως, κλπ. - Evaluation sur la base de l'excédent des naissances, du mouvement général des voyageurs, etc. - 2) Μετὰ τὴν συνθήκην τῆς Λωζάννης. - Après le traité de Lausanne. - 3) Λόγω τῆς ἀνταλλαγῆς τῶν πληθυσμῶν. - Par suite de l'échange des populations. - 4) Ἀπογραφὴ. - Recensement. - 5) Προσωρινοὶ ἀριθμοί. - Chiffres provisoires.

## 2. Φυσικὴ κίνησις τοῦ πληθυσμοῦ — 2. Mouvement naturel de la population

*Έτη - μῆνες Années, mois	Γάμοι Mariages	Γεννήσεις — Naissances						Θάνατοι — Décès			*Υπεροχὴ γεννήσεων Excédent de nais- sances
		Σύνολον γεννήσεων Total de naissances	Ζώντων — Nés vivants			Νεκρῶν Mort-nés	*Ἐξωγάμων Illégitimes	Σύνολον Total	*Ἀρρενες Hommes	Θήλειαι Femmes	
			Σύνολον Total	*Ἀρρενες Garçons	Θήλειαι Filles						

### α'. Σύνολον Ἑλλάδος — a. Grèce entière

#### \*Απόλυτοι ἀριθμοί — Chiffres absolus

1923 .....	5.720.000	44.165	115.210	113.926	61.414	52.512	1.284	1.539	102.042	52.866	49.176	11.884
1924 .....	5.532.000	44.451	118.220	117.014	62.652	54.362	1.206	1.436	93.320	48.451	44.869	23.694
1925 .....	5.819.300	48.462	158.329	156.367	82.514	73.853	1.962	2.384	88.633	46.784	41.849	67.734
1926 .....	5.909.500	44.188	183.013	181.278	95.698	85.580	1.735	2.483	84.136	43.740	40.396	97.142
1927 .....	6.023.230	44.243	178.343	176.527	93.111	83.416	1.816	2.302	100.020	51.774	48.246	76.507
1928 .....	6.204.790	41.262	191.161	189.250	99.072	90.178	1.911	2.341	105.665	54.102	51.563	83.585
1929 .....	6.274.900	44.450	183.723	181.870	95.041	86.829	1.853	2.584	115.561	60.213	55.348	66.309
1930 .....	6.350.550	44.649	201.446	199.565	104.270	95.295	1.881	2.590	103.811	54.046	49.765	95.754
1931 <sup>2)</sup> .....	6.440.000	45.139	200.596	198.354	103.457	94.897	2.242	..	114.025	59.034	54.991	84.329

### \*Αναλογία — Proportions

1923 .....	7.72	20.14	19.92	53.91	46.09	11.14	13.36	17.84	51.81	48.19	2.08
1924 .....	8.04	21.37	21.15	53.54	46.46	10.20	12.15	16.87	51.92	48.08	4.28
1925 .....	8.33	27.21	26.87	52.77	47.23	12.39	15.06	15.23	52.78	47.22	11.64
1926 .....	7.48	30.97	30.68	52.79	47.21	9.48	13.57	14.24	51.98	48.02	16.44
1927 .....	7.35	29.61	29.31	52.75	47.25	10.18	12.91	16.61	51.76	48.24	12.70
1928 .....	6.65	30.81	30.50	52.34	47.66	10.00	12.25	17.03	51.21	48.79	13.47
1929 .....	7.08	29.28	28.98	52.26	47.74	10.08	14.06	18.42	52.10	47.90	10.56
1930 .....	7.03	31.72	31.43	52.25	47.75	9.34	12.86	16.35	52.06	47.94	15.07
1931 <sup>2)</sup> .....	7.01	31.15	30.80	52.16	47.84	11.18	..	17.71	51.77	48.23	13.09

### β'. Σύνολον διὰ 100 δήμων καὶ κοινότητας — b. Données pour 100 municipalités et communes

2.257.674<sup>3)</sup>

1930 .....	14.909	66.515	65.537	33.931	31.606	978	1.786	38.199	20.402	17.797	27.338
1931 .....	15.080	62.715	61.676	31.905	29.771	1.059	1.288	40.625	21.506	19.119	21.051
1931 III.....	531	6.007	5.895	3.040	2.855	112	102	3.132	1.716	1.416	2.763
IV.....	1.214	5.101	5.011	2.565	2.446	90	105	2.743	1.502	1.241	2.268
V.....	1.344	4.413	4.327	2.267	2.060	86	113	2.694	1.440	1.254	1.633
VI.....	1.051	4.479	4.423	2.232	2.191	56	105	3.537	1.833	1.704	886
VII.....	1.340	5.058	4.986	2.604	2.382	72	97	4.238	2.173	2.065	748
VIII.....	912	4.913	4.843	2.493	2.350	70	84	3.780	1.919	1.861	1.063
IX.....	1.070	4.697	4.632	2.465	2.167	65	104	3.131	1.634	1.497	1.501
X.....	1.185	5.231	5.148	2.668	2.480	83	132	3.285	1.697	1.588	1.863
XI.....	1.571	4.879	4.806	2.487	2.319	77	96	3.213	1.767	1.476	1.563
XII.....	1.492	4.611	4.518	2.285	2.233	109	111	3.739	2.025	1.714	779
1932 I.....	1.103	6.664	6.564	3.512	3.052	100	118	3.779	2.019	1.760	2.785
II.....	911	6.075	5.971	3.072	2.899	104	135	3.791	1.993	1.798	2.180
III.....	1.271	5.422	5.338	2.729	2.609	84	119	3.688	1.999	1.689	1.650

α) Ἐπὶ 1.000 κατοίκων. - Sur 1.000 habitants.

β) Ἐπὶ 100 γεννηθέντων ζώντων. - Sur 100 nés vivants.

γ) Ἐπὶ 1.000 γεννήσεων. - Sur 1.000 naissances.

δ) Ἐπὶ 100 θανάτων. - Sur 100 décès.

1) Πληθυσμὸς καθ' ὄλογοισμὸν 30 Ἰουνίου. Διὰ τὰ ἔτη 1922 - 1927 ὁ σημεῖομενόμενος πληθυσμὸς περιλαμβάνει μόνον τὰς περιφερείας δι' ἃς συγκεντρώθησαν στοιχεῖα κινήσεως πληθυσμοῦ. - Population évaluée au 30 juin. Pour les années 1922 à 1927 la population mentionnée ne concerne que les circonscriptions dont on a recueilli des données sur le mouvement de leur population. - 2) Προσωρινὰ στοιχεῖα. - Données provisoires. - 3) Πληθυσμὸς ἀπογρ. 1928 - Population au recensement de 1928.

3. Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι κατά δήμους και τινάς κοινότητες. Ἀπρίλιος 1932  
3. Mariages, naissances et décès par municip. et certaines communes. Avril 1932

Δήμοι - κοινότητες Municipalités et communes	Πληθυσμός ἀπογρ. 1928 Population au recens. de 1928	Γάμοι Mariages	Γεννήσεις - Naissances					Θάνατοι Décès			Δήμοι - κοινότητες Municipalités et communes	Πληθυσμός ἀπογρ. 1928 Population au recens. de 1928	Γάμοι Mariages	Γεννήσεις - Naissances					Θάνατοι Décès		
			Ζώντων Nés vivants			Νεκρών Mort nés	Ἐξογάμων Illégitimes	Σύν. Total	Α. H.	Θ. F.				Ζώντων Nés vivants			Νεκρών Mort nés	Ἐξογάμων Illégitimes	Σύν. Total	Α. H.	Θ. F.
			Σύν. Total	Α. G.	Θ. F.									Σύν. Total	Α. G.	Θ. F.					
Ἀθήναι - Athènes. . . .	459.211	46	913	463	450	21	26	665	403	262	Λάρισσα - Larissa . . . .	25.661	2	24	17	17	—	—	47	31	13
Ἀγιάσος - Ayassos. . . .	5.679	—	12	7	5	—	1	4	4	—	Λαύριον - Laurium. . . .	7.921	—	10	5	5	—	1	7	5	2
Ἀγ. Νικόλαος - H. Nicol.	1.720	—	3	2	1	—	—	2	—	2	Λεβάδεια - Lévadie. . . .	13.414	—	16	10	6	—	—	11	8	3
Ἀργοντιον - Agrinion. . .	16.735	—	45	18	27	—	2	23	12	11	Λευκάς - Leucas. . . . .	5.745	—	3	2	1	—	—	6	2	4
Αἴγινα - Egine. . . . .	6.530	—	9	4	5	—	—	8	7	1	Λιμ. Βαθέος - Limin Vathy	8.636	—	12	5	7	—	—	4	—	1
Αἴγιον - Aegion. . . . .	11.253	—	15	8	7	—	1	24	11	13	Μέγαρα - Mégara. . . . .	11.844	—	22	8	14	—	—	15	5	10
Αἰτωλικόν - Aetolicon. . .	4.932	—	4	3	3	—	—	8	5	3	Μεσσήνη - Messène. . . .	6.725	—	14	6	8	—	—	9	4	5
Ἀλεξίπολις - Alexandrop.	14.019	—	22	12	10	—	—	39	22	17	Μεσολόγγιον - Missolong.	9.635	—	16	9	7	—	2	8	4	4
Ἀλμυρός - Almyros. . . . .	7.680	—	8	2	6	—	—	17	8	9	Μοσχάτον - Moschaton. . .	6.031	—	11	8	3	—	—	5	3	2
Ἀμαρούσιον - Amarouss.	7.957	—	7	1	6	—	—	19	11	8	Μυτιλήνη - Mytilène. . . .	31.661	1	63	42	21	—	2	27	16	11
Ἀμαλιάς - Amaliás. . . . .	12.777	—	21	10	11	—	—	17	12	5	Μυτιληνοί - Mytilini. . . .	5.519	1	10	5	5	—	—	7	4	3
Ἀμφισσα - Amphissa. . . .	5.294	1	7	—	7	—	—	5	4	1	Νάουσσα - Naoussa. . . . .	10.438	1	28	16	12	—	—	13	11	2
Ἄργος - Argos. . . . .	12.619	—	21	12	9	—	—	13	6	7	Ναύπλιον - Nauplie. . . . .	7.163	—	8	4	4	1	—	9	7	2
Ἄργοστόλιον - Argostoli	9.030	—	14	10	4	—	1	8	4	4	Νιγρίτα - Nigrita. . . . .	8.819	—	30	15	15	—	—	16	5	11
Ἄρτα - Arta. . . . .	8.045	1	16	13	3	—	—	9	8	1	Ν. Καρόλοβασι - N. Carlov.	5.109	—	7	4	3	—	—	6	3	3
Ἀχαρναί - Acharnai. . . . .	6.617	—	14	2	12	—	1	2	—	2	Ν. Φάληρον - N. Phalère.	5.341	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Βαθῦ - Vathy (Samos). . . .	5.677	—	14	8	6	—	—	5	1	4	Ξάνθη - Xanthe. . . . .	35.912	9	60	36	24	1	—	61	37	24
Βέροια - Véria. . . . .	16.303	—	27	15	12	—	—	23	11	12	Ὄρεστιάς - Orestias. . . . .	8.656	—	17	8	9	—	—	26	13	13
Βόλος - Volo. . . . .	47.892	—	63	45	23	2	—	54	34	20	Π. Φάληρον - V. Phalère.	7.110	—	5	4	1	—	—	6	4	2
Βροντάδες - Vrontadès. . .	6.745	—	10	7	3	—	—	6	4	2	Πάτραι - Patras. . . . .	64.636	1	112	64	48	—	2	93	49	41
Γιαννιτσά - Yannitsa. . . . .	12.270	—	41	21	20	—	—	23	11	12	Πειραιεύς - Le Pirée. . . . .	251.659	15	461	250	211	6	19	299	171	128
Γαργαλιάνοι - Gargaliani.	7.074	1	23	12	11	—	—	4	1	3	Πλωμάριον - Plomari. . . . .	7.176	—	11	3	8	—	—	2	—	2
Γύθειον - Ghythion. . . . .	8.560	—	9	6	3	—	—	12	6	6	Πολύγυρος - Polygyros. . . .	3.475	—	7	3	4	—	—	3	2	1
Διδυμοτείχ - Didymoteich.	8.690	—	22	5	17	1	—	16	9	7	Πολύχνιτος - Polychnitos. . .	7.260	—	10	5	5	—	—	2	—	2
Δράμα - Drama. . . . .	32.186	1	62	33	29	2	—	92	51	41	Πόρος - Poros. . . . .	6.449	2	10	4	6	—	—	8	3	5
Ἐδεσσα - Edessa. . . . .	13.743	—	33	23	10	—	1	16	7	9	Πρέβεζα - Prénéza. . . . .	10.112	—	9	6	3	1	—	19	10	9
Ἐλευσίς - Eleusis. . . . .	6.416	—	14	7	7	—	—	1	—	1	Προσωτσάνη - Prossotsani	6.035	—	22	5	17	—	—	13	8	5
Ἐρμούπολις - Hermopolis.	21.416	7	48	22	26	1	—	19	11	8	Πτολεμαῖς - Ptolemaïde. . . .	6.679	—	18	7	11	—	—	5	—	5
Ζάκυνθος - Zante. . . . .	12.063	2	23	11	12	—	2	10	6	4	Πύργος - Pyrgos. . . . .	20.496	—	36	14	22	—	4	23	13	10
Ἡράκλειον - Héraelion. . . .	39.231	5	84	59	34	3	5	36	23	13	Ρέθυμνον - Réthymno. . . . .	10.558	4	20	12	8	2	—	9	5	4
Θεσσαλονίκη - Salonique.	244.680	50	496	232	204	20	21	475	276	199	Σαλαμίς - Salamis. . . . .	12.564	—	21	10	11	—	—	12	9	3
Θήβαι - Thèbes. . . . .	7.648	—	5	4	1	—	—	4	3	1	Σαπαί - Sapaï. . . . .	5.352	—	19	14	5	—	—	14	7	7
Ἱστορία - Histia. . . . .	5.340	—	10	7	3	—	2	4	2	2	Σέρραι - Serrès. . . . .	29.640	—	78	36	42	1	3	90	50	40
Ἰωάννινα - Jannina. . . . .	21.503	1	25	15	10	—	1	24	15	9	Σιάτιστα - Siatista. . . . .	5.328	—	13	5	8	—	—	10	4	6
Καβάλλα - Cavalla. . . . .	50.852	4	98	55	43	—	2	79	41	33	Σιδερόκαστρο - Sidérocass.	9.680	—	30	13	17	—	—	30	13	17
Καλάμαι - Calamata. . . . .	28.961	1	67	37	30	—	1	25	13	12	Σκοτούσα - Scotoussa. . . . .	5.437	—	8	3	5	—	—	11	6	5
Καλλιθέα - Kallithéa. . . . .	29.656	5	42	26	16	1	—	24	14	10	Σουφλί - Soufli. . . . .	7.744	—	9	4	5	—	—	7	4	3
Καρδάμυλα - Kardamyla. . .	5.444	1	3	1	2	—	—	3	1	2	Σπάρτη - Sparte. . . . .	7.190	—	16	7	9	1	—	11	5	6
Καρδίτσα - Karditsa. . . . .	13.883	1	25	15	10	—	1	29	14	15	Τήνος - Ténos. . . . .	2.485	—	5	3	2	—	—	1	—	1
Καστοριά - Castorie. . . . .	11.673	1	10	3	7	2	—	4	3	1	Τρίκαλα - Trikkala. . . . .	22.117	—	30	17	13	—	—	27	10	17
Κατερίνη - Katérini. . . . .	14.557	2	53	29	24	—	—	36	18	18	Τρίπολις - Tripolis. . . . .	14.397	1	28	14	14	—	2	15	10	5
Κέρκυρα - Corfou. . . . .	34.193	5	29	21	8	4	1	41	22	19	Τύρναβος - Tyrnavos. . . . .	7.196	—	19	7	12	—	—	7	4	3
Κηφισσία - Kiphissia. . . . .	9.233	2	10	6	4	—	—	6	3	3	Φάρσαλα - Pharsala. . . . .	5.567	—	9	6	3	—	—	8	3	5
Κιλκίς - Kilkis. . . . .	7.957	—	21	13	8	—	—	20	15	5	Φιλιατρά - Philiatra. . . . .	10.036	—	29	17	12	—	—	12	8	4
Κοζάνη - Cozane. . . . .	12.702	—	23	10	13	—	—	17	9	8	Φλώρινα - Florina. . . . .	10.585	—	25	15	10	1	—	11	6	5
Κομοτινή - Comotini. . . . .	31.551	6	51	26	25	6	—	67	36	31	Χαλάνδρον - Chalandri. . . . .	8.586	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κόρινθος - Corinthe. . . . .	9.944	—	20	9	11	—	—	11	6	5	Χαλκίς - Chalcis. . . . .	18.577	1	29	13	16	1	1	32	18	14
Κορωπί - Koropi. . . . .	6.605	—	17	6	11	—	—	3	2	1	Χανιά - La Canée. . . . .	32.239	3	78	42	36	—	—	35	15	20
Κουφάλα - Kouphalia. . . . .	4.957	—	24	14	10	—	—	9	5	4	Χίος - Chio. . . . .	26.167	—	51	32	19	—	—	32	13	19
Λαγκαδῶς - Langada. . . . .	5.677	—	10	3	7	—	—	6	4	2											
Λαμία - Lamia. . . . .	15.357	—	13	6	7	1	—	23	14	9	Σύνολον - Total.	2.257.674	184	4.182	2.205	1.977	79	107	3.214	1.819	1.395



4. Θανάτες κατά αιτίαν θανάτου — 4. Décédés par cause de décès  
α'. Συνολική κίνησης — a. Mouvement total

*Ετη - μήνες Années, mois	1. Τυφοειδής πυρετός Fièvre typhoïde	2. Ξάνθηματικός τυφός Typhus exanthématique	3. Ήλαδης πυρετός και έλλοδης καγγέλα - Fièvre et cachexie paludéennes	4. Εόλογια — Varioloë	5. Ήλακά — Rougeole	6. Όστρακιά — Scarlatine	7. Κοκκάρις — Coqueluche	8. Διφθερίτις Diphthérie et croup	9. Γρίπη - Grippe	10. Χολέρα Ασιατική Choléra Asiatique	11. Ήντερτις χολερική Entérite cholériforme	12. Άλλοι επιδημικά νόσοι Autres maladies épidémiques	13. Φυματίωση άναπνευστικού οργάνου - Tuberculose de l'appareil respiratoire	14. Φυματίωση μηνιγγιών ή κεντρικού νευρικού συστήματος - Tuberculit. des méninges ou du système nerveux central	15. Άλλοι φυματιώδεις νόσοι Autres tuberculoses	16. Καρκίνος, άλλοι κακοήθεις όγκοι - Cancer et autres tumeurs malignes	17. Μηνιγγίτις - Méningite	18. Αιμορραγία, έγκεφαλική αιμορραγία, αιμορραγία του εγκεφάλου - Hémorragie et ramolliss. du cerveau	19. Νοσήματα καρδιάς (αίτην σφραγισμένου) - Maladies du coeur (angine de poitrine exceptée)
1922	1.294	56	3.447	292	296	673	394	350	3.534	4	58	2.101	6.465	521	497	1.069	833	1.357	1.924
1923	1.860	752	7.822	924	689	758	453	328	3.164	4	62	3.346	8.172	831	784	1.253	1.005	1.576	2.340
1924	1.465	38	6.398	118	274	223	664	304	4.204	10	43	3.100	7.746	623	548	1.249	887	1.468	2.331
1925	1.372	16	4.619	31	1.257	205	546	250	3.242	4	76	2.131	7.690	903	713	1.501	893	1.679	2.194
1926	1.242	23	4.024	9	767	267	333	277	2.447	6	128	1.991	8.038	851	618	1.665	816	1.775	2.289
1927	1.537	15	4.851	36	552	335	748	384	5.246	7	139	2.298	8.572	994	788	1.866	949	2.099	2.517
1928	1.493	9	5.841	2	437	249	1.417	313	3.275	3	90	5.172	8.505	1.064	877	2.001	954	2.389	2.952
1929	1.513	7	6.424	17	478	742	875	370	7.015	1	81	2.384	8.702	1.193	911	2.183	1.057	2.535	2.907
1930	1.477	15	5.642	9	1.102	1.207	1.545	537	3.355	—	96	2.143	8.299	1.109	890	2.313	1.107	2.324	2.571

α'. Συνολόν Έλλάδος — a. Grèce entière

β'. Συνολόν διά 100 δήμους και κοινότητες — b. Données pour 100 municipalités et communes

1930	463	3	1.078	—	196	234	231	161	1.143	1	58	668	4.506	851	451	1.302	277	1.555	1.519
1931	406	7	1.308	—	46	229	284	164	1.689	—	50	596	4.600	801	459	1.424	291	1.669	1.663
1931 III	15	—	24	—	4	12	23	17	304	—	—	26	427	73	39	121	21	146	149
IV	22	1	23	—	8	13	18	7	124	—	1	32	400	84	30	123	26	127	152
V	18	—	45	—	7	15	36	8	61	—	3	39	414	93	47	118	27	112	127
VI	31	—	86	—	7	19	37	2	25	—	13	67	407	94	34	122	18	130	114
VII	56	—	194	—	3	20	47	9	16	—	12	82	374	86	46	129	23	127	116
VIII	64	1	245	—	1	33	45	14	10	—	5	82	376	60	41	133	17	116	126
IX	57	1	231	—	—	22	22	13	11	—	6	42	362	47	36	117	24	108	98
X	48	1	214	—	1	25	9	14	26	—	4	64	367	47	47	121	25	127	144
XI	35	—	97	—	—	26	10	17	80	—	3	58	366	39	26	101	31	137	128
XII	27	1	71	—	3	14	7	19	169	—	2	34	370	58	44	103	30	198	188
1932 I	19	—	38	—	—	12	14	18	281	—	2	40	426	51	21	104	29	216	189
II	16	—	35	—	5	13	11	11	352	—	—	41	388	62	28	108	16	215	199
III	12	—	33	—	5	3	14	6	338	—	1	40	468	80	31	114	26	187	209

συνέχεια

suite

*Ετη - μήνες Années, mois	20. Βρογχίτις άξια και άνω προσώπου, κάτω των 5 έτων - Bronchite aiguë et sans épihète, à moins de 5 ans	21. Βρογχίτις χρονία και άνω προσώπου, άξ άνω των 5 έτων Bronchite chronique et sans épihète, à plus de 5 ans	22. Πνευμονία - Pneumonie	23. Άλλα παθήσάνανα, οσπτή- ματος, πύην φθίσεως - Autres affections de l'appar. respi- ratoire, phtisie exceptée	24. Παθήσεις στομάχου (αίτην καρκίνου) - Affections de l' estomac (cancer excepté)	25. Διάρροια και έντεριτις (αίτην των 2 έτων) - Diarrhée et enté. (au-dessous de 2 ans)	26. Σκολοσοειδίτις και τυφλίτις Appendicite et typhlite	27. Κήλη, έντερο, έμφραξ ή - Her- nie, obstruction intestinale	28. Κίρρωσις του ήπατος Cirrhose du foie	29. Νεφρίτις άξια και ζων. - Né- phrite aiguë ou chronique	30. Όγκοι μη καρκιν., έτεροι παθήσεις γεννητ. όργανων γυναίκας - Tumeurs non can- céreuses, et autres affections des organes génit. de la femme	31. Σηψαιμία έπιλόγειος - Septi- cémie puerpérale	32. Άλλα συμβλήματα έπιλόγεια καρτίου και τοκετού - Autres accidents puerpéraux de la grossesse et de l'accouchement.	33. Άδυναμία έκ γενετής και έλαττωματική διάπλασις - Dé- bilité congénit. et vices de conformation	34. Γεροντικός μαρμασιός, γήρας Sénilité	35. Βίαιο θάνατος (αίτην αβού- κτουσις) - Mortis violentes (suicide excepté)	36. Αβουκτονία - Suicide	37. Άλλα άσθένεια Autres maladies	38. Νόσοι έγκεφαλού ή κατάς ό- φέζονα - Maladies incon- cues ou mal définies	Σύνολον - Total
1922	556	386	7.448	4.493	316	4.942	95	210	168	1.684	55	392	399	2.361	8.817	1.915	95	7.739	14.452	81.718
1923	803	438	8.613	5.721	360	6.059	102	240	252	2.426	63	462	507	3.384	9.802	2.022	96	9.994	14.575	102.042
1924	575	395	8.737	5.280	387	4.896	118	229	240	2.219	44	540	494	3.645	9.808	1.858	108	9.117	12.937	93.320
1925	540	341	8.100	5.717	448	5.876	135	273	245	2.207	69	516	530	4.126	9.918	2.046	224	8.280	10.717	88.633
1926	458	345	7.524	4.971	421	6.350	105	285	233	2.117	80	608	469	3.341	9.063	1.997	181	8.457	9.555	84.136
1927	590	412	8.313	6.300	471	8.215	139	320	282	2.528	99	619	458	3.737	10.567	2.401	231	9.491	10.914	100.020
1928	551	473	9.182	6.547	575	7.337	168	338	307	2.867	103	645	611	3.860	10.753	2.480	280	9.557	11.985	105.665
1929	622	480	11.863	7.572	616	8.738	168	379	338	3.006	110	681	617	4.929	11.986	2.637	321	10.491	10.609	115.561
1930	619	425	9.681	7.520	637	7.969	176	414	315	3.069	110	621	529	3.785	9.617	2.432	322	10.154	9.675	103.811

α'. Συνολόν Έλλάδος — a. Grèce entière

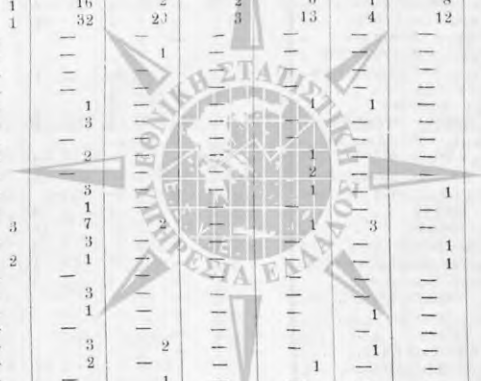
β'. Συνολόν διά 100 δήμους και κοινότητας — b. Données pour 100 municipalités et communes

1930	199	193	1.719	3.909	219	4.581	71	214	194	1.472	62	155	64	1.505	1.812	867	157	4.961	1.148	38.199
1931	173	229	1.692	3.520	236	5.129	78	247	240	1.753	59	144	64	1.755	2.287	856	155	5.107	1.204	40.625
1931 III	17	7	132	354	22	128	6	14	16	128	2	10	12	126	211	75	18	336	117	3.132
IV	12	19	143	273	15	118	9	14	17	149	4	9	2	114	188	68	24	307	67	2.743
V	12	14	104	231	21	221	4	18	21	128	3	9	5	99	138	86	8	323	79	2.694
VI	13	15	87	231	21	891	5	18	15	122	8	6	5	134	121	81	20	459	79	3.537
VII	11	16	79	258	23	1.192	9	25	21	133	7	6	5	146	183	80	18	573	113	4.238
VIII	4	16	94	236	20	843	9	28	21	121	6	16	5	121	151	98	8	551	63	3.780
IX	7	21	76	183	17	509	8	31	21	138	7	18	7	131	141	74	12	476	57	3.131
X	16	26	153	222	12	357	12	21	17	181	6	18	3	157	191	60	12	430	107	3.285
XI	16	18	188	270	19	369	5	12	26	159	2	9	3	183	207	57	6	433	107	3.243
XII	22	29	251	391	29	216	4	25	20	192	5	11	7	210	292	73	12	458	151	3.739
1932 I	19	29	275	443	25	141	1	16	24	208	3	12	7	192	313	58	10	402	141	3.779
II	20	25	296	442	19	145	4	19	21	166	9	9	5	205	304	60	14	396	132	3.791
III	8	26	263	433	20	133	5	12	13	169	3	12	7	154	287	65	23	373	115	3.688



4. Θανόντες κατά αιτίαν θανάτου — 4. Décédés par cause de décès  
 β'. Κατά Δήμους και τινες κοινότητες. Άπριλιος 1932 — b. Par municipalités et certaines communes. Avril 1932

Δήμοι - κοινότητες Municipalités et communes	Τυφοειδής πυρετός Fièvre typhoïde	Έξανθηματικός πυρετός Typhus exanthématique	Έλodes πυρ. και έλodes καχεξία - Fièvre et cachexie paludéennes	Έθολογία - Variole	Τλαρά - Rougeole	Όστρακιά - Scarlatine	Κοκκύτις - Coqueluche	Διφθερίτις Diphthérie et croup	Γρίπη - Grippe	Χολέρα Άσιατική Choléra Asiatique	Έντερικη χολεραειδής Entérite cholériforme	Έτερα έπιδημικά νόσοι Autres maladies épidémiques	Φυματώσις άναπνευσ. συστήματος - Tubercul. de l'appareil respiratoire	Φυματώσις μηνίγγων ή ζευγ. νεφρικού συστήμ. - Tubercul. des méninges ou du système nerveux central	Έτερα φυματώσις Autres tuberculoses	Καρκίνος, άλλοι κακοί θόγγοι - Cancer et autres tumeurs malignes	Μηνιγγίτις - Méningite	Αιμορραγία, έγκεφαλ. μαλακυνός - Hémorragie et ramolliss. du cerveau	Νοσήματα καρδιάς (πλην στενώσεως) - Maladies du cœur (angine de poitrine exceptée)
Άθήνα - Athènes . . . . .	1		2			1	6	1	16			7	151	18	7	39	9	38	45
Άγιάσος - Ayassos . . . . .												1							1
Άγ. Νικόλαος - H. Nicolas																			3
Άγρινιον - Agrinion . . . . .	1								3										1
Αίγινα - Egine . . . . .																			
Αίγιον - Aegion . . . . .																			
Αιτωλικόν - Aetolicon . . . . .									4										
Άλεξάνδρεια - Alexandropolis . . . . .									5										
Άλμυρός - Almyros . . . . .									4										
Άμαρουσιον - Amaroussi . . . . .									4										
Άμαλιάς - Amalias . . . . .																			
Άμφισσα - Amphissa . . . . .												1							
Άργος - Argos . . . . .																			
Άργοςστόλιον - Argostoli . . . . .	1																		
Άρτα - Arta . . . . .			1																
Άχαρνάι - Acharnai . . . . .																			
Βαθό (Σάμ.) - Vathy (Sam.)					1				1										
Βέροια - Véria . . . . .	1					1													
Βόλος - Volos . . . . .	1						2												
Βροντάδες - Vrontadès . . . . .																			
Γιαννιτσά - Yannitsa . . . . .			1																
Γαργαλιάνοι - Gargaliani . . . . .																			
Γύθηον - Ghythion . . . . .									3										
Διδυμότειχον - Didymoticho																			
Δράμα - Drama . . . . .									31			1	10	4				4	2
Έδεσσα - Edessa . . . . .																			
Έλευσις - Eleusis . . . . .																			
Έρμούπολις - Hermopolis . . . . .																			
Ζάντε - Zante . . . . .									2										
Ήρακλειον - Hérahon . . . . .	2								42			5	51	9		17	8	18	14
Θεσβονίκη - Salonique . . . . .			2			3													
Θήβα - Thèbes . . . . .						5													
Ίστιαία - Histiaia . . . . .																			
Ίωάννινα - Jannina . . . . .																			
Καβάλλα - Cavalla . . . . .																			
Καλάμα - Calamata . . . . .	1																		
Καλλιθέα - Kallithéa . . . . .																			
Καρδάμυλα - Kardamyla . . . . .																			
Καρδίτσα - Karditsa . . . . .									3										
Καστορία - Castorie . . . . .																			
Κατερίνη - Katérini . . . . .																			
Κέρκυρα - Corfou . . . . .									5										
Κηφισσία - Kipnissia . . . . .									4										
Κιλκίς - Kilkis . . . . .																			
Κοζάνη - Cozane . . . . .																			
Κομοτινή - Comotini . . . . .																			
Κόρινθος - Corinthe . . . . .																			
Κορωπί - Koropi . . . . .																			
Κουφάλια - Kouphalia . . . . .																			
Λαγκαδάς - Langada . . . . .																			
Λαμία - Lamia . . . . .																			
Λάρισσα - Larissa . . . . .																			
Λαύριον - Laurium . . . . .																			
Λεβαδεία - Lévadie . . . . .	1																		
Λευκάς - Leucas . . . . .																			
Λιμήν Βαθέος - Limin Vathy																			
Μέγαρα - Mégara . . . . .																			
Μεσσηνή - Messène . . . . .																			
Μεσολόγγιον - Missolonghi																			
Μοσχάτον - Moschaton . . . . .																			
Μυτιλήνη - Mytilène . . . . .																			
Μυτιληνοί - Mytilini . . . . .																			
Νάουσα - Naoussa . . . . .																			
Ναύπλιον - Nauplie . . . . .																			
Νιγρίτα - Nigrita . . . . .																			
Ν. Καρλόβασι - N. Carlavas . . . . .																			
Ν. Φάληρον - Nouv. Phalère																			
Ξάνθη - Xanthe . . . . .																			
Όρεστιάς - Orestias . . . . .																			
Π. Φάληρον - V. Phalère . . . . .																			
Πάτρα - Patras . . . . .	1																		
Πειραιεύς - Le Pirée . . . . .	1																		
Πλωμαρίον - Plomari . . . . .																			
Πολύγυρος - Polygyros . . . . .																			
Πολύχνιτος - Polychnitos . . . . .																			
Πόρος - Poros . . . . .																			
Πρέβεζα - Prénéza . . . . .																			
Προσοτσάνη - Prossotsani . . . . .																			
Πτολεμαίς - Ptolémaïde . . . . .																			
Πύργος - Pyrgos . . . . .	1																		
Ρέθυμνον - Réthymno . . . . .																			
Σαλαμίς - Salamis . . . . .																			
Σαπαι - Sapai . . . . .																			
Σέρραι - Serrès . . . . .																			
Σιάτιστα - Siatista . . . . .																			
Σιδερόκαστρο - Sidérocastro . . . . .																			
Σκοτούσα - Scotoussa . . . . .																			
Σουφλι - Soufli . . . . .																			
Σπάρτη - Sparte . . . . .																			
Τήνος - Ténos . . . . .																			
Τρίκαλα - Trikkala . . . . .																			
Τρίπολις - Tripolis . . . . .																			
Τύρναβος - Tyrnavos . . . . .																			
Φάρσαλα - Pharsala . . . . .																			
Φιλιατρά - Philiatra . . . . .																			
Φλώρινα - Florina . . . . .																			
Χαλάνδρι - Chalandri . . . . .																			
Χαλκίς - Chalcis . . . . .																			
Χανιά - La Canée . . . . .																			
Χίος - Chio . . . . .																			
Σύνολον - Total . . . . .	12		25		5	12	14	6	250		2	32	446	87	35	114	36	130	158



4. Θανάτους κατά αίτιαν θανάτου — 4. Décédés par cause de décès

β'. Κατά δήμους και τινες κοινότητες. Άπρίλιος 1932 — b. Par municipalités et certaines communes. Avril 1932

Δήμοι - κοινότητες Municipalités et communes	Βρογχίτις όξεια και άνω- πυθίσιος άιματώ τον 3 έτών Bronchite aiguë et sans épi- thète, à moins de 5 ans	Βρογχίτις χρόνια και άνω- πυθίσιος-έξ άνω τον 3 έτών Bronchite chronique et sans épi-thète, à plus de 5 ans	Πνευμονία — Pneumonie	*Άλλα αιτίαι, άναγνωστέα- στημ. (άλλη φύσεως). Autres affections de l'appar. respi- ratoire (phtisie exceptée)	Παθήσεις στομάχου (άλην ζαρκίνου) - Affections de l' estomac (cancer excepté)	Αιόχορ. έντερο (έξ άνω τον 2 έτών ηλικίας) - Diarrhée et entér. (au-dessous de 2 ans)	Σκολημοειδής και τυφλίτις Appendicite et typhlite	Κύλη, έντερο, έμπαξίς-Her- nie, obstruction intestinale	Κίρσοσις του ήπατος Cirrhose du foie	Νεφρικός όξεία και χρον.-Né- phrite aiguë ou chronique	*Όγκοι μή ζωον, έστραυ κα- θήσεις των γεννηθ. όργάνων τής γυναίκας - Tumeurs non cancéreuses, autres affections des organes de la femme	Σηφαιμία έμλόγιος-Septi- cémie puerpérale	*Άλλα συμβήματα έμλόγια καθώς και τοκετός-Autres accidents puerpéraux de la grossesse et de l'accouchem.	*Άδυναμία έκ γενετής και έ- λαστωμ. διάπλασις-Débilité congénit. et vices de confor- mation	Γεροντικός μαρκασιός, γήριος Sénilité	Βίαιοι θάνατοι (άλην άβρο- χευτικός) - Morts violentes (suicide excepté)	Αδρόκτονια - Suicide	*Άλλα άσθένεια Autres maladies	Νόσοι άγνωστοί ή κακώς ό- ρισθέναι - Maladies incon- nues ou mal définies	Σύνολον - Total
Αθήνα - Athènes . . . . .	1	9	23	62	6	5	5	3	4	35	2	1	1	16	31	25	1	75	16	655
Αγιάσος - Ayassos . . . . .				1						1										4
*Αγ. Νικόλ. - H. Nicolás . . . . .				1																2
Αγρίνιον - Agrinion . . . . .				1																23
Αίγινα - Egine . . . . .				1																8
Αίγιον - Aegion . . . . .		1		3				1	1											24
Αιτωλικόν - Aetolicon . . . . .				1																5
*Άλεξάνδρ. - Alexandropolis . . . . .				2						1										39
Αλιευτός - Almyros . . . . .				2																17
*Αμαρουσσίου - Amardussi . . . . .	2									1										19
*Αμαλιάς - Amalias . . . . .				3						1										17
Αμφισσα - Amphissa . . . . .																				5
*Αργος - Argos . . . . .				1																13
*Αργοστόλιον - Argostoli . . . . .				1																8
*Αρτα - Arta . . . . .				1																9
Αχαρνάι - Acharnai . . . . .																				2
Βάθυ (Σάμ.) - Vathy (Sam.) . . . . .																				5
Βέροια - Véria . . . . .		1		3						1										23
Βόλος - Volo . . . . .				3																54
Βροντάδες - Vrontades . . . . .				10																6
Γρανιτσία - Yannitsa . . . . .				4																23
Γαργαλιάνοι - Gargaliani . . . . .																				4
Γόρθειον - Ghythion . . . . .																				12
Διδυμοτείχον - Didymoticho . . . . .				4																16
Δράμα - Drama . . . . .		1		6						1										92
*Εδεσσα - Edessa . . . . .				3																16
*Ελευσίς - Eleusis . . . . .				1																1
*Ερμιόλις - Hermiopolis . . . . .				1																19
Ζακύνθος - Zante . . . . .				2																10
Ζακύνθος - Zante . . . . .				1																36
Ηράκλειον - Héraelion . . . . .				1						2										475
Θεσπία - Thèbes . . . . .	5			48					4	31				15	15					4
Θήβαι - Thèbes . . . . .				1						1										4
Ίστιαία - Ilistiáa . . . . .				1																4
Ίωάννινα - Jannina . . . . .				2						1										24
Καβάλλα - Cavalla . . . . .				3						6										79
Καλάμα - Calamata . . . . .				1						2										25
Καλλιθέα - Kallithéa . . . . .										3										24
Καρδάμυλα - Kardamyla . . . . .																				3
Καρδίτσα - Karditsa . . . . .				4						1										29
Καστοριά - Castorie . . . . .				2																4
Κατερίνη - Katérini . . . . .	2			4						2										36
Κέρκυρα - Corfou . . . . .				3						5										41
Κηφισσία - Kiphissia . . . . .				3						3										6
Κιλκίς - Kilkis . . . . .				9						1										20
Κοζάνη - Cozane . . . . .				7						1										17
Κομοτινή - Comotini . . . . .				12						2										67
Κόρινθος - Corinthe . . . . .				1						1										11
Κοροπί - Koropi . . . . .				1																3
Κορφάλα - Kourphalia . . . . .				3						1										9
Λαγκαδάς - Langada . . . . .				2																6
Λαμία - Lamia . . . . .		2		4						1										23
Λάρισα - Larissa . . . . .				5						2										47
Λαυρίον - Laurium . . . . .	2			1						2										7
Λεβάδεια - Lévadie . . . . .		1		1																11
Λευκάς - Leucas . . . . .																				6
Λιμνή Βαθ. - Limin Vathy . . . . .																				4
Μέγαρα - Mégara . . . . .				2																15
Μεσσηνή - Messène . . . . .				1						1										9
Μεσολόγγιον - Missolonghi . . . . .				1						2										8
Μοσχάτον - Moschaton . . . . .				1						1										5
Μυτιλήνη - Mytilène . . . . .				1						1										8
Μυτιληνοί - Mytilini . . . . .				1						1										7
Νάουσα - Naoussa . . . . .				1						1										13
Ναύπλιον - Nauplie . . . . .				1						1										9
Νιγρίτα - Nigrita . . . . .				3						2										16
N. Καρόλωση - N. Carlovassi . . . . .				1						2										6
N. Φάληρ. - Nouv. Phalère . . . . .				1						2										61
Ξάνθη - Xanthe . . . . .				10						3										26
*Όρεστάς - Orestias . . . . .				2						7										6
Π. Φάληρον - V. Phalère . . . . .				4						6										93
Πάτραι - Patras . . . . .				4						2										12
Πειραιεύς - Le Pirée . . . . .	3			7						14										299
Πλωμαρίου - Plomari . . . . .				64						1										2
Πολύγυρος - Polygyros . . . . .				1						1										3
Πολύχνιτος - Polychnitos . . . . .				1						1										2
Πόρος - Poros . . . . .				1						1										8
Πρέβεζα - Prévéza . . . . .				1						1										19
Προσωπιάνη - Prossotsani . . . . .				1						1										13
Πτολεμαίς - Ptolémaïde . . . . .				2						1										5
Πύργος - Pyrgos . . . . .				2						2										23
Ρέθυμνον - Réthymno . . . . .				1						1										9
Σαλαμίς - Salamis . . . . .				1						1										12
Σαπαι - Sapai . . . . .				1						2										14
Σέρραι - Serrés . . . . .	17			12						5										90
Σιάτιστα - Siatista . . . . .				4																



5. Μεταναστευτική και τουριστική κίνησης — 5. Mouvement migratoire et touristique  
α'. Συνολική κίνησης — a. Mouvement total

*Έτη - μήνες Années - mois	*Αφίξεις — Arrivées										*Αναχωρήσεις — Départs									
	*Ελληνες υπήκ. - Sujets Hellènes				Ξένοι υπήκ. — Sujets étrangers						*Ελληνες υπήκ. - Sujets Hellènes				Ξένοι υπήκ. — Sujets étrangers					
	Παλινοστούτες Immigrants	Περιηγηταί Touristes	*Αδνητικοί περιηγηταί επιστρέφοντες. Touristes négatifs au retour	Σύνολον - Total	Μετοίκοι Immigrants		Περιηγηταί Touristes				Μετανάστες Emigrants	Περιηγηταί επιστρέφοντες Touristes au retour	*Αδνητικοί περιηγηταί. Touristes négatifs	Σύνολον - Total	Μετανάστες Emigrants		Περιηγηταί Touristes			
					Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine	Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine	Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine					Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine	Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine	Ξένοι Etrangers	*Ομογενείς Hellènes d'origine
I. *Υπερωκεάνειοι χώροι <sup>1)</sup> — I. Pays transocéaniques <sup>1)</sup>																				
1929	—	—	—	4.474	—	—	—	—	9.105	—	—	—	9.710	—	—	—	—	—	6.223	
1930	—	—	—	5.074	—	—	—	—	10.590	—	—	—	6.278	—	—	—	—	—	5.833	
1931	3.545	1.457	59	5.061	68	905	4.429	2.946	8.348	3.424	181	511	4.116	410	699	2.727	747	4.583		
1931	VII	380	203	4	587	3	106	324	375	808	261	8	72	341	43	54	34	52	183	
	VIII	386	157	9	552	8	130	228	282	648	219	17	85	321	32	56	160	103	351	
	IX	281	169	11	461	8	45	82	326	461	479	60	29	568	62	102	52	188	404	
	X	393	67	5	465	9	104	70	232	415	356	43	10	409	26	65	100	156	347	
	XI	238	121	1	360	5	37	137	222	401	216	19	9	244	25	73	33	60	191	
	XII	223	4	4	231	3	39	544	94	730	225	19	—	244	20	52	474	52	598	
1932	I	197	11	1	209	3	35	536	75	649	103	5	3	111	15	13	537	19	584	
	II	135	70	—	205	2	8	927	91	1.028	263	9	2	274	21	42	927	54	1.044	
	III	300	6	1	307	5	124	1.370	77	1.576	281	10	15	306	9	34	1.105	31	1.179	
	IV	516	123	1	640	3	198	500	518	1.219	201	3	3	207	17	26	681	24	748	
	V	208	34	2	244	1	26	66	189	282	257	7	1	265	35	45	59	33	172	
	VI	250	116	2	368	1	6	46	250	303	252	11	29	292	41	56	43	46	186	
	VII	371	143	3	517	5	50	101	367	523	185	1	11	197	33	27	43	38	141	
II. Ευρωπαϊκά χώροι — II. Pays européens																				
1929	—	—	—	25.299	—	—	—	—	39.482	—	—	—	22.422	—	—	—	—	—	39.592	
1930	—	—	—	24.673	—	—	—	—	34.827	—	—	—	22.935	—	—	—	—	—	38.613	
1931	9.064	2.396	9.182	20.642	3.446	436	32.245	5.159	41.286	4.604	980	13.169	18.753	9.032	2.892	24.068	3.370	39.362		
1931	VII	922	350	844	2.116	206	2.592	523	3.347	238	97	1.863	2.198	1.413	521	2.459	333	4.726		
	VIII	855	228	1.171	2.254	430	2.683	430	3.581	291	85	1.478	1.854	1.016	293	2.351	362	4.022		
	IX	1.096	275	1.505	2.876	620	4.131	613	5.432	1.219	144	1.555	2.918	538	224	1.983	348	3.093		
	X	910	150	1.051	2.111	523	59	2.611	540	3.733	540	117	1.235	1.892	574	245	1.852	254	2.925	
	XI	655	94	625	1.374	487	58	2.055	432	3.032	820	61	806	1.687	418	156	1.361	268	2.206	
	XII	739	99	502	1.340	260	35	1.441	331	2.067	345	51	568	964	428	152	1.194	259	2.033	
1932	I	581	88	388	1.057	215	23	1.441	311	1.990	228	60	587	875	312	116	958	211	1.597	
	II	535	79	331	945	110	26	1.152	357	1.645	315	41	468	824	267	80	925	223	1.495	
	III	581	92	383	1.056	106	29	2.459	298	2.892	297	42	515	854	317	94	2.363	229	3.003	
	IV	736	138	469	1.343	137	41	6.182	459	6.819	353	46	626	1.025	406	163	5.896	355	6.820	
	V	737	178	454	1.369	142	26	2.538	679	3.385	591	65	742	1.398	679	158	3.577	511	4.925	
	VI	738	217	662	1.617	82	19	1.722	630	2.453	306	83	1.285	1.674	1.099	331	1.892	552	3.874	
	VII	1.150	208	614	1.972	142	20	2.218	686	3.066	293	59	1.260	1.612	938	343	2.163	415	3.859	
III. Λοιπά Μεσογειακά χώροι — III. Autres pays méditerranéens																				
1929	—	—	—	10.781	—	—	—	—	21.016	—	—	—	11.485	—	—	—	—	—	30.344	
1930	—	—	—	14.837	—	—	—	—	26.245	—	—	—	14.572	—	—	—	—	—	29.211	
1931	4.490	6.423	2.843	13.756	656	846	14.872	10.441	26.815	6.865	3.513	5.949	16.327	2.834	4.775	16.211	5.859	29.679		
1931	VII	353	1.876	201	2.430	32	32	1.541	1.585	3.190	325	188	764	1.277	225	671	1.008	629	2.533	
	VIII	311	988	301	1.600	55	53	1.952	1.144	3.204	493	504	659	1.656	301	632	1.645	574	3.152	
	IX	373	547	287	1.207	67	111	1.184	1.569	2.931	1.039	1.334	562	2.935	229	414	2.177	1.016	3.836	
	X	545	193	310	1.048	51	137	1.079	1.025	2.292	886	842	664	2.392	213	451	1.302	930	2.896	
	XI	381	98	219	698	31	35	773	556	1.395	459	208	364	1.031	170	235	1.184	452	2.041	
	XII	356	74	125	555	14	58	926	374	1.372	2.046	108	244	2.398	146	191	938	306	1.581	
1932	I	292	73	83	448	22	39	602	266	929	281	42	202	525	127	131	727	222	1.207	
	II	256	73	105	434	18	42	585	288	339	1.488	43	128	1.659	116	152	558	199	1.025	
	III	321	177	112	610	27	71	938	402	1.438	1.624	40	216	1.880	97	132	921	270	1.420	
	IV	572	436	164	1.172	22	36	1.300	1.003	2.361	1.621	65	647	2.333	174	244	978	308	1.704	
	V	311	587	510	1.408	53	78	2.231	654	3.016	472	105	536	1.113	163	309	933	484	1.889	
	VI	370	1.606	159	2.135	26	33	1.622	975	2.656	352	129	681	1.162	212	554	949	585	2.900	
	VII	485	2.391	321	3.197	52	17	2.569	1.392	4.030	1.986	214	869	3.069	206	549	1.959	497	3.211	
Σύνολον <sup>2)</sup> — Total <sup>2)</sup>																				
1929	—	—	—	40.554	—	—	—	—	69.603	—	—	—	43.617	—	—	—	—	—	76.159	
1930	—	—	—	44.584	—	—	—	—	71.662	—	—	—	43.785	—	—	—	—	—	73.657	
1931	17.384	10.338	12.257	39.979	4.180	2.187	51.686	18.553	76.603	15.080	4.681	22.221	41.962	12.303	8.379	43.221	9.984	73.887		
1931	VII	1.711	2.435	1.071	5.217	245	164	4.468	2.483	7.360	856	294	3.473	4.623	1.690	1.253	3.516	1.016	7.475	
	VIII	1.643	1.381	1.541	4.565	495	221	4.875	1.862	7.453	1.060	606	2.783	4.449	1.356	983	4.165	1.041	7.545	
	IX	1.750	991	1.803	4.544	695	224	5.397	2.508	8.824	2.737	1.538	2.146	6.421	829	740	4.212	1.552	7.333	
	X	1.848	410	1.366	3.624	583	300	3.760	1.797	6.440	1.782	1.002	1.909	4.693	813	761	3.254	1.340	6.168	
	XI	1.274	313	845	2.432	523	130	2.965	1.210	4.828	1.495	288	1.179	2.962	613	464	2.581	780	4.438	
	XII	1.318	177	631	2.126	277	182	2.911	799	4.169	2.616	178	812	3.606	594	395	2.606	617	4.212	
1932	I	1.070	172	472	1.714	240	97	2.579	652	3.568	612	107	792	1.511	454	260	2.222	452	3.388	
	II	926	222	436	1.584	130	76	2.664	736	3.606	2.066	93	598	2.757	404	274	2.410	476	3.564	
	III	1.202	275	496	1.973	138	224	4.767	777	5.906	2.202	92	746	3.040	423	260	4.389	530	5.602	
	IV	1.824	697	634	3.155	162	275	7.982	1.980	10.399	2.175	114	1.276	3.565	597	433	7.555	687	9.272	
	V	1.256	799	966	3.021	196	130	4.835	1.522	6.683	1.320	177	1.279	2.776	877	512	4.569	1.028	6.986	
	VI	1.358	1.939	823	4.120	109	58	3.390	1.855	5.412	910	223	1.995	3.128	1.352	941	2.884	1.183	6.360	
	VII	2.006	2.742	938	5.686	199	87	4.888	2.445	7.619	2.464	274	2.140	4.878	1.177	919	4.165	950	7.211	

<sup>1)</sup> Χώροι μεταναστεύσεως κατά των \*Ελλήνων νόμον - Pays d'émigration d'après la loi grecque. — <sup>2)</sup> Μετά των μη δηλωσάντων χώρων προελεύσεως ή κατευθύνσεως - Y compris pays de provenance et de destination non déclaré.





5. Μεταναστευτική και τουριστική κίνησης — 5. Mouvement migratoire et touristique  
α'. Συνολική κίνησης — a. Mouvement total

Έτη - μήνες Années - mois	Αφίξεις — Arrivées										Αναχωρήσεις — Départs									
	Ελληνες υπήκ.-Sujets Hellènes				Ξένοι υπήκτοι — Sujets étrangers						Ελληνες υπήκ.-Sujets Hellènes				Ξένοι υπήκτοι — Sujets étrangers					
	Παλινοστροφείς Immigrants	Περιηγητές Touristes	Άδνητικοί παλινοστροφείς επιστρέφοντες - Touristes négatifs au retour	Σύνολον - Total	Μετοίκτοι Immigrants	Εξένοι Etrangers	Όμογενείς Hellènes d'origine	Περιηγητές Touristes	Εξένοι Etrangers	Όμογενείς Hellènes d'origine	Σύνολον - Total	Μετανάστες Emigrants	Περιηγητές επιστρέφοντες Touristes au retour	Άδνητικοί παλινοστροφείς Touristes négatifs	Σύνολον - Total	Μετανάστες Emigrants	Περιηγητές Touristes	Εξένοι Etrangers	Όμογενείς Hellènes d'origine	Σύνολον - Total
I. Ύπερωκεάνειοι χώροι <sup>1)</sup> — I. Pays transocéaniques <sup>1)</sup>																				
1929.....	—	—	—	4.474	—	—	—	—	—	9.105	—	—	—	9.710	—	—	—	—	—	6.223
1930.....	—	—	—	5.074	—	—	—	—	—	10.590	—	—	—	6.278	—	—	—	—	—	5.833
1931.....	3.545	1.457	59	5.061	68	905	4.429	2.916	8.348	3.424	181	511	4.116	410	699	2.727	747	—	4.583	
1931 VII.....	380	203	4	587	3	106	324	375	808	261	8	72	341	43	54	34	52	—	183	
VIII.....	386	157	9	552	8	130	228	282	648	219	17	85	321	32	56	160	103	—	351	
IX.....	281	169	11	461	8	45	82	326	461	479	60	29	568	62	102	52	188	—	404	
X.....	393	67	5	465	9	104	70	232	415	356	43	10	409	26	65	100	156	—	347	
XI.....	238	121	1	360	5	37	137	222	401	216	19	9	244	25	73	33	60	—	191	
XII.....	223	4	4	231	3	39	544	94	730	225	19	—	244	20	52	474	52	—	598	
1932 I.....	197	11	1	209	3	35	536	75	649	103	5	3	111	15	13	537	19	—	584	
II.....	135	70	—	205	2	8	927	91	1.028	263	9	2	274	21	42	927	54	—	1.044	
III.....	300	6	1	307	5	124	1.370	77	1.576	281	10	15	306	9	31	1.105	31	—	1.179	
IV.....	516	123	1	640	3	198	500	518	1.219	201	3	3	207	17	26	681	24	—	748	
V.....	208	34	2	244	1	26	66	189	282	257	7	1	265	35	45	59	33	—	172	
VI.....	250	116	2	368	1	6	46	250	303	252	11	29	292	41	56	43	46	—	186	
VII.....	371	143	3	517	5	50	101	367	523	185	1	11	197	33	27	43	38	—	141	
II. Ευρωπαϊκά χώροι — II. Pays européens																				
1929.....	—	—	—	25.299	—	—	—	—	39.482	—	—	—	22.422	—	—	—	—	—	39.592	
1930.....	—	—	—	24.673	—	—	—	—	34.827	—	—	—	22.935	—	—	—	—	—	38.613	
1931.....	9.064	2.396	9.182	20.642	3.446	436	32.245	5.159	41.286	4.604	980	13.169	18.753	9.032	2.892	24.068	3.370	—	39.362	
1931 VII.....	922	350	844	2.116	206	26	2.592	523	3.347	238	97	1.863	2.198	1.413	521	2.459	333	—	4.726	
VIII.....	855	228	1.171	2.254	430	38	2.683	430	3.581	291	85	1.478	1.854	1.016	293	2.351	362	—	4.022	
IX.....	1.096	275	1.505	2.876	620	68	4.131	613	5.432	1.219	144	1.555	2.918	538	224	1.983	348	—	3.093	
X.....	910	150	1.051	2.111	523	59	2.611	540	3.733	540	117	1.235	1.892	574	245	1.852	254	—	2.925	
XI.....	655	94	625	1.374	487	58	2.055	432	3.032	820	61	806	1.687	418	156	1.364	268	—	2.206	
XII.....	739	99	502	1.340	260	35	1.441	331	2.067	345	51	568	964	428	152	1.194	259	—	2.033	
1932 I.....	581	88	388	1.057	215	23	1.441	311	1.990	228	60	587	875	312	116	958	211	—	1.597	
II.....	535	79	331	945	110	26	1.152	357	1.645	315	41	468	824	267	80	925	223	—	1.495	
III.....	581	92	383	1.056	106	29	2.459	298	2.892	297	42	515	854	317	94	2.363	229	—	3.003	
IV.....	736	138	469	1.343	137	41	6.182	459	6.819	353	46	626	1.025	406	163	5.896	355	—	6.820	
V.....	737	178	454	1.369	142	26	2.598	679	3.385	591	65	742	1.398	679	158	3.577	511	—	4.925	
VI.....	738	217	662	1.617	82	19	1.722	630	2.453	306	83	1.285	1.674	1.099	331	1.892	552	—	3.874	
VII.....	1.150	208	614	1.972	142	20	2.218	686	3.066	293	59	1.260	1.612	938	343	2.163	415	—	3.859	
III. Λοιπά Μεσογειακά χώροι — III. Autres pays méditerranéens																				
1929.....	—	—	—	10.781	—	—	—	—	21.016	—	—	—	11.485	—	—	—	—	—	30.344	
1930.....	—	—	—	14.837	—	—	—	—	26.245	—	—	—	14.572	—	—	—	—	—	29.211	
1931.....	4.490	6.423	2.843	13.756	656	846	14.872	10.441	26.815	6.865	3.513	5.949	16.327	2.834	4.775	16.211	5.859	—	29.679	
1931 VII.....	353	1.876	201	2.430	32	32	1.541	1.585	3.190	325	188	764	1.277	225	671	1.008	629	—	2.533	
VIII.....	311	988	301	1.600	55	53	1.952	1.144	3.204	493	504	659	1.656	301	632	1.645	574	—	3.152	
IX.....	373	547	287	1.207	67	111	1.184	1.569	2.931	1.039	1.334	562	2.935	229	414	2.177	1.016	—	2.836	
X.....	545	193	310	1.048	51	137	1.079	1.025	2.292	886	842	664	2.392	213	451	1.302	930	—	2.896	
XI.....	381	98	219	698	31	35	773	556	1.395	459	208	364	1.031	170	235	1.184	452	—	2.041	
XII.....	356	74	125	555	14	58	926	374	1.372	2.046	108	244	2.398	146	191	938	306	—	1.581	
1932 I.....	292	73	83	448	22	39	602	266	929	281	42	202	525	127	131	727	222	—	1.207	
II.....	256	73	105	434	18	42	585	288	339	1.488	43	128	1.659	116	152	558	199	—	1.025	
III.....	321	177	112	610	27	71	938	402	1.438	1.624	40	216	1.880	97	132	921	270	—	1.420	
IV.....	572	436	164	1.172	22	36	1.300	1.303	2.361	1.621	65	647	2.333	174	244	978	308	—	1.704	
V.....	311	587	510	1.408	53	78	2.231	654	3.016	472	105	536	1.113	163	309	933	484	—	1.889	
VI.....	370	1.606	159	2.135	26	33	1.622	975	2.656	352	129	681	1.162	212	554	949	585	—	2.300	
VII.....	485	2.391	321	3.197	52	17	2.569	1.392	4.030	1.986	214	869	3.069	206	549	1.959	497	—	3.211	
Σύνολον <sup>2)</sup> — Total <sup>2)</sup>																				
1929.....	—	—	—	40.554	—	—	—	—	69.603	—	—	—	43.617	—	—	—	—	—	76.159	
1930.....	—	—	—	44.584	—	—	—	—	71.662	—	—	—	43.785	—	—	—	—	—	73.657	
1931.....	17.384	10.338	12.257	39.979	4.180	2.187	51.686	18.553	76.603	15.060	4.681	22.221	41.962	12.303	8.379	43.221	9.984	—	73.887	
1931 VII.....	1.711	2.435	1.071	5.217	245	164	4.468	2.483	7.360	856	294	3.473	4.623	1.690	1.253	3.516	1.016	—	7.475	
VIII.....	1.643	1.381	1.541	4.565	495	221	4.875	1.862	7.453	1.060	606	2.783	4.449	1.356	983	4.165	1.041	—	7.545	
IX.....	1.750	991	1.803	4.544	695	224	5.397	2.508	8.824	2.737	1.538	2.146	6.421	829	740	4.212	1.552	—	7.333	
X.....	1.848	410	1.366	3.624	583	300	3.760	1.797	6.440	1.782	1.002	1.909	4.693	813	761	3.254	1.340	—	6.168	
XI.....	1.274	313	845	2.432	523	130	2.965	1.210	4.828	1.495	288	1.179	2.962	613	464	2.581	780	—	4.438	
XII.....	1.318	177	631	2.126	277	182	2.911	799	4.169	2.616	178	812	3.606	594	395	2.606	617	—	4.212	
1932 I.....	1.070	172	472	1.714	240	97	2.579	652	3.568	612	107	792	1.511	454	260	2.222	452	—	3.388	
II.....	926	222	436	1.584	130	76	2.664	736	3.606	2.066	93	598	2.757	404	274	2.410	476	—	3.564	
III.....	1.202	275	496	1.973	138	224	4.767	777	5.906	2.202	92	746	3.040	423	260	4.389	530	—	5.602	
IV.....	1.824	697	634	3.155	162	275	7.982	1.980	10.399	2.175	114	1.276	3.565	597	433	7.555	687	—	9.272	
V.....	1.256	799	966	3.021	196	130	4.835	1.522	6.683	1.320	177	1.279	2.776	877	512	4.569	1.028	—	6.986	
VI.....	1.358	1.939	823	4.120	109	58	3.390	1.855	5.412	910	223	1.995	3.128	1.352	941	2.884	1.183	—	6.360	
VII.....	2.006	2.742	938	5.686	199	87	4.888	2.445	7.619	2.464	274	2.140	4.878	1.177	919	4.165	950	—	7.211	

<sup>1)</sup> Χώροι μεταναστεύσεως κατά τὴν Ἑλλην. νόμον - Pays d'émigration d'après la loi grecque. — <sup>2)</sup> Μετὰ τῶν μὴ δηλωσάντων χωρῶν προελεύσεως ἢ κατευθύνσεως - Y compris pays de provenance et de destination non déclaré.



5. Μεταναστευτική και τουριστική κίνησις — 5. Mouvement migratoire et touristique  
 β'. Κίνησις κατά χώρας προελεύσεως και κατευθύνσεως — b. Mouvement par pays de provenance et de destination  
 I. Ἑλληνες ὑπήκοοι — I. Sujets Hellènes

Χώρα προελεύσεως και κατευθύνσεως Pays de provenance et de destination	Ἰανουάριος - Ἰούλιος — Janvier - juillet 1932							Ἰούλιος - juillet 1932							
	Ἀφίξεις — Arrivées				Ἀναχωρήσεις — Départs			Ἀφίξεις — Arrivées				Ἀναχωρήσεις — Départs			
	Παλινοστούτες μετανασται — Immigrants (rapatriém.)	Περιοηταί — Touristes	Ἀρνητικοὶ περιοηταί επιστροφόντες — Touristes négatifs au retour	Σύνολον ἀφίξεων — Total pour les arrivées	Μετανάσται — Emigrants	Περιοηταί επιστροφόντες — Touristes au retour	Ἀρνητικοὶ περιοηταί — Touristes négatifs	Σύνολον ἀναχωρήσεων — Total pour les départs	Παλινοστούτες μετανασται — Immigrants (rapatriém.)	Περιοηταί — Touristes	Ἀρνητικοὶ περιοηταί επιστροφόντες — Touristes négatifs au retour	Σύνολον ἀφίξεων — Total pour les arrivées	Μετανάσται — Emigrants	Περιοηταί επιστροφόντες — Touristes au retour	Ἀρνητικοὶ περιοηταί — Touristes négatifs

I. Ὑπεροκεάνειοι χώροι — I. Pays transocéaniques

α. Ἀσία - a. Asie																
Ἀραβία - Arabie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰαπωνία - Japon . . . . .	4	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰνδία - Indes . . . . .	23	7	1	31	7	1	—	8	5	—	5	—	—	—	—	—
Ἰνδία Ὀλλανδικαί - Indes Néerlandaises . . . . .	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰράκ - Irak . . . . .	2	—	—	2	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κίνα - Chine . . . . .	1	1	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Περσία - Perse . . . . .	3	—	—	3	9	—	—	5	14	—	—	—	—	—	—	—
β'. Ἀφρική - b. Afrique																
Ἀιθιοπία - Éthiopie . . . . .	34	12	—	46	10	—	—	10	6	—	10	—	—	—	—	—
Κογκό - Congo . . . . .	9	11	—	20	7	—	—	9	3	—	3	—	—	—	—	—
Μαδαγασκάρη - Madagascar . . . . .	4	—	—	4	6	—	—	6	1	—	1	—	—	—	—	—
Νιγηρία - Nigeria . . . . .	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Νοτιοαφρική Ἑνωσις - Union Sud - Africaine . . . . .	40	29	—	69	41	—	—	47	4	—	19	—	—	—	—	—
Σομαλία - Somalie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Σουδάν - Soudan . . . . .	4	5	—	9	9	—	—	10	3	—	3	—	—	—	—	—
Ταγκανίκα - Tanganyika . . . . .	5	9	—	14	2	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—
γ'. Ἀμερική - c. Amérique																
Ἀργεντινή - Argentine . . . . .	91	5	—	96	20	—	—	21	—	—	2	—	—	—	—	—
Βενεζουέλα - Vénézuéla . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Βραζιλία - Brésil . . . . .	3	—	—	3	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Γουατεμάλα - Guatémala . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἡν. Πολιτεία - États-Unis	1.506	401	5	1.915	1.312	39	35	1.386	315	116	434	132	—	—	—	—
Καναδάς - Canada . . . . .	36	12	—	48	32	—	—	32	6	4	10	—	—	—	—	—
Κολομβία - Colombie . . . . .	—	1	—	1	5	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—
Κοσταίκα - Costa Rica . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κούβα - Cuba . . . . .	11	—	1	12	7	—	—	7	3	—	3	—	—	—	—	—
Μεξικόν - Mexique . . . . .	2	—	—	2	3	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—
Ουρουγουάη - Uruguay . . . . .	9	—	—	11	7	—	—	7	—	—	—	—	—	—	—	—
Παναμάς - Panama . . . . .	11	2	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Παραγουάη - Paraguay . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Περού - Pérou . . . . .	3	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Χιλή - Chili . . . . .	15	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
δ'. Ωκεανία - d. Océanie																
Ἀυστραλία - Australie . . . . .	160	3	1	164	53	3	3	59	21	—	21	17	—	—	—	—
Νέα Ζηλανδία - Nouv. Zélande . . . . .	1	—	—	1	2	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—
Σύνολον - Total . . . . .	1.977	503	10	2.490	1.542	46	64	1.652	371	143	517	185	1	11	197	—

II. Εὐρωπαϊκὰ χώροι — II. Pays européens

Ἀλβανία - Albanie . . . . .	751	82	1.409	2.242	711	83	1.636	2.430	132	8	228	368	77	—	8	311	396
Ἀυστρία - Autriche . . . . .	93	8	86	187	12	2	139	153	22	2	18	42	2	—	—	53	55
Βέλγιον - Belgique . . . . .	95	14	31	140	42	4	50	106	32	5	12	49	6	1	6	13	13
Βουλγαρία - Bulgarie . . . . .	149	64	139	352	137	32	415	584	33	8	29	70	25	5	107	137	137
Γαλλία - France . . . . .	1.611	312	448	2.371	406	81	1.150	1.637	333	94	105	552	65	15	271	351	351
Γερμανία - Allemagne . . . . .	237	58	125	420	56	18	233	307	31	8	15	54	15	3	55	74	74
Γιουγκοσλαβία - Yougoslavie . . . . .	293	80	530	903	120	64	899	1.053	80	11	112	203	17	7	240	264	264
Δανία - Danemark . . . . .	4	1	1	6	2	—	4	6	1	—	—	1	—	—	2	—	2
Ἄντερζικ - Dantzig . . . . .	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἑλβετία - Suisse . . . . .	95	21	52	168	13	2	97	112	15	7	10	32	—	—	25	—	25
Ε. Σ. Α. - U. R. S. S . . . . .	243	2	2	247	68	—	5	73	46	—	—	46	—	—	—	—	—
Ἑσθονία - Estonie . . . . .	—	2	—	2	1	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ἰσπανία - Espagne . . . . .	30	1	5	36	32	1	32	65	8	—	5	13	5	1	5	11	11
Ἰταλία - Italie . . . . .	764	69	265	1.098	188	25	272	485	186	18	43	247	27	9	59	95	95
Λεττονία - Lettonie . . . . .	1	2	—	3	1	1	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λιθουανία - Lithuanie . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Λιχτενστάιν - Liechtenstein . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Μ. Βρετανία και Β. Ἰρλανδία - Gr. Bretagne et Irlande du Nord . . . . .	209	35	61	305	229	7	174	410	33	7	13	53	11	1	24	36	36
Νορβηγία - Norvège . . . . .	—	—	—	—	2	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ὀλλανδία - Hollande . . . . .	87	7	5	99	102	1	19	122	43	—	—	45	1	—	—	—	—
Ὀυγγαρία - Hongrie . . . . .	8	1	13	22	4	1	18	23	—	—	2	—	—	—	—	—	—
Πολωνία - Pologne . . . . .	5	8	7	20	2	3	14	19	1	1	—	—	—	—	—	—	—
Πορτογαλία - Portugal . . . . .	28	1	—	29	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—
Ρουμανία - Roumanie . . . . .	357	231	99	666	245	70	317	632	123	36	22	187	39	9	85	133	133
Σουηδία - Suède . . . . .	11	2	—	14	2	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Τσεχοσλοβακία - Tchécoslovaq. . . . .	6	—	22	28	8	—	—	36	1	—	—	—	—	—	—	—	—
Φινλανδία - Finlande . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Σύνολον - Total . . . . .	5.058	1.000	3.361	9.359	2.383	396	5.483	8.262	1.150	208	614	1.972	293	59	1.260	1.612	—

III. Λοιπὰ Μεσογειακὰ χώροι — III. Autres pays méditerranéens

α'. Ἀσία - a. Asie																		
Δοδεκάνησος - Dodécandèse . . . . .	150	71	66	287	83	—	170	291	21	15	15	51	22	—	6	62	90	
Καυκάσος - Caucase . . . . .	—	—	—	—	5.407	—	—	5.407	—	—	—	—	1.488	—	—	—	1.488	
Κύπρος - Chypre . . . . .	47	27	14	88	20	7	67	94	18	8	—	26	2	2	23	27	27	
Παλαιστίνη - Palestine . . . . .	33	14	356	403	92	2	881	975	8	1	15	24	36	1	173	210	210	
Συρία - Syrie . . . . .	54	28	11	93	43	12	43	98	7	8	1	16	10	6	11	27	27	
Τουρκία - Turquie . . . . .	1.199	475	779	2.453	1.068	142	1.706	2.916	254	86	269	609	189	28	518	735	735	
β'. Ἀφρική - b. Afrique																		
Ἀίγυπτος - Egypte . . . . .	1.069	4.716	225	6.010	1.077	436	401	1.914	170	2.237	19	2.456	230	170	80	480	480	
Ἀλγερία - Algérie . . . . .	24	3	2	29	8	—	4	13	5	3	2	10	4	1	1	6	6	
Μαρόκον - Maroc . . . . .	9	5	—	14	14	—	5	19	—	—	—	3	—	—	1	1	1	
Τριπολίτις - Tripolitaine . . . . .	9	2	—	11	1	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	
Τύνις - Tunisie . . . . .	13	2	1	16	7	—	2	9	1	—	—	—	—	—	—	—	—	
Σύνολον - Total . . . . .	2.607	5.343	1.454	9.404	7.820	638	3.279	11.737	485	2.391	321	3.197	1.982	214	869	3.065	—	
Γεν. σύνολον - Total gén . . . . .	9.642	6.846	4.765	21.253	11.745	1.089	8.123	21.651	2.006	2.742	938	5.686	2.460	274	2.140	4.874	—	









## II. Γεωργία — II. Agriculture

### 1. Καλλιεργηθείσα έκτασης και γεωργική παραγωγή. Έτη 1930 και 1931 1. Superficies cultivées et production agricole. Années 1930 - 1931

Προϊόντα	Καλλιεργηθείσα έκτασις <sup>1)</sup>	Παραγωγή	Άξια	Καλλιεργηθείσα έκτασις <sup>1)</sup>	Παραγωγή	Άξια	Produits
	Superficie cultivée	Production	Valeur	Superficie cultivée	Production	Valeur	
	χιλ. στέρμ. milliers strem.	χιλ. μ. στατ. mill. quint. m.	έκατ. δραχ. millions drs	χιλ. στέρμ. milliers strem.	χιλ. μ. στατ. mill. quint. m.	έκατ. δραχ. millions drs	
	1 9 3 0			1 9 3 1			
1. Σιτηρά .....	12.636.3	7.593.9	3.320.9	13.567.7	7.753.9	2.479.3	1. Céréales
2. Όσπρια .....	718.1	365.2	147.6	755.2	439.2	157.5	2. Légumes secs
3. Προϊόντα λαχανοκήπων .....	326.1	1.628.6	255.5	422.9	2.323.4	383.1	3. Légumes
4. Βιομηχ. και άρωματ. προϊόντα .....	1.496.5	850.3	1.902.4	1.385.2	618.3	1.183.4	4. Plantes ind. et arom. atiq.
5. Ζωοτροφικά προϊόντα .....	459.3	1.935.0	172.4	889.5	10.258.6	591.9	5. Plantes fourragères
6. Άμπελοι .....	1.467.4	2.545.6	719.5	1.605.6 <sup>2)</sup>	2.353.1	717.3	6. Vignobles
7. Σταφίς .....	685.6	1.705.6	864.3	692.0	1.008.0	745.0	7. Raisins secs
8. Έλαιον .....	—	973.3	1.159.3	—	1.037.0	1.216.7	8. Huile
9. Έλαια .....	—	262.1	174.4	—	317.4	141.0	9. Olives
10. Έσπεριδοειδή .....	—	223.737 <sup>3)</sup>	80.1	—	262.894 <sup>3)</sup>	90.0	10. Hespéridés
11. Όπωρα - καρποί .....	—	947.8	209.8	—	1.171.7	222.8	11. Fruits

<sup>1)</sup> Μετά των εκτάσεων όν η παραγωγή κατεστράφη (345.000 στέρμ. κατά τὸ 1930 καὶ 241.834 στέρμ. κατά τὸ 1931) - Y compris les superficies dont la production fut détruite (345.000 strem. en 1930 et 241.834 strem. en 1931). — <sup>2)</sup> Ἐξ ὧν ἀμπελοφυτεία στέρμ. 95.989 - Y compris 95.989 strem. de plantations de vignobles. — <sup>3)</sup> Χιλιάδες τεμάχια - Milliers de pièces.

### 2. Καλλιεργηθείσα έκτασις κατά τὸ ἔτος 1931 — 2. Superficies cultivées en 1931

στρέμματα — stremmes

Εἶδη καλλιεργείας	Διαμερίσματα — Régions										Σύνολ. Ἑλλάδος		Κατηγορίες de cultures
	Στ. Ἑλλάς καὶ Ἐθ. Γρῆς Cen. et Eubée	Πελοπόννησος	Κυκλάδες Νήσοι	Ἴονιοι Νήσοι	Θεσσαλία	Μακεδονία	Ἠπειρός	Κρήτη	Νῆσοι Αἰγαίου	Θράκη	Ἀπόλυτοι ἀριθμοί	%	
	Grèce Cen. et Eubée	Péloponnèse	Pes Cyclades	Pes Ionniennes	Thessalie	Macédoine	Épire	Crète	Pes d'Égée	Thrace	Chiffres absolus	%	
Σιτηρά .....	2.146.085	2.247.002	155.005	70.825	2.179.184	4.262.667	674.472	486.531	226.593	1.125.580	13.567.744	70.23	Céréales
Σίτος .....	1.245.750	1.184.627	16.655	26.011	1.157.432	1.688.574	158.023	112.782	101.752	422.698	6.114.304	31.65	Froment
Κριθή .....	204.242	219.983	88.155	7.505	264.427	907.664	43.986	158.484	85.800	260.023	2.240.269	11.60	Orge
Σιμιγῶς .....	70.703	253.463	49.055	9.965	2.200	3.008	10.999	83.636	32.092	16.666	532.387	2.75	Méteil
Ἄραβόσιτος .....	396.947	354.165	79	18.519	397.815	762.512	319.443	844	677	258.269	2.509.270	12.99	Maïs
Βόσμη .....	216.414	217.794	305	8.346	300.250	407.798	103.657	127.434	4.235	17.975	1.404.208	7.27	Avoine
Σίκαλη .....	9.599	6.900	756	475	53.998	471.720	29.861	3.331	1.216	121.404	699.260	3.62	Seigle
Όρυζα .....	10	2.700	—	4	—	120	7.738	—	—	—	10.572	0.05	Riz
Κέγχρος .....	2.200	150	—	—	2.957	19.700	742	—	20	12.721	38.511	0.20	Millet
Λοιπά σιτηρά .....	220	1.020	—	—	105	1.571	23	—	200	15.824	18.463	0.10	Autres céréales
Όσπρια .....	163.024	96.960	17.722	5.591	105.598	170.186	12.914	67.174	50.920	66.150	756.239	3.92	Légumes secs
Φασόλιοι ξηροί .....	8.610	8.504	8.093	86	3.762	47.537	1.294	1.517	6.917	23.502	109.822	0.57	Haricots secs
Κύαμοι .....	37.254	22.750	1.279	2.689	38.350	14.489	4.416	27.319	23.435	2.482	174.463	0.90	Fèves
Ἐσέβινθοι .....	79.168	10.115	3.793	526	16.316	19.262	1.295	5.434	9.583	11.315	156.807	0.81	Pois - chiches
Φακή .....	15.219	12.446	1.394	1.462	9.526	20.062	3.179	4.451	2.916	2.301	72.959	0.38	Lentille
Λοιπά όσπρια .....	22.773	43.145	3.163	828	37.644	68.836	2.730	28.453	8.069	26.547	242.188	1.26	Autres légum. secs
Προϊόντα λαχανοκήπων	56.818	82.427	18.932	15.193	36.414	98.523	14.641	41.949	16.992	40.965	422.854	2.19	Légumes
Γεώμηλα .....	16.445	25.713	7.274	8.679	9.807	36.693	6.775	21.544	2.801	13.725	149.456	0.77	Pommes de terre
Λοιπά προϊόντα λαχαν.	40.373	56.714	11.658	6.514	26.607	61.830	7.866	20.405	14.191	27.240	273.398	1.42	Autres légumes
Βιομηχανικά και άρωματικά προϊόντα	255.127	48.097	3.501	939	167.995	634.604	11.619	15.854	85.788	161.673	1.385.167	7.17	Plantes industrielles et aromatiques
Καπνός .....	140.160	28.467	2.648	835	90.237	442.472	10.731	14.287	49.810	64.899	844.566	4.37	Tabac
Βάμβαξ .....	104.564	16.120	418	6	1.660	49.012	155	327	2.225	11.269	185.756	0.96	Coton
Σησάμιον .....	8.891	3.249	425	44	74.190	135.887	200	965	12.781	85.388	322.020	1.67	Sésame
Γλυκάνισον .....	1.430	105	—	—	1.814	3.087	—	—	440	—	6.958	0.03	Anis
Μαστίχα .....	—	—	—	—	—	—	—	—	20.507	—	20.507	0.11	Mastic
Λοιπά βιομ. προϊόντα	82	156	10	54	64	4.166	483	275	5	55	5.350	0.03	Autres plantes ind.
Ζωοτροφικά προϊόντα	244.935	160.665	291	24.543	148.824	176.412	48.399	7.530	23.735	54.490	885.524	4.60	Plantes fourragères
Σανός .....	176.518	104.015	174	5.542	9.553	10.709	830	3.057	1.802	1.020	313.220	1.62	Foin
Ξηρά τριφύλλια .....	33.016	8.287	55	741	14.940	17.704	2.144	589	216	445	78.140	0.40	Trèfle
Χόρτον .....	35.401	48.363	62	18.257	124.331	147.999	45.425	3.884	21.717	52.725	498.164	2.58	Fourrage
Άμπελοι .....	403.257	439.438	63.369	87.040	105.438	146.309	43.443	163.054	33.870	24.393	1.509.581	7.81	Vignobles
Φυτεία άμπελων .....	27.263	14.945	2.003	2.328	7.268	15.856	1.735	16.094	2.462	6.035	95.989	0.50	Plantations de vignes
Σταφίς .....	1.769	553.678	2	61.150	—	65	2.469	72.281	542	—	691.956	3.58	Raisins secs
Κορινθιακή .....	1.719	532.062	—	61.134	—	17	2.469	83	453	—	597.937	3.09	De Corinthe
Σουλτανίνα .....	—	21.038	—	16	—	8	—	51.744	58	—	72.864	0.38	Sultanine
Ροζακιά .....	50	578	2	—	—	40	—	20.454	31	—	21.155	0.11	Rozaki
Σύνολον .....	3.298.278	3.637.012	260.825	267.609	2.750.691	5.504.622	809.692	870.467	440.502	1.478.956	19.319.054	100.00	Total





4. Βραχυπρόθεσμοι χορηγήσεις 'Αγροτικής Τραπέζης τής 'Ελλάδος  
4. Avances à court terme octroyées par la Banque Agricole de Grèce

χιλ. δραχμών - milliers de drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	Χορηγήσεις επί προσωπική άσφαλεία Avances sur garantie personnelle			Δάνεια επί έμπορευμάτων άσφαλεία Prêts nantis sur produits			Σύνολο βραχυπρόθεσμων χορηγήσεων Total des avances à court terme		
	Πρός αγρότας Aux agriculteurs	Πρός συνεταιρισμούς Aux coopératives	*Εν όλω Total	Πρός αγρότας Aux agriculteurs	Πρός συνεταιρισμούς Aux coopératives	*Εν όλω Total	Πρός αγρότας Aux agriculteurs	Πρός συνεταιρισμούς Aux coopératives	*Εν όλω Total
1930 (III-XII)	259.443	638.055	897.498	107.087	284.520	391.607	366.530	922.575	1.289.105
1931	322.431	609.896	932.327	90.974	294.624	385.598	413.405	904.520	1.317.925
1931 II	30.291	82.683	112.974	2.686	10.666	13.352	32.977	93.349	126.326
III	32.505	78.372	110.877	1.688	3.686	5.374	34.193	82.058	116.251
IV	31.364	75.115	106.479	686	1.167	1.853	32.050	76.282	108.332
V	28.178	78.730	106.908	670	2.378	3.048	28.848	81.108	109.956
VI	22.922	69.326	92.248	590	1.951	2.541	23.512	71.277	94.789
VII	10.970	21.714	32.684	745	2.261	3.006	11.715	23.975	35.690
VIII	3.022	12.711	15.733	472	1.957	2.429	3.494	14.668	18.162
IX	7.111	7.443	14.554	5.611	14.985	20.596	12.722	22.428	35.150
X	36.239	28.431	64.670	23.500	125.027	148.527	59.739	153.458	213.197
XI	55.627	59.549	115.176	31.001	73.523	104.524	86.628	133.072	219.700
XII	43.167	61.367	104.534	18.027	39.912	57.939	61.194	101.279	162.473
1932 I <sup>1)</sup>	20.657	27.124	47.781	3.878	7.008	10.886	24.535	34.132	58.667
II <sup>1)</sup>	43.344	69.639	112.983	2.634	4.812	7.446	45.978	74.451	120.429

1) Προσωρινά στοιχεία - Données provisoires

## 5. 'Επιζωοτίαι - 5. Epizootie

(Κτηνιατρική 'Υπηρεσία 'Υπουργ. Γεωργίας - Service vétérinaire du Minist. de l'Agriculture)

*Ετη - μήνες Années, mois	Σπληνάνθραξ Charbon		Συμπτ. άνθραξ Charbon symptomatiq.		Εύλογια Clavelle		Πλευροπνευμον. Pneumonie infectieuse		'Αγαλαξία μόλυσματική Agalaxie contagieuse		Λοιμώδη νοσήματα Maladies contagieuses		Ψώρα Gale		Λύσσα Rage		Τύφος Typhus		Σηψαιμία αιμορραγική-Septicémie hémorrag.		'Αφθώδης νόσος Fièvre arthéuse		Μάλλις Morve		Λυμφαγγεΐτις Lymphangite		Πυροπλασμοίς Pyroplasmosis		
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.	26.	27.	28.	
	Βοειδή Bovidés	Αίγο-πρόβατα Moutons Chèvres	Βοειδή Bovidés	Αίγο-πρόβατα Moutons Chèvres	Αίγο-πρόβατα Moutons Chèvres	Αίγο-πρόβατα Moutons Chèvres	Πτηνά Oiseaux de basse-cour	Χοίροι Porcins	Αίγο-πρόβατα Moutons Chèvres	Κύνες Chiens	'Ιπποειδή Esp. chevaline	Βοειδή Bovidés	Μηρυμαστ. χοίροι Rumin. et porc.	'Ιπποειδή Esp. chevaline	'Ιπποειδή Esp. chevaline	Βοειδή Bovidés													

## Ζῶα προσβληθέντα - Animaux atteints

1929	184	4.493	59	9.071	14.250	5.023	3.253	7	24.100	45	194	48	3.307	30	8	111
1930	772	6.068	156	17.617	14.942	9.486	22.192	1.987	5.918	41	137	92	7.609	52	4	145
1931	387	5.939	321	6.011	13.976	8.042	28.741	693	23.431	58	192	75	21	27	102	160
1931 VI	10	504	19	30	1.015	1.112	1.025	150	3.085	5	71	6	—	2	—	—
VII	63	1.019	47	316	2.250	2.436	1.250	67	1.497	5	84	—	—	—	—	13
VIII	80	1.323	54	4	420	425	4.048	101	590	6	4	15	—	4	—	4
IX	81	640	34	939	250	560	3.380	70	—	1	2	25	—	2	—	37
X	24	518	86	279	265	530	8.127	105	600	3	8	2	—	3	—	15
XI	46	446	22	613	55	—	4.810	—	—	9	10	9	5	3	80	11
XII	10	116	23	490	7	48	1.562	4	—	1	—	4	—	—	—	—
1932 I	5	109	—	127	25	5	118	386	543	5	—	2	—	1	2	—
II	5	38	—	976	142	535	605	128	309	5	—	—	70	—	—	—
III	21	318	—	125	90	740	453	209	1.682	3	5	2	180	3	—	—
IV	28	136	—	30	15	3.260	1.017	109	12.842	8	3	8	122	1	—	—
V	31	413	10	53	—	481	510	153	3.636	5	93	286	65	2	—	13
VI	82	975	7	11	—	791	445	337	7.958	8	113	—	7.825	—	—	1

## Ζῶα θανόντα - Animaux morts

1929	181	3.971	49	3.048	11.156	346	3.380	7	1.579	45	48	30	38	30	3	15
1930	690	5.652	149	3.275	10.477	466	17.829	1.615	209	40	33	87	154	47	3	49
1931	378	5.476	311	1.214	8.213	580	23.932	535	1.867	58	75	64	2	27	—	65
1931 VI	9	403	19	7	737	56	425	130	98	5	22	6	—	2	—	—
VII	57	1.012	47	64	979	183	1.165	33	20	5	35	—	—	—	—	5
VIII	79	1.101	44	—	130	5	2.726	85	23	6	2	15	—	4	—	2
IX	81	640	34	239	60	63	2.835	49	—	1	1	19	—	2	—	14
X	24	518	86	45	25	2	7.101	80	—	3	8	1	—	3	—	8
XI	46	446	22	112	33	—	4.275	—	—	9	1	8	—	3	—	6
XII	10	116	23	46	7	—	1.258	4	—	1	—	4	—	—	—	—
1932 I	5	109	—	45	15	2	59	119	85	5	—	2	—	1	—	—
II	5	38	—	165	128	47	307	84	37	5	—	—	—	—	—	—
III	21	316	—	62	90	26	99	125	129	3	3	2	—	3	—	—
IV	26	134	—	3	14	35	1.017	98	1.371	8	—	8	5	1	—	—
V	25	240	10	17	—	25	470	116	122	5	8	190	4	2	—	10
VI	82	802	7	1	—	14	440	266	318	8	12	—	19	—	—	1

## III. Ἐμπόριον — III. Commerce

## 1. Ἀξία τοῦ εἰδικοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν ξένων ἐπικρατειῶν

## 1. Valeur du commerce spécial avec les pays étrangers

χιλ. δραχμῶν - mill. de drachmes

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	Ἐισαγωγή Importation	Ἐξαγωγή Exportation	Σύνολον Total	Ἴσοζύγιον Balance	*Ἐξαγ. ἐπὶ εἰσαγ. τοῖς % Pourcentage d'exportat. sur l'importat.
1929 .....	13.276.097	6.960.424	20.236.521	-6.315.672	52.43
1930 .....	10.525.245	5.985.686	16.510.931	-4.539.559	56.86
1931 .....	8.825.657	4.202.429	13.028.086	-4.623.228	47.62
1931 VII ..	728.147	171.157	899.304	- 556.990	23.50
VIII ..	705.236	188.759	893.995	- 516.477	26.77
IX ..	799.888	466.340	1.266.228	- 333.548	58.30
X ..	794.917	546.553	1.341.470	- 248.364	68.76
XI ..	681.808	334.625	1.016.433	- 347.183	49.08
XII ..	632.851	582.825	1.215.676	- 50.026	92.00
1932 I ..	550.487	218.687	769.174	- 331.800	39.73
II ..	638.571	234.053	872.624	- 404.518	36.65
III ..	672.108	189.861	861.969	- 482.247	28.25
IV ..	716.832	298.986	1.015.818	- 417.846	41.71
V ..	778.561	322.260	1.100.821	- 456.301	41.39
VI ..	512.115	247.726	759.841	- 264.389	48.37
VII ..	475.864	216.127	691.991	- 259.737	45.42

2. Δείκτης μηνιαίας κινήσεως  
εἰσαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς—2. Indice mensuel  
d'importation et d'exportation

Ἀξία - Valeur

100 = 1925

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	Ἐισαγωγή Importation	Ἐξαγωγή Exportation
1929 .....	113	143
1930 .....	95	124
1931 .....	69	104
1931 VII ..	66	72
VIII ..	70	76
IX ..	72	110
X ..	66	113
XI ..	60	102
XII ..	62	110
1932 I ..	57	107
II ..	61	120
III ..	59	92
IV ..	64	108
V ..	76	101
VI ..	82	116
VII ..	85	88

## 3. Ἀξία εἰσαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς κατὰ κατηγορίας ἐμπορευμάτων

## 3. Valeur des importat. et des exportat. par catégor. de marchandises

Εἰδικῶν ἐμπορίων - Commerce spécial

χιλιάρδες δραχμῶν - milliers de drachmes

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	Ζωοκομίας καὶ ἀλιευτι- κῆς ἀφόντα Produits d' élevage et de pêche	Γεωργικὰ προϊόντα Produits agricoles	Κηπ/ροφῆς προϊόντα, ἀποικιακά Produits horticoles, coloniaux	*Ἐλασθῆ προϊόντα καὶ κηρό- δεις ὕλαι Produits oléagî- neux et cires	Πνευμα- τώδη ποτὰ Boissons alcooli- ques	Ζάχαρις καὶ τὰ ἐκ ταύτης προϊόντα Sucre et ses pro- duits	Δέρματα καὶ εἶδη ἐκ δέρματος Peaux et articles en peau	Λοσιὰ προϊόντα καὶ εἶδη ἐκ ξύλου Produits for stiers et articles en bois	*Ορυκτὰ Matières minérales	Μέταλλα καὶ εἶδη ἐκ μετᾶλλον Métaux et articles en métaux	*Ἐπιστημον. καὶ μουσικὰ δῶρα, ὄργανα, ὄργανα Instrument scientifig. musicaux, horlogerie	Κεραμει- κῆς καὶ ὀφθαλμολο- γικῆς ἀφόντα Poteries, verreries	Χημικὰ καὶ φαρμα- κευτικὰ προϊόντα Produits chimiques et phar- maceutiq.
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.

## Ἐισαγωγή — Importation

1929 .....	1.105.369	3.551.104	314.542	171.547	35.595	366.591	355.710	655.609	1.273.830	1.482.274	205.856	140.909	441.960
1930 .....	855.699	2.494.399	277.377	79.200	11.541	282.455	242.713	558.419	853.139	1.284.207	232.422	150.529	332.713
1931 .....	860.096	1.739.062	220.261	78.595	8.466	206.333	246.299	464.991	818.157	1.090.680	234.196	122.695	325.149
1931 VII ..	69.957	137.911	11.561	7.922	1.624	18.541	17.959	49.331	55.902	98.299	19.506	9.762	29.181
VIII ..	61.009	125.286	11.952	5.017	954	15.515	21.522	37.492	57.671	84.796	27.645	12.361	23.865
IX ..	79.077	141.161	12.795	9.287	596	14.357	24.713	44.945	77.106	97.382	14.958	9.768	36.537
X ..	94.476	132.563	17.643	8.614	749	17.973	19.196	40.874	72.658	94.691	21.748	10.495	33.777
XI ..	91.012	124.081	22.023	5.087	420	17.559	16.820	35.547	63.407	85.692	14.809	10.244	26.277
XII ..	83.092	120.244	26.453	5.363	314	19.140	16.370	30.509	50.732	80.016	19.497	11.097	18.750
1932 I ..	67.781	132.603	14.710	7.433	557	14.544	7.780	23.626	50.545	86.756	11.655	7.824	24.111
II ..	50.712	203.430	15.880	4.745	638	16.756	6.560	27.106	52.050	85.129	30.261	8.517	13.447
III ..	52.595	196.688	16.989	5.596	1.153	20.803	7.979	35.429	84.513	68.282	20.066	5.710	29.060
IV ..	53.138	168.126	18.262	4.767	293	20.363	11.802	42.956	79.240	83.891	15.826	6.212	28.532
V ..	42.377	181.332	25.177	6.619	737	33.343	13.186	45.589	75.592	93.291	14.435	9.518	31.261
VI ..	14.813	168.735	10.624	3.193	185	12.757	7.260	24.473	36.871	53.594	19.256	3.623	19.207
VII ..	23.366	131.335	13.125	3.756	55	14.477	8.387	17.546	60.152	59.278	13.119	5.789	28.470

## Ἐξαγωγή — Exportation

1929 .....	40.280	13.197	5.251.341	438.480	622.694	3.109	151.152	78.952	136.419	28.755	1.035	2.107	68.450
1930 .....	24.098	20.808	4.584.551	232.642	294.561	1.773	144.619	73.008	164.178	237.674	1.193	1.879	68.468
1931 .....	13.744	17.624	3.298.110	233.143	199.457	2.644	97.323	54.132	126.475	57.118	1.452	839	33.508
1931 VII ..	366	1.573	109.836	11.119	18.308	356	6.895	5.283	9.545	971	198	38	1.343
VIII ..	343	989	109.108	12.881	11.682	27	10.720	2.758	22.269	3.193	100	29	9.170
IX ..	1.630	618	400.429	18.109	10.207	353	9.319	3.984	8.415	1.972	102	46	6.544
X ..	446	782	485.510	21.013	14.916	55	2.003	5.202	8.358	2.838	128	61	640
XI ..	446	712	273.141	13.688	22.241	104	2.778	3.605	11.066	1.386	130	23	782
XII ..	2.086	169	539.566	9.976	8.674	621	4.187	4.601	5.690	499	79	7	3.499
1932 I ..	842	91	176.513	5.583	14.455	40	3.269	1.927	4.060	2.442	137	16	6.750
II ..	1.276	95	200.032	10.556	7.294	12	4.715	2.754	1.132	2.158	130	3	923
III ..	1.258	520	135.234	26.968	8.875	7	2.676	2.491	4.638	2.008	98	26	1.805
IV ..	209	257	261.271	18.168	3.681	16	2.698	1.493	3.032	3.963	25	93	1.742
V ..	453	615	242.993	44.989	4.419	157	4.715	3.231	13.377	2.580	449	125	750
VI ..	1.998	1.295	158.743	53.441	9.458	22	7.260	6.604	2.487	784	143	187	1.138
VII ..	1.511	257	93.273	62.401	14.990	58	9.149	11.866	3.071	9.037	359	199	2.190



## 3. 'Αξία εισαγωγής και εξαγωγής κατά κατηγορίας εμπορευμάτων — 3. Valeur des importat. et des exportat. par catégories de marchandises

*Έτη - μήνες Années, mois	Προϊόντα ἀποστάξεως, μυρωδικής και σαπωνής Produits de parfumerie, eaux distill. et savons	Χρώμ. και πρόντα διά βαφ. και δε- φιλίν-Cou- leurs prod. pour la teinture et le tannage	Χάρτης έν γένει και έκ- τυπωτικής προϊόντα Papier en général et produits ty- pographiq.	Καουτσούκ, γυταπέκκα και κηροτα Caoutchouc gutta-per- cha et im- perméables	Κλωστοϊκής και ύφαν- τουργικής προϊόντα Produits de filature et de tissan- derie	Παιγνια και άντικείμενα ἀθλητισμού Jeux et ar- ticles de sport	Πολυτελείας είδη Chapri- lerie	Μεταφο- ρικά όργανα Véhicules	*Όπλα και έκρηκτικά όπλα Armes, matières explosives	Είδη και πρόντα ναυπηγικής Articles et produits de construc- tions navales	Διάφορα Objets di- vers	Σύνολον Total
	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	
Εισαγωγή — Importation												
1929.....	28.428	107.552	209.170	64.817	2.059.271	14.694	46.567	421.207	16.787	103.945	72.763	13.276.097
1930.....	31.180	104.301	232.977	67.514	1.857.683	13.837	42.132	382.817	49.630	26.414	61.947	10.525.245
1931.....	25.888	96.352	224.932	54.721	1.563.595	13.701	30.877	263.755	38.632	41.689	56.535	8.825.657
1931 VII..	2.765	9.309	16.311	5.532	119.260	581	914	37.260	4.190	187	4.382	728.147
VIII..	2.263	8.868	24.380	4.050	133.195	1.467	2.284	26.450	5.821	6.110	5.263	705.236
IX..	1.966	7.953	15.005	4.299	169.383	908	3.274	24.401	2.502	2.906	4.609	799.888
X..	2.856	8.081	18.265	7.484	147.553	1.800	4.121	24.257	3.603	5.515	5.925	794.917
XI..	2.214	7.279	14.958	4.714	108.436	2.855	2.518	18.258	1.491	1.870	4.234	681.808
XII..	2.152	6.251	13.935	3.984	88.983	2.621	2.988	15.612	8.472	1.135	5.131	632.851
1932 I....	1.133	5.959	12.686	2.804	64.085	146	1.072	7.196	604	1.266	3.611	550.487
II....	1.746	5.140	14.174	3.178	83.682	332	2.037	3.519	4.267	139	5.096	638.571
III....	1.714	5.082	15.136	2.561	92.658	204	1.948	3.637	568	215	3.522	672.108
IV....	1.490	8.321	19.558	2.715	134.931	290	2.807	6.607	1.318	1.672	3.715	716.832
V....	1.858	8.816	24.909	4.346	134.607	359	3.189	7.747	7.696	4.574	8.003	778.561
VI....	1.058	5.804	10.828	1.742	69.259	132	944	4.257	543	40.337	2.620	512.115
VII..	423	4.829	13.183	1.532	65.936	130	440	3.966	436	4.334	1.800	475.864
Εξαγωγή — Exportation												
1929.....	14.171	9.361	8.039	195	66.814	2	423	4.525	2.341	1.117	17.462	6.960.424
1930.....	15.455	10.322	5.074	106	95.424	18	354	3.191	1.081	628	4.581	5.985.686
1931.....	11.563	11.294	5.926	203	29.844	13	144	2.834	446	1.030	3.563	4.202.429
1931 VII..	1.591	459	287	—	2.322	—	14	347	16	—	290	171.157
VIII..	680	443	805	2	2.840	4	—	372	74	85	185	188.759
IX....	979	143	632	1	2.300	—	26	310	81	—	140	466.310
X....	472	540	1.060	11	1.526	—	28	120	46	428	375	546.553
XI....	767	531	402	2	1.478	—	16	178	69	402	678	334.625
XII..	912	384	396	1	883	—	9	272	—	35	279	582.825
1932 I....	298	224	148	—	854	—	34	47	10	525	422	218.687
II....	687	590	215	2	952	—	—	166	—	—	361	234.053
III....	453	278	373	—	1.412	—	3	324	—	2	412	189.861
IV....	683	168	352	4	775	—	—	131	6	—	219	298.986
V....	566	197	258	—	1.905	—	3	138	6	3	331	322.260
VI....	695	182	288	—	2.335	—	5	4	5	450	202	247.726
VII..	1.039	1.831	863	3	3.044	—	45	422	99	276	144	216.127

4. 'Αξία εισαγωγής και εξαγωγής μετά των κυριωτέρων επικρατειών — 4. Valeur des importat. et des export. avec les principaux pays  
Ειδικόν εμπόριον - Commerce spécial χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

*Έτη - μήνες Années, mois	Αίγυπτος Egypte	*Αλβανία Albanie	*Αργεντινή Argentine	Αυστρία Autriche	Βελγο- λουξεμβ.*Ε- νωσ.ς Union Bel- go-luxemb.	Βουλγαρία Bulgarie	Γαλλία France	Γερμανία Allemagne	Γιουγκο- σλαβία Yougosla- vie	*Ελβετία Suisse	Ε. Σ. Σ. Α. (Ρωσία) U. R. S. S. (Russie)	Μ.Βρετανν. Royaume- Uni	*Ην. Πολιτ. *Αμερικ. Η. Etats-Unis d'Amér.
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.
Εισαγωγή — Importation													
1929.....	259.221	59.091	284.776	146.978	492.716	241.952	903.404	1.249.682	794.471	122.555	281.014	1.688.368	2.088.220
1930.....	128.314	40.391	191.745	128.751	471.915	159.576	780.238	1.099.235	619.934	128.717	355.521	1.365.097	1.650.738
1931.....	91.555	25.707	196.752	127.299	364.380	53.019	575.662	1.014.196	424.063	119.247	612.656	1.151.366	841.112
1931 VII..	5.878	1.178	32.510	11.929	38.277	3.195	47.505	72.192	40.587	7.692	29.624	86.302	56.523
VIII..	5.401	1.405	37.094	10.648	31.378	3.684	48.688	94.727	38.758	8.818	33.379	89.315	42.851
IX..	3.007	1.481	24.631	11.289	34.598	3.546	50.787	95.241	46.767	11.006	42.800	116.405	75.812
X....	4.502	2.937	10.769	10.635	35.804	4.140	52.363	115.894	46.566	12.791	62.341	96.955	72.518
XI....	5.214	2.952	4.409	10.210	25.651	3.338	48.309	84.526	42.113	10.856	53.392	78.410	74.725
XII..	6.572	2.991	12.691	9.646	20.163	3.075	38.226	76.032	41.831	7.184	43.223	76.140	65.590
1932 I....	11.198	1.941	13.932	7.624	25.548	1.080	26.022	60.657	31.285	8.062	46.483	71.480	47.908
II....	8.119	1.347	6.997	7.647	17.896	747	30.400	71.079	20.439	4.491	44.081	74.171	65.406
III....	9.866	1.126	405	11.298	20.816	2.984	34.108	62.833	19.143	5.593	91.528	94.941	59.400
IV....	6.300	1.736	2.030	14.481	23.468	3.959	33.878	69.663	27.283	9.097	47.109	130.274	74.317
V....	4.660	1.701	1.230	18.971	39.833	930	44.819	75.827	29.386	11.486	60.670	114.195	99.725
VI....	5.951	922	664	10.219	20.497	497	26.025	52.166	24.094	2.978	20.524	44.910	117.811
VII..	6.037	340	467	12.033	19.900	665	26.483	45.048	22.730	1.894	21.615	66.127	120.453
Εξαγωγή — Exportation													
1929.....	304.963	16.630	18.459	176.912	216.508	31.575	425.583	1.613.069	31.428	14.205	4.965	815.674	1.117.878
1930.....	278.328	12.767	14.537	166.356	159.290	22.995	402.696	1.392.079	42.693	18.350	20.394	747.942	874.833
1931.....	168.138	13.779	7.939	233.685	53.441	22.138	258.031	587.025	31.320	13.328	26.538	627.578	724.868
1931 VII..	10.822	1.110	186	401	3.848	915	18.790	25.618	1.834	848	7.060	8.642	16.241
VIII..	14.547	815	979	3.502	1.936	880	15.504	35.980	2.782	109	6.653	15.227	11.540
IX....	23.265	712	770	5.124	5.140	633	14.398	57.623	1.959	641	4.063	190.782	22.525
X....	22.746	1.247	382	7.412	5.031	1.980	14.259	47.542	3.602	616	34	190.117	141.309
XI....	19.002	1.657	172	1.795	5.065	2.528	23.070	43.686	2.423	4.804	63	62.859	78.546
XII..	10.796	1.111	633	36.302	1.689	1.917	13.039	37.902	1.407	28	31	19.462	208.059
1932 I....	10.525	657	350	21.179	3.531	436	14.980	15.273	502	56	4	21.218	101.262
II....	11.080	577	515	53.827	1.012	1.380	5.170	21.448	1.231	159	438	26.922	44.265
III....	5.020	867	445	24.492	11.067	1.369	11.727	30.858	1.829	—	17	22.637	9.748
IV....	10.930	359	844	75.822	711	425	8.978	26.543	290	5	22	23.086	3.115
V....	11.170	472	1.111	1.093	4.265	691	10.969	114.121	1.073	255	1.155	43.663	5.964
VI....	8.793	669	886	1.465	2.868	885	9.416	40.188	1.958	—	3.572	36.835	12.760
VII..	12.454	813	1.367	223	661	832	25.819	37.218	1.217	602	1.411	11.124	21.458

## 4. Ἀξία εισαγωγῆς καὶ ἐξαγωγῆς μετὰ τῶν κυριωτέρων ἐπιχωρευμάτων—4. Valeur des importations et des exportations avec les principaux pays

Ἔτη - μήνες Années, mois	Ἰνδία Indes	Ἰταλία Italie	Καναδάς Canada	Κάτω Χῶραι Pays-Bas	Νορβηγία Norvège	Οὐγγαρία Hongrie	Πολωνία (Δάντζιγ) Pologne (Dantzig)	Ρουμανία Roumanie	Σουηδία Suède	Τουρκία Turquie	Τσεχοσλοβακία Tchécoslovaquie	Ἄ. χῶραι Autres pays	Σύνολον Total
	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.	25.	
Εἰσαγωγή — Importation													
1929.....	168.829	753.019	719.876	249.955	34.923	241.188	29.819	890.545	138.449	333.234	461.107	642.705	13.276.097
1930.....	134.623	659.532	428.937	185.227	28.119	174.228	47.141	449.017	140.510	392.477	385.586	379.646	10.525.245
1931.....	107.665	539.416	377.072	149.026	18.882	74.160	22.893	473.674	122.832	481.513	285.410	516.100	8.825.657
1931 VII..	9.667	31.284	49.587	14.175	1.474	4.318	2.382	46.326	9.385	48.387	21.755	52.715	728.147
VIII..	10.114	48.450	44.643	14.623	683	5.444	1.311	33.509	9.927	29.662	21.518	39.176	705.236
IX..	11.027	40.012	25.009	19.293	1.985	5.814	755	46.913	8.489	34.788	28.412	39.421	799.888
X..	7.931	52.285	17.209	13.052	1.735	6.381	1.612	44.088	10.786	49.212	27.927	34.484	794.917
XI..	4.636	36.080	5.760	10.508	1.522	7.501	2.216	45.391	6.295	51.097	24.408	42.289	681.808
XII..	4.047	38.064	18.009	11.657	1.243	7.583	1.231	39.460	7.952	38.474	23.923	37.544	632.851
1932 I....	7.676	20.846	13.403	18.731	792	5.516	950	55.744	2.599	32.292	17.239	21.479	550.487
II....	4.967	36.022	24.484	9.829	1.453	7.478	3.018	104.127	28.244	26.299	18.817	21.013	638.571
III....	5.681	39.154	9.071	11.159	726	8.147	3.742	93.006	12.193	29.252	21.647	19.889	672.108
IV....	5.297	52.635	13.413	6.580	439	10.278	9.595	84.827	11.098	26.350	27.656	25.039	716.832
V....	8.498	63.027	5.914	6.400	1.391	10.394	2.797	71.357	11.893	22.465	36.464	34.528	778.561
VI....	5.580	24.932	1.570	48.142	211	6.810	1.199	42.275	3.589	14.585	12.525	23.359	512.115
VII....	6.961	24.102	—	19.726	891	3.853	535	25.070	4.818	17.372	12.699	16.095	475.864
Ἐξαγωγή — Exportation													
1929.....	4.741	1.272.450	2.360	298.246	17.976	21.882	53.360	96.978	233.219	13.467	77.394	85.243	6.960.424
1930.....	2.540	838.476	7.400	354.667	1.903	25.691	78.477	68.680	111.919	10.570	261.229	73.414	5.985.686
1931.....	806	700.709	3.027	343.750	851	34.743	93.676	51.482	64.923	13.298	40.030	87.326	4.202.429
1931 VII..	59	54.731	52	10.477	22	15	168	1.790	1.212	1.093	—	5.223	171.157
VIII..	78	35.880	—	17.619	219	—	11.438	3.018	478	772	36	8.767	188.759
IX..	153	81.794	325	15.391	36	—	23.245	4.021	895	663	40	12.142	466.340
X..	—	49.954	214	29.020	316	—	1.585	5.637	14.618	957	1.121	6.854	546.553
XI..	44	33.355	45	21.079	6	—	8.198	11.422	117	660	8.392	5.637	334.625
XII..	52	104.207	23	54.468	—	22.078	12.244	5.664	42.729	375	58	8.551	582.825
1932 I....	51	5.854	130	12.840	89	1	—	1.715	2.054	231	62	5.687	218.687
II....	43	16.944	377	9.086	62	31	14.803	1.593	19.891	320	139	2.440	234.053
III....	34	35.133	49	23.781	—	10	1.471	2.297	782	274	1.351	4.603	189.661
IV....	24	38.266	—	75.373	177	1.847	9.875	2.872	33	184	14.585	4.620	298.986
V....	—	62.114	—	35.894	404	152	10.222	2.776	50	613	10.905	3.128	322.260
VI....	40	70.170	37	18.953	—	53	—	2.312	677	331	26.464	8.394	247.726
VII....	—	73.532	42	7.619	—	—	326	2.750	139	1.143	7.654	7.723	216.127

5. Εἰσαγωγή τῶν κυριωτέρων ἐμπορευμάτων κατὰ χώρας προελεύσεως  
5. Principales marchandises importées par pays de provenance

Ἰανουάριος - Ἰούλιος - Janvier - Juillet 1932

1. Αἰγιοπρόβατα (κεφ.)-Moutons - chèvres (têtes)	57.782	129.136	30.844	Σύνολον-Total .....	217.762	Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	51.551
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie .....	57.782	Τουρκία-Turquie .....	129.136	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	30.844	Σύνολον-Total .....	217.762
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	51.551						
2. Τυρὸς (χγμ.) - Fromages (kgm.)	251.683	95.495	74.099	126.566	547.843	14.441	
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie .....	251.683	Ρουμανία-Roumanie .....	95.495	Τουρκία-Turquie .....	74.099	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	126.566
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	14.441						
3. Μαργαρίνη, ἐλκιομαργαρίνη (χγμ.) 3. Margarine, beurres artificiels (kgm.)	96.421	301.384	136.933	152.177	20.972	707.887	9.052
Δανία-Danemark .....	96.421	Ἡν. Πολιτεία-États-Unis .....	301.384	Κάτω Χῶραι-Pays-Bas .....	136.933	Νορβηγία-Norvège .....	152.177
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	9.052	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	20.972	Σύνολον-Total .....	707.887	Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	9.052
4. Βούτυρον (χγμ.) - Beurre (kgm.)	78.614	76.116	33.414	48.340	114.543	351.027	13.387
Αἴγυπτος-Egypte .....	78.614	Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie .....	76.116	Ρουμανία-Roumanie .....	33.414	Τουρκία-Turquie .....	48.340
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	13.387	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	114.543	Σύνολον-Total .....	351.027	Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	13.387
5. Γάλα συμπυκνωμένον, ἀπεστ. (χγμ.) 5. Lait condensé, stérilisé (kgm.)	172.826	333.080	233.740	182.361	922.007	20.853	
Γαλλία-France .....	172.826	Ἑλβετία-Suisse .....	333.080	Κάτω Χῶραι-Pays-Bas .....	233.740	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	182.361
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	20.853						
6. Ὠὰ (χγμ.) - Oeufs (kgm.)	217.292	629.672	139.819	986.783	20.448		
Αἴγυπτος-Egypte .....	217.292	Τουρκία-Turquie .....	629.672	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	139.819	Σύνολον-Total .....	986.783
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	20.448						
7. Ρέγγαι (χγμ.) - Harengs (kgm.)	1.109.461	53.136	25.736	1.188.333	11.097		
Μ. Βρετανία-Royaume-Uni .....	1.109.461	Κάτω Χῶραι-Pays-Bas .....	53.136	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	25.736	Σύνολον-Total .....	1.188.333
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	11.097						
8. Ἰχθυῖδες ἐν γένει μὴ νοποὶ (χγμ.) 8. Poissons en gén. non frais (kgm.)	254.921	770.416	285.166	611.031	1.921.534	29.342	
Ἰσπανία-Espagne .....	254.921	Πορτογαλία-Portugal .....	770.416	Τουρκία-Turquie .....	285.166	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	611.031
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	29.342						
9. Γάδος (χγμ.) - Morue (kgm.)	923.572	565.579	928.658	1.924.712	391.365	4.733.886	28.799
Γαλλία-France .....	923.572	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S. (Russ.) .....	565.579	Ἰσλανδία-Islande .....	928.658	Νέα Γῆ-Terre Neuve .....	1.924.712
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	28.799	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	391.365	Σύνολον-Total .....	4.733.886	Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	28.799
10. Σίτος (τόν.) - Froment (ton.)	29.294	66.226	161.965	31.115	33.797	50.584	372.981
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie .....	29.294	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S. (Russ.) .....	66.226	Ἡν. Πολιτεία-États-Unis .....	161.965	Καναδάς-Canada .....	31.115
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	372.981	Ρουμανία-Roumanie .....	33.797	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	50.584	Σύνολον-Total .....	372.981
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	809.048						
11. Ἀραβόσιτος ἐν γένει (τόν.) 11. Mais en général (ton.)	141.156	2.767	4.429	148.352	206.688		
Ρουμανία-Roumanie .....	141.156	Τουρκία-Turquie .....	2.767	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	4.429	Σύνολον-Total .....	148.352
Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	206.688						
12. Κριθὴ (τόν.) - Orge (ton.)	4.711	2.729	7.440	13.503			
Τουρκία-Turquie .....	4.711	Λοιπαὶ χῶραι-Autres pays .....	2.729	Σύνολον-Total .....	7.440	Ἀξία - Valeur χιλ. δεκ. mill. dr.	13.503



## 5. Εισαγωγή των κυριωτέρων εμπορευμάτων κατά χώρας προελεύσεως — 5. Principales marchandises importées par pays de provenance

13. Φασόλοι (χγμ.) - Haricots (kgm.)		22. Πετρέλαιον (φωτιστ. Παλ. Ελλάδος) (χγμ.) 22. Pétrole (d'éclair. des anc. provinces) (kgm.)		32. Βάμβαξ έγκκοκκισμένος (χγμ.) 32. Coton égrené (kgm.)	
Γαλλία-France.....	556.674	Αίγυπτος-Egypte.....	1.839.907	Αίγυπτος-Egypte.....	241.010
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie.....	944.580	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	9.674	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.310.714
Ρουμανία-Roumanie.....	7.961.757	Ρουμανία-Roumanie.....	3.415.882	Κύπρος-Chypre.....	133.010
Τουρκία-Turquie.....	792.734	Σύνολον-Total.....	5.265.463	Τουρκία-Turquie.....	1.646.013
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	181.066	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	6.352	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	216.465
Σύνολον-Total.....	10.436.811	23. Πετρέλαιον (φωτιστ. Νέας Ελλάδος) (χγμ.) 23. Pétrole (d'éclair. des nouv. provinces) (kgm.)		Σύνολον-Total.....	4.547.212
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	35.161	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	2.760.981	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	78.202
14. Όρυζα έν γένει (χγμ.) - Riz en gén.(kgm.)		Ρουμανία-Roumanie.....	3.296.417	33. Υφάσματα εκ βάμβακ. αλευκαστ. (χγμ.) 33. Tissus de coton non blanchis (kgm.)	
Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.967.570	Σύνολον-Total.....	6.057.398	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	12.649
Ινδία-Indes.....	1.078.760	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	7.294	Ιταλία-Italie.....	72.517
Ιταλία-Italie.....	9.021.886	24. Νάφθα (τόννοι) - Naphte (tonnes)		Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	109.205
Κάτω Χώρα-Pays-Bas.....	478.360	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	19.493	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	15.522
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	1.042.729	Ρουμανία-Roumanie.....	40.204	Σύνολον-Total.....	209.893
Σύνολον-Total.....	14.589.395	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	3	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	10.358
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	84.090	Σύνολον-Total.....	59.700	34. Υφάσματα εκ βάμβακος λευκασμ. (χγμ.) 34. Tissus de coton blanchis (kgm.)	
15. Γεώμηλα (χγμ.) - Pommes de terre (kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	58.953	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	320.911
Αίγυπτος-Egypte.....	1.332.873	25. Έλαια και λίπη ορυκτά (χγμ.) 25. Huiles et graisses minérales (kgm.)		Ιταλία-Italie.....	98.169
Ιταλία-Italie.....	341.443	Βέλγ-Λουξ. Έν.-Union Belg-Lux.....	164.916	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	45.082
Κύπρος-Chypre.....	4.016.205	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	355.711	Σύνολον-Total.....	404.162
Ούγγαρία-Hongrie.....	823.351	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.959.896	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	40.220
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	684.671	Ρουμανία-Roumanie.....	2.294.955	35. Υφάσματα εκ βάμβακ. τυπωτά (χγμ.) 35. Tissus de coton imprimés (kgm.)	
Σύνολον-Total.....	7.198.543	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	511.278	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	316.279
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	16.243	Σύνολον-Total.....	6.286.756	Ιταλία-Italie.....	49.716
16. Καφές έν γένει (χγμ.) - Café en gén.(kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	38.526	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	56.493
Βραζιλία-Brésil.....	641.776	26. Βενζίνη (τόννοι) - Benzine (tonnes)		Λοιπά χωρά-Autres pays.....	72.701
Γαλλική Σομαλία-Somalis Franc.....	557.346	Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	9.269	Σύνολον-Total.....	495.189
Ιταλία-Italie.....	303.663	Ρουμανία-Roumanie.....	17.587	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	55.920
Κάτω Χώρα-Pays-Bas.....	366.055	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	98	36. Υφάσματα εκ βάμβακος νηματοβαφ. (χγμ.) 36. Tissus de coton à fils colorés (kgm.)	
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	774.978	Σύνολον-Total.....	26.954	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	49.808
Σύνολον-Total.....	2.643.818	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	66.611	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	388.913
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	58.121	27. Σιδηρόφυλλα έν γένει (τόννοι) 27. Tôles en fer (tonnes)		Ιταλία-Italie.....	246.952
17. Ζάχαρις (τόν.) - Sucre (ton.)		Βελγ-Λουξ. Έν.-Union Belg-Lux.....	2.591	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	31.122
Γερμανία-Allemagne.....	2.152	Γαλλία-France.....	336	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	50.578
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	2.594	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	4.046	Σύνολον-Total.....	767.373
Ούγγαρία-Hongrie.....	3.232	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	434	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	89.517
Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	25.222	Σύνολον-Total.....	7.407	37. Νήματα και κλωστοί έξ έριού (χγμ.) 37. Fils de laine (kgm.)	
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	2.551	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	26.687	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	162.026
Σύνολον-Total.....	35.751	28. Σιδηρουργική βιομηχ. τεχνουργήμ. (χγμ.) 28. Articles de feronnerie (kgm.)		Γαλλία-France.....	81.280
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	121.255	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	1.876.724	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	112.790
18. Δέρματα άκατέργ.(χγμ.) - Peaux brutes(kgm.)		Γερμανία-Allemagne.....	1.343.831	Ιταλία-Italie.....	131.122
Αίγυπτος-Egypte.....	121.845	Ιταλία-Italie.....	863.149	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	50.249
Άργεντινή-Argentine.....	100.032	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	213.932	Σύνολον-Total.....	537.467
Γαλλία-France.....	205.616	Σύνολον-Total.....	4.297.636	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	73.842
Ινδία-Indes.....	316.539	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	33.352	38. Υφάσματα δλομάλλινα (χγμ.) 38. Tissus de laine (kgm.)	
Ιταλία-Italie.....	88.394	29. Μηχανήματα διά πάσαν βιομηχαν. (χγμ.) 29. Machines et appareils (kgm.)		Γερμανία-Allemagne.....	16.693
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	550.051	Γαλλία-France.....	322.675	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	143.383
Σύνολον-Total.....	1.382.477	Γερμανία-Allemagne.....	461.382	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	31.325
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	26.900	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	960.621	Σύνολον-Total.....	191.401
19. Ευλεία οίκοδομ. (μ³.) - Bois de constr.(m³.)		Λοιπά χωρά-Autres pays.....	493.200	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	60.690
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie.....	34.929	Σύνολον-Total.....	2.237.878	39. Αυτοκίνητοι άμάξια (τεμ.) 39. Voitures automobiles (pièces.)	
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	19.402	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	59.973	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	23
Ρουμανία-Roumanie.....	72.826	30. Χημικά λιπάσματα (χγμ.) 30. Engrais chimiques (kgm.)		Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	58
Σουηδία-Suède.....	13.466	Βέλγιο-Belgique.....	197.000	Ιταλία-Italie.....	6
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	13.559	Γερμανία-Allemagne.....	1.043.376	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	14
Σύνολον-Total.....	154.182	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	37.500	Σύνολον-Total.....	101
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	168.036	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	159.374	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	9.573
20. Τιμμέντον (τόν.) - Ciment (ton.)		Σύνολον-Total.....	1.437.250	40. Επίσσοτρα εκ καουτσούκ (χγμ.) 40. Bandages de caoutchouc (kgm.)	
Γιουγκοσλαβία-Yugoslavie.....	3.508	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	5.247	Γαλλία-France.....	67.327
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	10.980	31. Κινίνη (χγμ.) - Quinine (kgm.)		Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	42.024
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	1.992	Κάτω Χώρα-Pays-Bas.....	17.236	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	94.907
Σύνολον-Total.....	16.480	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	321	Ιταλία-Italie.....	45.668
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	11.592	Σύνολον-Total.....	17.557	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	14.850
21. Γαϊάνθρακες έν γένει (τόννοι) 21. Charbons de terre (tonnes)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	27.320	Σύνολον-Total.....	264.776
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	186.639	32. Βάμβαξ έγκκοκκισμένος (χγμ.) 32. Coton égrené (kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	18.277
Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	157.830	Αίγυπτος-Egypte.....	241.010	33. Υφάσματα εκ βάμβακ. αλευκαστ. (χγμ.) 33. Tissus de coton non blanchis (kgm.)	
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	95.747	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.310.714	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	12.649
Σύνολον-Total.....	440.216	Κύπρος-Chypre.....	133.010	Ιταλία-Italie.....	72.517
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	186.480	Τουρκία-Turquie.....	1.646.013	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	109.205
22. Πετρέλαιον (φωτιστ. Παλ. Ελλάδος) (χγμ.) 22. Pétrole (d'éclair. des anc. provinces) (kgm.)		Λοιπά χωρά-Autres pays.....	216.465	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	15.522
Αίγυπτος-Egypte.....	1.839.907	Σύνολον-Total.....	4.547.212	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	10.358
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	9.674	34. Υφάσματα εκ βάμβακος λευκασμ. (χγμ.) 34. Tissus de coton blanchis (kgm.)		Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	320.911
Ρουμανία-Roumanie.....	3.415.882	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	320.911	Ιταλία-Italie.....	98.169
Σύνολον-Total.....	5.265.463	Ιταλία-Italie.....	98.169	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	45.082
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	6.352	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	45.082	Σύνολον-Total.....	404.162
23. Πετρέλαιον (φωτιστ. Νέας Ελλάδος) (χγμ.) 23. Pétrole (d'éclair. des nouv. provinces) (kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	40.220	35. Υφάσματα εκ βάμβακ. τυπωτά (χγμ.) 35. Tissus de coton imprimés (kgm.)	
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	2.760.981	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	316.279	Ιταλία-Italie.....	49.716
Ρουμανία-Roumanie.....	3.296.417	Ιταλία-Italie.....	49.716	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	56.493
Σύνολον-Total.....	6.057.398	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	56.493	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	72.701
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	7.294	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	72.701	Σύνολον-Total.....	495.189
24. Νάφθα (τόννοι) - Naphte (tonnes)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	55.920	36. Υφάσματα εκ βάμβακος νηματοβαφ. (χγμ.) 36. Tissus de coton à fils colorés (kgm.)	
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	19.493	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	49.808	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	49.808
Ρουμανία-Roumanie.....	40.204	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	388.913	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	388.913
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	3	Ιταλία-Italie.....	246.952	Ιταλία-Italie.....	246.952
Σύνολον-Total.....	59.700	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	31.122	Τσεχοσλοβακία-Tchécoslovaquie.....	31.122
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	58.953	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	50.578	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	50.578
25. Έλαια και λίπη ορυκτά (χγμ.) 25. Huiles et graisses minérales (kgm.)		Σύνολον-Total.....	7.407	Σύνολον-Total.....	767.373
Βέλγ-Λουξ. Έν.-Union Belg-Lux.....	164.916	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	26.687	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	89.517
Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	355.711	27. Σιδηρόφυλλα έν γένει (τόννοι) 27. Tôles en fer (tonnes)		37. Νήματα και κλωστοί έξ έριού (χγμ.) 37. Fils de laine (kgm.)	
Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.959.896	Βελγ-Λουξ. Έν.-Union Belg-Lux.....	2.591	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	162.026
Ρουμανία-Roumanie.....	2.294.955	Γαλλία-France.....	336	Γαλλία-France.....	81.280
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	511.278	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	4.046	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	112.790
Σύνολον-Total.....	6.286.756	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	434	Ιταλία-Italie.....	131.122
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	38.526	Σύνολον-Total.....	7.407	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	50.249
26. Βενζίνη (τόννοι) - Benzine (tonnes)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	26.687	Σύνολον-Total.....	537.467
Ε.Σ.Σ.Α.(Ρωσ.)-U.R.S.S.(Russ.)	9.269	28. Σιδηρουργική βιομηχ. τεχνουργήμ. (χγμ.) 28. Articles de feronnerie (kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	73.842
Ρουμανία-Roumanie.....	17.587	Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	1.876.724	38. Υφάσματα δλομάλλινα (χγμ.) 38. Tissus de laine (kgm.)	
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	98	Γερμανία-Allemagne.....	1.343.831	Γερμανία-Allemagne.....	16.693
Σύνολον-Total.....	26.954	Ιταλία-Italie.....	863.149	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	143.383
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	66.611	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	213.932	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	31.325
27. Σιδηρόφυλλα έν γένει (τόννοι) 27. Tôles en fer (tonnes)		Σύνολον-Total.....	4.297.636	Σύνολον-Total.....	191.401
Βελγ-Λουξ. Έν.-Union Belg-Lux.....	2.591	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	33.352	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	60.690
Γαλλία-France.....	336	29. Μηχανήματα διά πάσαν βιομηχαν. (χγμ.) 29. Machines et appareils (kgm.)		39. Αυτοκίνητοι άμάξια (τεμ.) 39. Voitures automobiles (pièces.)	
Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	4.046	Γαλλία-France.....	322.675	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	23
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	434	Γερμανία-Allemagne.....	461.382	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	58
Σύνολον-Total.....	7.407	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	960.621	Ιταλία-Italie.....	6
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	26.687	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	493.200	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	14
28. Σιδηρουργική βιομηχ. τεχνουργήμ. (χγμ.) 28. Articles de feronnerie (kgm.)		Σύνολον-Total.....	2.237.878	Σύνολον-Total.....	101
Βελγ-Λουξ. Έν.-Un.Belg-Lux.....	1.876.724	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	59.973	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	9.573
Γερμανία-Allemagne.....	1.343.831	30. Χημικά λιπάσματα (χγμ.) 30. Engrais chimiques (kgm.)		40. Επίσσοτρα εκ καουτσούκ (χγμ.) 40. Bandages de caoutchouc (kgm.)	
Ιταλία-Italie.....	863.149	Βέλγιο-Belgique.....	197.000	Γαλλία-France.....	67.327
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	213.932	Γερμανία-Allemagne.....	1.043.376	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	42.024
Σύνολον-Total.....	4.297.636	Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	37.500	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	94.907
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	33.352	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	159.374	Ιταλία-Italie.....	45.668
29. Μηχανήματα διά πάσαν βιομηχαν. (χγμ.) 29. Machines et appareils (kgm.)		Σύνολον-Total.....	1.437.250	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	14.850
Γαλλία-France.....	322.675	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	5.247	Σύνολον-Total.....	264.776
Γερμανία-Allemagne.....	461.382	31. Κινίνη (χγμ.) - Quinine (kgm.)		Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	18.277
Μ. Βρετανία-Royaume-Uni.....	960.621	Κάτω Χώρα-Pays-Bas.....	17.236	32. Βάμβαξ έγκκοκκισμένος (χγμ.) 32. Coton égrené (kgm.)	
Λοιπά χωρά-Autres pays.....	493.200	Λοιπά χωρά-Autres pays.....	321	Αίγυπτος-Egypte.....	241.010
Σύνολον-Total.....	2.237.878	Σύνολον-Total.....	17.557	Ην. Πολιτεία-Etats-Unis.....	2.310.714
Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	59.973	Άξία - Valeur χιλ. δερ.-mill.dr.	27.320	Κύπρος-Chypre.....	133.010
30. Χημικά λιπάσματα (χγμ.) 30. Engrais chimiques (kgm.)		32. Βάμβαξ έγκκοκκισμένος (χγμ.) 32. Coton égrené (kgm.)		Τουρκία-Turquie.....	1.646.013
Βέλγιο-Belgique.....	197.000	Αίγυπτος-Egypte.....	241.010		





7. Εισαγωγή και εξαγωγή κατά την συστηματικήν κατάταξιν των εμπορευμάτων (Ειδικών εμπορίων)  
7. Classification systématique des marchandises importées et exportées (Commerce spécial)

α'. Κινήσεις κατά κατηγορίας εμπορευμάτων — a. Mouvement par catégories de marchandises

[Κατάταξις του εν Βρυξέλλαις Λιθινού Στατιστικού του Εμπορίου  
Classification du Bureau International de Statistique Commerciale à Bruxelles]

χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	Εισαγωγή — Importation						*Εξαγωγή — Exportation					
	Ζώα ζῶντα	Είδη δια- τροφής και ποτά	*Υλαι άκα- τέργαστοι ή ήμισκατεργα- σμένοι	Βιομηχανι- κά προϊ- όντα	Χρυσός και αργύρος	Σύνολον	Ζώα ζῶντα	Είδη δια- τροφής και ποτά	*Υλαι άκα- τέργαστοι ή ήμισκατεργα- σμένοι	Βιομηχανι- κά προϊ- όντα	Χρυσός και αργύρος	Σύνολον
	I.	II.	III.	IV.	V.	Total	I.	II.	III.	IV.	V.	Total
1929	517.916	4.840.337	2.958.714	4.958.843	287	13.276.097	3.067	2.373.765	4.446.562	136.984	46	6.960.424
1930	392.043	3.506.116	2.180.100	4.446.587	399	10.525.245	1.362	1.736.738	3.862.324	166.061	219.201	5.985.686
1931	408.487	2.597.969	2.032.598	3.786.150	453	8.825.657	178	1.484.567	2.580.199	99.545	37.940	4.202.429
1931 VII	42.878	195.493	174.502	315.271	3	728.147	—	52.419	111.178	7.560	—	171.157
VIII	36.111	174.375	159.381	335.369	—	705.236	10	64.277	115.713	8.759	—	188.759
IX	41.205	200.292	194.755	363.636	—	799.888	—	336.805	122.665	6.870	—	466.340
X	47.600	213.814	173.886	359.617	—	794.917	25	315.221	221.070	10.237	—	546.553
XI	40.633	212.873	150.280	278.022	—	681.808	4	154.636	173.496	6.489	—	334.625
XII	32.619	211.206	132.006	257.020	—	632.851	1	65.586	511.117	6.121	—	582.825
1932 I	26.662	199.542	120.785	203.136	362	550.487	100	51.528	162.610	4.449	—	218.687
II	18.775	265.382	117.786	236.462	166	638.571	—	64.847	164.873	4.333	—	234.053
III	18.245	266.896	156.547	230.091	329	672.108	143	75.763	108.457	5.498	—	189.861
IV	17.549	241.440	166.036	291.807	—	716.832	55	64.521	231.203	3.207	—	298.986
V	15.837	265.028	184.204	313.429	63	778.561	—	117.338	199.227	5.695	—	322.260
VI	6.163	200.907	95.081	209.954	10	512.115	27	120.377	122.343	4.979	—	247.726
VII	14.005	165.463	122.637	173.759	—	475.864	165	94.359	109.131	10.306	2.166	216.127

\*Απόλυτοι αριθμοί — Chiffres absolus

1929	1930	1931	1931 VII	VIII	IX	X	XI	XII	1932 I	II	III	IV	V	VI	VII
517.916	392.043	408.487	42.878	36.111	41.205	47.600	40.633	32.619	26.662	18.775	18.245	17.549	15.837	6.163	14.005
4.840.337	3.506.116	2.597.969	195.493	174.375	200.292	213.814	212.873	211.206	199.542	265.382	266.896	241.440	265.028	200.907	165.463
2.958.714	2.180.100	2.032.598	174.502	159.381	194.755	173.886	150.280	132.006	120.785	117.786	156.547	166.036	184.204	95.081	122.637
4.958.843	4.446.587	3.786.150	315.271	335.369	363.636	359.617	278.022	257.020	203.136	236.462	230.091	291.807	313.429	209.954	173.759
287	399	453	3	—	—	—	—	—	362	166	329	—	63	10	—
13.276.097	10.525.245	8.825.657	728.147	705.236	799.888	794.917	681.808	632.851	550.487	638.571	672.108	716.832	778.561	512.115	475.864
3.067	1.362	178	—	10	—	25	1	1	100	—	143	55	—	27	165
2.373.765	1.736.738	1.484.567	52.419	64.277	336.805	315.221	154.636	65.586	51.528	64.847	75.763	64.521	117.338	120.377	94.359
4.446.562	3.862.324	2.580.199	111.178	115.713	122.665	221.070	173.496	511.117	162.610	164.873	108.457	231.203	199.227	122.343	109.131
136.984	166.061	99.545	7.560	8.759	6.870	10.237	6.489	6.121	4.449	4.333	5.498	3.207	5.695	4.979	10.306
46	219.201	37.940	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.166
6.960.424	5.985.686	4.202.429	171.157	188.759	466.340	546.553	334.625	582.825	218.687	234.053	189.861	298.986	322.260	247.726	216.127

\*Αναλογίαι — Proportions

1929	1930	1931	1931 VII	VIII	IX	X	XI	XII	1932 I	II	III	IV	V	VI	VII
3.90	3.73	4.63	5.89	5.12	5.15	5.99	5.96	5.15	4.84	2.94	2.71	2.45	2.03	1.20	2.94
36.46	33.32	29.44	26.85	24.73	25.04	26.90	31.23	33.38	36.25	41.55	39.71	33.69	34.04	39.23	34.77
22.29	20.71	23.03	23.97	22.60	24.35	21.87	22.04	20.85	21.94	18.45	23.29	23.16	23.66	18.57	25.77
37.35	42.24	42.90	43.29	47.55	45.46	45.24	40.77	40.62	36.90	37.03	34.24	40.70	40.26	41. —	36.52
—	—	—	—	—	—	—	—	—	0.07	0.03	0.05	—	0.01	—	—
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00
0.04	0.02	—	—	0.01	—	0.01	—	—	0.05	—	0.08	0.02	—	0.01	0.08
34.11	29.02	35.33	30.63	34.05	72.23	57.67	46.21	11.26	23.56	27.71	39.90	21.58	36.41	48.59	43.66
63.88	64.53	61.40	69.78	64.95	61.30	26.30	40.45	51.85	87.69	74.36	70.44	57.12	77.33	61.82	50.49
1.97	2.77	2.37	5.06	4.42	4.64	1.47	1.87	1.94	1.05	2.03	1.85	2.90	1.07	1.77	4.77
—	3.66	0.90	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.00
100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00	100.00

β'. Αναλυτική κίνησης κατ' είδη εμπορευμάτων — b. Mouvement par marchandises

Ιανουάριος - Ιούλιος — Janvier-juillet 1932

*Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		*Εξαγωγή Exportation		*Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		*Εξαγωγή Exportation		
	Ποσότης Quantité	*Άξια Valeur	Ποσότης Quantité	*Άξια Valeur		Ποσότης Quantité	*Άξια Valeur	Ποσότης Quantité	*Άξια Valeur	
	χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.		χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.	χιλ. - δρα. mill. - dr.	
<b>I. Ζῶα ζῶντα — I. Animaux vivants</b>										
1. *Πλοῖ, ήμιον, όνοι - Espèce cheval. κεφ. - tét.	639	6.311	14	342	25. Λοιπὸι δημητριακοὶ καρποὶ - Autres céréales . . . . .	36	89	—	1	
2. Βόες, αγελάδες, βούβαλοι και μόσχου - Espèce bovine . . . . .	27.223	51.618	3	3	26. *Όσζα έν γένει - Riz . . . . .	14.590	81.089	—	—	
3. Προβάτα - Espèce ovine . . . . .	202.734	48.198	—	—	27. *Άλευρα έκ δημητριακῶν καρπῶν - Farines de céréales . . . . .	878	3.024	—	—	
4. Αίγες και τράγοι - Espèce caprine . . . . .	15.025	3.355	—	—	28. Λοιπὸ προϊόντα άλευρομήλων - Autres produits de meunerie . . . . .	585	2.445	—	—	
5. Χοίροι έν γένει - Espèce porcine . . . . .	6.487	7.425	250	140	29. Βύνη - Malt . . . . .	—	—	—	—	
6. Πτηνά έν γένει - Volaille . . . . .	13	314	—	—	30. Φυράματ. (πάστα) - Pâtes aliment.	8	111	1	8	
7. Πάντα τὰ λοιπά ζῶα ζῶντα - Tous autres animaux vivants . . . κεφ. - tét.	24	15	8	5	31. Λαχανικά ψαλά - Légumes frais.	6.335	13.309	604	1.069	
Σύνολον - Total . . . κεφ. - tét.	252.135	117.236	275	490	<b>*Όσπρια - Légumes secs</b>					
<b>II. Είδη διατροφής και ποτά — II. Objets d'alimentation et boissons</b>										
8. Κρέατα ψαλά - Viandes fraîches . . . . .	3	69	—	—	32. *Όσπρια - Légumes secs à cosse . . . . .	12.229	43.143	59	279	
9. Κρέατα πτηνῶν και θηραμάτων - Volaille morte et gibier mort . . . . .	1	44	—	—	33. Λοιπά λαχανικά ψηρά - Autres . . . . .	980	2.149	181	1.089	
10. Κρέατα παρασκευασμένα - Viandes préparées ou conservées . . . . .	105	4.296	—	8	34. Γεώμηλα - Pommies de terre . . . . .	7.198	16.243	1	9	
11. Αίση έδάδ. - Graisses comestibles . . . . .	600	7.656	—	—	35. *Όπωρα έν γένει - Fruits . . . . .	4.327	21.158	36.564	339.539	
12. Μαργαρίνη, έλαιομαργαρίνη - Margarine et beurres artificiels . . . . .	107	1.397	—	1	36. Καφές έν γένει - Café . . . . .	2.646	58.121	—	—	
13. Γάλα έν γένει - Lait . . . . .	926	20.993	—	—	37. Κακάον - Cacao brut . . . . .	790	9.336	1	6	
14. Βούτυρον - Beurre . . . . .	351	13.387	—	1	38. Κακάον παραμύλλον - Cacao préparé . . . . .	—	162	—	—	
15. Τυρός έν γένει - Fromages . . . . .	547	14.441	41	1.157	39. Τέτον - Thé . . . . .	155	6.694	—	—	
16. Χαβιάριον έν γένει - Caviar . . . . .	902	20.657	—	38	40. Ζάχαρις - Sucres bruts et raffinés . . . . .	36.301	132.508	—	1	
17. Ίχθύες, άστρακα και κοχχύλια - Poissons, crustacés et coquillag.	8.083	72.552	96	1.417	41. *Άρωματ. ρίζα και φλοιοί - Epices . . . . .	317	7.465	140	854	
18. *Όά έν γένει - Oeufs de volaille et de gibier . . . . .	987	20.449	—	2	42. *Έλαια φυτικά - Huiles végétales . . . . .	134	1.477	11.733	178.878	
19. Μέλι - Miel . . . . .	—	—	1	32	43. *Άλας μαγειρικόν - Sel . . . . .	—	—	—	—	
<b>Σιτηρά — Céréales</b>										
20. Σίτος - Froment . . . . .	372.931	803.047	—	—	44. Λοιπά είδη διατροφής - Autres articles d'alimentation . . . . .	415	2.085	146	1.373	
21. Σίκαλις - Seigle . . . . .	49	118	—	—	45. Οίνοι έν γένει - Vins . . . . .	38	1.262	15.894	56.923	
22. Κριθή - Orge . . . . .	7.441	13.504	—	—	46. Ζύθος - Bière . . . . .	—	8	14	143	
23. Βρώμη - Avoine . . . . .	—	1	—	—	47. Οινόπνευματόδη ποτά - Boissons spiritueuses . . . . .	17	1.097	134	5.876	
24. *Αραβόσιτος - Maïs . . . . .	148.353	206.688	—	—	48. *Υδατα λαματικά - Eaux de source . . . . .	77	334	2	29	
						49. Λοιπά ποτά - Autres boissons . . . . .	—	20	—	
						Σύνολον - Total . . . . .	628.897	1.604.658	65.606	588.733
<b>III. *Υλαι άκατέργαστοι ή ήμισκατεργασμένοι — III. Matières brutes ou simpl. ouvrées</b>										
						50. Δέρματα άκατέργ. - Peaux brutes . . . . .	1.400	29.361	1.071	34.211
						51. *Έλεφαντοστούν - Ivoire . . . . .	—	—	—	—
</										

7.Εισαγωγή και εξαγωγή κατά την συστηματικήν κατάταξιν των εμπορευμάτων — 7.Classification systémat. des marchandises importées et exportées

Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		Εξαγωγή Exportation		Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		Εξαγωγή Exportation			
	Ποσότης Quantité	Άξια Valeur χιλ. - δε- mill.-dr.	Ποσότης Quantité	Άξια Valeur χιλ. - δε- mill.-dr.		Ποσότης Quantité	Άξια Valeur χιλ. - δε- mill.-dr.	Ποσότης Quantité	Άξια Valeur χιλ. - δε- mill.-dr.		
										χιλ. - δε- mill.-dr.	χιλ. - δε- mill.-dr.
<b>Υ φ ά σ μα τ α - T i s s u s</b>											
53. Λιπάσματα - Engrais . . . . .	τόν.-τον.	1.016	7.030	8.889	8.469	119. Μάλλινα-de laine . . . . .	τόν.-τον.	323	81.025	17	3.110
54. Τρίχες και πτεία-Poils et plumes		—	14	—	—	120. Μεταξωτά-de soie naturelle ou artificielle . . . . .		12	11.642	—	121
55. Φυτά και άνθη φυσικά-Plantes vivantes et fleurs naturelles . . . . .	τεμ.-ριέcc.	255.840	423	40	261	121. Βαμβακική-de coton . . . . .		1.983	207.843	1	123
56. Χορτονομίαι έν γένει - Récoltes et fourrages . . . . .	τόν.-τον.	78	63	—	—	122,123. Έκ λίνου, καννάβεως και ιούτης-de lin, de chanvre, de jute		459	18.640	11	53
57. Πιτυρα έν γένει-Son . . . . .		20	28	1.598	2.106	124. Κεντήματα και δαντέλλα-Broderies, dentelles . . . . .		17	6.338	1	151
58. Έκθλιμάτα ελαωδών σπεριμάτων-Tourteaux . . . . .		9.911	3.739	—	—	125. Παιδικά είδη πλεκτικής-Articles de tricotage pour enfants . . . . .		33	21.751	2	447
59. Λυκίσκος-Houblon . . . . .		18	383	—	—	126. Πίλοι κυριών έστολ.-Bonneterie	τεμ.-ριέcc.	3.352	438	2	1
60. Ζαχαροκάλ.-Betteraves à sucre		—	—	—	—	127. Λοιποί πίλοι παντός είδους } Char, autres de toute espèce	τόν.-τον.	62.179	3.550	455	62
61. Έλαωδή σπέρματα-Graines . . . . .		7.552	28.439	540	1.881	128. Πανικά-Lingerie . . . . .		8	2.376	—	38
62. Καουτσούκ-Caoutchouc . . . . .		111	2.938	—	—	129. Ένδυματα γυναικών-Vêtements pour femmes . . . . .		3	1.293	—	720
63. Ρητινώδεις και κηρώδεις ύλαι-Résines, gommes et cire végétale		50	1.111	5.082	27.594	130. Ένδυματα άνδρών - Vêtements pour hommes . . . . .		3	316	—	81
64. Καπνός έν γένει-Tabacs . . . . .		13	539	18.134	962.837	131. Λοιπά έξομα είδη-Autres objets confectionnés . . . . .	τεμ.-ριέcc.	964	17.137	25	405
65. Ξύλα έν γένει - Bois de toute espèce, même scié . . . . .		101.510	185.400	331	1.434	132. Παντοία έν καουτσ. είδη-Ouvrages en caoutch.de toute espèce		359	30.713	1	67
66. Ξυλάνθρακες-Charbons de bois		10.441	15.903	37	44	133. Έπιπλα έν ξύλου - Meubles en bois . . . . .	τεμ.-ριέcc.	21	1.023	7	206
67. Ξύλα βαφικής, βυρσοδεμικής - Bois de teinture, écorces . . . . .		1.352	9.958	1.293	3.122	134. Λοιπά έν ξύλου είδη-Autres ouvrages en bois . . . . .		281	10.423	197	1.514
68. Πολτός χάρτου-Pâtes de bois . . . . .		4.932	16.307	—	—	<b>Χ ά ρ τ η ς - P a p i e r s</b>					
<b>Μ ε τ α λ λ ε ύ μ α τ α - M i n e r a i s</b>											
69. Χαλκός-de cuivre . . . . .	τόν.-τον.	—	—	—	—	135. Χάρτης παραπετασμ.-de tenture		22	555	—	1
70. Σίδηρου-de fer . . . . .		—	—	74.800	8.248	136. Χαρτόνιον-autres et carton . . . . .		9.631	73.692	1	67
71. Μολύβδου-de plomb . . . . .		—	—	—	—	137. Είδη έν χάρτου και χαρτονίου Ouvrages en papier et en carton		104	2.645	50	902
72. Ψευδαργύρου - de zinc . . . . .		—	2	—	—	138. Βιβλία έντυπα - Livres et musique gravée ou imprimée . . . . .		24	1.575	15	854
73. Μαγγανησιού-de manganèse . . . . .		—	—	117	334	139. Λοιπά έντυπα τεχνών ποιών. Autres produits des arts graph.		66	15.074	2	357
74. Κασσιτέρου-d'étain . . . . .		—	—	—	—	140. Είδη έν μαρμάρου, γυψου κ.τ.λ. Ouvrages en marbre e.t.c. . . . .		98	1.419	11	42
75. Λοιπά μεταλλεύματα-Autres . . . . .		5.837	4.686	10.669	6.211	141. Κεραμεικής είδη-Tuiles, briques, carreaux etc. . . . .		1.174	2.494	501	335
<b>Μ ε τ α λ κ ο ι ν ά - M é t a u x c o m m u n s</b>											
76. Άλουμίνιον-Aluminium . . . . .	τόν.-τον.	25	1.215	—	7	142. Φαβεντιανά και έν πορσελάνης είδη-Païences et porcelaines . . . . .		924	25.784	—	14
77. Χαλκός-Cuivre . . . . .		279	6.559	84	865	143. Λοιπά φαβεντιανά είδη-Autres poteries . . . . .		146	1.658	66	137
78. Κασσιτερός-Étain . . . . .		123	5.715	—	—	144. Κάτοπτρα έν γένει-Glaces . . . . .		4	193	—	4
79. Σίδηρος και χάλυψ-Fer et acier		28.041	54.865	834	493	145. Υαλοπίνακες έν γένει - Verres de vitrage . . . . .		372	5.487	—	3
80. Νικέλιον-Nickel . . . . .		1	93	—	—	146. Υαλικά (Gobelin)-Gobelinerie . . . . .		346	2.672	8	77
81. Μόλυβδος-Plomb . . . . .		607	3.902	4.400	15.391	147. Λοιπά προϊόντα ύαλουργίας-Autres verreries . . . . .		209	7.932	33	81
82. Ψευδαργύρος-Zinc . . . . .		244	1.918	—	—	148. Σίδηρος και χάλυψ έλατός ή έλικωτός-Per et acier simplement battus etc. . . . .		20.775	92.393	32	89
83. Λοιπά μέταλλα κοινά - Autres métaux communs . . . . .		37	920	150	505	149. Είδη έν σιδήρου και χάλυβος } Autres ouv. en fer et en acier	τεμ.-ριέcc.	52.609	108.834	159	1.360
84. Λίθοι πολύτιμοι και όι κατ' άπομίμησιν τούτων-Pierres précieuses et demi-précieuses . . . . .		—	67	—	—	<b>Έ ρ γ α δ ι ά φ ο ρ α - O u v r a g e s</b>					
85. Μάρμαρα και άλάβαστρος-Marbles et albâtre . . . . .		152	581	16	23	150. Ές άλουμίνιον-en aluminium	τόν.-τον.	73	5.439	—	—
86. Λοιποί λίθοι-Autres pierres . . . . .		9.318	10.959	762	1.593	151. Έκ χαλκού-en cuivre . . . . .		257	11.133	2	90
87. Έλαια όσπερά-Huiles minérales et leurs dérivés . . . . .		105.087	181.470	113	244	152. Έκ κασσιτερου-en étain . . . . .		1	131	—	—
88. Γαϊάνθρακες έν γένει-Charbons de terre . . . . .		462.407	199.385	1	1	153. Έκ νικελίου-en nickel . . . . .		—	122	—	—
89. Άσβεστος-Chaux . . . . .		—	—	—	—	154. Έκ μολύβδου-en plomb . . . . .		14	582	—	3
90. Τσιμέντον-Ciment . . . . .		16.480	11.592	3	15	155. Έκ ψευδαργύρου-en zinc . . . . .		—	10	—	—
91. Θείο έν γένει-Soufre . . . . .		10.165	30.055	12	38	156. Κοσμήματα έν γένει-Bijouterie, orfèvrerie, articles etc. . . . .		6	1.306	—	—
<b>Υ φ α ν τ ι κ ά ε ί δ η - T e x t i l e s</b>											
92. Έρια και τρίχες-Laine . . . . .	τόν.-τον.	484	22.908	50	1.145	157. Κοσμήματα έπάργυρα, έπίχρυσα-Bijouterie autre, même dorée, argentée etc. . . . .		29	2.987	—	131
93. Μετάξι έν γένει-Soie . . . . .		101	6.988	39	1.398	158. Άτράμαξαι σιδηροδρόμων-Locomot. et tenders de locomot.		14	800	—	—
94. Βάμβαξ έν γένει-Coton . . . . .		4.557	78.487	2	33	159. Ρυθμιολκοι μηχανάι-Locomobil.		202	3.600	—	—
95. Ιούτη-Jute . . . . .		830	7.602	7	34	160. Όργανα και συσκευά τόν έν έπιφανειών του ήλεκτρισ.-Machines et appareils electric.	τεμ.-ριέcc.	723.737	79.951	7	615
97. Κάναβας, λίνου-Chanvre et lin		1.106	9.371	—	—	161. Κινητήροι μηχανάι-Machines motrices, chaudières à vapeur		112	4.305	8	147
97. Άλλα κλωστικά ύλα - Ramie, heneq. et autres fibres textiles		253	1.224	—	—	162. Μηχ. έργαλεία-Machines outils		407	12.119	4	147
98. Λοιπά ύλα άκατέργ. ή ήμισυκατεργασμένα-Autres matières . . . . .		2.971	20.757	21.773	19.274	163. Μηχανήματα όργανικά και παρασκευασθέντα - Machines à tisser, à apprêter etc. . . . .		—	26	—	92
Σύνολον - Total . . . . .	τεμ.-ριέcc.	255.840	963.076	150.830	1.097.844	164. Μηχανάι οικιακής χρήσεως-Machines à coudre, à broder . . . . .		214	16.599	2	20
	τόν.-τον.	788.487				165. Μηχανήματα διά πλάσιν βιομηχανιών-Machines pour fabriq.		1.871	47.055	13	446
						166. Γεωγ. μηχανάι-Machin. agric.		330	9.473	14	131
						167. Λοιπά μηχανήμ. και μέρη (μηχ) των-Autres machin. et pièces		2.143	110.627	34	836
						168. Έργαλεία-Outils . . . . .		293	8.684	1	74
						169. Όχήματα σιδηροδρ. παντός είδους-Voitures et wagons pour chemins de fer . . . . .		167	3.063	—	8
						170. Αύτο. όμαξαι-Voit.automobil.		164	9.573	11	484
						171. Ποδήλατα άποκίν.-Motocycl. et autres véhicules de l'espèce	τεμ.-ριέcc.	48	650	9	220
						172. Ποδήλατα συνήθη-Vélocipèdes	τεμ.-ριέcc.	25	48	21	3
						173. Πάντα τά λοιπά όχήματα-Tous autres véhicules . . . . .	τεμ.-ριέcc.	46	4.392	28	456
							88		17		
						174. Πλοία-Navires et bateaux . . . . .	τεμ.-ριέcc.	12	52.534	11	1.259
							64		4		
						175. Μουσικά όργανα έν γένει-Instruments de musique . . . . .	τεμ.-ριέcc.	1.159	3.309	1	155
						176. Έπισημον. όργανα έν γένει-Instrum. et appareils scientifi.	τεμ.-ριέcc.	324.885	59.407	776	664
						177. Ωρολόγια έν γένει-Horlogerie et fournitures d'horlogerie . . . . .	τεμ.-ριέcc.	13.885	4.661	15	18
						178. Όπλα και πυρομαχικά-Armes et munitions . . . . .	τεμ.-ριέcc.	3.778.773	3.988	—	12
							6				

IV. Βιομηχανικά προϊόντα — IV. Produits fabriqués

99. Άμυλον (νισστές)-Amidon . . . . .	τόν.-τον.	31	285	—	—
100. Σάπωνες έν γένει-Savons . . . . .		65	1.296	401	3.984
101. Λαμπάδες έν γένει - Bougies, cierges et chandelles . . . . .		—	34	—	5
102. Άρώματα έν γένει-Parfumeries et cosmétiques . . . . .		33	7.744	3	55
103. Χρώματα και βερνίκια έν γένει-Colorants, teintures et vernis . . . . .		1.841	34.038	10	171
104. Χημ. προϊόντα - Produits chimiq.		14.297	133.011	1.208	6.391
105. Φάρμακα έν γένει-Médicaments composés . . . . .		280	31.790	5	267
106. Σιγάρα και σιγαρέττα - Cigares et cigarettes . . . . .		1	588	30	3.906
107. Άλλοι καπνοί-Autres tabacs . . . . .		7	485	2	97
108. Μηχανάι - Pelletteries préparées et ouvrées . . . . .		4	113	—	71
109. Δέρματα κατεργασμένα - Cuirs et peaux ouvrés . . . . .		75	27.340	1	54
110. Υποδήματα έν δέρματος-Chaussures de peau . . . . .		3	492	—	77
111. Χειροβάτια έν δέρματος - Gants de peau . . . . .	ξεύγη-p.	10.208	757	—	—
112. Λοιπά είδη έν δέρματος - Autres ouvrages en peau . . . . .	τόν.-τον.	24	4.818	1	21
<b>Ν ή μ α τ α - F i l s</b>					
113. Νήματα έξ έριου-Fils de laine		537	73.842	—	15
114. Έκ μετάξης - de soie naturelle ou artificielle . . . . .		—	196	—	6
115. Έκ βάμβακος-de coton . . . . .		429	71.070	130	3.658
116. Έξ ιούτης-de jute . . . . .		363	7.084	—	—
117. Έκ καννάβεως, λίνου και άλλων κλωστικών ύλων-de chanvre, de lin de ramie et d'autres fibres textiles . . . . .		—	94	—	—
118. Σχοινιά-Cordages . . . . .		229	3.323	13	263



7. Εισαγωγή και εξαγωγή κατά την συστηματική κατάταξιν των εμπορευμάτων — 7. Classification systématique des marchand. import. et exportées

*Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		*Εξαγωγή Exportation		*Εμπορεύματα — Marchandises	Εισαγωγή Importation		*Εξαγωγή Exportation	
	Ποσότης Quantité	*Αξία Valeur χιλ. - δρ. mill.-dr.	Ποσότης Quantité	*Αξία Valeur χιλ. - δρ. mill.-dr.		Ποσότης Quantité	*Αξία Valeur χιλ. - δρ. mill.-dr.	Ποσότης Quantité	*Αξία Valeur χιλ. - δρ. mill.-dr.
179.*Εκρηκτικά και άλλα-Poudre à tirer et autres produits explosibles, τόν.-τον.	19	1.628	2	121	V. Χρυσός και άργυρος, νομίσματα εκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου V. Or et argent non ouvrés, monnaies d'or et d'argent				
180.Πυροελα-Allumettes, . . . . . { τεμ.-ρίθμ. / τόν.-τον.	6.500	10.131	1	92	183.Χρυσός-Or non ouvré. . . . . γραμ.-gr.	3.690	388	32.000	2.166
181.Πάντα τὰ λοιπὰ βιομηχαν.εἶδη Tous autres produits fabriqués, τόν.-τον.	503	34.819	65	1.800	184.*Αργυρος-Argent non ouvré. . . χιμ.-kgm.	2	—	—	—
182.*Αντικείμενα τέχνης - Objets d'art et de collection. . . . . { τεμ.-ρίθμ. / τόν.-τον.	387	171	83	45	185.Νομίσματα εκ χρυσοῦ-Monnaies d'or. . . . .	10	540	—	—
186.Νομίσματα εκ ἀργύρου - Monnaies d'argent. . . . .	—	—	—	—	186.Νομίσματα εκ ἀργύρου - Monnaies d'argent. . . . .	—	—	—	—
Σύνολον-Total . . . . . { τεμ.-ρίθμ. / τόν.-τον.	4.977.813	1.658.638	1.402	3.140	38.467	690	930	—	2.166
	75.229		3.140	38.467		13		32	

8. Έλευθέρη Ζώνη Θεσσαλονίκης — 8. Zone franche de Salonique

α'. Έμπορική κίνησης — a. Mouvement du commerce

*Έτη - μήνες Années, mois	Βενζίνη, πετρέλαιον, γάφθα, όρνικτά - Benzine, pétrole, naphthe, matières minérales τόν. - ton.	Τσιμέντα Ciments τόν. - ton.	Γαϊάνθρακες Charbons de terre τόν. - ton.	Ξυλεία βαρελοποιίας και έπιπλαποιίας Bois pour futailles et d'ébenisterie τόν. - ton.	Ξυλεία οικοδομικής Bois de construction μ <sup>3</sup> - m <sup>3</sup>	Ζῶα μεγάλα Gros bétail κεφ. - tét.	Λοιπά έμπορεύματα Autres marchandises τόν. - ton.
------------------------------	---	---------------------------------	--	---	--	---------------------------------------	--

Εισαγωγή — Importation

	α)	β)	α)	β)	α)	β)	α)	β)	α)	β)	α)	β)	α)	β)
1929 . . . . .	44.173	—	29.489	1.445	108.383	445	372	26.090	42.433	4.324	1.034	—	275.803	86.728
1930 . . . . .	43.835	7	34.348	345	107.459	24	889	13.949	30.596	—	2.481	—	235.903	34.547
1931 . . . . .	48.380	—	19.561	15	100.551	—	3.087	11.654	20.338	—	516	—	247.434	12.602
1931 VII . . . . .	465	—	4.550	—	107	—	477	1.147	1.613	—	—	—	25.989	759
VIII . . . . .	5.532	—	1.777	—	13.921	—	478	922	2.776	—	546	—	16.394	605
IX . . . . .	793	—	1.180	—	21.625	—	592	1.036	1.234	—	—	—	14.983	1.364
X . . . . .	2.811	—	1.195	15	2.148	—	267	842	2.532	—	—	—	22.867	1.686
XI . . . . .	1.494	—	2.067	—	5.756	—	154	939	2.394	—	—	—	23.826	2.049
XII . . . . .	9.070	—	545	—	712	—	458	853	797	—	—	—	22.990	1.229
1932 I . . . . .	2.712	—	2.532	—	10.998	—	123	478	1.853	—	—	—	28.216	677
II . . . . .	2.049	—	730	—	6.289	—	21	506	1.240	—	—	—	21.394	489
III . . . . .	6.355	—	2.032	15	16.916	—	21	479	41	—	—	—	38.978	995
IV . . . . .	5.076	3	422	—	5.866	—	15	416	—	—	—	—	14.467	504
V . . . . .	2.801	—	200	—	606	—	74	691	—	—	—	—	13.866	222
VI . . . . .	8.134	—	20	—	3.602	—	18	610	465	—	—	—	17.262	303
VII . . . . .	886	3	192	—	15.314	—	65	386	2.583	—	—	—	12.118	235

\*Εξαγωγή — Exportation

	α)	β)	γ)	α)	β)	γ)	α)	β)	γ)	α)	β)	γ)	α)	β)	γ)	α)	β)	γ)				
1929 . . . . .	97	76	41.331	131	4.703	27.634	422	5.407	99.723	948	1.967	19.305	—	—	43.936	—	92	933	37.519	46.509	263.869	
1930 . . . . .	157	24	43.995	194	5.756	24.976	527	5.630	102.195	899	1.740	13.059	—	3	24.132	—	—	2.481	21.370	47.029	206.334	
1931 . . . . .	14	141	40.657	51	411	15.628	316	51	75.087	897	—	2.928	76	319	45.184	—	—	—	12.285	16.953	215.460	
1931 VII . . . . .	—	—	4.869	—	30	2.732	—	—	1.125	282	—	80	—	26	5.326	—	—	—	—	924	1.750	23.329
VIII . . . . .	1	11	4.144	—	81	694	—	—	242	85	—	61	—	19	1.936	—	—	—	—	712	1.504	17.747
IX . . . . .	—	12	2.410	—	75	2.094	—	1	17.424	53	—	99	—	13	2.901	—	—	—	—	744	1.122	12.767
X . . . . .	6	1	3.505	7	60	2.372	—	—	13.489	—	—	81	60	165	5.095	—	—	—	—	1.164	1.234	24.693
XI . . . . .	3	4	1.479	2	60	1.033	—	15	2.084	95	—	172	16	6	4.761	—	—	—	—	746	1.493	14.934
XII . . . . .	—	11	2.033	—	—	674	120	—	3.334	10	—	94	—	19	3.756	—	—	—	—	908	1.455	24.423
1932 I . . . . .	—	1	2.726	—	—	714	—	—	3.764	13	—	101	48	—	2.700	—	—	—	—	806	859	13.388
II . . . . .	—	—	1.636	—	—	709	—	3	13.781	—	—	117	—	—	3.838	—	—	—	—	1.011	1.444	28.427
III . . . . .	61	—	3.063	—	60	869	—	—	7.859	—	—	37	—	—	1.314	—	—	—	—	606	1.072	17.270
IV . . . . .	6	—	6.477	—	—	311	20	—	7.626	—	—	212	—	1	1.204	—	—	—	—	1.389	1.139	25.107
V . . . . .	—	—	2.831	3	33	241	—	—	8.093	12	1	135	—	—	2.137	—	—	—	—	352	2.076	18.362
VI . . . . .	1	—	3.454	—	100	278	—	5	591	1	—	27	—	5	921	—	—	—	—	416	1.587	11.105
VII . . . . .	1	—	7.418	—	78	899	—	—	10.729	177	—	57	—	19	1.223	—	—	—	—	313	426	14.351

α) Θαλασσίως. - Par mer - β) Σιδηροδρομικώς. - Par chemin de fer. - γ) Εἰς τὴν πόλιν τῆς Θεσσαλονίκης - A la ville de Salonique.

β'. Εἰσπράξεις ἐν γένει — b. Recettes en général

δραχμὰι - drachmes

*Έτη - μήνες Années, mois	*Αποθήκευτρα ἐν γένει Droits de dépôt en général.	Τέλη ἀδειῶν παραλαβ. καὶ φορτώσεως Droits de permis de réception et de chargement	Τέλη ἐλιγμών βαγονίων Droits de manoeuvres de wagons	Τέλη ἡμεραργιών βαγονίων Droits de chômage de wagons	Ζυγιστικά Prix de pesage	Πιστοποιητικά Droits de certificats	Κόμιστρα ἐμπορευμάτων Prix de transport des marchandises	*Άχθοφορικά Droits de portefaix	Δικαιώματα φορτοεφορτώσεως ἡ τριτοπλοίων Droits de chargement de navires	Εἰσπράξεις σταύλων Recettes d'écuries	Σύνολον Total
1929 . . . . .	5.313.841	439.854	811.600	823.216	435.252	113.155	6.446.833	908.958	—	581.240	15.873.949
1930 . . . . .	4.298.985	370.239	578.514	289.756	485.456	110.230	6.892.566	258.990	1.530.948	570.767	15.386.451
1931 . . . . .	4.436.864	312.894	448.940	238.052	547.033	116.185	7.312.758	296.528	3.571.994	697.575	17.978.823
1931 VII . . . . .	334.058	25.237	36.345	13.384	44.162	9.345	626.243	22.297	349.715	45.272	1.506.058
VIII . . . . .	337.390	23.875	34.760	11.326	39.714	8.215	670.650	22.173	255.509	57.628	1.461.240
IX . . . . .	347.973	29.583	49.780	11.502	49.696	10.730	560.570	25.699	300.130	79.714	1.465.377
X . . . . .	382.051	28.890	49.075	11.428	56.777	11.295	603.724	28.866	314.072	79.440	1.565.618
XI . . . . .	367.682	25.433	43.780	11.362	51.741	13.015	601.986	25.032	293.457	135.816	1.569.304
XII . . . . .	385.023	22.675	28.630	19.626	43.554	12.150	531.619	25.494	340.681	126.292	1.535.744
1932 I . . . . .	424.261	18.685	38.070	27.564	40.079	10.810	843.157	19.348	650.003	70.123	2.142.100
II . . . . .	458.488	19.939	50.760	19.694	41.719	9.490	917.587	23.174	544.846	27.770	2.113.467
III . . . . .	537.841	20.205	47.500	13.100	34.929	10.170	917.132	19.786	649.440	20.423	2.270.226
IV . . . . .	608.464	20.800	50.535	19.990	41.591	9.265	895.010	18.880	591.181	16.877	2.272.593
V . . . . .	443.804	15.185	29.085	10.712	32.947	8.735	405.849	15.309	254.600	15.034	1.231.260
VI . . . . .	226.729	8.265	24.155	5.602	18.880	4.490	312.500	9.257	285.824	17.364	913.066
VII . . . . .	224.933	7.945	19.775	3.960	23.286	4.565	255.359	7.984	210.242	16.987	775.036

## IV. Μεταφοραί - συγκοινωνία — IV. Transports - communications

## 1. Σιδηροδρομική κίνησης. — 1. Mouvement des chemins de fer

Έτη - μήνες Années, mois	Σιδηροδρομικά δίκτυα — Réseaux de chemins de fer									Σύνολον δικτύων Total de réseaux
	Έλληνικοῦ Κράτους De l'Etat Hellenique 1.	Πειραιῶς-Ἀθηνῶν-Πελοπον. Pirée-Athènes-Péloponèse 2.	Ἡλεκτρ. Ἀθηνῶν-Πειραιῶς Athènes-Pirée électrique 3.	Ἀττικῆς Attique 4.	Θεσσαλίας Thessalie 5.	Βορειοδυτικῶν Nord-ouest 6.	Πύργου Κατακόλου Pyrgos Catacolo 7.	Τοπικῶν Μακεδονίας Vicinaux 1) de Macédoine 8.	Ἀνατολικῶν σιδηροδρομῶν Orientaux 2) 9.	
α'. Μεταφορὰ ἐπιβατῶν καὶ ἐμπορευμάτων — a. Transport de voyageurs et de marchandises										
Ἐπιβάται (χιλιᾶδες) — Voyageurs (milliers)										
1928	3.801.9	2.353.8	17.431.6	1.371.4	742.5	374.7	184.4	32.6	145.7	26.438.6
1929	3.551.5	2.555.7	18.737.5	1.508.9	811.7	347.8	184.9	34.1	140.6	27.872.7
1930	3.287.1	2.512.6	19.199.8	1.415.3	768.5	299.6	174.7	31.2	135.8	27.824.6
1931 I	228.0	172.0	1.499.3	83.0	57.0	21.6	9.2	—	6.9	2.077.0
II	205.3	146.4	1.328.7	76.9	51.6	18.2	8.2	—	7.5	1.842.8
III	236.4	165.4	1.510.9	90.4	61.3	22.6	9.6	—	7.7	2.104.3
IV	252.8	184.2	1.546.9	96.4	70.5	29.8	10.7	—	9.7	2.201.0
V	259.4	177.3	1.658.4	113.5	64.7	24.6	10.6	—	10.3	2.318.8
VI	232.0	159.5	1.636.3	108.4	57.0	22.7	14.2	—	8.8	2.238.9
VII	247.6	195.1	1.730.0	120.2	47.7	20.6	17.7	—	9.3	2.388.2
VIII	253.5	214.3	1.678.3	123.9	54.2	20.1	16.7	—	10.1	2.371.1
IX	277.8	255.5	1.620.0	109.1	53.8	22.7	13.5	—	11.0	2.363.4
X	221.7	209.1	1.700.4	98.6	58.5	21.0	9.7	—	10.9	2.329.9
XI	204.9	162.2	1.559.8	76.8	46.1	18.6	9.6	—	12.0	2.090.0
XII	200.8	158.4	1.528.2	68.3	46.5	16.3	8.5	—	12.4	2.039.4
1932 I	175.3	154.4	1.457.3	62.4	40.9	15.9	8.1	—	9.0	1.923.3
Ἐμπορεύματα 3) (τόνοι) — Marchandises 3) (tonnes)										
1928	1.198.094	361.657	65.229	11.470	134.168	34.226	65.357	4.107	96.086	1.970.394
1929	1.690.218	399.973	18.625	8.720	138.300	40.106	76.622	6.437	105.533	2.484.534
1930	1.254.604	328.603	15.501	910	158.124	36.785	75.945	4.855	86.408	1.961.735
1931 I	86.290	19.056	845	54	11.386	3.077	3.722	—	4.283	128.713
II	79.039	14.897	1.208	38	10.268	2.453	2.722	—	2.934	113.559
III	92.341	21.171	1.389	41	13.037	3.023	5.213	—	5.899	142.114
IV	84.492	18.452	1.071	38	11.496	2.806	4.887	—	7.501	132.983
V	97.988	20.413	886	54	13.994	2.950	2.225	—	7.546	146.056
VI	83.230	19.615	608	56	13.905	2.176	2.671	—	5.776	128.037
VII	92.404	34.887	579	70	14.104	2.846	3.793	—	6.252	154.935
VIII	98.814	36.635	199	52	12.916	2.098	4.605	—	7.779	163.098
IX	117.651	36.394	284	43	13.312	2.465	6.000	—	7.861	184.010
X	118.180	37.464	387	43	17.480	2.532	6.122	—	8.583	190.791
XI	99.214	23.260	995	36	15.364	2.471	3.824	—	7.895	153.059
XII	76.250	16.434	1.690	35	11.363	2.062	4.282	—	12.034	124.150
1932 I	72.401	19.189	1.896	29	18.089	3.447	3.143	—	4.054	122.248
β'. Εισπράξεις ἐκμεταλλεύσεως (χιλ. δραχμῶν) — b. Recettes d'exploitation (mill. drachmes)										
Ἐκ μεταφορᾶς ἐπιβατῶν — Transport de voyageurs										
1928	155.172.0	82.982.7	76.976.9	11.480.3	13.992.0	3.988.6	498.0	603.9	9.334.6	355.029.0
1929	152.506.9	86.895.1	81.820.7	11.510.7	14.535.8	4.072.8	520.7	490.9	8.786.2	361.139.8
1930	136.554.7	82.663.8	81.729.4	10.182.9	14.545.1	3.621.5	498.9	360.7	8.105.1	338.262.1
1931 I	9.351.0	5.618.5	6.575.5	574.3	991.1	266.4	29.3	—	368.7	23.774.8
II	8.314.6	4.387.4	5.890.4	529.9	867.9	220.2	26.0	—	519.1	20.755.5
III	10.032.9	5.230.6	6.665.4	615.0	1.038.1	273.1	30.8	—	499.0	24.384.9
IV	11.178.1	6.648.9	6.714.5	653.3	1.244.7	343.9	34.9	—	598.2	27.416.5
V	10.880.2	5.604.5	7.126.9	770.0	1.147.6	284.4	34.2	—	599.6	26.447.4
VI	9.692.9	5.329.1	6.873.9	729.8	1.058.7	268.2	31.0	—	612.0	24.595.6
VII	9.840.7	6.311.3	7.108.5	792.0	977.9	240.4	38.9	—	813.9	26.123.6
VIII	9.641.7	6.578.3	6.767.9	800.5	1.073.1	236.3	39.3	—	732.1	25.869.2
IX	12.052.2	7.777.2	6.665.0	718.1	1.145.3	266.2	34.2	—	764.1	29.422.3
X	9.723.3	6.251.2	7.222.1	674.0	1.193.4	269.5	31.1	—	630.2	25.994.8
XI	7.939.0	4.851.8	6.798.1	549.4	960.3	219.2	33.7	—	811.1	22.162.6
XII	8.900.4	4.756.7	6.859.5	492.3	892.9	190.7	28.3	—	806.0	22.926.8
1932 I	7.080.9	4.336.1	6.544.6	448.2	788.2	187.8	27.3	—	344.9	19.758.0
Ἐκ μεταφορᾶς ἐμπορευμάτων — Transport de marchandises										
1928	191.425.2	92.525.6	987.7	632.9	21.819.8	3.440.6	2.108.7	485.3	14.358.1	327.783.9
1929	197.984.9	93.755.0	593.9	545.6	22.180.0	4.074.1	2.393.1	573.9	13.749.3	335.849.8
1930	177.544.1	73.612.5	522.7	47.3	23.516.5	3.557.1	2.213.5	408.9	12.664.7	294.087.3
1931 I	11.877.7	4.209.8	37.5	3.6	1.760.6	335.8	118.0	—	815.8	19.158.8
II	10.123.9	3.464.0	38.1	2.6	1.546.4	253.7	89.6	—	675.2	16.193.5
III	15.222.6	4.525.8	43.8	2.9	1.948.9	322.9	155.6	—	1.059.4	23.281.9
IV	11.709.4	4.078.2	41.3	2.6	1.939.1	255.1	155.4	—	1.186.7	19.359.8
V	13.528.9	4.666.3	42.1	4.0	2.331.0	275.4	68.0	—	1.260.1	22.175.8
VI	11.827.1	4.539.3	38.2	3.8	2.228.1	218.0	77.6	—	914.7	19.846.8
VII	12.816.2	8.610.7	40.4	3.9	2.106.2	240.7	92.7	—	897.1	24.807.9
VIII	13.094.9	8.362.1	35.1	3.1	1.854.2	201.7	129.4	—	1.059.8	24.740.3
IX	14.262.2	8.609.3	29.7	2.5	1.817.2	262.0	165.3	—	1.459.9	26.608.1
X	15.315.3	7.803.0	35.3	2.8	2.463.6	254.0	188.3	—	1.595.6	27.657.9
XI	12.592.9	4.416.5	44.2	2.6	2.364.7	251.3	114.9	—	1.401.0	21.188.1
XII	11.159.4	3.581.9	49.8	2.8	1.718.5	220.5	130.4	—	1.279.5	18.142.8
1932 I	8.896.6	3.546.3	47.2	2.1	2.728.5	302.8	93.9	—	719.0	16.336.4

1) Ἀπὸ τοῦ ἔτους 1931 διεκόπη ἡ λειτουργία τοῦ δικτύου τούτου. — A partir de l'année 1931 on a interrompu le fonctionnement de ce réseau. — 2) Ἑλλην. τμήμα - Section Grecque. — 3) Μετὰ τῶν ἀποσκευῶν - Avec les bagages.



## 2. Ναυτιλιακή κίνηση μετά του εξωτερικού (διεθνής) — 2. Mouvement de la navigation internationale (avec l'étranger)

*Ετη - μήνες Années, mois	Κατάλλοι — Entrées						*Απόλλοι — Sorties					
	*Ατμόπλοια Navires à vapeur		*Ιστοφόρα Navires à voiles		Σύνολον - Total		*Ατμόπλοια Navires à vapeur		*Ιστοφόρα Navires à voiles		Σύνολον - Total	
	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	*Αριθμός Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage
α'. Κίνησης διά τὸ σύνολον τῶν λιμένων — a. Mouvement pour l'ensemble des ports												
1929 .....	3.821	6.290.274	320	31.054	4.141	6.321.328	3.720	6.125.146	333	32.734	4.053	6.157.880
1930 .....	3.448	5.924.661	398	30.501	3.846	4.955.162	3.393	5.939.038	355	27.710	3.748	5.966.748
1931 .....	3.253	5.903.522	374	29.021	3.627	5.932.543	3.140	5.744.271	340	27.123	3.480	5.771.394
1931 VII .....	283	529.533	31	3.126	317	532.659	260	484.948	29	2.263	289	487.211
VIII .....	285	465.233	26	2.027	311	467.260	303	509.271	28	2.247	331	511.518
IX .....	310	543.275	29	2.354	339	545.629	289	528.121	27	2.216	316	530.337
X .....	291	485.480	41	2.441	332	487.921	282	477.144	29	1.667	311	478.811
XI .....	259	458.427	21	1.413	280	459.840	252	420.373	21	1.649	273	422.022
XII .....	278	502.660	21	2.451	299	505.111	248	475.915	22	2.075	270	477.990
1932 I .....	236	409.226	25	2.413	261	411.639	236	407.941	22	1.799	258	409.740
II .....	215	422.283	23	1.102	238	423.385	202	395.118	19	2.120	221	397.238
III .....	265	524.330	21	1.704	286	526.034	248	516.725	25	2.065	273	518.790
IV .....	240	470.013	28	2.195	268	472.208	223	442.398	25	1.689	248	444.087
V .....	251	479.317	26	2.499	277	481.816	234	449.934	23	2.297	257	452.231
VI .....	229	405.904	30	3.019	259	408.923	237	413.344	24	2.360	261	415.704
VII .....	250	472.868	17	1.565	267	474.433	246	433.066	16	2.180	262	435.246
β'. Κίνησης κυριωτέρων λιμένων — b. Mouvement dans les principaux ports												
Πειραιεύς — Le Pirée												
1929 .....	1.929	3.533.650	53	6.060	1.982	3.539.710	1.646	3.052.985	67	8.013	1.713	3.060.998
1930 .....	1.791	3.419.098	54	6.547	1.845	3.425.645	1.634	3.161.261	64	8.299	1.698	3.169.560
1931 .....	1.743	3.428.289	81	7.599	1.824	3.435.888	1.575	3.187.007	78	7.715	1.653	3.194.722
1931 VII .....	151	300.218	4	644	155	300.862	126	263.529	3	272	129	263.801
VIII .....	134	262.068	5	378	139	262.446	146	295.899	6	292	152	296.191
IX .....	149	288.248	5	444	154	288.692	130	255.145	9	878	139	256.023
X .....	154	280.770	7	696	161	281.466	139	260.505	5	305	144	260.810
XI .....	147	270.783	1	48	148	270.831	130	228.308	5	468	135	228.776
XII .....	167	320.348	5	1.104	172	321.452	136	286.338	11	1.141	147	287.479
1932 I .....	135	250.094	1	205	136	250.299	137	248.019	2	233	139	248.252
II .....	118	269.317	5	235	123	269.552	105	239.888	6	1.180	111	241.068
III .....	146	337.291	4	434	150	337.725	122	297.830	3	206	125	298.036
IV .....	134	277.261	6	568	140	277.829	113	232.856	5	222	118	233.078
V .....	147	287.381	10	1.181	157	288.562	133	256.072	4	517	137	256.589
VI .....	148	285.378	12	1.153	160	286.531	135	257.984	9	697	144	258.681
VII .....	152	301.561	6	480	158	302.041	138	255.621	5	852	143	256.473
Θεσσαλονίκη — Salonique												
1929 .....	205	331.671	1	33	206	331.704	402	722.177	—	—	402	722.177
1930 .....	206	336.869	6	250	212	337.119	395	733.192	6	244	401	733.436
1931 .....	209	333.008	7	309	216	333.317	376	647.371	9	525	385	647.896
1931 VII .....	20	33.859	—	—	20	33.859	28	46.571	1	36	29	46.607
VIII .....	14	22.518	—	—	14	22.518	34	58.606	—	—	34	58.606
IX .....	20	32.568	—	—	20	32.568	33	55.600	1	74	34	55.674
X .....	17	21.147	—	—	17	21.147	33	56.933	—	—	33	56.933
XI .....	18	29.210	1	57	19	29.267	28	48.864	1	57	29	48.921
XII .....	13	21.611	3	126	16	21.737	29	52.965	1	60	30	53.025
1932 I .....	14	23.120	1	61	15	23.181	28	47.534	1	53	29	47.587
II .....	14	24.962	1	53	15	25.015	26	49.435	—	—	26	49.435
III .....	14	21.390	—	—	14	21.390	25	43.274	—	—	25	43.274
IV .....	21	35.164	—	—	21	35.164	27	48.928	—	—	27	48.928
V .....	12	22.440	—	—	12	22.440	21	36.989	—	—	21	36.989
VI .....	15	23.201	—	—	15	23.201	22	37.775	—	—	22	37.775
VII .....	14	22.323	—	—	14	22.323	26	44.287	—	—	26	44.287
Πάτρα — Patras												
1929 .....	344	841.171	60	7.637	404	848.808	246	711.356	36	4.540	282	715.896
1930 .....	311	761.793	42	5.708	353	767.501	171	579.531	29	3.866	200	583.397
1931 .....	273	732.444	41	5.548	314	737.992	152	572.451	23	3.419	175	575.870
1931 VII .....	24	71.660	5	681	29	72.341	17	56.580	1	187	18	56.767
VIII .....	19	41.156	4	588	23	41.744	6	28.596	5	655	11	29.251
IX .....	24	81.096	5	674	29	81.770	21	76.848	1	124	22	76.972
X .....	26	65.679	3	299	29	65.978	15	47.064	1	123	16	47.187
XI .....	22	57.994	2	390	24	58.384	14	44.725	2	390	16	45.115
XII .....	18	49.443	2	309	20	49.752	10	41.367	2	309	12	41.676
1932 I .....	17	34.564	4	518	21	35.082	9	23.836	1	149	10	23.985
II .....	21	43.737	2	106	23	43.843	9	29.073	1	182	10	29.255
III .....	16	44.591	—	—	16	44.591	15	46.478	—	—	15	46.478
IV .....	14	43.807	4	692	18	44.499	8	38.323	2	465	10	38.788
V .....	17	49.345	4	733	21	50.078	16	49.493	5	856	21	50.349
VI .....	7	22.665	3	399	10	23.064	13	30.270	4	663	17	30.933
VII .....	20	51.846	5	681	25	52.527	16	50.310	8	1.114	24	51.424

1) \*Εκτός της κινήσεως του λιμένος Καλαμών — Mouvement du port de Calamata non compris.

## 2. Ναυτιλιακή κίνησις μετά του ἔξωτερου (διεθνῆς) — 2. Mouvement de la navigation internationale (avec l'étranger)

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	Κατάπλοι — Entrées						Ἀπόπλοι — Sorties					
	Ἀτμόπλοια Navires à vapeur		Ἴστιοφόρα Navires à voiles		Σύνολον—Total		Ἀτμόπλοια Navires à vapeur		Ἴστιοφόρα Navires à voiles		Σύνολον—Total	
	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage	Ἀριθμὸς Nombre	Χωρητι- κότης Tonnage
Ἡράκλειον — Héraclion												
1929 .....	201	182.944	6	964	207	183.908	223	202.659	13	1.849	236	204.508
1930 .....	161	154.971	2	324	163	155.295	168	159.490	3	492	171	159.982
1931 .....	164	155.966	3	458	167	156.424	144	146.344	4	327	148	146.671
1931 VII .....	7	8.965	—	—	7	8.965	10	12.356	1	123	11	12.479
VIII .....	46	23.848	1	88	47	23.936	47	22.909	2	146	49	23.055
IX .....	39	22.771	—	—	39	22.771	22	17.652	—	—	22	17.652
X .....	15	13.244	—	—	15	13.244	16	12.117	1	58	17	12.175
XI .....	6	9.486	—	—	6	9.486	4	8.033	—	—	4	8.033
XII .....	6	9.217	—	—	6	9.217	3	6.922	—	—	3	6.922
1932 I .....	4	6.541	—	—	4	6.541	5	7.800	—	—	5	7.800
II .....	8	11.446	—	—	8	11.446	2	4.116	—	—	2	4.116
III .....	6	7.013	—	—	6	7.013	4	8.162	—	—	4	8.162
IV .....	5	7.074	—	—	5	7.074	4	7.649	—	—	4	7.649
V .....	4	4.252	—	—	4	4.252	6	11.106	1	168	7	11.274
VI .....	6	6.625	1	176	7	6.801	5	8.359	—	—	5	8.359
VII .....	3	6.920	2	182	5	7.102	3	4.620	2	82	5	4.702

## Κέρκυρα — Corfou

1929 .....	396	371.479	14	476	410	371.955	374	329.898	26	1.605	400	331.503
1930 .....	384	402.261	30	1.852	414	404.113	352	366.314	17	1.107	369	367.421
1931 .....	330	459.774	9	970	339	460.744	282	331.352	15	861	297	332.213
1931 VII .....	31	39.293	—	—	31	39.293	23	27.747	2	65	25	27.812
VIII .....	27	46.275	2	157	29	46.432	24	26.819	2	68	26	26.887
IX .....	34	53.952	2	246	36	54.198	25	34.849	—	—	25	34.849
X .....	27	35.049	1	53	28	35.102	23	27.925	2	167	25	28.092
XI .....	28	33.226	—	—	28	33.226	23	20.683	—	—	23	20.683
XII .....	28	28.392	2	223	30	28.615	22	21.144	—	—	22	21.144
1932 I .....	20	24.316	1	52	21	24.368	19	21.633	—	—	19	21.633
II .....	20	23.516	1	41	21	23.557	19	19.850	—	—	19	19.850
III .....	35	43.757	—	—	35	43.757	28	47.632	—	—	28	47.632
IV .....	24	42.563	2	65	26	42.628	20	34.178	1	31	21	34.209
V .....	26	51.821	1	123	27	51.944	20	37.541	2	154	22	37.695
VI .....	25	27.839	—	—	25	27.839	21	22.992	—	—	21	22.992
VII .....	21	26.435	—	—	21	26.435	26	28.370	—	—	26	28.370

## Καλάμια — Calamata

1929 .....	107	137.893	35	5.223	142	143.116	111	129.269	40	5.938	151	135.207
1930 .....	67	75.425	21	3.185	88	78.610	82	109.526	22	3.266	104	112.792
1931 .....	57	68.059	21	3.298	78	71.357	87	109.667	21	3.456	108	113.123
1931 VII .....	4	6.131	1	180	5	6.311	4	4.010	1	180	5	4.190
VIII .....	3	2.193	2	274	5	2.467	3	3.929	2	274	5	4.203
IX .....	6	8.441	2	356	8	8.797	12	18.229	2	356	14	18.585
X .....	8	7.710	2	274	10	7.984	9	13.159	2	274	11	13.433
XI .....	5	4.378	2	356	7	4.734	16	18.763	2	356	18	19.119
XII .....	3	4.560	3	380	6	4.940	9	9.229	3	380	12	9.609
1932 I .....	6	8.726	3	803	9	9.529	5	6.921	3	803	8	7.724
II .....	3	2.224	2	281	5	2.505	9	9.463	2	281	11	9.744
III .....	4	4.289	3	450	7	4.739	10	11.079	3	450	13	11.529
IV .....	7	11.025	3	373	10	11.398	7	6.327	4	555	11	6.882
V .....	2	1.916	1	99	3	2.015	6	6.376	1	99	7	6.475
VI .....	1	2.533	—	—	1	2.533	3	3.322	—	—	3	3.322
VII .....	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

3. Κίνησις ἀτμοπλοίων και βαγονίων ἐν τῇ Ἐλευθέρῃ Ζώνῃ Θεσσαλονίκης  
3. Mouvement des navires à vapeur et des wagons dans la Zone franche des Salonique

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	Κατάπλοι ἀτμο- πλοίων - Entrées de navires à vapeur			Ἀπόπλοι ἀτμο- πλοίων - Sorties de navires à vapeur			Μῆνες - Mois	Κατάπλοι ἀτμο- πλοίων - Entrées de navires à vapeur			Ἀπόπλοι ἀτμο- πλοίων - Sorties de navires à vapeur		
	ὑπὸ Ἑλλ. σημαίαν Grecs		Ἀφίξεις βαγονίων Arrivées de wagons	ὑπὸ Ἑλλ. σημαίαν Grecs		Ἀναχωρή- σεις βαγο- νίων Départs de wagons		ὑπὸ Ἑλλ. σημαίαν Grecs		Ἀφίξεις βαγονίων Arrivées de wagons	ὑπὸ Ἑλλ. σημαίαν Grecs		Ἀναχωρή- σεις βαγο- νίων Départs de wagons
	ὑπὸ ξένην σημαίαν Etrangers	ὑπὸ ξένην σημαίαν Etrangers		ὑπὸ ξένην σημαίαν Etrangers	ὑπὸ ξένην σημαίαν Etrangers								
1929 .....	580	592	11.087	771	328	7.732	1931 XII .....	60	62	187	52	18	484
1930 .....	692	563	5.337	785	308	7.805	1932 I .....	39	38	100	60	12	929
1931 .....	637	568	2.514	744	243	7.211	II .....	45	35	78	57	11	1.055
1931 VII .....	50	46	197	64	19	622	III .....	42	41	112	70	11	1.028
VIII .....	54	42	193	60	21	427	IV .....	42	37	68	56	17	788
IX .....	56	40	264	64	19	511	V .....	25	32	77	35	16	492
X .....	60	42	243	71	21	686	VI .....	31	28	72	35	16	402
XI .....	56	43	267	62	17	725	VII .....	42	26	70	32	16	198



4. Διελεύσεις δια τῆς διώρυγος Κορίνθου \* — 4. Passages par le canal de Corinthe \*

*Ετη - μήνες Années, mois	*Αριθμὸς πλοίων Nombre de navires			Καθ. χωρητικότης εἰς τόνους Tonnage net			Μήνες - Mois	*Αριθμὸς πλοίων Nombre de navires			Καθ. χωρητικότης εἰς τόν. Tonnage net		
	*Ατμό-πλοία Navires à vapeur	*Ἰστιο-φόρα Navires à voiles	Σύνολον Total	*Ατμό-πλοία Navires à vapeur	*Ἰστιο-φόρα Navires à voiles	Σύνολον Total		*Ατμό-πλοία Navires à vapeur	*Ἰστιο-φόρα Navires à voiles	Σύνολον Total	*Ατμό-πλοία Navires à vapeur	*Ἰστιο-φόρα Navires à voiles	Σύνολον Total
1929.....	6.158	2.980	9.138	3.436.830	77.997	3.514.827	1931 XII.....	468	172	640	276.372	4.948	281.320
1930.....	6.690	2.942	9.632	3.565.440	74.479	3.639.919	1932 I.....	415	106	521	252.377	3.038	255.415
1931.....	6.141	2.644	8.785	3.305.668	61.749	3.367.417	II.....	416	155	571	238.952	5.496	244.448
1931 VII.....	637	268	905	294.274	5.480	299.754	III.....	443	183	626	244.341	4.268	248.609
VIII.....	616	283	899	297.481	5.756	303.237	IV.....	30	13	43	15.604	257	15.861
IX.....	582	311	893	280.662	5.833	286.495	V.....	—	—	—	—	—	—
X.....	575	259	834	310.477	4.920	315.397	VI.....	228	98	326	91.764	2.294	94.058
XI.....	526	178	704	287.491	3.997	291.488	VII.....	547	346	893	248.247	8.283	256.530

\* Λόγω βλάβης ἀπηγορεύθη ἡ διελεύσις ἀπὸ 2 Ἀπριλίου-17 Ἰουνίου 1932 - Les passages furent interrompus du 2 avril au 17 juin 1932.

5. Ταχυδρομικὴ καὶ τηλεγραφικὴ κίνησις — 5. Mouvement général des postes et télégraphes

α'. Κίνησις ἀλληλογραφίας \* (χιλιάδες) — a. Mouvement de la correspondance \* (milliers)

1929	*Αποσταλέντα εἰς τὸ ἐσω- τερικόν - Expédiés à l' intérieur .....	98.045.8	*Αποσταλέντα εἰς τὸ ἐξωτερικόν - Expé- diés à l'étranger ..	19.671.8	*Αφισθέντα ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ - Reçus de l'étranger. ...	23.608.8	Σύνολον κινήσεως Total de mouvement	141.326.4
1930		103.593.7		18.705.9		23.320.6		145.620.2
1931		102.771.9		17.068.3		21.567.5		141.407.7

\* Διαμοιβὴ ἐπιστολῶν καὶ λοιπῶν ἀντικειμένων ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ. - Echange de lettres et autres objets des services intérieur et international.

β'. Ταχυδρομικὰ δέματα (χιλιάδες) — b. Colis postaux (milliers)

γ'. Τηλεγραφικὴ ἀναπόκρισις (χιλιάδες) — c. Trafic télégraphique (milliers)

*Ετη - μήνες Années, mois	*Αποσταλέντα εἰς τὸ ἐσωτε- ρικόν Expédiés à l'intérieur		*Ανταλλαγέντα μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ Echangés avec l'étranger		Σύνολον Total	*Ετη - μήνες Années, mois	*Αποσταλέντα εἰς τὸ ἐσωτερικόν Expédiés à l'intérieur		*Ανταλλαγέντα μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ Echangés avec l'étranger		Σύνολον Total
	*Επὶ τέλει Soumis à la taxe	*Ἀτελῆ Exemptés de la taxe	*Αποσταλέντα Expédiés	*Αφισθέντα Reçus			*Επὶ τέλει Soumis à la taxe	*Ἀτελῆ Exemptés de la taxe	*Αποσταλέντα Expédiés	*Αφισθέντα Reçus	
1929 .....	628.1	27.0	161.8	816.9	816.9	1929.....	3.064.7	595.6	497.6	520.9	4.678.8
1930 .....	630.7	31.1	147.6	809.4	809.4	1930.....	3.050.5	576.8	454.9	496.3	4.578.5
1931 .....	637.3	28.3	151.3	816.9	816.9	1931.....	2.818.2	560.8	416.9	463.6	4.259.5
1931 V.....	52.0	2.0	11.6	65.6	65.6	1931 V.....	232.7	45.9	32.9	33.0	344.5
VI.....	50.3	2.1	9.5	61.9	61.9	VI.....	208.1	45.5	30.8	32.5	316.9
VII.....	48.9	2.5	11.9	63.3	63.3	VII.....	225.9	44.9	33.7	37.9	342.4
VIII.....	46.4	2.3	10.5	59.2	59.2	VIII.....	245.1	44.9	35.3	42.7	368.0
IX.....	49.6	2.5	12.8	64.9	64.9	IX.....	251.6	52.8	42.8	43.3	390.5
X.....	58.1	2.5	14.6	75.2	75.2	X.....	266.0	54.4	41.7	49.4	411.5
XI.....	60.1	2.5	13.1	75.7	75.7	XI.....	230.1	47.8	34.3	40.6	352.8
XII.....	65.7	2.6	12.2	80.5	80.5	XII.....	268.4	52.9	33.3	41.9	396.5
1932 I.....	44.5	1.9	11.5	57.9	57.9	1932 I.....	232.6	48.1	29.8	37.4	347.9
II.....	37.2	1.6	8.3	47.1	47.1	II.....	182.3	50.1	27.9	30.2	291.5
III.....	38.6	2.1	6.8	47.5	47.5	III.....	212.9	64.0	29.3	39.0	345.2
IV.....	51.8	1.5	6.7	60.0	60.0	IV.....	231.8	67.9	29.6	32.4	361.7
V.....	34.3	0.9	4.1	39.3	39.3	V.....	243.4	62.6	25.8	30.4	362.2

δ'. Ταχυδρομικὰ, τηλεγραφικὰ ἐπιταγὰ — d. Mandats - p. l.

ε'. Εἰσπράξεις — e. Recettes χιλ. δρ.-mill. drs.

*Ετη - μήνες Années, mois	*Ἐκδοθεῖσαι διὰ τὸ ἐσωτερικόν Emis pour l'intérieur				*Ανταλλαγέσαι μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ Echangés avec l'étranger				Σύνολον - Total		*Ετη - μήνες Années, mois	*Ἐκ ταχυ- δρομικῶν Des tim- bres-poste	*Ἐκ τηλεγραφη- μάτων Des télégrammes		Τέλη ταχ. δεμάτων <sup>1)</sup> Taxes des colis.-p.	Τέλη ταχυδρ. ἐπιτα- γῶν <sup>1)</sup> Taxes desman- dats-p.
	*Ἐν ὄλφ - En tout		*Ἐκ τούτων ἀτε- λεῖς-Exemptés de la taxe		*Ἐκδοθεῖσαι Emis		Πληρωθεῖσαι Payés		*Ἀριθμὸς Nombre	Ποσόν Montant χιλ.-δρ. mil.-drs			*Ἐσωτερ. Intér.	*Ἐξωτερ. Extér.		
	*	**	*	**	*	**	*	**								
1929 .....	882.296	670.140	67.598	220.361	6.678	4.216	13.635	17.058	902.609	691.414	1929 .....	127.586.4	51.248.9	53.187.3	14.185.7	4.450.6
1930 .....	1052438	863.539	75.230	306.981	9.740	6.650	19.150	23.981	1081328	894.170	1930 .....	136.895.7	48.386.0	48.389.2	14.042.4	5.478.2
1931 .....	1168970	990.231	77.380	358.721	9.310	7.257	23.165	31.805	1201445	1029293	1931 .....	125.397.7	44.395.7	43.208.4	14.370.5	6.078.6
1931 V.....	102.930	81.560.5	6.750	28.130.0	967	780.6	1.657	2.327.6	105.554	84.668.7	1931 V.....	10.398.8	3.520.6	3.438.7	1.035.3	526.4
VI.....	98.750	78.520.4	6.560	25.876.9	920	675.9	1.790	2.570.4	101.460	81.766.7	VI.....	9.650.9	3.298.6	3.186.0	1.096.3	495.8
VII.....	93.805	81.536.5	6.452	29.518.4	986	820.9	1.826	2.698.6	96.617	85.056.0	VII.....	10.295.8	3.496.8	3.346.9	1.103.9	495.1
VIII.....	89.750	79.850.6	5.890	27.509.0	765	712.6	1.735	2.370.5	92.250	82.933.7	VIII.....	10.050.4	3.686.0	3.420.6	1.169.1	490.6
IX.....	91.850	84.390.8	6.675	30.851.0	912	803.2	1.936	3.084.7	94.698	88.278.7	IX.....	10.861.0	4.030.6	4.290.8	1.287.5	515.1
X.....	105.120	92.987.6	6.950	33.125.5	350	346.8	1.843	2.587.0	107.313	95.921.4	X.....	11.105.4	4.190.9	4.200.9	1.424.5	566.1
XI.....	102.056	90.507.8	6.982	34.480.9	148	162.4	1.740	2.492.7	103.944	93.162.9	XI.....	10.596.9	3.508.5	3.570.7	1.448.3	537.0
XII.....	121.337	96.312.5	7.245	35.890.6	10	16.0	2.715	3.266.6	124.062	99.595.1	XII.....	12.806.4	3.976.1	3.352.1	1.424.4	590.4
1932 I.....	87.350	75.690.4	6.230	31.420.6	8	8.2	2.530	3.012.6	89.888	78.711.2	1932 I.....	10.020.4	3.325.9	3.050.9	856.1	430.9
II.....	97.250	77.580.0	5.840	28.825.4	2	2.9	1.560	1.950.8	98.812	79.534.6	II.....	8.930.6	2.745.8	2.945.9	766.6	470.6
III.....	99.850	90.245.9	6.790	37.327.0	3	7.2	1.756	2.048.0	101.609	92.301.1	III.....	9.180.7	3.151.0	3.165.5	840.6	495.9
IV.....	130.570	98.950.8	6.650	32.780.9	1	1.7	1.705	1.960.8	132.276	1009183	IV.....	10.130.9	3.530.8	3.300.6	1.090.8	650.7
V.....	89.570	79.200.8	6.150	29.520.8	—	—	1.580	2.680.4	91.150	81.881.2	V.....	9.560.8	3.620.9	4.950.7	839.1	470.5

\* \*Ἀριθμὸς ἐπιταγῶν. - Nombre de mandats.

\*\* Ποσὸν εἰς χιλιάδας δραχμῶν. - Montant en milliers de drachmes.

<sup>1)</sup> Περιλαμβανόμενα εἰς τὰς εἰσπράξεις ἐκ ταχυδρ. ἐπιταγῶν. - Elles sont comprises aux recettes de timbres.

6. Έργασια κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ. — 6. Activité des principaux bureaux P.T.T.

\*Ανταλλακτήρια ταχυδρομεία και έδρα ταχ. τηλεγρ. διευθύνσεων — Bureaux d'échange et bureaux-sièges des Directions P. T.

Μήνες - Mois	Γενική κίνηση ταχ. δεμάτων - Mouvement gén. des colis-p.			Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουvem. gén. des mandats-p.t.	Εισπράξεις Recettes		Γενική κίνηση ταχ. δεμάτων - Mouvement gén. des colis-p.	Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουvem. gén. des mandats-p.t.			Εισπράξεις Recettes		Γενική κίνηση ταχ. δεμάτων - Mouvement gén. des colis-p.	Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουvem. gén. des mandats-p.t.		Εισπράξεις Recettes			
	Αριθ. Νομ. bre	Ποσόν Μον. tant	χ. δεζ. mil.-dr.		χλ. δερ. -mil.dr.	Εξ εν-σήμων de timbres		Εκ τη-λεγ(των) de tél(mes)	Αριθ. Νομ. bre	Ποσόν Μον. tant	χ. δεζ. mil.-dr.	χλ. δερ. -mil.dr.		Εξ εν-σήμων de timbres	Εκ τη-λεγ(των) de tél(mes)	Αριθ. Νομ. bre	Ποσόν Μον. tant	χ. δεζ. mil.-dr.	χλ. δερ. -mil.dr.
<b>Αθηνών — Athènes</b>																			
1931	V	34.045	40.127	38.690,9	207,3	3.100,7	1.830,5	1.381	2.639	1.533,7	12,3	135,2	121,5	381	1.105	615,8	6,9	33,3	18,2
	VI	32.573	38.763	34.069,8	187,0	2.903,0	1.767,6	1.434	2.357	1.382,6	11,4	142,3	123,3	388	1.124	613,9	6,3	42,6	17,8
	VII	33.195	35.856	36.042,5	191,2	2.941,9	1.855,9	1.030	2.314	1.517,8	12,7	127,2	146,1	367	1.021	708,9	6,2	47,3	17,1
	VIII	30.281	33.328	29.885,0	193,2	3.294,9	1.703,4	1.339	2.346	1.655,1	16,2	227,3	228,7	278	893	601,5	6,3	17,8	17,5
	IX	32.722	34.360	32.469,0	199,1	3.349,6	2.060,1	1.374	2.483	1.711,2	20,2	171,0	310,8	318	924	615,5	7,7	46,2	22,2
	X	36.702	46.636	40.480,8	231,0	3.626,5	2.179,8	1.828	2.782	1.857,9	18,6	179,0	231,2	533	1.176	627,1	7,7	43,3	20,1
	XI	37.808	41.666	41.406,6	207,5	3.039,5	1.795,0	1.714	2.512	1.985,8	14,2	167,8	155,1	589	1.195	622,3	6,7	40,3	18,8
	XII	38.767	45.893	33.033,4	238,8	3.622,5	1.872,1	1.985	3.125	3.059,1	14,9	188,1	130,6	565	1.405	947,1	7,4	49,4	19,3
1932	I	29.162	36.641	34.490,5	212,8	2.966,1	1.590,4	1.166	2.230	1.561,1	12,4	138,1	110,9	435	784	433,4	6,4	20,5	14,3
	II	24.725	39.116	30.635,8	173,2	2.607,2	1.502,2	981	2.577	2.239,7	12,0	132,4	125,1	305	1.135	653,8	5,3	39,1	12,6
	III	25.774	38.659	28.640,6	197,5	2.522,3	1.758,3	834	2.579	3.002,1	13,7	139,4	137,0	361	1.087	653,9	6,3	48,3	14,6
	IV	29.063	45.957	31.512,3	220,9	2.755,5	1.937,8	1.356	3.276	2.064,1	15,9	164,8	156,9	417	1.423	772,8	7,1	41,9	14,6
	V	20.920	34.872	27.616,2	198,9	2.890,2	2.895,2	780	2.532	1.416,9	15,5	146,4	194,1	277	901	437,7	7,3	36,3	14,6
<b>Ηρακλείου — Héraclion</b>																			
<b>Κοζάνης — Cozane</b>																			
<b>Αλεξανδρουπόλεως — Alexandropolis</b>																			
<b>Θεσσαλονίκης — Salonique</b>																			
<b>Κομοτινής — Comotini</b>																			
1931	V	756	1.125	745,1	7,0	46,2	57,1	10.872	10.729	7.057,7	77,2	828,8	576,5	1.010	1.714	1.042,6	8,2	49,4	28,1
	VI	845	1.150	703,7	5,4	80,4	38,1	10.714	10.554	7.218,7	71,2	756,4	587,9	917	1.637	972,6	7,1	66,7	23,9
	VII	690	1.058	643,2	5,5	45,0	42,2	10.664	10.435	7.060,5	72,1	910,2	607,0	881	1.650	940,4	6,7	62,7	20,9
	VIII	664	1.009	657,8	6,9	69,8	48,9	9.708	10.153	7.050,4	77,4	961,5	569,7	712	1.363	692,6	6,8	41,1	23,1
	IX	638	1.089	799,4	8,2	51,9	60,9	10.975	9.495	6.706,8	90,8	1.022,8	730,0	757	1.587	1.049,1	8,9	63,5	29,6
	X	815	1.197	858,7	8,2	49,6	61,2	12.446	11.296	8.445,1	88,8	915,4	653,5	1.086	1.917	1.093,3	10,3	85,5	30,2
	XI	1.060	1.178	844,1	7,1	65,6	57,8	11.840	11.320	7.720,8	79,9	959,7	589,6	1.212	1.827	1.038,6	9,3	44,2	23,5
	XII	939	1.514	1.176,8	7,1	79,2	53,4	12.598	13.142	8.884,2	90,5	1.048,6	631,1	1.345	2.362	1.224,7	10,1	65,4	27,2
1932	I	583	1.065	648,1	6,5	54,0	58,2	8.554	9.587	6.458,6	76,1	829,1	511,8	928	1.436	625,7	9,0	74,4	21,9
	II	481	1.129	637,9	6,0	57,0	53,7	6.800	9.977	6.289,4	66,5	832,5	467,7	700	1.691	957,5	7,3	51,2	20,9
	III	522	1.171	699,1	6,5	53,0	47,8	7.013	10.300	7.344,5	73,5	809,5	524,9	636	1.800	1.110,1	8,2	47,7	19,7
	IV	709	1.512	949,2	6,3	56,7	43,7	8.664	13.426	9.152,8	76,2	810,9	590,9	963	2.257	1.149,6	9,1	65,3	21,7
	V	487	1.016	651,5	5,5	63,5	43,6	5.821	9.704	7.588,2	74,4	653,0	623,2	519	1.345	707,5	8,8	56,5	20,1
<b>Βόλου — Volos</b>																			
<b>Ίωαννίνων — Jannina</b>																			
<b>Λαμίας — Lamia</b>																			
1931	V	2.659	2.519	1.400,3	18,0	221,5	159,3	1.037	1.953	1.300,3	22,8	67,9	62,4	932	1.622	952,4	12,6	58,8	25,6
	VI	2.627	2.454	1.601,3	16,4	217,8	198,1	1.279	1.919	1.306,7	20,8	71,9	54,1	896	1.577	1.009,8	9,2	64,0	22,9
	VII	2.458	2.461	1.459,8	17,5	210,8	141,9	935	1.843	1.368,8	17,9	51,9	59,5	802	1.362	903,7	10,6	62,3	23,7
	VIII	2.581	2.472	1.456,2	18,3	202,8	155,6	982	1.659	1.268,9	20,8	69,6	67,8	1.326	850,4	11,2	56,2	22,2	
	IX	2.189	2.323	1.430,8	18,1	235,8	163,0	1.101	1.639	1.244,2	21,5	73,3	65,7	729	1.374	1.040,5	11,0	56,5	30,1
	X	2.943	2.586	1.524,2	22,3	213,3	194,6	1.385	2.176	1.590,1	21,4	77,7	71,6	1.008	1.659	1.133,3	10,6	75,9	29,3
	XI	3.378	2.605	1.684,8	20,1	222,1	180,1	1.520	1.970	1.408,9	22,1	85,7	58,7	919	1.628	1.180,6	10,1	64,2	23,0
	XII	2.850	3.115	1.969,7	21,1	264,6	175,8	1.344	2.559	1.670,8	24,6	94,1	69,4	1.031	1.733	1.063,4	11,8	72,7	30,0
1932	I	1.814	2.280	1.301,3	19,1	209,5	156,4	995	1.786	1.230,1	18,1	65,8	53,9	726	1.375	837,2	12,1	66,3	26,8
	II	1.498	2.273	1.359,9	16,1	165,4	152,8	743	1.870	1.288,5	15,2	55,2	41,8	544	1.422	853,0	10,3	54,4	16,3
	III	1.866	2.474	1.728,1	17,9	205,3	150,2	800	2.011	1.362,4	23,6	59,5	51,3	530	1.521	930,8	10,4	59,4	20,3
	IV	2.649	3.326	2.152,2	17,9	232,6	142,5	1.121	2.722	1.731,1	27,0	66,1	51,5	751	2.070	1.191,2	10,6	76,7	23,7
	V	1.494	2.099	1.427,5	16,8	214,1	159,5	662	1.691	1.127,0	24,3	76,6	55,2	500	1.326	795,9	11,4	55,9	21,8
<b>Λαρίσας — Larissa</b>																			
<b>Καλαμών — Calamata</b>																			
<b>Λαρίσας — Larissa</b>																			
1931	V	1.104	1.997	1.123,3	8,1	78,6	41,6	1.401	1.947	1.259,0	14,4	166,7	65,1	1.112	2.714	1.235,9	14,7	80,0	41,6
	VI	1.259	2.113	1.303,9	6,7	98,9	36,8	1.439	2.078	1.296,3	13,4	166,3	69,6	1.131	2.616	1.182,3	12,7	107,9	36,7
	VII	1.100	1.973	1.252,5	6,6	103,4	36,3	1.315	1.873	1.216,4	14,5	110,0	79,0	887	2.426	1.164,8	12,8	83,1	37,4
	VIII	1.023	1.852	1.196,8	6,4	89,9	35,4	1.239	1.648	1.060,0	17,2	150,1	109,0	712	2.139	1.177,0	13,3	99,4	38,6
	IX	1.104	1.918	1.401,5	6,9	103,6	36,7	1.392	1.858	1.145,4	20,8	179,0	178,5	955	2.229	1.208,1	14,8	89,0	44,6
	X	1.508	2.214	1.489,1	7,3	101,9	40,8	1.628	2.102	1.339,2	20,1	180,7	158,8	1.153	2.915	1.347,0	17,1	103,5	48,9
	XI	1.362	1.921	1.192,1	6,6	82,9	38,4	1.559	2.014	1.458,8	15,8	134,3	107,4	1.314	2.729	1.277,0	14,3	90,7	37,2
	XII	1.432	2.438	1.632,5	7,4	134,5	42,7	1.544	2.352	1.598,5	16,9	189,8	77,1	1.592	3.172	1.511,8	16,3	161,4	47,8
1932	I	795	1.654	853,4	6,5	82,1	30,1	1.165	1.919	1.152,4	15,3	166,1	66,4	1.108	2.194	1.120,0	14,2	66,6	39,2
	II	729	1.895	1.060,1	5,1	101,6	24,2	1.019	1.761	1.421,0	12,6	132,5	57,3	729	2.233	1.109,1	11,1	85,7	31,3
	III	685	1.872	1.275,8	5,8	74,0	27,9	1.117	2.177	2.140,4	14,8	121,7	64,9	827	2.437	1.315,3	13,7	79,4	33,4
	IV	985	2.792	1.589,5	6,2	84,3	30,8	1.417	2.355	1.364,8	16,3	170,6	86,7	1.094	2.399	1.741,8	13,7	94,2	36,9
	V	659	1.657	926,5	5,9	84,3	27,7	1.231	1.742	1.105,8	15,7	140,2	92,9	890	2.667	1.022,9	13,9	97,6	33,1
<b>Ζακύνθου — Zante</b>																			



6. Έργασια κυριωτέρων γραφείων Τ.Τ.Τ. — 6. Activité des principaux bureaux P.T.T.

Μήνες - Mois	Γενική κίνηση ταχ. δειμάτων - Mouvement gén. des co-mandats		Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουβ. γέν. des mandats-p.t.		Εισπράξεις Recettes		Γενική κίνηση ταχ. δειμάτων - Mouvement gén. des co-mandats		Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουβ. γέν. des mandats-p.t.		Εισπράξεις Recettes		Γενική κίνηση ταχ. δειμάτων - Mouvement gén. des co-mandats		Γεν. κίνησ. ταχ. τηλ. επιταγών Μουβ. γέν. des mandats-p.t.		Εισπράξεις Recettes			
	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	χλ. δρχ. mil. dr.	Αριθ. Nombre	Ποσόν Μονταντ χ. δρχ. mil. dr.
<b>Μυτιλήνη — Mytilène</b>																				
1931 V . . . . .	1.116	1.644	1.054.7	11.6	118.0	108.5	562	1.321	636.7	3.2	51.4	22.5	710	1.599	987.4	9.7	118.0	28.6		
VI . . . . .	1.187	1.578	983.8	11.0	110.6	99.1	546	1.179	573.7	2.7	40.1	21.4	620	1.491	783.2	8.6	77.9	31.3		
VII . . . . .	1.014	1.696	1.074.5	12.0	118.7	105.3	523	1.178	625.7	2.7	71.7	18.3	678	1.478	873.8	10.4	139.6	29.8		
VIII . . . . .	1.090	1.524	1.156.0	11.5	108.8	92.9	588	1.221	623.8	2.8	54.2	19.2	622	1.361	908.6	11.9	86.5	37.5		
IX . . . . .	1.044	1.680	1.086.2	12.9	106.9	111.5	649	1.145	637.6	3.2	60.2	19.2	840	1.535	970.6	11.7	110.6	38.2		
X . . . . .	1.410	1.889	1.259.3	13.2	141.2	119.0	893	1.595	964.9	3.8	68.4	27.0	798	1.801	1.129.1	11.7	114.7	35.6		
XI . . . . .	1.408	1.702	1.108.8	12.6	101.2	97.9	844	1.549	750.8	3.2	55.1	24.8	899	1.686	1.057.2	8.8	98.4	26.5		
XII . . . . .	1.468	2.016	1.335.3	12.2	151.2	102.0	806	2.000	929.4	3.3	75.3	26.2	915	1.798	942.6	10.1	115.7	32.9		
1932 I . . . . .	877	1.502	970.8	11.5	112.9	89.9	449	1.254	647.8	2.9	64.0	21.1	640	1.451	850.6	9.3	85.1	28.4		
II . . . . .	700	1.589	1.007.6	9.3	87.7	84.4	420	1.748	757.5	2.8	48.7	19.1	533	1.542	933.3	7.7	95.3	23.6		
III . . . . .	623	1.621	1.082.3	11.2	108.1	92.1	430	1.533	839.7	3.1	55.6	19.1	512	1.550	987.2	9.8	84.0	30.4		
IV . . . . .	920	2.236	1.229.1	12.1	115.4	93.3	588	1.681	841.8	3.4	59.3	24.0	572	1.954	1.139.3	10.0	100.3	28.4		
V . . . . .	671	1.527	860.5	11.2	115.0	124.4	401	1.356	630.4	3.5	61.1	28.7	476	1.411	909.4	11.0	93.4	30.3		
<b>Ρεθύμινο — Réthymno</b>																				
<b>Τριπόλεως — Tripolis</b>																				
<b>Ναυπλίου — Nauplie</b>																				
1931 V . . . . .	412	1.201	639.4	7.5	57.2	17.6	518	766	410.8	3.6	46.8	29.1	569	1.615	890.7	11.3	67.1	32.1		
VI . . . . .	416	1.072	547.3	7.7	40.4	15.6	491	760	444.9	3.5	44.5	32.3	585	1.500	829.3	11.5	55.8	30.5		
VII . . . . .	404	1.037	539.8	9.1	42.5	18.5	531	724	452.4	3.7	44.4	28.7	633	1.393	779.8	10.9	63.0	32.2		
VIII . . . . .	312	1.042	503.1	10.9	61.9	16.0	481	715	392.7	4.2	37.6	31.7	528	1.547	841.1	12.3	56.8	33.9		
IX . . . . .	366	976	636.7	9.8	57.8	21.0	513	728	449.4	3.7	52.2	34.4	549	1.479	809.4	13.6	70.6	33.4		
X . . . . .	467	1.190	612.7	9.5	62.1	20.4	755	858	585.4	4.0	46.0	38.0	659	1.562	852.4	14.4	67.1	42.3		
XI . . . . .	410	1.122	651.5	8.1	38.2	17.3	632	811	443.4	3.8	52.2	33.4	712	1.851	1.035.6	13.0	56.9	38.9		
XII . . . . .	556	1.188	736.9	9.0	41.7	18.5	811	976	521.9	4.3	48.5	39.5	751	1.889	918.5	13.5	71.9	37.8		
1932 I . . . . .	490	908	554.1	8.6	48.8	14.8	499	707	412.3	4.0	43.2	34.9	713	1.438	708.6	12.9	73.9	32.8		
II . . . . .	363	1.018	562.2	6.6	37.7	11.9	459	819	584.4	3.7	27.3	32.5	457	1.507	706.6	10.8	47.6	28.9		
III . . . . .	437	1.030	489.9	8.5	45.4	15.1	357	760	585.9	3.9	43.9	29.2	460	1.637	863.9	12.3	61.7	30.9		
IV . . . . .	561	1.389	614.0	9.2	57.6	16.2	469	1.069	516.0	4.1	45.2	29.7	552	2.082	933.2	12.8	63.5	30.4		
V . . . . .	302	1.012	518.5	9.8	48.2	20.3	366	812	429.0	4.2	41.2	38.2	378	1.598	767.9	13.1	72.5	31.4		
<b>Σάμου — Samos</b>																				
<b>Χαλκίδος — Chalcis</b>																				
<b>Πατρών — Patras</b>																				
1931 V . . . . .	4.886	4.316	3.155.3	34.5	448.8	257.4	810	989	616.0	6.5	86.6	18.9	1.447	2.878	1.798.5	8.0	107.1	61.5		
VI . . . . .	4.276	4.012	2.326.4	32.2	364.4	231.0	719	873	577.7	5.8	66.8	15.7	1.474	2.638	1.692.2	7.1	124.9	58.5		
VII . . . . .	3.984	4.021	2.523.3	33.6	376.2	240.5	621	690	459.0	7.1	78.4	15.9	1.288	2.649	1.730.1	7.8	167.3	65.3		
VIII . . . . .	3.750	3.823	2.410.6	39.5	368.7	367.8	554	722	519.3	7.7	49.8	16.3	1.334	2.608	1.903.2	8.2	115.3	65.5		
IX . . . . .	3.945	3.842	2.717.2	45.3	494.5	567.8	599	728	620.4	7.3	68.1	18.9	1.641	2.793	2.089.9	9.4	105.6	81.1		
X . . . . .	4.569	4.452	2.980.9	48.2	408.6	507.9	868	904	894.6	7.7	68.7	18.4	1.820	3.026	2.204.0	10.0	177.4	88.9		
XI . . . . .	4.782	4.104	2.644.9	38.6	384.0	342.2	881	831	680.2	7.2	76.2	17.5	1.860	2.893	1.891.2	8.2	139.2	73.8		
XII . . . . .	4.533	5.095	3.305.8	38.8	505.8	276.5	899	1.039	813.8	7.7	102.1	20.5	1.757	3.907	2.314.3	8.9	112.9	74.6		
1932 I . . . . .	2.926	3.689	2.167.0	35.0	354.7	262.7	626	655	387.6	6.9	77.8	19.3	1.198	2.578	1.860.3	8.1	152.2	67.1		
II . . . . .	2.301	3.956	2.569.5	27.9	299.1	245.6	572	852	621.4	6.4	74.7	12.4	990	2.541	1.781.6	7.6	113.3	66.4		
III . . . . .	2.276	4.132	2.541.0	33.5	267.2	265.4	587	800	648.2	7.5	98.5	18.2	934	2.960	2.830.7	8.2	115.7	67.5		
IV . . . . .	3.764	5.684	3.546.6	38.2	452.8	342.7	726	1.151	865.7	7.4	69.3	21.0	1.447	3.380	2.101.8	8.0	123.1	72.5		
V . . . . .	2.774	3.993	2.910.1	40.4	327.8	443.6	569	760	488.0	7.8	77.6	20.3	859	2.472	1.565.1	8.5	141.6	81.9		
<b>Σπάρτης — Sparte</b>																				
<b>Χανίων — La Canée</b>																				
<b>Πειραιώς — Le Pirée</b>																				
1931 V . . . . .	3.465	5.455	3.942.0	50.1	611.5	886.4	1.111	1.707	998.9	10.1	121.4	46.4	1.015	1.141	760.2	21.3	147.3	77.9		
VI . . . . .	3.273	5.356	3.712.4	46.0	598.9	777.4	1.109	1.474	911.1	9.9	81.2	45.6	964	1.032	691.5	20.3	72.1	77.6		
VII . . . . .	3.598	5.408	3.727.7	49.4	684.5	845.9	962	1.456	824.4	10.9	96.4	51.3	822	1.138	722.6	20.8	140.6	74.6		
VIII . . . . .	3.315	5.462	3.810.9	51.4	589.6	878.9	964	1.419	827.5	15.4	135.4	76.6	1.109	1.066	694.1	21.5	111.5	74.4		
IX . . . . .	3.532	5.286	3.923.1	52.2	542.0	974.6	963	1.415	1.050.7	11.9	125.5	60.8	1.431	1.349	1.072.3	21.8	145.1	93.1		
X . . . . .	4.269	5.793	4.189.3	61.8	588.8	1.012.3	1.274	1.618	1.069.1	11.1	111.4	61.4	1.508	1.270	868.7	22.4	130.3	96.9		
XI . . . . .	4.593	5.869	4.889.0	51.8	608.9	883.6	1.384	1.697	1.135.3	10.1	134.0	56.3	1.312	1.166	884.8	21.0	142.5	100.9		
XII . . . . .	4.726	6.391	5.100.5	59.1	682.8	877.8	1.465	1.926	1.340.6	11.5	102.7	61.4	1.318	1.454	1.073.7	22.9	176.6	115.9		
1932 I . . . . .	3.597	4.927	4.269.5	54.0	569.5	797.1	761	1.607	859.4	11.4	122.8	69.3	750	935	714.1	19.9	71.2	92.4		
II . . . . .	2.726	5.505	4.310.2	47.3	459.9	745.0	729	1.508	862.6	8.5	63.3	43.6	580	1.248	787.4	17.9	122.5	82.7		
III . . . . .	2.526	5.274	4.203.6	51.9	584.5	777.5	717	1.760	1.159.5	10.3	120.4	53.6	602	1.221	786.5	19.6	101.4	81.2		
IV . . . . .	3.849	7.594	5.589.6	53.8	515.3	778.9	1.124	2.058	1.226.7	11.7	150.9	49.8	881	1.536	925.3	20.4	121.1	76.4		
V . . . . .	2.211	5.037	3.987.4	54.7	575.7	1.063.6	646	1.718	1.039.5	13.1	86.1	58.7	576	1.060	723.3	20.4	121.2	85.0		
<b>Σύρου — Syra</b>																				
<b>Χίου — Chio</b>																				
<b>Πρεβέζης — Prévéza</b>																				
1931 V . . . . .	443	727	393.6	4.6	21.1	30.3	2.471	2.376	11.962.3	11.8	621.5	569.0	1.783	2.51						

## V. Τιμαί - τιμάρηθμοι - κατανάλωσις — V. Prix, nombres indices, consommation

1. Τιμαί \*λιανικήσ πωλήσεωσ κυριωτέρων ειδών καταναλώσεωσ — 1. Prix\*de détail des principaux articles de consommation  
α'. Μέσοσ ὄροσ 106 πόλεων — α. Moyenne pour 106 villes

*Ἐτη - μῆνεσ	*Ἄροτοσ α'	*Ἄροτοσ γ'	Μακαρόνια	Φασιολοί	Γεώμηλα	Κρέασ βοδοσ	Κρέασ ἀρνίου	Ἰχθυέσ	Βακαλάοσ	Γάλα	Βούτυροσ	Τυρόσ λευκόσ
Années, mois	Pain a. qual.	Pain c. qual.	Macaronis	Haricots	Pommes de terre	Viande de boeuf	Viande d'agneau	(κατ. ποιότ.) Poissons (qualité inférieure)	Morue	Lait	Beurre	Fromage blanc
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.
*Ἀπόλυτοι ἀριθμοί — Chiffres absolus												
1929.....	6.90	5.73	13.00	16.28	4.52	22.44	32.20	19.36	17.43	8.79	83.16	30.60
1930.....	6.65	5.47	11.97	10.77	3.71	21.56	28.87	21.17	15.29	8.00	70.39	25.89
1931.....	5.49	4.56	11.41	8.24	4.29	20.44	28.43	19.59	13.09	7.49	67.66	24.51
1931 VI.....	5.54	4.65	11.34	8.50	4.40	20.60	28.46	19.86	13.64	7.17	67.52	23.48
VII.....	5.46	4.53	11.44	8.11	3.67	20.45	28.11	18.34	13.58	7.37	68.45	24.61
VIII.....	5.28	4.40	10.98	8.22	3.61	20.21	27.95	18.27	13.45	7.40	67.77	25.46
IX.....	5.14	4.29	11.12	7.71	3.78	19.97	28.30	18.95	13.12	7.69	68.—	25.87
X.....	5.13	4.31	11.55	7.50	4.24	18.96	27.90	16.88	12.45	7.83	68.34	26.86
XI.....	5.31	4.44	11.53	7.44	4.32	18.70	26.44	17.25	11.79	8.11	70.50	27.94
XII.....	5.16	4.36	11.51	7.37	4.36	18.95	31.56	18.35	11.68	7.92	70.88	28.31
1932 I.....	5.12	4.32	11.39	6.99	4.35	19.48	29.64	17.47	12.23	7.77	69.11	28.55
II.....	5.17	4.38	11.40	7.61	4.76	19.70	27.05	18.35	12.12	7.76	68.64	28.63
III.....	5.24	4.35	11.39	7.87	5.14	21.27	28.39	18.35	12.66	7.41	68.39	28.17
IV.....	5.24	4.37	11.22	7.36	5.14	22.06	30.92	19.08	13.76	7.29	69.03	28.25
V.....	5.88	5.07	11.87	9.13	5.02	22.81	29.37	18.55	14.80	7.19	72.22	28.86
VI.....	6.20	5.25	12.26	9.37	4.10	21.87	28.91	18.55	14.86	7.38	75.43	29.57
Σχετικοί ἀριθμοί — Chiffres relatifs 100 = 1914												
1929.....	1.605	1.793	1.667	3.621	1.964	1.591	1.877	1.317	1.584	1.725	2.013	1.901
1930.....	1.547	1.711	1.535	2.395	1.618	1.529	1.676	1.440	1.390	1.568	1.704	1.608
1931.....	1.276	1.424	1.463	1.830	1.864	1.450	1.653	1.333	1.191	1.469	1.638	1.522
1931 VI.....	1.288	1.453	1.454	1.889	1.913	1.461	1.655	1.351	1.240	1.406	1.635	1.458
VII.....	1.270	1.416	1.467	1.802	1.596	1.450	1.634	1.248	1.235	1.445	1.657	1.529
VIII.....	1.228	1.375	1.408	1.827	1.570	1.433	1.625	1.243	1.223	1.451	1.641	1.581
IX.....	1.195	1.341	1.426	1.713	1.643	1.416	1.645	1.289	1.193	1.508	1.646	1.607
X.....	1.193	1.347	1.481	1.667	1.843	1.345	1.622	1.148	1.132	1.535	1.655	1.668
XI.....	1.235	1.388	1.478	1.653	1.878	1.326	1.537	1.173	1.072	1.590	1.707	1.735
XII.....	1.200	1.363	1.476	1.638	1.896	1.344	1.835	1.248	1.062	1.553	1.716	1.758
1932 I.....	1.191	1.350	1.460	1.664	1.891	1.382	1.723	1.188	1.112	1.524	1.673	1.773
II.....	1.202	1.369	1.462	1.691	2.070	1.397	1.573	1.248	1.102	1.522	1.662	1.778
III.....	1.219	1.359	1.460	1.749	2.235	1.509	1.651	1.248	1.151	1.453	1.656	1.750
IV.....	1.219	1.366	1.438	1.636	2.235	1.565	1.798	1.298	1.251	1.429	1.671	1.755
V.....	1.367	1.584	1.522	2.029	2.183	1.618	1.708	1.262	1.345	1.410	1.748	1.793
VI.....	1.442	1.641	1.572	2.082	1.783	1.551	1.681	1.262	1.351	1.447	1.826	1.837

συνέχεια

suite

*Ἐτη - μῆνεσ	*Ἐλαίον	Οἶνοσ ῥητινίτησ	Καφέσ	Ζάχαρισ	*Ορουζα	*Ῥά	*Ἐλαίαι	Ἐυλάνθρακεσ	Καυσόξυλα	Πετρέλαιον	Οινόπνευμα	Σάπων
Années, mois	Huile	Vin résiné	Café	Sucre	Riz	Oeufs <sup>1)</sup>	Olives	Charbons de bois	à brûler	Pétrole	Alcool	Savon
	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.
*Ἀπόλυτοι ἀριθμοί — Chiffres absolus												
1929.....	26.99	8.80	63.10	17.19	12.29	3.77	17.75	2.57	0.79	14.19	14.90	16.68
1930.....	19.46	8.34	52.38	15.57	11.53	3.17	14.75	2.47	0.78	14.43	15.52	13.86
1931.....	20.21	8.34	46.89	14.51	10.49	2.97	13.70	2.32	0.76	14.14	15.55	12.42
1931 VI.....	20.63	8.81	47.85	14.55	10.53	2.57	13.34	2.29	0.76	14.16	15.51	12.83
VII.....	20.64	8.33	46.09	14.51	10.65	2.37	13.51	2.29	0.75	14.13	15.61	12.32
VIII.....	20.17	8.08	46.78	14.49	10.44	2.39	13.57	2.29	0.75	14.20	15.53	12.19
IX.....	20.83	8.36	45.82	14.41	10.17	3.06	13.29	2.30	0.76	13.92	15.47	12.12
X.....	20.45	8.27	46.26	14.30	10.20	3.38	13.01	2.31	0.75	14.07	15.50	12.03
XI.....	19.12	8.21	46.63	14.43	9.88	3.89	13.76	2.28	0.75	13.92	15.42	11.93
XII.....	18.62	8.30	47.24	14.38	9.98	3.74	13.54	2.32	0.75	13.96	15.47	11.91
1932 I.....	17.49	8.29	48.75	14.39	9.75	3.46	13.57	2.33	0.76	14.01	15.60	11.75
II.....	18.67	8.29	51.65	14.61	9.92	2.54	13.59	2.33	0.74	13.97	15.85	11.86
III.....	18.89	8.29	54.07	15.06	10.02	2.45	13.66	2.37	0.76	14.07	15.81	11.89
IV.....	21.08	8.53	57.97	16.74	11.16	2.49	13.33	2.32	0.75	14.12	15.77	12.26
V.....	24.32	8.79	66.50	17.48	13.20	2.47	13.49	2.36	0.81	14.86	16.36	13.91
VI.....	24.33	8.88	68.24	17.07	13.13	2.68	12.97	2.27	0.75	15.66	16.17	14.49
Σχετικοί ἀριθμοί — Chiffres relatifs 100 = 1914												
1929.....	2.287	2.316	2.357	1.964	1.617	1.986	2.572	1.594	2.110	1.302	1.057	1.334
1930.....	1.649	2.194	1.949	1.832	1.517	1.667	2.138	1.534	2.066	1.324	1.101	1.109
1931.....	1.713	2.193	1.750	1.707	1.380	1.564	1.985	1.443	2.030	1.298	1.103	993
1931 VI.....	1.748	2.318	1.785	1.712	1.386	1.353	1.933	1.421	2.021	1.299	1.100	1.026
VII.....	1.749	2.192	1.720	1.707	1.401	1.247	1.958	1.421	1.995	1.296	1.107	986
VIII.....	1.709	2.126	1.746	1.705	1.374	1.258	1.967	1.421	1.995	1.303	1.101	975
IX.....	1.765	2.200	1.710	1.695	1.338	1.601	1.926	1.427	2.021	1.277	1.097	970
X.....	1.733	2.176	1.726	1.682	1.342	1.779	1.886	1.433	1.995	1.291	1.099	962
XI.....	1.620	2.161	1.740	1.698	1.300	2.047	1.994	1.414	1.995	1.277	1.094	954
XII.....	1.578	2.184	1.763	1.692	1.313	1.968	1.962	1.439	1.995	1.281	1.097	953
1932 I.....	1.482	2.182	1.819	1.693	1.283	1.821	1.967	1.445	2.021	1.285	1.106	940
II.....	1.582	2.182	1.927	1.719	1.305	1.337	1.970	1.445	1.968	1.282	1.124	949
III.....	1.601	2.182	2.018	1.772	1.318	1.289	1.980	1.470	2.021	1.291	1.121	951
IV.....	1.786	2.245	2.163	1.969	1.468	1.311	1.932	1.439	1.995	1.295	1.118	981
V.....	2.061	2.313	2.481	2.056	1.737	1.300	1.955	1.464	2.154	1.363	1.160	1.113
VI.....	2.064	2.337	2.546	2.008	1.728	1.411	1.880	1.408	1.995	1.437	1.147	1.159

\* Μέσοι τιμαί. Τιμή χιλιογράμμου εις δραχμάσ. - Prix moyens. Prix par kgm. en drachmes. — <sup>1)</sup> Το ζεύγοσ. - La paire.



1. Τιμαί λιανικής πώλησεως κυριωτέρων ειδών καταναλώσεως — 1. Prix de détail des principaux articles de consommation

β'. Κυριωτέρων πόλεων — b. Principales villes

Μήνες Mois	Είδη																							
	1. Άρτος α' pain a. qual.	2. Άρτος γ' pain c. qual.	3. Μακαρόνια Macaronis	4. Φασόλια Haricots	5. Γεωμίνα Pommes de terre	6. Κρέας βοός Viande de boeuf	7. Κρέας όρνθου Viande d'agneau	8. Ψάρια (κατ. ποιότη.) Poissons (qualité inférieure)	9. Βακαλάος - Morue	10. Γάλα - Lait	11. Βούτυρον - Beurre	12. Τυρός λευκός Fromage blanc	13. Ξγατόν - Huile	14. Οίνος σμπινέτις Vin rosé	15. Καφές - Café	16. Ζάχαρις - Sucre	17. ΨΟρυζα - Riz	18. Ψά - Oeufs	19. Ξλατα - Olives	20. Ευάλανθραξ Charbons de bois	21. Κασιόβυλα Bois à brûler	22. Πετρέλαιον Pétrole	23. Οινόπνευμα Alcool	24. Σάπων - Savon
<b>Αθήναι — Athènes</b>																								
1931 VI	5.35	4.45	10.86	8.59	4.88	21.09	32.81	28.19	14.38	7.81	75. —	25. —	23.44	9.38	49.22	14.69	11.91	3.60	16.15	2.58	1.02	15. —	14.38	13.44
VII	5.23	4.38	10.63	7.50	3.91	21.09	31.25	24.22	13.75	7.81	71.88	26.56	22.66	8.59	44.53	14.69	11.41	2.60	15.63	2.58	1.02	15. —	14.38	11.56
VIII	5. —	4.26	10.55	8.44	3.91	21.09	29.69	21.88	13.13	7.81	71.88	26.56	21.88	8.59	47.66	14.69	11.43	3.30	16.15	2.58	1.02	15. —	14.38	11.41
IX	4.92	4.14	10.94	8.28	4.69	21.09	31.25	25. —	12.50	7.81	73.44	26.56	24.61	8.59	44.53	14.69	11.31	4.30	15.63	2.58	1.02	15. —	14.38	11.41
X	4.92	4.14	12.81	8.52	6.25	21.09	29.69	21.88	12.34	8.20	73.44	28.13	23.44	8.59	47.66	14.69	11.35	4.20	15.88	2.58	1.02	15. —	14.38	11.17
XI	5.08	4.30	12.81	8.87	5.98	21.09	25. —	21.88	11.41	8.20	75. —	29.69	25.94	8.59	45.31	14.38	10.39	5.10	17.19	2.50	1.02	15. —	14.38	11.17
XII	4.92	4.18	12.89	8.91	5.66	21.09	32.81	25. —	11.33	8.20	75. —	29.69	20.16	8.59	45.31	14.38	10.70	4.80	17.19	2.73	1.02	15. —	14.38	11.41
1932 I	4.84	4.14	12.89	8.91	5.03	21.09	29.69	23.44	13.28	8.20	73.44	29.69	20.16	8.59	49.22	14.38	10.14	4. —	17.19	2.73	1.02	15. —	14.38	11.41
II	4.92	4.22	12.89	9.30	5.47	21.88	29.69	25. —	11.25	8.59	73.44	29.69	20.62	8.59	48.44	14.38	10.27	4.10	17.19	2.73	1.02	15. —	14.38	11.25
III	5.04	4.18	12.89	9.22	5.86	22.66	31.25	19.53	11.88	8.20	75. —	28.91	20.16	8.59	51.56	14.38	10.22	3.10	17.19	2.97	1.09	15. —	14.38	11.25
IV	5. —	4.14	12.89	9.30	5.47	23.44	35.94	21.88	13.05	8.20	71.88	30.47	27.31	8.59	51.56	17.04	10.08	3.20	15.63	2.57	1.09	15. —	14.38	11.25
V	5.71	4.93	12.19	10.90	5.47	24.22	34.38	23.44	14.53	8.20	78.13	31.25	26.56	9.38	63.67	17.10	13.52	3. —	15.63	2.73	1.02	15. —	15. —	13.52
VI	6.06	5.20	12.34	10.59	4.38	23.44	32.81	24.22	14.53	8.59	85.94	31.25	27.31	9.38	67.19	16.41	12.93	3.10	14.06	2.73	1.02	15. —	15. —	13.91
<b>Πειραιεύς — Le Pirée</b>																								
1931 VI	5.31	4.49	10.94	7.81	5.08	20.31	31.25	17.97	12.97	9.38	75. —	28.13	20.31	9.38	49.22	14.06	10.55	2.40	9.38	2.50	0.94	14.84	13.59	12.11
VII	5.16	4.34	12.50	7.03	5.08	20.31	31.25	14.06	13.28	9.38	78.13	25.13	21.88	9.38	48.44	14.06	12.50	2.30	11.72	2.50	0.94	14.84	14.38	11.72
VIII	5. —	4.18	9.53	7.66	4.69	20.31	31.25	14.06	13.28	7.81	—	28.13	20.31	7.81	49.22	14.06	10.94	1.35	11.72	2.50	0.94	14.84	14.38	10.94
IX	4.92	4.14	10.16	7.42	4.69	21.88	31.25	14.84	12.50	9.38	68.75	26.56	20.31	9.38	50.78	13.07	10.55	2.90	11.72	2.50	0.94	14.84	13.59	10.94
X	4.92	4.14	11.72	7.81	4.69	20.31	22.13	15.63	10.94	9.38	68.75	24.13	20.31	9.38	49.22	14.80	10.55	3.70	9.38	2.50	0.94	14.84	13.59	10.94
XI	5.08	4.30	11.72	7.81	5.08	20.31	25. —	—	10.55	10. —	—	28.13	18.75	8.59	54.69	14.06	9.77	3.40	14.06	2.50	0.94	14.84	13.59	10.94
XII	4.84	4.11	10.94	7.81	5.47	20.31	37.50	15.63	10.16	9.38	—	28.13	17.97	9.38	53.13	13.91	10.55	3.70	11.72	2.50	0.94	14.84	13.59	10.94
1932 I	4.84	4.14	10.94	5. —	5.08	21.88	32.81	11.72	10.16	9.38	62.50	29.69	17.19	9.38	50. —	14.06	10.16	2.40	14.06	2.50	0.94	15.63	13.59	10.16
II	4.92	4.22	11.72	8.05	5.47	20.31	28.13	15.63	12.50	9.38	75. —	29.69	18.75	9.38	57.03	14.84	10.55	2.60	14.06	2.50	0.94	14.84	15. —	11.72
III	5. —	4.22	10.94	8.36	5.47	23.44	31.25	15.63	13.13	7.81	71.88	29.69	20.31	9.38	53.13	14.84	10.94	2.40	14.06	2.50	0.94	14.84	13.75	11.50
IV	5. —	4.14	9.38	8.20	5.47	25. —	35.94	18.75	14.06	7.81	75. —	30.47	20.31	9.38	55.28	16.41	13.28	2.40	14.06	2.50	0.94	14.84	13.59	12.50
V	5.78	4.84	11.41	9.61	5.47	26.56	34.38	18.75	14.84	7.81	81.25	33.59	25. —	9.38	68.75	17.03	13.67	2.65	14.06	2.73	1.09	14.84	15. —	14.84
VI	5.94	4.69	11.41	9.61	4.30	25. —	34.38	—	14.06	7.81	85.94	34.38	23.44	9.38	65.63	17.04	13.28	2.90	14.06	2.50	1.02	15.34	13.59	14.06
<b>Θεσσαλονίκη — Salonique</b>																								
1931 VI	5.66	4.59	9.38	9.38	4.69	21.09	25. —	19.53	12.50	7.03	53.13	18.75	21.09	7.81	45.31	13.91	8.59	2.20	14.06	2.19	0.66	11.72	15.59	13.28
VII	5.55	4.44	9.38	9.38	3.52	21.09	25. —	19.53	12.50	7.03	53.13	20.31	21.09	7.81	45.31	13.91	8.59	2.30	14.06	2.19	0.66	11.72	15.59	13.28
VIII	5.39	4.38	9.38	8.59	3.13	20.31	25. —	23.44	12.50	7.03	54.69	23.44	21.09	7.81	43.31	13.91	7.81	2.30	14.06	2.19	0.66	11.72	15.59	13.28
IX	5.23	4.30	9.38	8.59	3.13	20.31	25. —	23.44	12.50	7.03	59.38	23.44	20.31	7.81	42.19	13.91	7.81	2.90	14.06	2.19	0.66	11.33	15.59	13.28
X	5.20	4.30	9.38	8.59	3.13	17.19	25. —	15.63	12.50	7.03	65.63	25. —	20.31	7.81	42.19	13.91	7.81	3.40	14.06	2.19	0.66	11.33	15.59	13.28
XI	5.41	4.43	9.38	7.81	3.52	17.97	24.22	15.63	12.50	7.03	68.75	25. —	20.31	7.81	45.31	13.67	7.81	4. —	14.06	2.19	0.66	10.94	15.59	13.28
XII	5.25	4.34	9.38	7.81	3.52	17.97	24.22	19.53	12.50	7.03	68.75	25. —	20.31	7.81	45.31	13.67	7.81	4. —	14.06	2.19	0.66	10.94	15.59	13.28
1932 I	5.23	4.34	8.59	8.20	3.91	19.53	31.25	19.53	12.50	7.03	59.38	25. —	12.50	7.81	45.31	13.67	7.81	4. —	14.06	2.19	0.66	10.94	16.21	13.28
II	5.31	4.42	8.20	8.59	4.69	19.53	26.56	19.53	12.50	7.03	56.25	26.56	20.31	7.81	50.78	13.91	7.81	2.40	14.06	2.23	0.66	10.94	16.21	13.28
III	5.43	4.38	8.20	8.59	5.47	21.09	26.56	27.34	12.50	7.03	56.25	28.13	20.31	7.81	53.13	14.84	7.81	2.60	14.06	2.23	0.66	11.72	16.21	13.28
IV	5.39	4.30	8.59	8.38	5.47	21.88	27.34	27.34	12.50	7.03	61.06	28.13	20.31	9.38	54.69	16.41	9.38	2.40	14.06	2.23	0.66	11.72	16.21	13.28
V	6.02	5. —	9.77	10.16	5.47	23.44	23.44	19.53	14.06	6.25	65.63	27.34	26.56	9.38	64.06	16.80	12.11	2.40	14.06	2.53	0.66	12.89	16.21	16.02
VI	6.37	5.20	10.55	10.16	3.91	21.09	25.78	19.53	14.84	6.25	62.50	28.13	25. —	9.38	64.06	15.63	11.72	2.60	14.06	2.19	0.66	15.63	16.21	16.02
<b>Πάτρα — Patras</b>																								
1931 VI	5.55	5.39	15.63	8.44	4.69	21.88	31.25	17.97	13.28	7.81	70.31	25. —	21.88	7.81	46.88	14.84	10.47	2.80	17.19	2.34	0.78	14.84	14.38	15.63
VII	5.55	4.69	15.63	8.32	3.91	21.88	31.25	17.19	13.28	7.81	—	25. —	21.88	7.81	46.88	14.84	10.47	2.80	17.19	2.34	0.78	14.84	14.61	15.63
VIII	5.20	4.41	15.63	8.28	3.91	21.88	31.25	16.41	13.28	7.81	78.13	28.13	21.88	6.25	46.88	14.06	10.74	2.80	17.19	2.58	0.78	14.84	14.38	15.63
IX	5.08	4.30	15.63	7.66	3.91	21.88	34.38	18.75	14.06	7.81	78.13	28.13	21.88	7.81	46.88	14.84	10.55	3.30	16.41	2.58	0.78	14.84	14.38	15.63
X	5.08	4.43	15.63	7.46	4.53	23.44	43.75	14.84																

1. Τιμαί λιανικής πωλήσεως κυριωτέρων ειδών καταναλώσεως — 1. Prix de détail des principaux articles de consommation

Μήνες Mois	Τιμαί λιανικής πωλήσεως κυριωτέρων ειδών καταναλώσεως — 1. Prix de détail des principaux articles de consommation																								
	1. Αρός α. Pain a. qual.	2. Αρός γ. Pain γ. qual.	3. Μακαρόνια Macaronis	4. Φασόλοι Haricots	5. Γεύματα Pommes de terre	6. Κρέας βοός Viande de boeuf	7. Κρέας αρνίου Viande d'agneau	8. Ψύδες (κατ. πούρ.) Poissons (qual. inférieure)	9. Βακαλάος Morue	10. Γάλα - Lait	11. Βούτυρον Beurre	12. Τυρός λευκός Fromage blanc	13. *Ελαιον-Huile	14. Οίνος ρητινής Vin résiné	15. Καφές - Café	16. Ζάχαρης-Sucre	17. *Ορούα - Riz	18. *Γά - Oeufs	19. *Ελαια-Olives	20. Ξυλάνθρακες Charbons de bois	21. Κραυξέλα Bois à brûler	22. Πετρέλαιον Pétrole	23. Οινόπνευμα Alcool	24. Σάπων - Savon	
*Ιωάννινα — Jannina																									
1931 VI	6.17	4.84	11.72	9.38	4.84	21.09	25. —	15.82	14.84	7.19	75. —	25. —	21.09	12.50	46.88	15.31	10. —	2.40	9.38	2.66	0.55	14.84	17.97	15.63	15.63
VII	6.17	4.84	11.72	13.28	4.69	21.88	25. —	15.82	15.63	7.81	75. —	26.56	21.88	10.94	48.44	15.31	10. —	2.60	9.38	2.66	0.55	14.84	17.97	15.63	15.63
VIII	5.78	4.61	11.41	13.28	4.22	21.88	25. —	15.63	15.63	7.81	81.25	26.56	21.88	10.94	48.44	15.31	10. —	2.40	9.38	2.66	0.47	14.84	17.97	15.63	15.63
IX	5.70	4.61	11.25	8.59	4.69	15.63	25. —	15.63	16.41	7.81	93.75	28.13	20.31	12.50	46.88	15.31	9.69	3.50	9.38	2.66	0.47	14.84	17.97	15.63	15.63
X	5.86	4.77	10.31	7.03	5. —	21.88	25. —	19.53	15.63	7.81	93.75	28.13	20.31	10.94	46.88	15.31	10. —	3.60	9.38	2.66	0.47	14.84	17.97	15.63	15.63
XI	5.78	4.61	10.94	7.03	5. —	21.09	25. —	29.69	14.06	7.11	75. —	28.13	20.31	7.81	46.88	15.31	9.06	4.20	9.38	2.66	0.47	14.84	17.97	15.63	15.63
XII	5.78	4.61	10.94	7.03	5. —	21.09	25. —	29.69	14.06	7.11	75. —	28.13	20.31	7.81	46.88	15.31	9.06	4.20	9.38	2.66	0.47	14.84	17.97	15.63	15.63
1932 I	6.09	5. —	10.94	7.03	5.31	19.53	25. —	28.13	12.50	7.81	81.25	28.13	17.97	7.03	50. —	15.31	8.59	3.80	9.38	2.58	0.47	15. —	17.97	14.06	14.06
II	5.94	4.84	10.94	7.19	5.94	20.31	23.44	28.13	13.28	7.81	78.13	28.13	17.97	7.03	51.56	15.31	8.59	2.60	9.38	2.50	0.39	14.84	18.75	14.06	14.06
III	5.94	4.84	10.94	7.19	5.94	20.31	23.44	28.13	13.28	7.81	78.13	28.13	17.97	7.03	51.56	15.31	8.59	2.60	9.38	2.50	0.39	14.84	18.75	14.06	14.06
IV	6.25	4.69	11.72	7.81	5.55	21.09	25. —	28.13	15.63	7.81	82.03	25. —	18.75	9.38	75. —	17.19	11.72	2.50	9.38	2.50	0.47	14.84	18.75	14.06	14.06
V	6.25	4.69	11.72	7.81	5.55	22.66	26.56	28.13	15.63	7.81	85.94	25. —	18.75	9.38	75. —	17.19	11.72	2.50	9.38	2.34	0.39	15.63	19.53	12.50	12.50
VI	6.25	4.69	14.84	9.14	5.63	21.88	25. —	25. —	15.63	7.81	82.03	25. —	25.78	7.81	85.94	18.75	12.50	2.20	9.38	2.34	0.39	19.53	18.75	14.06	14.06

2. Τιμαρίθμοι άκριβείας ζωής \* — 2. Nombres indices du coût de la vie \*

(Νέα σειρά. Στοιχεία 44 πόλεων — Nouvelle série. Données de 44 villes)

100 = 1914

*Ετη - μήνες Années - mois	Γενικός τιμαρίθμος Nombre indice général	Ειδικοί τιμαρίθμοι — Nombres indices spéciaux				
		1. Διατροφής (28 είδη) D'alimentation (28 articles)	2. *Ενοικίου De loyer	3. Φωτισμού, θερμάνσεως καθαριότητας (7 είδη) D'éclairage, de chauffage, propreté (7 articles)	4. *Υματισμού (8 είδη) D'habillement (8 articles)	5. Διαφόρων (4 είδη) De dépenses diverses (4 articles)
1931 I	1.670.6	1.576.3	1.785.3	1.580.1	1.672.4	2.137.5
1931 VII	1.657.6	1.566.1	1.785.3	1.555.0	1.631.1	2.137.5
VIII	1.643.3	1.539.4	1.785.3	1.555.7	1.647.0	2.137.5
IX	1.632.5	1.527.4	1.785.3	1.566.9	1.613.6	2.137.5
X	1.640.8	1.528.8	1.785.3	1.558.8	1.677.4	2.137.5
XI	1.646.5	1.541.3	1.785.3	1.550.3	1.666.9	2.137.5
XII	1.645.9	1.542.3	1.785.3	1.545.5	1.660.4	2.137.5
1932 I	1.642.6	1.537.7	1.785.3	1.568.1	1.642.7	2.137.5
II	1.630.8	1.526.1	1.785.3	1.551.3	1.615.4	2.137.5
III	1.656.7	1.559.8	1.785.3	1.542.4	1.662.5	2.137.5
IV	1.697.2	1.594.4	1.785.3	1.560.2	1.809.6	2.137.5
V	1.756.9	1.653.5	1.785.3	1.593.9	1.990.5	2.137.5
VI	1.834.4	1.777.0	1.785.3	1.657.7	1.949.7	2.163.0
VII	1.815.4	1.748.4	1.785.3	1.672.9	1.923.2	2.163.0

\* Λιά τον τρόπον τής καταρτίσεως τής παρούσης σειράς τιμαρίθμων ίδε, «Δελτίον Μέσων τιμών 1931». - Pour le mode d'établissement de la série sus-mentionnée des nombres indices voir «Bulletin des prix moyens 1931».

3. Κατανάλωσις κρέατος \* εἰς τινὰς πόλεις — 3. Consommation de viande \* dans certaines villes

(Ζωοτεχνική \*Υπηρεσία \*Υπουργείου Γεωργίας - Service Zootechnique du Ministère de l'Agriculture)

Μήνες - Mois Πόλεις - Villes	Πόλεις Villes	Πληθυσμός άπορ. 1928 Population au recens. de 1928	Βόειος είδος — Espèce bovine		Αιγοπρόβατα — Moutons-chèvres		Χοῖροι — Porcs		Συνολική πο- σότης κρέατος Quantité totale de viande γρμ.-kgm.
			κεφαλαί têtes	χιλιόγραμμα kilogrammes	κεφαλαί têtes	χιλιόγραμμα kilogrammes	κεφαλαί têtes	χιλιόγραμμα kilogrammes	
1931 V	24	724.884	3.674	366.803	95.088	1.170.664	60	3.940	1.541.407
VI	21	626.080	3.918	303.261	67.440	841.627	32	1.999	1.146.887
VII	23	719.672	5.807	499.301	89.037	875.175	133	4.969	1.379.445
VIII	22	1.135.331	9.499	918.943	117.533	1.371.105	1.596	21.173	2.311.221
IX	25	1.434.576	14.459	1.450.197	140.168	2.043.994	4.488	141.094	3.635.285
X	24	1.153.504	13.369	1.421.106	123.244	1.603.645	8.692	392.210	3.416.961
XI	21	703.884	5.077	529.416	43.796	840.406	4.386	210.190	1.580.012
XII	22	709.844	5.881	577.059	57.318	533.935	6.742	370.403	1.481.397
1932 I	24	1.403.133	12.184	1.268.209	78.140	1.521.643	9.445	481.119	3.270.971
II	25	1.435.250	10.696	1.068.773	69.484	1.459.073	6.318	296.547	2.824.393
III	24	1.404.959	9.150	963.434	60.050	1.295.650	3.190	161.645	2.420.729
IV	24	1.383.251	7.303	1.005.868	119.495	2.382.574	891	41.251	3.429.693
V	23	715.248	3.098	291.777	61.570	677.974	116	10.836	980.587

Κατά πόλεις, \*Ιούνιος 1932 — Par villes, Juin 1932

1. *Αθήναι - Athènes	452.910	5.323	663.501	67.502	2.160.064	28	2.150	2.825.715
2. *Αλεξίπολις - Alexandropolis	12.009	67	4.173	845	15.142	—	—	19.315
3. *Αργασκόλιον - Argostoli	8.293	85	12.774	287	4.042	—	—	16.816
4. Δράμα - Drama	29.339	76	4.518	824	34.982	—	—	39.500
5. *Εδεσσα - Edessa	13.115	35	1.875	1.786	12.111	—	—	13.986
6. Ζάκυνθος - Zante	11.609	150	17.613	868	8.306	—	—	25.919
7. *Ηράκλειον - Héraclion	33.404	569	21.760	1.941	17.920	—	—	39.680
8. Θεσσαλονίκη - Salonique	236.524	1.747	178.893	5.339	68.339	28	2.150	249.882
9. *Ιωάννινα - Jannina	20.485	47	2.368	2.28*	20.480	—	—	22.848
10. Καβάλλα - Cavalla	49.980	202	20.685	3.877	49.626	—	—	70.311
11. Κέρκυρα - Corfou	32.221	580	51.625	1.892	37.840	—	—	91.225
12. Κοζάνη - Cozane	12.702	61	2.701	1.862	23.884	44	1.760	26.535
13. Κομοτινή - Comotini	30.136	34	2.816	4.149	35.840	—	—	38.656
14. Λαμία - Lamia	14.205	33	1.498	2.342	24.558	—	—	26.079
15. Μεσολόγγιον - Missolonghi	9.270	50	4.224	930	11.512	—	—	15.736
16. Ναύπλιον - Nauplie	7.163	54	2.150	709	9.413	—	—	11.563
17. Σάνθη - Xanthe	33.712	49	6.464	3.720	28.004	—	—	34.468
18. Πάτραι - Patras	61.278	260	41.152	6.060	111.390	—	—	152.512
19. Σέρραι - Serrès	29.640	122	19.750	3.000	33.811	—	—	53.561
20. Φλώρινα - Florina	10.585	62	3.440	1.406	14.554	—	—	17.994
21. Χαλκίς - Chalcis	17.297	69	7.699	1.488	17.713	—	—	25.560
22. Χανιά - La Canée	26.604	252	21.568	2.306	36.518	—	—	58.086
23. Χίος - Chio	22.122	356	36.451	393	5.030	—	—	41.484
Σύνολον - Total	1.173.612	10.283	1.129.701	115.806	2.780.999	110	6.231	3.916.931

\* Έκ τού άριθμού των σφαζομένων ζώων εν τῶις σφαγείοις τῶν πόλεων τούτων. Εἰς τούς ἐνδεικνυομένους ἀριθμούς συμπεριλαμβάνεται καί ἡ ἀκατάλληλος πρὸς βρώσιν κρεμεία ποσότης. - Des données des animaux abattus dans les abattoirs des ces villes. Les chiffres indiqués comprennent aussi les quantités impropres pour la nourriture.

1) Μετά τῶν \*Αθηνῶν. - Y compris Athènes.



## VI. Νόμισμα - πίστις - οίκον. οργανισμοί — VI. Monnaies, crédit, institutions financières

## 1. Κυκλοφορία τραπεζικών γραμματίων — 1. Circulation de billets de banque

(Τράπεζα της Ελλάδος — Banque de Grèce)

έκατομ. δραχμών - millions de drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	Πραγματική κυκλοφορία Circulation réelle	*Έτεραι υπό- χρεώσεις Autres enga- gements à vue	Κάλυμμα κυκλοφορίας Couverture de la circulation			Έκδοτικών πε- ριθώριων Marge d'émis- sion	Σχέσις καλύμματος: Rapport de la couverture: %	
			Μεταλλικόν από- θεμα εις χρυσόν Encaisse métal- lique en or	*Εξωτερικόν συ- νάλλαγμα εις χρυσόν Devises étran- gères en or	*Εν όλω Total		πρός σύνολον υποχρεώσεων όψεως - à l'en- semble des enga- gem. à vue	πρός πραγματι- κήν κυκλοφο- ρίαν - à la cir- culation réelle
1928 V 14 <sup>1)</sup> .....	4.863.3	2.522.8	876.3	3.087.7	3.964.0	2.524.0	53.7	81.5
<i>Μέσοι όροι - Moyennes</i>								
1928.....	5.445.1	2.022.1	580.3	3.375.3	3.955.6	2.421.7	52.9	72.7
1929.....	5.388.0	1.772.1	598.6	3.065.6	3.664.2	2.000.5	51.0	67.9
1930.....	4.895.1	1.741.7	674.2	2.720.0	3.294.2	1.596.7	49.7	67.3
1931.....	4.113.1	1.331.4	587.7	1.879.1	2.466.8	549.9	43.9	57.4
<i>Τέλος - Fin</i>								
1931 VII.....	4.170.1	1.224.4	488.5	1.835.1	2.323.6	414.5	43.1	55.7
VIII.....	4.152.6	1.381.2	489.5	1.851.9	2.341.4	319.7	42.3	56.4
IX.....	4.222.0	635.2	490.7	1.864.6	2.355.3	831.0	46.6	53.3
X.....	4.296.6	777.1	868.4	1.510.4	2.378.8	873.2	46.9	55.4
XI.....	3.986.7	890.8	868.5	1.280.6	2.149.1	495.2	44.1	53.9
XII.....	4.003.0	701.5	869.3	1.046.7	1.916.0	85.5	40.7	47.9
1932 I.....	3.796.8	585.3	869.4	772.4	1.641.8	—	37.5	43.2
II.....	3.739.1	494.6	869.4	483.8	1.353.2	—	32.0	36.2
III.....	3.908.9	451.5	715.9	216.8	1.540.7 <sup>2)</sup>	—	36.6	39.4
IV <sup>3)</sup> .....	4.210.4	—	—	—	—	—	—	—
V 7.....	4.154.1	—	—	—	—	—	—	—
15.....	4.093.1	—	—	—	—	—	—	—
23.....	4.015.1	—	—	—	—	—	—	—
31.....	4.059.5	—	—	—	—	—	—	—
VI 7.....	4.133.5	—	—	—	—	—	—	—
15.....	4.124.8	—	—	—	—	—	—	—
23.....	4.162.8	—	—	—	—	—	—	—
30.....	4.208.5	—	—	—	—	—	—	—
VII 7.....	4.308.8	—	—	—	—	—	—	—
15.....	4.340.0	—	—	—	—	—	—	—
23.....	4.319.8	—	—	—	—	—	—	—
31.....	4.201.8	—	—	—	—	—	—	—

<sup>1)</sup> \*Ημερομηνία έναρξης εργασιών Τραπέζης της Ελλάδος. Σταθεροποίησης της δραχμής επί χρυσής βάσεως (ϊδε «Μηνιαίων» Νο 1/1931) - Ouverture de la Banque de Grèce. Date de stabilisation de la drachme en base or (Voir «Bulletin» No 1/1931). — <sup>2)</sup> Μετά ποσού 607.9 εκατ. δρ., Δανείων Δημοσίου εις χρυσόν. - Y compris 607.9 millions drs, Prêts du trésor en or. <sup>3)</sup> Από 26-IV-32 εγκατάλειψις της χρυσής βάσεως (Νόμος 5422). — A partir du 26-IV-32 abandon de la base or (Loi 5.422).

## 2. Κίνησις Γραφείου συμψηφισμού — 2. Activité du Bureau de compensation

*Ετη - μήνες Années, mois	Πρός συμψηφισμόν A compensation		Συμψηφι- σθέντα ποσά Capitaux com- pensés	*Εντολαί παρά τῆ Τραπέζῃ τῆς Ελλάδος Virements au- près de la Ban- que de Grèce	Μήνες - Mois	Πρός συμψηφισμόν A compensation		Συμψηφι- σθέντα ποσά Capitaux com- pensés	*Εντολαί παρά τῆ Τραπέζῃ τῆς Ελλάδος Virements au- près de la Ban- que de Grèce
	*Αριθμὸς ἐπιταγῶν Nombre de pièces	Ποσά Capitaux				*Αριθμὸς ἐπιταγῶν Nombre de pièces	Ποσά Capitaux		
	χιλ. δρ.-mil. dr.	χιλ. δρ.-mill. dr.	χιλ. δρ.-mill. dr.			χιλ. δρ.-mill. dr.	χιλ. δρ.-mill. dr.	χιλ. δρ.-mill. dr.	χιλ. δρ.-mill. dr.
1929 <sup>1)</sup> ..... <sup>*</sup>	101.013	8.137.633.1	5.670.478.9	2.467.154.2	1931 XII..... <sup>*</sup>	14.727	310.763.8	228.652.4	82.111.4
1930.....	133.708	9.073.722.1	6.672.637.2	2.401.084.9	1932 I.....	13.202	280.449.3	192.937.7	87.511.6
1931.....	171.614	7.275.519.6	5.133.527.3	2.141.992.3	II.....	11.774	224.605.5	182.597.5	42.008.0
1931 VII.....	16.237	863.069.3	610.948.4	252.121.0	III.....	12.875	249.762.2	205.450.3	44.311.9
VIII.....	14.225	531.442.9	372.077.5	159.365.4	IV.....	12.377	272.123.7	202.563.3	69.560.4
IX.....	15.028	614.373.4	513.126.6	101.246.8	V.....	12.458	321.622.4	240.254.4	81.368.0
X.....	15.027	364.614.8	239.839.2	124.775.6	VI.....	11.402	371.302.6	228.777.5	142.525.1
XI.....	15.139	289.146.8	225.720.5	63.426.3	VII.....	12.144	478.008.6	297.306.6	180.702.0

\* \*Αριθμὸς Τραπεζῶν - Nombre de Banques

<sup>1)</sup> \*Έναρξις λειτουργίας, 23 Ἰανουαρίου - Ouverture le 23 janvier.

## 3. Ἐπίσημος προεξοφλητικὸς τόκος — 3. Taux de l'escompte officiel

1928 (2 Δεκεμβρίου - décembre).....	9 %	1932 (12 Ἰανουαρίου - janvier).....	12 %
1931 (26 Σεπτεμβρίου - septembre).....	12 %	1932 (20 Φεβρουαρίου - février).....	11 %
1931 (29 Ὀκτωβρίου - octobre).....	11 %	1932 (31 Ἰουλίου - juillet).....	11 %

4. Στοιχεία ενεργητικού και παθητικού Τραπέζης της Ελλάδος — 4. Etat de l'actif et du passif de la Banque de Grèce  
χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	*Ενεργητικόν — Actif											Σύνολον Total
	Χρυσός και ξωπερικόν συνάλλαγμα 26-IV-32 Or et devises étrangères au 26-IV-32	Χρυσός εις νομίσματα και ράβδους Or monnayé et en lingots	*Εξωπερικόν συνίγμα εις χρυσόν Devises étran- gères en or	*Ετερονέξω- τερο, συνίγμα Autres devi- ses étran- gères	Κεραιακά έλληνικά νομίσματα Pièces divi- sionnaires helleniques	Συνίγματι- κά έσο- τερικου Portefeuille en drachm.	Πιστώσεις Avances	Χρέος Δημοσίου Dette de l'Etat	*Επενδύσεις Placements	Κτίρια - έγ- καταστάσεις Immeubles et instal- lations	*Ετερα στοιχεία έ- νεργητικού Autres avoirs	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.		
1928-14 V. Τέλος - Fin :	—	876.306	3.191.081	9.828	—	49.999	—	3.759.526	—	—	42.938	7.929.678
1929.....	—	640.476	4.132.277	2.310	112	157.014	167.725	3.596.491	55.544	55.699	321.910	9.129.558
1930.....	—	510.033	3.279.357	2.866	29.520	144.643	181.943	3.888.763	298.723	80.943	524.753	8.441.544
1931.....	—	869.332	1.262.927	5.276	146.136	152.685	380.102	3.125.542	287.181	98.321	1.141.179	7.468.681
1931 VII.....	—	488.449	2.416.036	1.834	161.719	154.149	197.525	3.168.042	232.152	101.953	1.167.156	8.089.015
VIII.....	—	489.494	2.564.719	1.628	165.609	151.837	231.951	3.168.042	239.687	103.228	783.298	7.899.493
IX.....	—	490.707	2.501.735	1.568	163.053	169.240	281.828	3.168.042	286.934	103.318	819.180	7.988.605
X.....	—	868.354	1.709.828	3.600	163.440	160.701	282.481	3.148.042	286.934	103.350	1.211.449	7.938.179
XI.....	—	868.495	1.473.822	6.065	154.585	161.237	362.206	3.128.042	286.851	103.467	1.163.042	7.707.812
XII.....	—	869.332	1.262.927	5.276	146.136	152.685	380.102	3.125.542	287.181	98.321	1.141.179	7.468.681
1932 I.....	—	869.351	903.563	2.034	151.211	145.095	685.276	3.151.192	287.122	98.366	1.151.779	7.444.989
II.....	—	869.373	635.131	2.170	155.938	144.553	680.722	3.150.417	287.122	98.471	1.199.528	7.223.425
III.....	—	715.949	341.708	2.236	163.669	313.027	902.014	3.304.566 <sup>1)</sup>	287.230	98.490	1.382.495	7.511.384
IV.....	980.079	112 <sup>2)</sup>	8.417 <sup>2)</sup>	2.145	162.585	323.336	1.027.906	3.301.166 <sup>3)</sup>	287.230	98.530	1.251.679	7.453.185
V.....	850.576	5.310 <sup>2)</sup>	96.874 <sup>2)</sup>	3.583	168.208	325.807	1.071.034	3.311.316 <sup>3)</sup>	287.229	98.614	1.241.941	7.460.492
VI.....	805.318	51.184 <sup>2)</sup>	597.255 <sup>2)</sup>	2.147	170.654	325.913	1.000.366	3.313.816 <sup>3)</sup>	287.230	98.654	1.067.233	7.719.770
VII.....	727.366	77.714 <sup>2)</sup>	646.960 <sup>2)</sup>	2.018	175.174	277.440	1.025.516	3.320.816 <sup>3)</sup>	385.805	98.753	783.029	7.520.591

συνέχεια

*Ετη - μήνες Années, mois	Παθητικόν — Passif											Σύνολον Total
	Κεφάλαιον κα- ταβληθέν Capital social versé	2.	*Αποθεματικά Fonds de réserve	Τραπεζ. γρα- μάτια εν κυ- κλοφορία Billets de ban- que en circu- lation	*Ετεροι όπο- χρεώσεις όφει- ες εις δραχμάς Engagements à vue en drachmes	Καταθέσεις εις δραχμάς όπο προθεσμίας Dépôts à terme en drachmes	*Υποχρεώσεις εις έξωπε- ρ. συνίγμα - Engagements en devises étrangères	*Ετεροι όποχρεώσεις Autres exigibilités	7.			
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	
1928-14 V. Τέλος - Fin :	400.000	—	—	4.863.353	2.522.757	—	103.383	9.828	30.357	—	—	7.929.678
1929.....	400.000	8.520	54.900	5.193.264	1.529.386	—	1.656.837	1.251	285.400	—	—	9.129.558
1930.....	400.000	10.199	60.400	4.802.907	1.727.828	140.000	777.986	2.222	520.002	—	—	8.441.544
1931.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.002.999	701.514	1.261.259	216.217	1.281	813.120	—	—	7.468.681
1931 VII.....	400.000	10.199	60.400	4.170.163	1.224.403	565.000	580.872	1.373	1.076.606	—	—	8.089.015
VIII.....	400.000	10.198	60.400	4.152.554	1.381.250	485.000	712.847	1.261	695.982	—	—	7.899.493
IX.....	400.000	10.199	60.400	4.421.962	635.244	1.185.250	637.169	1.261	637.121	—	—	7.988.605
X.....	400.000	10.198	60.400	4.296.645	777.115	1.298.414	199.396	1.265	894.745	—	—	7.938.179
XI.....	400.000	10.199	60.400	3.986.711	890.763	1.259.379	193.252	1.264	905.844	—	—	7.707.812
XII.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.002.999	701.514	1.261.259	216.217	1.281	813.120	—	—	7.468.681
1932 I.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	3.796.769	585.331	1.570.335	131.119	2.139	887.005	—	—	7.444.989
II.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	3.739.144	494.639	1.488.329	151.305	2.137	875.580	—	—	7.223.425
III.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	3.908.903	451.105	1.693.328	124.890	2.137	858.730	—	—	7.511.384
IV.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.210.408	864.257	998.329	794.031	2.145	111.724	—	—	7.453.185
V.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.059.519	1.053.030	893.329	777.216	2.140	202.967	—	—	7.460.492
VI.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.208.487	1.269.518	853.329	750.754	2.147	163.244	—	—	7.719.770
VII.....	400.000	11.891	60.400 <sup>4)</sup>	4.201.788	1.763.898	637.490	193.805	2.018	249.301	—	—	7.520.591

1) \*Αρθρον 62 του Καταστατικού. — Article 62 des Statuts. 2) Νόμος 5422. — Loi 5422. 3) \*Έξ όν 607.930 χιλ. δρ., \*Όμολογια Δημοσίου εις χρυσόν. — Dont 607.930 mill. drs, obligations de l'Etat en or. 4) \*Έκ τούτου αποθεματικόν εις αντίκρισμα της έκ λιρών ζημίας (συνίγματος τῆς Νόμου 31-XII-31) δρ. 30.000.000. — Dont 30.000.000 drs de réserves en garantie de la dépréciation de la livre (loi du 31-XII-31).

5. Στοιχεία ενεργητικού και παθητικού \*Αγροτικής Τραπέζης — 5. Etat de l'actif et du passif de la Banque Agricole de Grèce  
χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	*Ενεργητικόν — Actif							Παθητικόν — Passif						Σύνολον Total	
	Διαθέσι- μα, έπεν- δύσεις Disponi- bilités, investis- sements	Βραχυπρό- θεσμοι χο- ρηγήσεις Avances à court terme	Μεσοπρό- θεσμοι χο- ρηγήσεις μακροπρό- θεσμοι χο- ρηγήσεις Prêts à long terme et à terme moyen	*Ετεροι τοποθε- τήσεις Autres place- ments	Χρεωστι- κοι λογα- ριασμοί Comptes débiteurs	*Ακίνητα Immeu- bles	*Ετεροι στοιχεία ένεργη- τικού Autres éléments de l'actif	Κεφάλαιον Capital	*Αποθε- ματικά, κατή- σεις Réserves en gé- néral	Καταθέ- σεις Dépôts	*Υποχρε- ώσεις έκ δανείων Engage- ments d' emprunts	Πιστω- τικοι λογα- ριασμοί Comptes crédi- teurs	*Ετεροι στοιχεία παθη- τικού Autres éléments du passif		6.
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.		
1930.....	205.075	851.585	16.467	95.833	276.560	2.256	22.529	1.470.255	1.081.732	45.051	221.429	75.987	7.576	38.530	1.470.255
1931.....	109.509	1.260.378	50.821	17.696	367.794	—	50.416	1.856.614	1.088.136	56.484	333.524	216.891	97.359	64.220	1.856.614
1931 VII.....	132.575	1.122.671	36.541	17.651	337.784	2.258	201.818	1.851.298	1.091.915	30.484	336.201	75.000	80.889	236.776	1.851.298
VIII.....	115.786	1.095.830	43.841	17.652	346.030	2.258	221.700	1.843.097	1.092.393	30.484	343.811	75.000	61.654	239.755	1.843.097
IX.....	107.422	1.031.910	44.750	17.994	412.384	2.258	238.991	1.855.709	1.092.653	30.484	332.266	75.000	62.321	262.985	1.855.709
X.....	81.970	1.098.210	48.695	17.994	457.753	2.257	249.960	1.956.839	1.096.939	30.484	339.429	125.000	77.463	287.524	1.956.839
XI.....	82.369	1.208.512	49.705	17.994	417.259	2.257	91.816	1.869.912	1.097.582	30.484	323.866	215.350	57.089	145.541	1.869.912
XII.....	109.509	1.260.378	50.821	17.696	367.794	—	50.416	1.856.614	1.088.136	56.484	333.524	216.891	97.359	64.220	1.856.614
1932 I.....	97.827	1.275.192	51.708	17.782	357.881	—	69.894	1.870.284	1.088.311	56.484	337.710	216.891	107.607	63.281	1.870.284
II.....	64.496	1.345.648	54.369	17.782	334.099	—	81.148	1.897.542	1.088.639	56.484	353.835	215.350	95.482	87.752	1.897.542
III.....	57.747	1.408.300	66.387	17.782	351.634	—	232.727	2.134.577	1.088.758	56.484	353.195	290.350	92.783	253.007	2.134.577
IV.....	58.426	1.460.401	67.352	17.833	323.631	—	241.384	2.169.027	1.091.883	56.484	334.568	310.350	84.799	260.943	2.169.027
V.....	89.553	1.527.610	68.078	17.833	315.006	298	355.660	2.374.038	1.091.753	56.484	357.474	390.350	98.177	379.800	2.374.038
VI.....	109.286	1.542.242	68.794	18.046	252.693	265	461.225	2.252.551	1.092.088	56.484	313.695	390.350	116.881	483.053	2.252.551
VII.....	89.947	1.498.082	68.585	17.833	268.088	412	550.832	2.483.779	1.094.321	56.484	328.880	345.350	80.491	578.253	2.483.779



6. Κατάσταση των εν Ελλάδι Τραπεζών. Juin 1932 — 6. Etat des comptes des banques en Grèce. Juin 1932  
χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

Τράπεζα — Banques	Ένεργητικόν — Actif								
	Χαρτοφυλάκιον 1) Portefeuille	Ακίνητα και εγκαταστάσεις Immeubles, installations etc.	Προεξοφλήσεις και προκαταβολαί γρηθίων και φορολογικών Escomptes et avances sur titres et con-naissements	Γεωργικά δάνεια Prêts agri-coles	Δάνεια και ήγγισμένοι επί χρονογράφων Avances et escomptes nantis par titres	Δάνεια επί εμπορευμάτων Avances sur marchan-dises	Δάνεια επί ακινήτων Avances sur immeubles	Λοιπά δάνεια και τοποθετήσεις Autres avances et investis-sements	Έξωτεριχοί λογαριασμοί Comptes de l'étranger
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.
1. Τράπεζα της Ελλάδος-de Grèce . . . . .	287.230	98.654	658.620	8.016	291.809	—	—	—	913.389
2. Αγροτ. της Ελλάδος-Agricole de Grèce . . . . .	2.042	265	—	1.261.041	—	343.330	6.664	57.180	—
3. Εθνική-Nationale . . . . .	2.177.532	169.337	2.211.173	325.759	958.813	946.303	—	—	912.512
4. Αθηνών-d'Athènes . . . . .	316.494	88.389	294.967	—	341.742	238.827	94.238	644.387	82.466
5. Αμάρ-Amara . . . . .	469	1.409	2.772	—	99	1.083	5.743	29.535	8.503
6. American Express . . . . .	492	143	18.494	—	54.238	6.374	—	116.108	48.416
7. Ανατολής-d'Orient . . . . .	236.709	70.897	83.575	—	109.316	233.250	113.949	373.467	124.599
8. Αττικής-d'Attique . . . . .	—	380	27.324	—	2.655	1.471	9.642	21.073	12.224
9. Βιομηχανίας-d'Industrie . . . . .	5.145	7.892	35.157	—	25.144	8.443	22.112	66.574	346
10. Βρεταννο-Γαλλική - Franco-Britannique . . . . .	—	3.527	33.321	—	35.856	18.287	1.349	16.256	2.753
11. Γεωργική-d'Agriculture . . . . .	—	164	3.702	610	99	—	—	4.758	2.011
12. Γεωργικής Πιστώσεως-de Crédit Agricole . . . . .	276	82	1.640	275	—	99	1.398	2.208	—
13. Έλλην. Έμπορ. Πιστώσεως-de Crédit Com-mercial Hellénique . . . . .	9.982	17.495	39.120	—	63.109	6.579	—	11.557	4.766
14. Έμπορική-de Commerce . . . . .	518.736	57.825	65.423	—	132.593	38.139	25.550	70.666	83.542
15. Ένωσις-l'Union . . . . .	—	1.224	8.637	—	292	2.611	9.913	17.375	6.471
16. Θεσσαλονίκης-de Salonique . . . . .	—	3.419	12.300	—	13.821	92.544	21.428	60.462	1.699
17. Θεόδωσο τούλου-Theodossopoulos . . . . .	1.903	231	2.713	854	42	—	2.479	1.817	—
18. Ίονική-Ionienne . . . . .	21.909	81.752	88.338	—	35.244	182.027	72.940	30.878	—
19. Ίταλο-Έλλ. Έμπορική-Commerciale Gréco-Italienne . . . . .	328	6.096	12.360	—	18.821	196.446	13.792	120.719	50.727
20. Καραβασίλη-Karavassili . . . . .	24.663	32.494	3.390	—	20.078	665	—	47.947	3.249
21. Αδελφών Κόφφα-Koffa Frères . . . . .	1.857	1.453	10.678	—	—	339	—	4.999	—
22. Κρήτης-de Crète . . . . .	—	299	—	5.758	—	—	—	53	—
23. Κτηματική της Ελλάδος - Foncière de Grèce . . . . .	228.550	119.718	30.585	—	16.408	—	1.447.986	961.145	698
24. Λαϊκή-Populaire . . . . .	76.953	52.450	229.091	—	79.948	7.194	48.885	93.446	29.376
25. Λακωνίας-de Laconie . . . . .	7.277	579	14.070	—	18.436	1.363	10.326	27.804	1.505
26. Λαρίσης-de Larissa . . . . .	3.712	1.601	8.538	1.126	560	183	5.329	2.923	18
27. Μεσιτική-de courtage . . . . .	84	1.754	—	—	3.386	—	2.804	—	—
28. Μπενβενίστα-Benveniste . . . . .	427	119	1.796	—	174	—	1.468	10.273	969
29. Οθωμανική-Ottomane . . . . .	—	1.188	125	—	7	21.354	1.935	94.706	980
30. Πειραιώς-du Pirée . . . . .	9.229	17.095	66.649	—	19.183	14.375	22.032	80.634	10.430
31. Σερβο-Έλληνική - Serbo-Hellénique . . . . .	—	115	—	—	—	481	—	161	336
32. Χίου-de Chio . . . . .	28.060	6.497	28.346	—	26.952	4.426	32.594	70.465	755
Σύνολον - Total . . . . .	3.960.059	814.360	3.992.928	1.603.139	2.272.095	2.365.348	1.974.536	3.039.580	1.695.760

συνέχεια

suite

Τράπεζα — Banques	Παθητικόν — Passif								
	Κεφάλαιον Capital	Αποθεμα- τικόν πάσης φύσεως Réserves de toute sorte	Καταθέσεις όψεως Dépôts à vue	Καταθέσεις προθεσμίας Dépôts à terme	Ταμειντήριον Caisse d'épargne	Πιστωτικοί τρέχοντες λογαριασμοί Comptes cour- rants crédi- teurs	Σύν. καταθέ- σεων και πι- στωτ. λησμών Total de dé- pôts et com- ptes crédi- teurs	Έξωτεριχοί λογαριασμοί Comptes à l'étranger	Λοιποί πι- στωτικοί λο- γαριασμοί Autres com- ptes crédi- teurs
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.
1. Τράπεζα της Ελλάδος-de Grèce . . . . .	400.000	42.291	2.022.420	853.329	—	—	2.875.719	—	163.214
2. Αγροτ. της Ελλάδος - Agricole de Grèce . . . . .	1.092.088	31.000	132.618	78.478	102.599	—	313.695	—	415.350
3. Εθνική-Nationale . . . . .	20.000	1.185.394	3.097.818	2.157.121	1.993.299	—	7.248.238	—	—
4. Αθηνών-d'Athènes . . . . .	190.800	149.200	679.876	564.355	480.014	288.580	2.012.825	—	58.666
5. Αμάρ-Amara . . . . .	2.400	14.555	6.910	1.803	—	27.432	36.145	510	2.161
6. American Express . . . . .	7.000	—	125.912	28.620	27.649	29.814	211.995	356	24.914
7. Ανατολής-d'Orient . . . . .	204.050	282.470	388.189	178.372	103.835	109.924	771.320	66.309	41.819
8. Αττικής-d'Attique . . . . .	20.000	8.563	15.504	13.402	7.393	1.242	37.541	8.280	4.413
9. Βιομηχανίας-d'Industrie . . . . .	45.000	52.100	13.331	2.569	1.454	39.740	57.091	—	10.271
10. Βρεταννο-Γαλλική - Franco-Britannique . . . . .	—	—	38.533	—	8.750	9.445	56.728	68.429	—
11. Γεωργική-d'Agriculture . . . . .	7.258	—	226	—	59	3.713	3.998	—	88
12. Γεωργικής Πιστώσεως-de Crédit Agricole . . . . .	2.000	235	522	1.258	750	—	2.530	—	1.270
13. Έλλην. Έμπορ. Πιστώσεως-de Crédit Com-mercial Hellénique . . . . .	15.000	12.251	35.630	44.685	30.753	15.998	127.066	245	10.405
14. Έμπορική-de Commerce . . . . .	50.000	378.282	202.977	43.022	285.460	—	531.459	3.648	57.489
15. Ένωσις-l'Union . . . . .	18.750	4.370	—	—	4.079	16.739	20.818	2.381	1.511
16. Θεσσαλονίκης-de Salonique . . . . .	3.500	—	34.099	3.598	6.824	37.115	81.836	23.860	708
17. Θεοδοσοπούλου-Theodossopoulos . . . . .	5.000	104	303	950	608	—	1.841	—	3.309
18. Ίονική-Ionienne . . . . .	—	—	324.996	85.909	214.352	—	625.257	—	298.651
19. Ίταλο-Έλλ. Έμπορική-Commerciale Gréco-Italienne . . . . .	60.000	60	108.026	116.184	8.943	96.805	329.958	96.597	—
20. Καραβασίλη-Karavassili . . . . .	15.000	21.875	21.873	2.033	36.106	40.393	100.425	1.263	—
21. Αδελφών Κόφφα-Koffa Frères . . . . .	5.000	1.220	114	2.913	893	989	4.909	—	8.196
22. Κρήτης-de Crète . . . . .	9.741	1.782	345	329	—	169	843	—	—
23. Κτηματική της Ελλάδος - Foncière de Grèce . . . . .	80.000	44.214	47.110	215.562	—	194.248	456.920	—	27.534
24. Λαϊκή-Populaire . . . . .	15.000	5.067	125.603	34.602	302.917	71.943	535.065	16.184	210.043
25. Λακωνίας-de Laconie . . . . .	20.000	2.385	25.142	19.499	16.779	—	61.420	—	3.627
26. Λαρίσης-de Larissa . . . . .	3.500	1.810	1.181	2.319	1.705	—	5.370	—	8.301
27. Μεσιτική-de courtage . . . . .	2.000	29	6.533	—	—	—	8.533	—	—
28. Μπενβενίστα-Benveniste . . . . .	10.000	652	1.511	844	—	—	4.521	3.782	1.225
29. Οθωμανική-Ottomane . . . . .	458	—	1	—	10	37.200	37.211	95.123	64
30. Πειραιώς-du Pirée . . . . .	10.900	8.117	111.026	23.562	17.402	56.211	208.201	4.682	8.630
31. Σερβο-Έλληνική - Serbo-Hellénique . . . . .	1.250	13	—	—	—	—	—	—	11
32. Χίου-de Chio . . . . .	4.000	16.000	43.827	2.608	30.583	81.189	158.207	27.670	—
Σύνολον - Total . . . . .	2.234.795	2.263.539	7.612.156	4.477.926	3.683.216	1.154.575	16.927.873	419.319	1.361.930

1) Διὰ τὰς περισσοτέρας τῶν Τραπεζῶν εἰς ἀρτίας δραχμῶν. - Pour la plupart des Banques en drachmes au pair.





11. Μέσοι τιμαί των εἰς χρυσὸν ἐθνικῶν δανείων (Χρημ)ον Λονδίνου) — 11. Cours moyens des fonds d'Etat en or (Bourse de Londres)

τοὶς 0/0 £ — pour 0/0 en £

*Ἐτη-μῆνες Années, mois	1. 5 0/0 1881 120.000.000	2. 5 0/0 1884 170.000.000	3. 4 0/0 1887 135.000.000 Μονοπωλ. - Monop.	4. 4 0/0 1889 155.000.000 Πενσιον - Rente	5. 5 0/0 1890 89.875.000 Σιδηρ. Πιερ. Λαρισσις Chemins de fer Pirée-Larissa	6. 5 0/0 1898 9.759.000 Κεφαλαίουτος Founding Loan	7. 2 50/0 1898 170.000.000 Ἐγγυημένου Garanti	8. 4 0/0 1902 56.250.000 Ἐξ.α. σιδηροδρόμ. Πιρ. Ch. de fer Hellén.	9. 5 0/0 1907 90.000.000 Ἐθν. Ἀνάγκης Défense Nationale	10. 4 0/0 1910 110.000.000	11. 5 0/0 1914 500.000.000	12. 7 0/0 1924 £ 12.300.000 Προσφυγικόν Réfugiés	13. 6 0/0 1925 £ 4.000.000 Στερεο-Προσφ. Stabilisat.-Réfug.	14. 6 0/0 1928 £ 4.000.000 Δημοτικῶν ἔργων Travaux publics	15. 8 0/0 1928/28 8.000.000/000 Ἀποκτμ. ἀνταλλαγ. Ind. d'échanges bles	16. 6 0/0 1931 £ 4.500.000 Δημοτικῶν ἔργων Travaux publics
*Όνομαστ. ἀξία Valeur nominale £	20	20	20	20	20	20	100	20	4	20	20	20	20	20	δρ.-dr. 1.000	20
1929	73.93	71.31	57.99	56.02	70.54	69.49	90.90	58.96	84.58	59.41	75.41	100.72	89.13	83.05	—	—
1930	73.93	73.65	60.95	59.33	73.09	71.86	92.41	60.75	86.33	61.54	78.21	102.33	91.21	87.39	98.90	—
1931	75.80	75.51	61.90	59.41	75.03	73.06	95.32	60.98	89.18	60.86	78.25	96.46	84.20	79.60	95.70	77.41
1931 VII	75.99	76.04	61.41	61.25	74.25	73. —	95.04	63.33	89.58	62.50	80.24	100.79	91.89	83.38	98.17	—
VIII	76.16	75.62	62.64	62.75	75. —	73. —	95. —	62.71	90. —	62.21	80.47	100.21	85.73	80.87	98.87	81.42
IX	77.88	79.50	64.95	61.43	77.20	73.38	93. —	57.76	—	58.92	76.86	94.14	77.71	75.20	100.00	78.27
X	77.77	78.06	61.44	78.61	74. —	82. —	95. —	59.50	84. —	58.96	76.11	85.45	66.74	66.07	88.09	73.82
XI	76.30	75.75	62.91	59.58	73.28	74. —	94.50	62. —	82. —	61.83	79.24	89.13	74.73	73.02	90.12	82.24
XII	71.19	67.57	57.95	53.06	72.95	59.75	—	56.71	—	53.50	68.81	73. —	62.05	57.14	84.50	71.31
1932 I	64.03	62.50	52.68	50.17	60.50	65. —	—	50.71	80.50	49.37	61.86	73.85	62.25	51.52	74.25	65.47
II	59.81	59.05	48.66	47.95	56.50	—	—	48.17	74. —	47.06	61.45	71.27	55.31	46.37	66. —	56.02
III	48.67	47.42	39.28	38.02	48.54	—	—	42. —	—	35. —	50.99	66.21	46.30	40.96	—	49.32
IV	32.58	29.63	28.36	20.75	30.75	30. —	128. —	22.58	—	22.50	35.62	44.34	31.93	28.90	26.92	—
V	24.22	26.08	22.50	—	30. —	—	—	—	—	23. —	—	27.66	33.69	20.50	—	25. —
VI	23. —	25. —	22.56	20.50	23.70	20. —	—	18.92	—	—	27.02	35.02	27.46	20.18	—	20.75
VII	—	—	—	—	27.75	—	—	20.75	33. —	24.75	31.30	43.08	33.09	28.86	39.75	29.55

12. Διακύμανσις τῶν μετοχῶν ἐν τῷ Χρημ)ρίῳ Ἀθηνῶν — 12. Fluctuation des actions à la Bourse d'Athènes

Μῆνες - Mois	Μετοχαί βιομηχανικά — Actions industrielles															
	Μετοχαί Τραπεζῶν Actions de Banques	Μετοχαί Ἐπιχειρηματικῶν Ἑταιρειῶν Actions de Sociétés commerciales	Κλωστο-φαντουργία καὶ Filature et tissage	Εἰδῶν διατροφῆς Articles alimentaires	Χημικαί Chimiques	Ὀικοδομικά Bâti-ment	Καταργ. ὀρυκτῶν (σιδηρ. ὀλῶν) Travail de minerais (matières de construction)	Παραγ. καὶ διανομὴ κεντρ. δυνάμ. φωτὸς θερμ. δυνάμ. ἢ δυνάμ. distrib. de force motrice, lumière, eau, chaleur	Μεταφορ. αὐτοκινήτων. Trans-ports, communications	Μηχανολογικαί Mécano-logiques	Καπνοβιομηχανία Industr. du tabac	Χάρτου Papier	Μεταλλουργία, λατομ. καὶ μεταλλουργία Mines, carrières, métallurgie	Ξύλου Bois	Διαφόρων βιομηχαν. Industries diverses	Διαφόρων γενικῶν Diverses en général
*Ἀριθμὸς μετοχῶν Nomb. d'actions	13	3	7	9	9	7	5	5	8	1	1	1	5	1	3	5

α'. Ἀπόλυτοι ἀριθμοί — a. Chiffres absolus

1929 I	79.066	803	1.904	4.274	4.809	1.821	4.197	1.297	3.890	100	243	247	524	180	2.287	8.876
II	85.777	858	1.935	4.178	5.027	1.777	4.134	1.174	4.165	100	357	247	550	160	2.175	8.577
III	85.634	816	1.867	4.058	5.108	1.753	4.192	1.158	3.947	100	352	247	504	160	2.065	8.603
IV	82.608	796	1.677	3.687	4.841	1.663	4.093	1.142	3.744	100	349	235	462	180	1.929	8.184
V	81.106	788	1.617	3.328	4.708	1.571	4.036	1.126	3.570	100	351	228	467	154	1.873	8.196
VI	81.394	761	1.498	3.180	4.499	1.586	4.419	1.089	3.499	100	333	214	352	154	1.795	8.009
VII	83.227	752	1.580	3.287	4.898	1.540	4.806	1.092	3.743	100	387	215	369	154	1.865	8.941
VIII	83.078	749	1.680	3.287	4.995	1.592	5.065	1.103	3.988	100	354	215	362	154	1.975	8.879
IX	80.722	726	1.608	3.221	4.854	1.489	4.698	1.124	3.858	100	340	211	321	151	1.855	8.808
X	80.006	706	1.456	2.927	4.466	1.356	4.529	1.116	3.746	100	310	200	301	154	1.669	8.790
XI	80.375	703	1.355	2.796	4.595	1.305	4.499	1.049	3.517	100	325	200	347	154	1.550	8.797
XII	77.094	690	1.281	2.511	4.237	1.274	4.143	1.039	3.299	100	298	200	305	154	1.359	8.688
1930 I	78.174	699	1.290	2.315	3.887	1.223	4.348	993	3.298	300	288	200	250	154	1.228	8.761
II	81.187	665	1.232	2.273	3.994	1.150	4.081	986	3.457	319	285	200	274	125	1.260	8.826
III	77.687	649	1.132	2.051	3.920	1.060	3.820	972	3.978	326	250	180	248	110	1.188	8.554
IV	81.286	649	1.075	2.135	4.034	1.062	3.812	979	3.614	325	263	180	233	107	1.207	8.759
V	82.874	604	1.109	1.996	4.041	1.070	3.827	967	3.584	334	269	180	238	113	1.270	8.956
VI	84.280	589	1.054	1.730	3.878	995	3.720	952	3.096	338	259	178	206	116	1.269	8.871
VII	85.954	581	1.004	1.730	3.831	975	3.565	967	3.067	376	252	167	199	115	1.200	8.818
VIII	85.025	590	992	1.732	3.707	982	3.429	997	3.069	350	244	170	193	115	1.208	8.787
IX	88.083	595	954	1.957	3.636	989	3.398	997	3.014	331	236	167	157	115	1.202	8.747
X	92.615	595	959	1.942	3.748	984	3.212	986	2.947	300	233	164	157	110	1.187	8.736
XI	95.718	585	1.080	1.996	4.065	1.142	3.227	909	3.119	301	259	168	176	110	1.200	8.580
XII	95.467	594	1.073	1.876	3.983	1.121	3.326	979	3.076	298	246	170	186	110	1.114	8.747
1931 I	97.054	621	1.065	1.804	4.008	1.142	3.322	972	3.178	300	242	169	191	102	1.065	8.631
II	97.252	610	1.078	1.903	4.055	1.111	3.351	951	3.194	300	244	166	193	103	1.090	8.561
III	97.077	594	1.088	1.822	4.038	1.111	3.531	814	3.125	298	228	161	186	103	1.090	8.580
IV	93.804	596	871	1.694	3.812	1.100	3.528	852	2.827	300	220	163	179	103	982	8.517
V	93.352	593	871	1.616	3.743	1.057	3.515	825	2.530	300	216	165	170	103	907	8.491
VI	91.105	582	813	1.449	3.660	1.040	3.474	810	2.369	292	199	161	143	103	789	8.519
VII	91.506	560	1.134	1.515	3.736	1.013	3.483	780	2.347	298	200	168	143	98	867	8.580
VIII	88.345	465	1.328	1.493	3.646	964	3.469	750	2.292	300	181	181	141	98	832	8.365
IX	87.209	450	1.276	1.400	3.393	943	3.451	725	2.206	300	170	185	139	98	771	8.207

β'. Σχετικοί ἀριθμοί — b. Chiffres relatifs

	100 = 15 V 1928															
1929 I	87.6	92.6	95.5	84.1	84.9	82.9	118.6	102.4	93.6	100.0	110.0	84.6	89.7	87.9	112.3	98.2
II	95.1	99.0	97.1	82.2	88.8	80.9	116.9	99.6	109.2	100.0	162.3	84.6	90.8	87.9	109.2	99.1
III	94.9	94.1	93.7	79.8	90.2	79.8	118.5	98.2	94.9	100.0	169.0	84.6	86.4	87.9	103.7	99.5
IV	91.6	91.3	84.1	72.5	83.5	75.7	115.7	96.9	90.0	100.0	158.6	80.5	79.1	87.9	96.8	85.8
V	89.9	91.0	81.1	65.5	83.2	71.5	114.1	95.5	85.9	100.0	159.6	78.1	69.7	84.6	94.0	84.0
VI	90.2	87.8	75.2	62.5	79.5	70.0	124.9	92.4	81.2	100.0	151.4	73.1	60.3	84.6	90.1	81.4
VII	92.3	86.8	79.3	64.6	85.5	70.1	135.8	92.6	90.0	100.0	175.8	73.6	63.2	84.6	93.6	80.6
VIII	92.1	86.4	84.3	66.1	88.2	72.5	143.2	93.5	94.7	100.0	160.8	73.6	61.9	84.6	99.1	79.7
IX	89.5															

12. Διακείμεναις τῶν μετοχῶν ἐν τῷ Χρηματῷ Ἀθηνῶν — 12. Fluctuation des actions à la Bourse d'Athènes

Μῆνες - Mois	Μετοχαὶ Τραπεζῶν Actions de Banques	Μετοχαὶ Ἐμπορικῶν Ἐταιριῶν Actions de Sociétés commerciales	Μετοχαὶ βιομηχανικαὶ — Actions industrielles													
			Κλωστο-ὑφαν- τουργικαὶ Filature et tissage	Εἰδῶν διατρο- φῆς Articles alimen- taires	Χημικαὶ Chimi- ques	Οἰκοδο- μικαὶ Bâti- ment	Κατεργασί- α οὐρανο- πολιτικῶν (οὐρανο- πολιτικῶν) Travail de miné- rais (matières de construction)	Παραγ. καὶ διανομὴ κιν- ητ. δυνάμ. φωτὸς θερμ. δύναμ. ὕδατος Product. et distrib. de force motrice, lumière, eau, chaleur	Μεταφο- ραὶ, αὐγ- κοινωνίαν. Trans- ports, commu- nications	Μηχανο- λογικαὶ Mécano- logiques	Καπνο- βιομη- χανίας Industr. du tabac	Χάρτου Papier	Μεταλ- λείων, λατομ. καὶ μεταλλουργ. Mines, carrières, métallurgie	Ξύλου Bois	Διαφό- ρων βιομηχαν. Industries diverses	Διαφό- ρων γενικῶν Diverses en général
*Αριθμὸς μετοχῶν Nombre d'actions	13	3	7	9	9	7	5	5	8	1	1	1	5	1	3	5
1930 I . . . . .	86.7	80.7	64.7	45.5	68.6	55.7	122.9	84.2	79.3	300.0	131.0	68.5	47.9	84.6	61.6	78.1
II . . . . .	80.0	76.7	61.8	41.7	70.6	52.3	115.3	81.6	83.1	319.4	129.6	68.5	46.9	69.4	63.3	79.0
III . . . . .	86.1	71.9	56.8	40.3	69.2	48.3	108.0	82.5	81.2	325.0	113.6	61.8	42.5	60.7	59.7	75.3
IV . . . . .	90.1	74.9	53.9	42.0	71.3	48.4	107.8	82.2	86.9	325.0	119.5	61.6	39.9	58.9	60.6	78.0
V . . . . .	91.9	69.7	55.6	39.3	71.4	48.7	108.2	82.0	86.2	324.4	126.9	61.6	40.7	62.3	63.8	80.7
VI . . . . .	93.4	67.9	52.9	34.0	68.5	45.4	105.1	80.7	74.5	337.5	117.9	61.0	35.2	63.8	63.7	79.6
VII . . . . .	95.3	67.1	50.4	34.1	67.7	44.4	109.8	82.1	73.8	375.9	114.6	57.4	34.0	63.2	60.2	78.8
VIII . . . . .	97.6	68.2	49.8	38.2	65.5	44.7	93.6	84.6	73.6	350.0	110.8	58.2	33.1	63.2	60.7	78.2
IX . . . . .	97.6	68.6	47.9	38.5	64.2	44.1	96.1	84.6	72.5	341.4	107.5	57.2	26.9	63.2	60.3	77.9
X . . . . .	102.7	68.6	48.1	38.2	66.2	43.9	90.8	83.7	70.9	300.0	105.8	56.2	27.0	60.4	59.6	77.7
XI . . . . .	106.1	67.5	54.2	39.3	72.2	52.0	91.2	81.7	75.0	300.7	117.6	57.6	30.2	60.4	60.2	79.0
XII . . . . .	105.8	68.5	53.9	36.9	70.4	51.1	94.0	83.1	74.0	297.7	111.7	58.2	31.9	60.4	53.9	77.9
1931 I . . . . .	107.6	71.7	53.4	35.5	70.8	52.0	93.9	82.4	76.4	299.6	109.9	58.0	32.8	56.0	53.4	76.3
II . . . . .	107.8	70.4	54.1	37.4	71.7	50.6	94.7	80.7	76.8	300.0	110.8	56.9	33.0	56.6	54.7	75.4
III . . . . .	107.6	68.5	52.1	35.8	71.3	50.6	99.8	77.6	75.2	298.4	103.6	55.2	31.8	56.6	54.7	75.6
IV . . . . .	104.0	68.8	43.7	33.3	67.3	50.1	99.7	72.3	68.0	300.0	99.9	55.8	30.7	56.6	49.3	74.8
V . . . . .	103.5	68.4	43.7	31.8	66.1	48.1	99.4	70.0	60.9	299.6	98.2	56.6	29.1	56.6	45.6	74.4
VI . . . . .	101.0	67.1	40.8	28.5	64.6	47.4	98.2	68.7	57.0	291.5	90.3	55.3	24.4	56.5	39.6	74.8
VII . . . . .	101.4	64.6	56.9	29.8	66.0	46.1	98.5	66.2	56.4	297.6	91.1	57.7	24.4	53.9	43.5	75.6
VIII . . . . .	97.9	53.6	66.7	29.4	64.4	43.9	98.7	63.6	55.1	300.0	82.0	62.0	24.1	53.9	41.8	72.7
IX . . . . .	96.7	51.9	64.0	27.5	59.9	43.0	97.5	61.5	53.1	300.0	77.4	63.4	23.7	53.9	38.7	70.8

13. Μέσαι τιμαὶ τῶν μετοχῶν τῶν Τραπεζῶν (Χρηματιστήριον Ἀθηνῶν) — 13. Cours moyens des actions des Banques (Bourse d'Athènes)

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	1. Τράπεζα Ἑλλάδος Banque de Grèce	2. Ἐθνικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος Banque Nationale de Grèce	3. Τράπεζα Ἀθηνῶν Banque d'Athènes	4. Τράπεζα Ἀνατολῆς Banque d'Orient	5. Λαϊκὴ Τράπεζα Banque Populaire	6. Ἐμπορικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος Banque Commerciale de Grèce	7. Τράπεζα Βιομηχανίας Banque d'Industrie	8. Ἐθνικὴ Κτηματικὴ Τράπεζα Banque Nationale Foncière	9. Τράπεζα Χίου Banque de Chio	10. Κεντρικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος Banque Centrale de Grèce	11. Τράπεζα Πειραιῶς Banque du Pirée	12. Τράπεζα Κοσμάδου Banque de Cosmadoroulos	13. Τράπεζα Ἑλληνικῆς Ἐμπορικῆς Πιστεύσεως Banque de Crédit Commercial Hellénique	14. Καπνοβ. καὶ Τράπεζα Καραβάση Industrie du tabac et Banque Karavasili
Μέσαι ὅροι Moyennes	—	62.015	793	1.109	5.736	836	516	2.090	744	315	381	744	224	8.170
1929 . . . . .	7.489	67.369	624	973	5.295	784	183	3.037	700	264	376	798	219	8.325
1930 I . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IX . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
X . . . . .	7.850	77.672	562	884	5.046	812	183	4.075	700	219	405	793	218	8.200
XI . . . . .	7.583	77.394	540	801	5.219	792	167	3.877	700	216	405	790	218	8.200
1931 I . . . . .	7.570	78.673	541	794	5.550	787	152	3.813	711	208	405	790	218	8.200
II . . . . .	7.478	78.807	556	810	5.550	800	147	3.957	715	209	405	790	217	8.200
III . . . . .	7.170	78.768	516	796	5.550	763	150	4.130	701	198	404	790	217	8.200
IV . . . . .	6.953	75.873	431	641	5.489	726	140	3.880	687	190	400	787	215	8.200
V . . . . .	6.955	75.681	430	663	5.319	722	138	3.928	670	189	326	775	215	8.200
VI . . . . .	6.680	73.382	398	651	5.400	707	140	3.911	670	180	369	778	215	8.190
VII . . . . .	6.528	73.943	415	685	5.400	721	138	4.051	670	178	335	780	215	8.000
VIII . . . . .	6.251	70.745	370	611	5.040	678	124	3.853	670	172	315	780	213	8.000
IX . . . . .	6.108	69.388	344	517	6.000	623	113	3.651	670	170	329	780	213	8.000

14. Τιμαὶ συναλλαγμάτων ἐν Ἀθήναις (Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος) — 14. Cours des changes à Athènes (Banque de Grèce)

*Ἔτη - μῆνες Années, mois	1. Ν. Ὑόρκης New-York	2. Παρισίων Paris	3. Λονδίνου Londres	4. Ἑλβετίας Suisse	5. Ἰταλίας Italie	6. Ὁλλανδίας Hollande	7. Βρυξελλῶν Bruxelles	8. Βερολίνου Berlin	9. Βιέννης Vienne	10. Βουκουρεστίου Bucarest	11. Σόφιας Sofia	12. Βελιγραδίου Belgrade	13. Κωνσταντινουπόλεως Constantinople
Μέσαι ὅροι Moyennes	77.0668	3.02569	375.—	14.8956	4.04513	31.0390	2.15389	18.3987	10.8710	0.46377	0.5613	1.3633	37.383
1929 . . . . .	77.080	3.0293	375.—	14.9601	4.0434	31.0489	2.1576	18.4150	10.884	0.462	0.563	1.3706	—
1931 I . . . . .	77.3758	3.04599	352.8035	15.06168	4.04595	31.2078	2.17135	18.43856	10.89792	0.46973	0.57067	1.38129	39.—
1931 VII . . . . .	77.1826	3.03166	375.—	15.01837	4.04462	31.13194	1.16226	18.2425	10.8483	0.46385	0.56418	1.36916	—
VIII . . . . .	77.2	3.0324	375.—	15.0908	4.0475	31.1898	2.16044	18.3788	10.8772	0.465	0.565	1.3737	—
IX . . . . .	77.409	3.05415	362.39	15.1758	4.0395	31.3545	2.16575	18.3888	10.88035	0.46613	0.56613	1.37772	—
X . . . . .	78.—	3.09365	307.731	15.3628	4.03403	31.6099	2.20452	18.38182	10.97365	0.48216	0.56807	1.42307	—
XI . . . . .	78.—	3.0926	296.48	15.297	4.0628	31.4944	2.2132	18.8328	10.99	0.49	0.60	1.45	39.—
XII . . . . .	78.—	3.098	267.04	15.3244	4.048	31.5332	2.21	18.812	11.047	0.49	0.60	1.452	39.—
1932 I . . . . .	78.—	3.1037	273.916	15.363	4.032	31.501	2.212	18.856	11.085	0.49	0.601	1.45	39.—
II . . . . .	78.—	3.1134	278.06	15.372	4.0996	31.645	2.2198	18.889	11.3176	0.49	0.625	1.45	39.—
III . . . . .	78.—	3.115	293.4	15.29	4.11	31.6036	2.22	18.9152	11.35	0.49	0.625	1.45	39.—
IV . . . . .	84.083	3.3541	325.208	16.481	4.4135	34.194	2.3958	20.357	12.265	0.5275	0.6692	1.5558	42.0204
V . . . . .	145.604	5.774	542.917	28.545	7.5218	59.1045	4.1136	34.974	20.9227	0.9064	1.1265	2.6425	72.088
VI . . . . .	147.457	5.83283	545.957	28.8399	7.5749	59.715	4.14864	35.4038	21.18815	0.92239	1.1449	2.66858	72.9945
VII . . . . .	146.538	5.7739	527.92	28.5876	7.5026	59.0963	4.1025	35.2447	21.0273	0.9177	1.1607	2.5223	72.565



## VII. Δημόσια οικονομικά — VII. Finances publiques

(Γεν. Διεύθυνσις Δημοσίου Λογιστικού — Direction de la Comptabilité Générale)

## I. Κίνησις τῶν ἐν γένει ἐσόδων τοῦ Κράτους — I. Recettes du trésor en général

ἑκατομ. δραχμῶν - millions de drachmes

Χρήσεις - μήνες Exercices, mois	I. Πραγματικά ἔσοδα — I. Recettes effectives									II. Κίνησις κεφαλαίων	Σύνολον ἐσόδων Total des recettes
	*Άμεσοι φόροι <sup>1)</sup> Contribu- tions direc- tes	*Ἐμμεσοί φόροι Contribu- tions indi- rectes	Μονοπό- λια Monopo- les	Τέλη χαρτοσήμου Droits de timbre	Δικαιώμα- τα τοῦ Κράτους Droits divers	*Υπηρεσίαι διενεργη- ταὶ παρὰ τοῦ Κράτους Services de l'Etat	Πρόσοδοι ἐκ τῆς περι- ουσίας τοῦ Κράτους Produits et revenus du domaine de l'Etat	*Ἐκτακτα καὶ λοιπὰ ἔσοδα <sup>2)</sup> Recettes exceptionnel- les et autres	*Ἐν ὄλφ Total	II. Mouve- ment des capitaux	

## Ἄπόλυτοι ἀριθμοὶ — Chiffres absolus

## Προϋπολογισθέντα — Montants prévus

1929-30.....	2.019.4	4.241.3	354.7	564.7	201.8	296.3	116.1	2.281.0	10.075.3	8.196.2	18.271.5
1930-31.....	1.796.7	4.336.2	379.9	636.6	182.8	293.5	112.3	2.508.4	10.246.4	919.2	11.165.6
1931-32*.....	1.753.0	5.242.1	504.9	827.6	203.4	362.2	151.5	971.9	10.016.6	231.8	10.248.4
1932-33*.....	1.429.3	4.465.0	597.6	703.1	177.2	369.5	120.8	503.7	8.366.2	258.9	8.625.1

## Βεβαιωθέντα — Montants constatés

1929-30.....	2.246.4	4.393.7	368.6	607.6	310.0	290.3	145.9	2.613.6	10.976.1	8.832.1	19.808.2
1930-31.....	2.148.0	4.355.1	369.7	608.3	347.2	304.1	117.0	3.214.4	11.463.8	1.334.1	12.797.9
1931-32*.....	1.858.3	5.192.8	447.3	701.9	403.4	269.5	111.5	1.281.8	10.266.5	2.005.1	12.272.6
1932-33*IV-VI...	770.6	1.094.8	120.9	140.8	65.7	60.4	30.3	67.2	2.350.7	19.4	2.370.1

## Εἰσπραχθέντα — Montants recouvrés

1929-30.....	1.698.6	4.370.0	368.6	597.4	183.5	289.9	125.7	2.300.8	9.931.5	8.795.4	18.729.9
1930-31.....	1.606.9	4.347.2	369.5	590.0	171.9	303.7	100.1	2.713.9	10.203.2	1.186.7	11.389.9
1931-32*.....	1.171.3	5.179.6	447.2	675.9	152.1	268.3	79.3	847.1	8.820.8	830.5	9.651.3
1932-33*IV-VI...	225.8	1.089.9	120.8	135.6	22.9	60.2	11.9	58.5	1.725.6	11.7	1.737.3

## Ἀναλογίαι — Proportions

## Σύγκρισις τῶν βεβαιωθέντων ὡς πρὸς τὰ εἰσπραχθέντα — Comparaison des montants constatés par rapport au total des recouvrements

1929-30.....	75.61	99.46	100.00	98.32	59.19	99.86	86.15	88.03	90.51	99.58	94.56
1930-31.....	74.81	99.82	99.95	96.99	49.51	99.87	85.56	84.43	89.00	88.95	89.00
1931-32*.....	63.03	99.74	99.98	96.31	37.70	99.55	71.12	66.09	85.92	41.40	78.64
1932-33IV-VI...	29.30	99.55	99.92	96.31	34.86	99.67	39.27	87.05	73.41	60.31	73.30

## Κατὰ μῆνας. Ἄπόλυτοι ἀριθμοὶ — Par mois; chiffres absolus

## Βεβαιωθέντα — Montants constatés

1931-32	VI.....	222.7	443.4	34.1	56.7	20.2	27.2	7.3	98.4	910.0	8.2	918.2
	VII.....	130.2	598.2	37.3	69.8	80.6	24.3	17.1	146.6	1.104.1	8.6	1.112.7
	VIII.....	81.7	332.7	33.6	45.1	13.1	14.8	11.4	76.8	609.2	38.9	648.1
	IX.....	87.9	452.8	36.8	62.9	23.4	26.9	5.9	26.1	722.7	54.2	776.9
	X.....	62.0	476.5	40.6	59.6	27.0	20.0	11.3	19.9	716.9	33.1	750.0
	XI.....	112.5	454.4	44.7	58.1	29.1	21.4	12.6	125.6	858.4	16.4	874.8
	XII.....	67.7	432.2	42.9	47.3	18.5	27.9	7.2	102.9	746.6	12.2	758.8
	I.....	59.8	370.5	38.3	45.4	21.9	18.8	6.2	90.2	651.1	27.4	678.5
	II.....	199.8	357.1	31.4	46.5	47.9	21.4	6.4	111.4	821.9	57.9	879.8
	III.....	107.9	517.9	36.4	63.4	41.6	30.0	7.9	448.1	1.253.2	1.716.9	2.970.1
1932-33	IV.....	118.2	323.2	36.4	42.2	15.2	9.3	8.1	7.0	559.6	4.6	564.2
	V.....	362.3	439.4	50.7	48.0	19.6	24.5	11.9	30.5	986.9	3.9	990.8
	VI.....	290.1	332.2	33.8	50.6	30.9	26.6	10.3	29.7	804.2	10.9	815.1

## Εἰσπραχθέντα — Montants recouvrés

1931-32	VI.....	121.7	443.3	34.5	57.5	10.3	27.0	3.2	94.8	792.3	7.6	799.9
	VII.....	158.2	599.3	37.3	71.9	21.4	24.2	12.0	138.6	1.062.9	8.3	1.071.2
	VIII.....	8.3	331.3	33.2	43.9	8.8	14.8	2.3	75.5	518.1	32.0	550.1
	IX.....	71.3	450.6	36.6	63.3	10.6	26.6	5.2	23.5	687.7	50.6	738.3
	X.....	105.1	476.7	41.3	63.0	13.5	20.0	13.0	17.7	750.3	26.6	776.9
	XI.....	69.7	453.4	44.7	59.0	10.9	21.3	6.8	103.0	768.8	14.3	783.1
	XII.....	92.0	431.2	42.9	50.0	13.8	27.7	10.0	98.8	766.4	4.9	771.3
	I.....	61.3	368.6	38.3	44.1	14.3	18.7	4.6	77.9	627.8	19.3	647.1
	II.....	70.5	354.1	31.4	47.3	10.8	21.4	4.3	106.6	646.4	57.5	703.9
	III.....	213.7	520.6	36.3	66.5	24.5	29.9	11.2	80.8	983.5	581.9	1.565.4
1932-33	IV.....	10.7	321.8	36.4	40.9	2.6	9.3	2.6	5.3	429.6	1.5	431.1
	V.....	51.4	436.5	50.7	46.1	7.3	24.4	4.5	26.5	647.4	2.6	650.0
	VI.....	163.7	331.6	33.7	48.6	13.0	26.5	4.8	26.7	648.6	7.6	656.2

\* Εἰς ἐκάστην κατηγορίαν ἐσόδων περιλαμβάνονται καὶ τὰ πρόσθετα δεκατημόρια - Chaque catégorie de recettes comprend en outre les centimes additionnels.

<sup>1)</sup> Μετὰ τῶν προσθέτων δεκατημορίων καὶ διὰ τῶν χρήσεως 1929-30 ἕως 1930-31. Ὡσαύτως περιλαμβάνονται καὶ τὰ ἐξ ἐκτάκτων φόρων ἔσοδα. - Y compris les centimes additionnels et pour les exercices 1929-30 à 1930-31. De même y sont comprises les recettes provenant d'imprôts extraordinaires. - <sup>2)</sup> Περιλαμβάνονται διὰ τῶν χρήσεως 1929-30 ἕως 1930-31 καὶ τὰ πρόσθετα δεκατημόρια τῶν ἐμμεσῶν φόρων, μονοπωλίων, χαρτοσήμου κλπ. Εἰς τὴν κατηγορίαν ταύτην περιλαμβάνονται καὶ τὰ ἐξ ἐπανορθώσεων ἔσοδα. - Y compris pour les exercices 1929-30 jusqu'à 1930-31 les centimes additionnels provenant des contributions indirectes, monopoles, timbre etc. De même y sont comprises les recettes des réparations.

## 2. Άμεσοι φόροι — 2. Contributions directes

χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

Μήνες — Mois	Έπι τῶν καθα- ρῶν προσόδων Sur le reve- nu net	Έπι τῆς ἐγγείου παραγωγῆς Sur les produits de la terre	Έπι τῶν προ- σόδων Sur le revenu	Έπι τῆς μεταβι- βάσεως τῶν κεφαλαίων Sur le transfert des capitaux	Πρόσθετοι ἐπι τῶν ἀμέσων Impôts addi- tionnels sur les contr. directes	Ἐκτακτοί φόροι Impôts extra- ordinaires	Σύνολον ἀμέσων φόρων Total des contrib. directes
Προϋπολογισθέντα — Montants prévus							
1932-33 .....	595.690	398.752	249.715	171.421	9.700	4.000	1.429.278
Βεβαιωθέντα — Montants constatés							
1931-32 VI.....	67.074	10.040	88.949	30.772	1.536	24.426	222.797
VII.....	54.547	19.787	25.950	24.956	2.557	2.441	130.238
VIII.....	10.021	2.433	2.976	65.974	254	—	81.658
IX.....	47.298	7.450	11.966	20.332	942	7	87.995
X.....	26.261	12.026	7.022	15.501	991	155	61.956
XI.....	22.518	58.258	12.315	16.615	2.057	736	112.499
XII.....	18.325	19.127	8.839	16.283	1.180	3.867	67.621
I.....	23.824	12.086	6.936	16.228	649	24	59.747
II.....	107.509	58.689	14.878	17.747	1.003	3	199.829
III.....	40.358	23.289	9.190	26.355	1.264	7.483	107.939
1932-33 IV.....	79.443	14.772	2.715	18.259	2.602	426	118.217
V.....	217.269	16.978	94.914	27.479	5.099	534	362.273
VI.....	152.535	13.703	94.817	23.531	2.539	2.964	290.089
Εἰσπραχθέντα — Montants recouvrés							
1931-32 VI.....	54.756	10.777	17.909	12.919	1.058	24.288	121.707
VII.....	78.615	28.833	28.950	19.564	2.067	152	158.181
VIII.....	6.272	1.021	439	468	82	—	8.282
IX.....	36.050	6.449	15.030	12.920	818	—	71.267
X.....	50.112	11.003	24.787	17.587	1.484	179	105.152
XI.....	28.204	10.887	17.553	11.725	985	306	69.660
XII.....	34.173	17.119	21.058	14.267	1.454	3.873	91.944
I.....	29.992	9.318	10.899	10.086	1.001	55	61.351
II.....	31.430	9.710	17.966	10.374	992	31	70.503
III.....	111.146	32.450	40.407	26.121	3.352	163	213.639
1932-33 IV.....	4.025	1.904	24	4.720	67	—	10.740
V.....	20.780	19.369	3.344	7.265	581	4	51.343
VI.....	108.424	14.323	21.271	17.918	1.727	55	163.718

## 3. Ἐμμεσοί φόροι — 3. Contributions indirectes

χιλιάδες δραχμών - milliers de drachmes

Μήνες - Mois	Έπι τῆς εἰσα- γωγῆς Droits à l'im- portation	Έπι τῆς ἐξα- γωγῆς Droits à l'ex- portation	Φόροι καὶ δικαιώματα καταναλώσεως Droits et taxes de consommation				Πρόσθετοι Impôts additionnels	Σύνολον ἐμμέ- σων φόρων Total des con- trib. indirectes
			Καπνοῦ Tabac	Ὀίνου - οἴνου- πνεύματος Vin et alcool	Λοιπῶν Autres	Σύνολον Total		
Προϋπολογισθέντα — Montants prévus								
1932-33 .....	2.790.021	15.781	1.299.000	271.580	54.800	1.625.380	24.800	4.464.982
Βεβαιωθέντα — Montants constatés								
1931-32 VI.....	298.212	1.859	112.368	23.072	5.183	140.623	2.760	443.454
VII.....	403.049	3.002	153.946	25.308	7.724	186.978	5.182	598.211
VIII.....	185.850	576	120.387	22.053	2.967	145.407	882	332.715
IX.....	302.381	1.233	117.986	23.406	5.162	146.464	2.713	452.791
X.....	326.390	1.289	116.568	24.896	4.244	145.708	3.152	476.539
XI.....	310.352	949	109.528	26.697	3.528	139.753	3.379	454.433
XII.....	293.930	1.199	100.971	29.156	3.758	133.885	3.234	432.248
I.....	247.086	1.117	94.735	21.287	3.573	119.595	2.708	370.506
II.....	251.984	1.106	82.566	15.375	3.790	101.731	2.320	357.141
III.....	394.969	977	92.962	18.692	5.570	117.231	4.725	517.902
1932-33 IV.....	200.385	186	102.329	17.429	2.053	121.811	860	323.242
V.....	302.035	975	108.063	21.959	3.518	133.540	2.787	439.337
VI.....	206.383	937	102.756	16.154	3.344	122.254	2.608	332.182
Εἰσπραχθέντα — Montants recouvrés								
1931-32 VI.....	298.212	1.859	112.367	23.326	4.785	140.478	2.755	443.304
VII.....	402.755	3.002	153.946	26.085	8.301	188.332	5.212	599.301
VIII.....	185.454	576	120.387	21.330	2.643	144.360	869	331.259
IX.....	300.912	1.233	117.896	22.786	5.098	145.780	2.686	450.611
X.....	326.390	1.288	116.566	25.355	3.980	145.901	3.162	476.741
XI.....	310.352	950	109.447	26.118	3.224	138.789	3.337	453.428
XII.....	293.786	1.199	100.986	28.180	3.791	132.957	3.191	431.133
I.....	246.642	1.117	94.679	19.703	3.826	118.208	2.668	368.635
II.....	251.982	1.106	82.610	12.987	3.209	98.806	2.237	354.131
III.....	394.966	976	93.008	21.094	5.750	119.852	4.789	520.583
1932-33 IV.....	200.385	169	102.329	16.108	2.031	120.468	820	321.842
V.....	301.908	975	108.056	19.908	2.892	130.856	2.765	436.504
VI.....	206.381	937	102.751	16.019	2.823	121.593	2.609	331.520



## 4. Κίνησης τῶν ἐν γένει δαπανῶν τοῦ Κράτους — 4. Dépenses de l'Etat en général

ἑκατομ. δραχμῶν - millions de drachmes

Χρήσεις Exercices	Ἑπουργεῖα — Ministères													Νομοθε- τικά Σώματα Corps législa- tifs	Σύνολον Total
	Οἰκονο- μικῶν Finances	Ἐξωτερικῶν Affaires Etrangères	Δικαιοσύ- νης Justice	Ἐσωτερικῶν Intérieur	Συγκοι- νονίας Communi- cations	Παιδείας Instruc-tion Publi- que	Ἐθν. Οἰ- κονομίας Econo- mie Natio- nale	Γεωργίας Agricul- ture	Ἑγχεινῆς Hygiène	Προνοίας Prévoyan- ce Sociale	Στρατιο- τικῶν Armée	Ναυτικῶν Marine	Ἀεροπο- ρίας Aviation		
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.		

## Ἀπόλυτοι ἀριθμοὶ — Chiffres absolus

## Χορηγηθεῖσα πιστώσεις — Crédits ouverts

1929 - 30	13.056.0	173.4	261.3	608.2	873.9	883.5	206.7	508.8	199.3	695.7	1.678.0	601.5	—	44.7	19.791.0
1930 - 31	6.078.0	163.1	249.6	626.6	1.033.1	1.050.0	135.6	432.7	223.6	477.1	1.246.0	586.9	234.5	47.1	12.583.9
1931 - 32	5.025.2	149.5	236.6	618.8	2.438.7	687.2	115.3	599.1	225.2	414.6	1.182.3	412.6	163.8	48.3	12.317.2
1932 - 33	2.827.1	173.8	246.4	569.5	1.221.0	661.3	85.5	408.7	255.3	393.6	1.184.5	372.8	159.9	45.2	8.604.6

## Ἀναληφθεῖσα ὑποχρεώσεις — Engagements contractés

1929 - 30	12.934.9	161.9	248.4	595.9	844.8	871.1	194.4	366.0	173.5	681.1	1.672.3	566.0	—	43.7	19.354.0
1930 - 31	5.971.1	149.8	227.9	611.1	996.2	1.020.0	120.8	340.5	183.0	471.7	1.255.9	566.0	220.2	45.9	12.180.1
1931 - 32	5.010.4	141.5	232.6	612.3	2.430.9	683.6	109.8	588.0	214.1	410.8	1.113.0	396.0	154.2	46.0	12.143.2
1932 - 33 IV-VI	2.617.1	125.2	53.5	503.1	689.1	629.4	42.4	355.2	109.0	306.6	699.9	243.3	104.3	36.9	6.515.0

## Πληρωθέντα ἔξοδα — Dépenses effectuées

1929 - 30	12.744.3	149.2	212.1	584.5	792.8	772.9	140.5	342.5	146.1	573.5	1.358.1	502.7	—	43.7	18.362.9
1930 - 31	5.624.6	149.5	220.2	592.8	962.0	776.1	107.6	325.4	162.0	434.2	1.166.4	487.1	191.1	45.9	11.244.9
1931 - 32	2.603.0	126.4	189.1	561.3	619.6	600.2	90.6	389.5	148.3	351.6	1.056.3	330.5	127.4	38.7	7.223.5
1932 - 33 IV-VI	333.8	26.2	20.7	191.5	63.1	101.9	13.6	25.1	49.0	65.9	223.8	40.0	41.6	7.4	1.203.6

## Ἀναλογίαι — Proportions

## Ἀναληφθεῖσα ὑποχρεώσεις. Σύγκρισις ὡς πρὸς τὸ σύνολον — Engagements contractés par rapport au total

1929 - 30	66.8	0.8	1.3	3.1	4.4	4.5	1.0	1.9	0.9	3.5	8.7	2.9	—	0.2	100.0
1930 - 31	49.0	1.2	1.9	5.0	8.2	8.4	1.0	2.8	1.5	3.9	10.3	4.6	1.8	0.4	100.0
1931 - 32	41.3	1.2	1.9	5.0	20.0	5.6	0.9	4.8	1.8	3.4	9.2	3.2	1.3	0.4	100.0
1932 - 33 IV-VI	40.2	1.9	0.8	7.7	10.6	9.7	0.7	5.5	1.7	4.7	10.7	3.7	1.6	0.5	100.0

## Ἀναληφθεῖσα ὑποχρεώσεις — Engagements contractés

100 = 1928

1929 - 30	253.7	66.4	125.9	111.8	124.4	148.1	205.0	157.1	100.0	100.0	129.0	101.8	—	139.2	190.5
1930 - 31	117.1	61.5	115.5	114.6	146.7	173.4	121.5	146.2	105.5	69.3	96.9	101.8	100.0	146.2	119.9
1931 - 32	98.3	58.1	117.9	114.9	358.0	116.2	110.5	252.5	123.4	60.3	85.9	71.2	70.0	146.5	119.6
1932 - 33 IV-VI	51.3	51.4	27.1	94.4	101.5	107.0	42.7	152.5	62.8	45.0	51.0	43.8	47.4	117.5	64.1

## 5. Τελωνιακαὶ εἰσπράξεις — 5. Droits de douane perçus

χιλιάδες δραχμῶν - milliers de drachmes

Εἶδη εἰσπράξεων	Ἰαν.-Δεκέμβριος Janv.-Décembre	Ἰούλιος - Juillet		Ἰανουάριος - Ἰούλιος Janvier - Juillet		Désignation des droits perçus
	1931	1932	1931	1932	1931	
Τέλη εἰσαγωγῆς ἐκ :						Droits d'entrée :
Σίτου	562.526	37.595	43.886	332.112	324.838	Blé
Ἀλεύρων	8.227	157	576	1.367	5.049	Farine
Ῥοῦζης	34.366	1.384	3.534	19.780	20.744	Riz
Καφῆ	88.047	3.949	6.543	33.676	46.230	Café
Ζαχαρώδους	375.399	17.357	31.879	210.960	219.725	Sucre
Βενζίνης	140.822	3.716	14.931	78.148	73.767	Benzine
Πετρελαίου Ν. Ἑλλάδος	47.203	222	3.484	24.913	24.768	Pétrole des Nouv. Prov.
Λοιπῶν εἰδῶν	903.772	28.649	68.254	359.188	530.783	Autres produits
Σύνολον	2.160.362	93.029	173.087	1.060.144	1.245.904	Total
Δημοτικὸς φόρος	544.946	23.422	43.401	268.063	314.843	Octroi
Τέλη στατιστικῆς ἐξ εἰσαγωγῆς	4.342	164	364	1.872	2.564	Droits de statist. sur l'importat.
» » » ἐξαγωγῆς	1.335	69	67	447	689	» » » l'exportat.
Λοιπὰ τέλη	12.764	1.512	880	5.749	8.590	Autres droits
Δικαιώματα ἐξ ὑπερμερίας	10.642	686	791	6.898	6.049	Taxes pour chômage de matériel
» » ἀποταμιεύσεως	1.181	63	104	1.046	762	» d'entreposage
» ἐκ λαθρεμπορίας	4.480	265	352	1.946	2.632	» de prod. de contrebande
Λοιπὰ δικαιώματα	419	17	40	168	251	Autres taxes
Γενικὸν σύνολον	2.740.471	119.227	219.086	1.346.333	1.582.284	Total général

6. Ονομαστικόν κεφάλαιον δημοσίου χρέους. Ίούλιος 1932 — 6. Capital nominal de la dette publique, juillet 1932

Ένδειξεις δανείων	Υπόλοιπον - Solde δραχμαί - drachmes	Désignation des emprunts
<b>α'. Δάνεια εις χρυσόν</b>		
Δάνειον 1833 τριών Δυναμίων . . . . .	566.190.165.—	a. Emprunts en or
» 5 0/0 1881 120 εκατομμυρίων . . . . .	1.057.342.500.—	Emprunt 1833 Trois Puissances
» 5 0/0 1884 170 . . . . .	919.500.000.—	» 5 0/0 1881 120 millions
» 1 0/0 1887 Μονοπώλιον . . . . .	1.426.822.500.—	» 5 0/0 1884 170 »
» 4 0/0 1889 Πάριον . . . . .	1.582.905.000.—	» 4 0/0 1887 Monopoles
» 5 0/0 1893 Κεφαλαιώσεως . . . . .	97.395.000.—	» 4 0/0 1889 Rente
» 2 1/2 0/0 1898 Ήγγυημένον . . . . .	884.512.500.—	» 5 0/0 1893 Founding
» 5 0/0 1907 Έθνικής Αιχμής . . . . .	180.210.000.—	» 2 1/2 0/0 1898 Garanti
» 4 0/0 1910 110 εκατομμυρίων . . . . .	1.319.145.000.—	» 5 0/0 1907 Défense Nationale
» 5 0/0 1914 500 . . . . .	4.374.750.000.—	» 4 0/0 1910 110 millions
» Ατοκον δι. ζο. 16.436.000 . . . . .	246.540.000.—	» 5 0/0 1914 500 »
» 5 0/0 1923 Καναδικής Κυβερνήσεως . . . . .	489.375.000.—	» sans intérêt 16.436.000 drs or
» 7 0/0 1924 Προσφυγικόν. Τμήμα Άγγλικόν . . . . .	3.532.875.000.—	» 5 0/0 1923 Gouvernement Canadien
» » » » » Αμερικανικόν . . . . .	777.075.000.—	» 7 0/0 1924 Réfugiés. Part Anglaise
» 8 0/0 1925 Ύδρευσεως . . . . .	718.200.000.—	» » » » » Américaine
» 8 1/2 0/0 1926 Σουηδικόν . . . . .	353.581.711,60	» 8 0/0 1925 Service des eaux
Πολεμικόν χρέος προς την Άγγλικήν. Συμφώνον 1927 . . . . .	2.606.250.000.—	» 8 1/2 0/0 1926 Suédois
» » » » » Αμερικανικήν. 1929 . . . . .	412.264.200.—	» Dette de guerre envers l'Angleterre. Accord 1927
» 6 0/0 1928 Σταθερ. και Προσφυγικόν. Τμ. Άγγλικόν . . . . .	1.489.005.000.—	» Dette de guerre envers l'Amérique. Accord 1929
» » » » » Αμερικανικόν . . . . .	1.243.612.500.—	» 6 0/0 1928 Stabilisation et Réfugiés. Part Anglaise
» 6 0/0 1928 Δημοσίων Έργων. (Παραγωγικόν). . . . .	1.474.402.500.—	» » » » » Américaine
» 4 0/0 1929 Αμερικανικής Κυβερνήσεως . . . . .	850.200.000.—	» 4 0/0 1928 Travaux publics (Productif)
Πολεμικόν χρέος προς την Γαλλικήν (1930). . . . .	152.797.493,60	» 4 0/0 1928 Gouvernement Américain
Δάνειον 6 0/0 1930 Σχολικόν Κτιρίων . . . . .	367.620.371,70	» Dette de guerre envers la France (1930)
Δάνειον 6 0/0 1931 Παραγωγικόν . . . . .	1.718.677.500.—	» Emprunt 6 0/0 1930 Bâtiments d'écoles
Υποχρέωσις προς Βουλγαρικόν Κυβέρνησιν (συμφωνία Καφανταση-Μολλφ) (1931). . . . .	566.844.668,88	» Emprunt 6 0/0 1931 productif
Δάνειον 10 0/0 1931 Κρηματικής Τραπεζής (Α. Άγγλίας 53.500) . . . . .	19.443.463,50	» Engagement envers le Gouvernement Bulgare. (Accord Ca- phantaris-Mollet) (1931).
		» Emprunt 10 0/0 1931 Banque Foncière. (liv. sterl. 53.500)
<b>β'. Δάνεια εις δραχμάς</b>		
Δάνειον Άτοκον 1885 Πατριωτικόν . . . . .	1.100.870.—	b. Emprunts en drachmes
» 5 0/0 1898 Ένοποιήσεως . . . . .	70.010.000.—	Emprunt sans intérêt 1885 Patriotique
» 1 0/0 1906 Ναυτικόν χορηγημάτων . . . . .	12.344.300.—	» 5 0/0 1898 Unifié
» 5 0/0 1902 Τελωνείου Πατρών . . . . .	282.268,30	» 1 0/0 1906 Subventions navales
» 6 0/0 1905 Αποπερατώσεως Τελωνείου Πατρών . . . . .	173.825,70	» 5 0/0 1902 Douane de Patras
» 5 0/0 1915 Δικαστηρίου Πατρών . . . . .	492.128,25	» 6 0/0 1905 Douane de Patras (achèvement)
» 6 0/0 1917 100 εκατομμυρίων. Έπιτάξεως . . . . .	43.386.500.—	» 5 0/0 1915 Palais de justice de Patras
» 6 0/0 1918 75 εκατομμυρίων . . . . .	24.113.900.—	» 6 0/0 1917 100 millions. Réquisition
» 8 0/0 1919 (1925/1929) Απαλλοτριώσεως αγροτικόν κτημάτων . . . . .	382.236.100.—	» 6 0/0 1918 75 millions.
» 5 0/0 1920 300 εκατομμυρίων . . . . .	278.141.800.—	» 8 0/0 1919/1925/1920 Expropriat. de propriétés rurales
» 6 1/2 0/0 1922 α'. Αναγκαστικόν . . . . .	1.073.948.800.—	» 5 0/0 1920 300 millions
» 6 0/0 1924 Δικαστηρίου Πατρών . . . . .	9.457.632,25	» 6 1/2 0/0 1922 α. Forcé
» 6 0/0 1924 Βόλου . . . . .	1.909.843,95	» 6 0/0 1924 Palais de justice de Patras
» 6 0/0 1923 Έλληνοβουλγαρικής μεταναστεύσεως . . . . .	705.342.500.—	» 6 0/0 1924 » » » Volo
» 6 0/0 1926 β'. Αναγκαστικόν . . . . .	996.600.000.—	» 6 0/0 1923 Emigration Gréco-bulgare
» 8 0/0 1926 γ'. Αναγκαστικόν . . . . .	447.900.000.—	» 6 0/0 1926 b. Forcé
» 7 0/0 1928 Ήλιου Μελάθρον . . . . .	9.941.200.—	» 8 0/0 1926 c. Forcé
» 9 0/0 1925 100 εκατομμυρίων (Τεκτόν) . . . . .	57.288.309.—	» 7 0/0 1926 Ηλιου Μελάθρον
» 8 0/0 1927 Έλλήνων Ύπληθόν . . . . .	764.400.000.—	» 0 0/0 1925 100 millions (Tecton)
» 6 0/0 1929 Πολεμοπαθόν . . . . .	674.030.000.—	» 8 0/0 1927 Sujets Hellènes
» 6 0/0 1917 Δήμου Πειραιώς . . . . .	1.553.752,70	» 6 0/0 1929 Mutiles de guerre
» 7 0/0 1930 Ταμείου Παρακαταθηκών 75 εκατ. . . . .	69.571.687,50	» 6 0/0 1917 Municipalité du Pirée
» 8 0/0 » Ταμείου Παρακαταθηκών 25 εκατ. . . . .	23.274.262,75	» 7 0/0 1930 Caisse des Dépôts, 75 millions
» 8 0/0 » Ταχικόν Ταμειωτηρίων 75 εκατομ. . . . .	69.822.788,25	» 8 0/0 » Caisse des Dépôts, 25 millions
» 8 0/0 » » 15 εκατομ. . . . .	13.964.557,65	» 8 0/0 » Caisses d'épargne postales 75 millions
» α' 8 0/0 » Ταμειωτηρίων 25 εκατ. διακλαδ. δικτ. δδρ. . . . .	23.274.262,75	» 8 0/0 » Caisses d'épargne » 15 millions
» β' 8 0/0 1931 » 25 » » » » » . . . . .	25.000.000.—	» a. 8 0/0 » » 25 mill embranch. du réseau du service des eaux
» γ' 8 0/0 » » 30 » » » » » . . . . .	30.000.000.—	» b. 8 0/0 1931 » 25 » » » » »
» 8 0/0 1930 » 45 Τηλεφωνικόν . . . . .	45.000.000.—	» c. 8 0/0 » » 30 » » » » »
Συμπληρωματικόν Δάνειον 6 0/0 1931 Πολεμοπαθόν . . . . .	80.000.000.—	» 8 0/0 1930 » 45 Τηλέφωνα
Χρέος του Δημοσ. προς Ζάππειον Έπιτροπήν 5 0/0 1913 δι. 5.200.000. . . . .	3.512.978,35	» Emprunt complémentaire 6 0/0 1931. Mutiles de guerre
Δάνειον 6 0/0 1931 Ανταλλακτικόν Άγροτικόν προσφύγων (Άγροτικής Τραπεζής της Ελλάδος). . . . .	76.352.000.—	» Dette de l'Etat 5 0/0 1913 au le Comité de Zappion dr. 5.200.000.
		» Emprunt 6 0/0 1931. Réfugiés ruraux échangeables (Banque Agricole de Grèce)
<b>γ'. Κυμαινόμενον χρέος και όφειλαί προς Τραπεζάς</b>		
<b>I. Όφειλαί προς την Τράπεζαν της Ελλάδος</b>		
α. Πιστωτική κυκλοφορία		
Κυκλοφορία δυνάμει συμβάσεως μετ' Έθνικής Τραπεζής . . . . .	1.596.037.088.—	c. Dette flottante et engagements envers des Banques
» Νόμ. ΓΧΜΒ εκ πιστώσεων ξένων Κυβερνήσεων . . . . .	1.106.307.324,25	I. Dettes à la Banque de Grèce
» εκ πιστώσεων Νόμ. ΓΧΜΒ υπό έκκαθάρισιν : . . . . .		a. Circulation fiduciaire
α) Δρχ. 7.834.773,25 . . . . .	11.766.750,20	Circulation en vertu de la convention avec la Banq. Nationale
β) » 3.931.978,95 . . . . .	2.714.111.152,45	Circulation en vertu de la loi ΓΧΜΒ de crédits de Gouverne- ments étrangers
β'. Δάνειον 1 1/2 0/0 1925 45 εκατομ. δραχ. χρυσών . . . . .	209.555.977,70	Circulation de crédits en vertu de la loi ΓΧΜΒ en liquidation : 7.834.773,25 Drachmes a) 3.931.978,95 » b)
<b>II. Όφειλαί προς την Έθνικην Τράπεζαν της Ελλάδος</b>		
Τμήμα εκ λογαριασμού Έπισταμοῦ . . . . .	61.868.545,41	b. Emprunt 1 1/2 0/0 1925 45 millions drs or
Δάνειον 6 0/0 1924 648 εκατομμυρίων . . . . .	526.850.000.—	II. Dettes à la Banque Nationale de Grèce
<b>III. Έντοκα γραμμάτια και συναλλαγματικά</b>		
Έντοκα γραμμάτια Έθνικής Αιχμής . . . . .	4.347.250.—	Part du compte de ravitaillement
Έντοκα γραμμάτια Δημοσίου εις χρυσόν . . . . .	112.500.—	Emprunt 6 0/0 1924 648 millions
Έντοκα γρ/τια δι' όλικόν χορηγηθέν παρ' Άγγλικής Κυβερνήσεως . . . . .	16.273.362,75	III. Bons et lettres de change à intérêt
Έντοκα γραμμάτια κατασκευής αντιτορπιλικών . . . . .	91.427.887,50	Bons de la Défense Nationale
Έντοκα γραμμάτια Δημοσίου (Συμφώνος τῷ άρθρῳ 55 Καταστατικ. Τραπεζής Ελλάδος). . . . .	157.360.717,30	Bons d'Etat en or
<b>IV. Προκαταβολαί Έξωτερικοῦ</b>		
Προκαταβολή Παραγωγικοῦ Δανείου (1930) . . . . .	562.500.000.—	Bons sans intérêt pour matér. fourni par le Gouvern. Anglais
<b>V. Προκαταβολαί Έσωτερικοῦ</b>		
Προκαταβολή Παραγωγ. Δανείου παρ' Έθν. Τραπεζής (1930-31). . . . .	337.500.000.—	Bons pour la construction de contre-torpilleurs
<b>VI. Άγροτική Τράπεζα</b>		
Προικοδόμησις συμφώνως ταῖς διατάξεσι του Νόμου 4332/1929 . . . . .	160.000.000.—	Bons d'Etat (Banque de Grèce, art. 55 des Statuts).
<b>δ'. Σιδηροδρομικόν Δημοσίον Χρέος</b>		
<b>Δάνεια</b>		
Δάνειον 5 0/0 1890 Σιδηροδρομῶν Πειραιώς-Λαρίσης . . . . .	603.045.000.—	IV. Avances de l'étranger
» 4 0/0 1902 Έλληνικόν Σιδηροδρομῶν . . . . .	804.892.500.—	Avance sur l'Emprunt productif (1930)
» 3 0/0 1883 Σιδηροδρομοῦ Θεσσαλονίκης-Κων/πόλεως . . . . .	411.067.500.—	V. Avances de l'intérieur
» 8 0/0 1925 Έλληνικόν Σιδηροδρομῶν . . . . .	786.952.500.—	Avance par la Banq. Nation. sur l'empr. productif (1930-31)
» 5 0/0 1900 Σιδηροδρομῶν Πυργου-Μελιγαλά . . . . .	10.135.000.—	VI. Banque d'Agriculture
» 3 0/0 1893 Έταιρείας Σιδηροδρομῶν Θεσσαλονίκης-Μο- ναστηρίου . . . . .	150.000.000.—	Dotation suivant les dispositions de la loi 4332/1929
» 5 0/0 1929 Έταιρείας Σιδηροδρομῶν Θεσσαλονίκης-Μο- ναστηρίου . . . . .	2.766.092.500.—	d. Dette publique des Chemins de fer
» 5 0/0 1929 Έταιρείας Σιδηροδρομῶν Θεσσαλονίκης-Μο- ναστηρίου . . . . .	21.396.534,60	Emprunts
» 5 0/0 1890 Chemins de fer Pirée - Larissa		Emprunt 5 0/0 1890 Chemins de fer Pirée - Larissa
» 4 0/0 1902 » » » » »		» 4 0/0 1902 » » » » »
» 3 0/0 1893 » » » » »		» 3 0/0 1893 » » » » »
» 8 0/0 1925 » » » » »		» 8 0/0 1925 » » » » »
» 5 0/0 1900 » » » » »		» 5 0/0 1900 » » » » »
» 3 0/0 1893 Société des Chemins de fer Salonique- Monastiri		» 3 0/0 1893 Société des Chemins de fer Salonique- Monastiri
<b>ε'. Όφειλαί εκ συμφώνως Λωζάννης . . . . .</b>		
Γενικόν σύνολον . . . . .	43.081.390.270,39	e. Dettes en exécution de l'accord de Lausanne
		Total général



7. Εισπράξεις υπεγγύων προσόδων δημοσίου χρέους — 7. Recettes des revenus affectés au service de la dette publique  
 α'. Συνολική κίνηση — a. Total des recettes  
 δραχμαί - drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	Σύνολον εισπράξεων Total des recettes			Υπηρεσία παλαιών δανείων Service des anciens emprunts			Υπηρεσία προσφυγικού δανείου Service de l'emprunt des réfugiés		
	*Ακαθάριστοι εισπράξεις Recettes brutes	Δικτα και εξοδα Ε.Α.Υ.Π. Droits et dé- penses de la Sté de Régie	Καθαρά εισπράξεις Recettes nettes	*Ακαθάριστοι εισπράξεις Recettes brutes	Δικτα και εξοδα Ε.Α.Υ.Π. Droits et dé- penses de la Sté de Régie	Καθαρά εισπράξεις Recettes nettes	*Ακαθάριστοι εισπράξεις Recettes brutes	Δικαιώματα Ε.Α.Υ.Π. Droits de la Sté de Régie	Καθαρά εισπράξεις Recettes nettes
1929	4.231.302.275	96.587.637	4.134.714.638	3.327.957.733	79.958.472	3.247.999.261	903.344.542	16.629.165	886.715.377
1930	3.963.389.574	95.014.265	3.868.375.309	3.182.505.578	78.102.871	3.104.402.767	780.883.996	16.911.454	763.972.542
1931	3.928.153.788	88.074.577	3.840.079.211	3.216.384.270	72.105.106	3.144.279.164	711.769.518	15.969.471	695.800.047
1931 VII	337.111.378	4.655.706	332.455.672	265.873.268	3.193.437	262.679.831	71.238.110	1.462.269	69.775.841
VIII	335.354.657	10.395.549	324.959.108	285.152.942	9.079.287	276.073.655	50.201.715	1.316.262	48.885.453
IX	335.627.174	5.143.379	330.483.795	269.219.974	3.725.828	265.494.146	66.407.200	1.417.551	64.989.649
X	346.098.721	6.089.071	340.009.650	286.773.607	4.632.256	282.141.351	59.325.114	1.456.815	57.868.299
XI	319.684.956	5.181.602	314.503.354	262.545.967	3.778.057	258.767.910	57.138.989	1.403.545	55.735.444
XII	306.465.246	5.705.268	300.759.978	254.933.587	4.502.329	250.431.258	51.531.659	1.202.939	50.328.720
1932 I	274.460.442	4.135.148	270.325.294	227.769.526	3.190.282	224.579.244	46.690.916	944.866	45.746.050
II	245.366.722	8.116.385	237.250.337	217.248.656	7.348.376	209.900.280	28.118.066	768.009	27.350.057
III	291.876.116	12.856.801	279.019.315	252.461.508	11.916.786	240.544.722	39.414.608	940.015	38.474.593
IV	328.071.327	5.144.655	322.926.672	281.508.711	3.902.225	277.606.486	46.562.616	1.242.430	45.320.186
V	352.455.480	6.167.491	326.287.989	282.082.360	4.407.921	277.674.439	50.373.120	1.759.570	48.613.550
VI	225.203.400	18.152.125	207.051.275	180.530.993	16.682.199	163.848.794	44.672.407	1.469.926	43.202.481
VII	243.739.152	5.661.809	238.077.343	203.928.845	4.304.614	199.624.231	39.810.307	1.357.195	38.453.112

β'. \*Ακαθάριστοι \* εισπράξεις κατ' είδος προσόδου — b. Recettes brutes \* par nature des revenus  
 δραχμαί - drachmes

*Ετη - μήνες Années, mois	*Άλας Sel	Παρελταίον Pétrole	Πυρραία Allumettes	Παιγιό- χαρτα Cartes à jouer	Σιγαρό- χαρτον Papier à cigarettes	Καπνός Tabac	Χαρτόσημον Timbre	Ναξία σιμεις Emeri de Naxos	Φόρος οινο- πνευματος Taxe d'alcool	Τελωνία Douanes	Σύνολον Total
1929	87.833.106	120.143.352	92.575.156	13.762.136	41.126.649	1.295.126.493	301.207.955	20.274.085	325.377.780	1.933.875.563	4.231.302.275
1930	89.487.470	116.251.032	92.749.057	12.344.994	39.371.730	1.187.231.650	289.785.216	14.628.141	270.833.125	1.850.697.159	3.963.389.574
1931	85.797.203	108.511.272	87.185.140	11.823.885	35.882.201	1.168.951.654	294.516.390	7.591.151	240.251.198	1.887.643.694	3.928.153.788
1931 VII	7.453.037	6.100.552	7.942.988	606.134	3.542.295	114.398.150	20.785.090	321.387	25.644.725	150.915.960	337.111.378
VIII	7.012.154	5.777.008	7.786.526	673.365	2.985.182	181.293.209	20.717.375	491.952	17.241.729	141.346.175	335.354.657
IX	7.277.788	7.657.616	7.824.593	833.438	2.537.789	88.941.360	21.012.040	—	27.774.700	171.767.880	335.627.174
X	8.308.604	9.765.216	7.883.085	1.025.771	2.818.785	92.040.860	21.265.890	2.114.310	14.839.950	159.045.450	346.098.721
XI	8.349.648	11.214.560	7.030.051	1.060.669	2.560.985	89.241.650	26.264.199	524.576	19.989.473	153.448.854	319.684.956
XII	6.810.265	12.858.256	6.685.949	2.348.932	2.257.633	76.119.504	22.581.215	381.016	17.320.855	159.101.621	306.465.246
1932 I	5.961.838	10.874.832	5.857.399	1.060.658	2.461.325	78.966.800	24.660.695	—	20.917.550	123.699.345	274.460.442
II	5.071.004	19.045.088	5.233.278	811.217	2.210.250	54.050.575	19.136.490	73.720	7.771.450	141.963.650	245.366.722
III	5.449.168	8.694.838	6.295.056	849.451	2.383.704	74.513.690	21.679.313	643.925	11.730.600	159.636.321	291.876.116
IV	7.243.383	7.924.720	8.246.396	847.470	2.829.532	96.054.650	29.156.253	184.533	16.859.625	156.724.775	328.071.327
V	9.554.041	9.585.124	12.874.531	781.071	3.146.778	93.929.250	18.045.330	1.630.725	16.064.350	166.844.250	332.455.480
VI	8.171.647	3.822.771	3.641.530	518.627	2.504.464	81.526.800	24.060.610	529.980	18.518.550	81.878.421	225.203.400
VII	7.907.081	4.357.349	5.718.270	609.529	3.873.146	102.810.150	22.527.450	790.050	12.255.085	82.885.042	243.739.152

Υπηρεσία παλαιών δανείων — Service des anciens emprunts

1929	50.396.151	120.143.352	58.326.340	10.142.192	19.624.413	1.030.262.968	204.522.675	20.274.085	—	1.814.265.557	3.327.957.733
1930	49.868.605	116.251.032	58.937.404	8.894.768	19.808.654	979.286.850	196.470.586	14.628.141	—	1.738.359.588	3.182.505.578
1931	47.939.649	108.511.272	56.442.248	8.574.472	20.391.117	997.525.634	204.157.485	7.591.151	—	1.765.201.242	3.216.384.270
1931 VII	4.047.867	6.100.552	5.041.527	441.331	1.566.149	95.321.750	12.873.440	321.387	—	110.159.265	265.873.268
VIII	3.865.262	5.777.008	4.941.596	487.383	1.734.395	121.203.700	14.284.875	491.952	—	132.366.851	285.152.942
IX	3.955.095	7.657.616	4.995.681	614.477	1.596.500	73.636.750	16.091.899	—	—	160.068.865	269.219.974
X	4.789.632	10.765.216	5.173.874	747.653	1.873.637	76.594.200	17.480.650	2.114.310	—	167.234.415	286.773.607
XI	4.940.667	11.214.560	4.618.249	759.365	1.634.009	77.347.750	17.720.600	524.576	—	143.786.191	262.545.967
XII	3.972.036	12.858.256	4.547.557	1.650.574	1.637.035	64.512.284	17.308.240	381.016	—	148.066.549	254.933.587
1932 I	3.792.084	10.874.832	3.931.433	792.849	1.586.207	70.891.800	19.899.015	—	—	116.010.306	227.769.526
II	3.210.604	9.045.088	3.625.855	603.691	1.256.597	52.893.075	13.329.115	73.720	—	133.210.911	217.248.656
III	3.221.152	8.694.838	4.287.762	652.839	1.618.746	68.377.740	14.676.265	643.925	—	150.288.191	252.461.508
IV	4.240.609	7.924.720	5.532.322	642.062	1.739.363	93.002.400	21.759.193	184.533	—	146.463.509	281.508.711
V	5.177.619	9.585.124	8.655.327	581.319	1.763.610	84.266.550	13.069.115	1.630.725	—	157.352.971	282.082.360
VI	4.289.932	3.822.771	2.323.409	391.734	1.719.376	75.550.350	16.148.325	529.980	—	75.955.116	180.530.993
VII	4.408.000	4.357.349	3.644.119	462.192	1.984.348	93.939.200	15.901.550	786.050	—	78.436.017	203.928.845

Υπηρεσία προσφυγικού δανείου — Service de l'emprunt des réfugiés

1929	37.436.955	—	34.248.816	3.619.944	21.502.236	264.863.525	96.685.280	—	325.377.780	119.610.006	90.334.542
1930	39.618.865	—	33.811.653	3.450.226	19.563.075	207.944.800	93.324.680	—	270.833.125	112.337.571	78.088.996
1931	37.807.554	—	30.742.892	3.249.413	15.491.084	171.426.020	90.358.905	—	240.251.198	122.442.452	71.1769.518
1931 VII	3.405.230	—	2.901.461	164.803	1.976.146	19.076.400	7.312.650	—	25.044.725	10.766.695	71.238.110
VIII	3.176.892	—	2.844.990	186.002	1.250.787	10.089.509	6.432.500	—	17.241.729	8.979.324	50.201.715
IX	3.319.693	—	2.828.882	218.961	941.239	15.304.610	4.920.050	—	27.774.700	11.099.015	66.407.200
X	3.518.952	—	2.709.211	278.118	945.148	15.446.460	9.785.240	—	14.839.950	11.811.035	59.325.114
XI	3.408.981	—	2.411.802	301.304	926.976	11.893.900	8.543.890	—	19.989.473	9.662.663	57.138.989
XII	2.838.208	—	2.138.392	698.358	620.578	11.607.220	5.272.975	—	17.320.855	11.035.072	51.531.659
1932 I	2.169.754	—	1.925.966	267.809	875.118	8.075.000	4.770.650	—	20.917.550	7.689.039	46.690.916
II	1.860.400	—	1.607.423	207.526	953.653	1.157.500	5.807.375	—	7.771.450	8.752.739	28.118.066
III	2.228.016	—	2.007.294	196.612	764.958	6.135.950	7.003.048	—	11.730.600	9.348.130	39.414.608
IV	3.002.774	—	2.694.064	205.408	1.090.169	3.052.250	7.397.060	—	16.859.625	12.261.266	46.562.616
V	4.376.422	—	4.219.204	199.752	1.383.168	9.662.700	4.976.215	—	16.064.350	9.491.309	50.373.120
VI	3.881.715	—	1.318.121	126.893	785.088	6.176.450	7.912.285	—	18.548.550	5.923.305	44.672.407
VII	3.499.081	—	2.074.121	117.337	1.888.808	8.870.950	6.625.900	—	12.255.085	4.449.025	39.810.307

\* Οι εισπράξεις σιγαροχαρτον, καπνού, χαρτόσημου και οινοπνευματος προέρχονται εκ πωλήσεων της Ε. Α. Υ. Π. προς τα Ταμεία του Κράτους.  
 Les recettes de papier à cigarettes, tabac, timbre et alcool proviennent des ventes effectuées par la Sté de Régie aux Caisses de l'Etat.

## VIII. Δικαιοσύνη — VIII. Justice

Έργασια Ειρηνοδικείων, Πταισματοδικείων, Συμβολαιογραφείων και Υποθηκοφυλακείων  
Travaux des Justic. de paix, Tribun. de simple police, Notariats et Bureaux d'Hypothèques

Έτη - μήνες Années, mois	Ειρηνοδικεία - Justices de paix			Πταισματοδικεία - Trib. de simple police	Συμβολαιογραφεία — Etudes de notaire				Υποθηκοφυλακεία Bureaux d'Hypothèques			
	Έγγραφοί- σαι υποθέ- σεις Affaires inscrites	Συζητη- θείσαι Affaires jugées	Έμμεντοι Restant à juger	Εισα- χθείσαι υποθέσεις Affaires introduites	Πλειστηρι- ασμοί Ventes aux enchères	Διαμαρτυ- ρια Protêts	Λάγια Prêts	Συστάσεις εταιρειών Fonda- tions des sociétés	Άγοραπο- ληγίαί άκ- νητων Achats et ventes d' immeubles	Έγγραφοί- σαι υπο- θηκά Hypothè- ques inscri- tes	Έγγραφοί- σαι προση- μεύσεις Prénotati- ons inscri- tes	Έγγραφοί- σαι κατα- σχέσεις Saisies in- scrites
α'. Συνολική κίνησης — a. Mouvement total												
1929.....	178.986	114.399	10.082	380.124	2.293	81.742	58.855	2.833	76.900	59.848	6.754	6.508
1930.....	251.188	161.343	22.842	363.859	2.419	91.041	45.103	2.277	75.999	49.838	12.627	9.422
1931.....	307.446	216.178	77.383	375.209	2.560	84.159	38.710	2.443	71.559	48.112	15.503	9.747
1931 I-III.....	74.631	51.398	18.995	89.023	639	17.645	9.770	518	16.898	11.767	3.731	2.586
IV-VI.....	73.009	47.070	18.916	91.733	656	18.040	9.867	596	16.770	12.444	3.552	2.309
VII-IX.....	77.648	48.859	24.671	101.113	587	18.606	8.431	646	17.268	11.337	3.611	2.768
X-XII.....	82.158	62.851	14.801	93.340	678	29.868	10.642	683	20.623	12.564	4.609	2.084
1932 I-III.....	68.756	44.571	17.292	78.875	487	34.630	7.119	532	19.851	11.708	5.226	2.042

β'. Κατά περιφέρειαν Πρωτοδικείου. Ιανουάριος - Μάρτιος 1932 — b. Par ressort de tribunal de 1<sup>er</sup> inst. Janvier - Mars 1932

*Αθηνών-Athènes.....	11.317	5.259	3.813	18.337	106	12.028	1.389	219	3.342	3.162	258	602
*Αρτης-Arta.....	578	441	77	665	—	322	32	—	99	35	52	6
Βεροίας-Véria.....	511	427	154	500	7	151	31	2	162	71	21	23
Βόλου-Volo.....	803	594	176	1.824	22	407	203	8	512	310	309	66
Γρεβενών-Grévénéa.....	242	174	52	470	—	42	45	1	40	25	11	5
Γουθείου-Ghythion.....	251	124	83	193	7	118	45	—	87	54	24	5
Δράμας-Drama.....	756	515	120	554	5	814	91	6	77	58	48	7
*Έβρου-Évros.....	350	223	40	576	1	341	27	5	323	17	2	11
*Έδεσσης-Édessa.....	390	284	57	666	—	29	13	—	103	72	11	3
Έδουναίας-Eurytanie.....	280	118	172	153	—	28	22	—	71	42	14	—
Ζακύνθου-Zante.....	298	176	42	283	2	161	103	2	249	102	35	4
Ήλειας-Elie.....	1.988	1.562	749	3.265	3	600	346	13	595	511	127	13
*Ήρακλείου-Héraclion.....	2.871	2.354	311	410	10	65	43	2	555	425	171	218
Θεσσαλονίκης-Salonique.....	3.580	2.181	548	4.224	63	3.601	361	71	861	660	44	176
*Ιωαννίνων-Jannina.....	1.034	1.014	152	1.342	8	133	80	12	219	90	30	15
Καβάλλας-Cavalla.....	788	502	164	1.289	15	517	40	6	105	79	26	15
Καλαβρύτων-Calavryta.....	1.020	666	263	1.020	—	55	40	1	87	67	69	1
Καλαμών-Calamata.....	4.121	2.182	1.049	2.839	9	389	207	10	767	445	458	61
Καρδίτσας-Karditsa.....	1.033	801	249	1.015	5	199	74	—	159	100	95	15
Καστοριάς-Castorie.....	318	162	109	446	1	94	19	2	103	44	28	2
Κερκύρας-Corfu.....	966	572	264	1.106	—	288	39	7	222	91	15	7
Κεφαλληνίας-Céhalonie.....	263	229	75	1.098	1	185	158	1	328	126	71	4
Κοζάνης-Cozane.....	637	410	109	673	2	—	2	—	112	50	54	19
Κορίνθου-Corinthe.....	2.778	1.708	468	1.583	4	477	270	15	583	345	201	11
Κυπαρισσίας-Kyprisissie.....	1.891	1.378	502	2.011	1	181	100	8	496	248	81	11
Λαμίας-Lamia.....	1.460	1.190	393	1.514	3	687	81	5	368	196	357	15
Λαρίσης-Larissa.....	1.220	841	127	1.742	8	491	72	—	218	165	249	27
Λασηθίου-Lassithi.....	1.781	1.279	388	242	23	276	29	2	377	75	40	25
Λεβαδείας-Lévadie.....	2.172	1.566	425	1.693	11	467	74	3	387	193	262	42
Λευκάδος-Leucade.....	584	407	83	663	—	189	14	1	143	49	59	4
Μεσολογγίου-Missolongi.....	1.765	1.077	565	2.502	9	1.112	68	4	388	167	220	63
Μυτιλήνης-Mytilène.....	690	361	245	1.148	13	688	115	4	686	395	198	55
Ναυπλίου-Nauplie.....	1.245	616	366	1.824	3	209	169	1	436	244	201	7
Παρνασσίδος-Parnasside.....	808	632	364	826	11	131	33	3	221	96	160	7
Πατρών-Patras.....	1.782	1.495	340	2.696	15	1.429	152	21	703	198	114	21
Πειραιώς-Le Pirée.....	2.265	1.594	684	2.900	40	3.533	569	59	901	709	53	149
Πρεβέζης-Prévéza.....	345	159	80	323	2	77	64	2	73	20	16	6
Ρεθύμνης-Réthymno.....	1.429	900	400	356	2	196	48	4	178	60	44	21
Ροδόπης-Rhodope.....	792	534	—	774	8	476	135	5	698	104	16	41
Σάμου-Samos.....	423	256	97	729	8	195	158	—	195	146	130	5
Σερρών-Serrès.....	1.337	973	250	975	9	822	26	3	303	114	42	48
Σπάρτης-Sparte.....	1.632	896	620	1.807	4	263	162	3	465	244	174	12
Σύρου-Syra.....	625	400	210	465	6	117	419	3	740	364	48	21
Τρικάλων-Trikkala.....	752	340	189	963	3	275	23	2	76	59	494	17
Τριπόλεως-Tripolis.....	2.016	1.492	647	2.412	7	216	205	8	473	169	157	24
Φλωρίνης-Florina.....	346	149	174	117	1	170	139	1	178	42	73	7
Χαλκιδικής-Chalcidique.....	487	346	115	566	1	—	17	—	57	20	1	3
Χαλκίδος-Chalcis.....	1.654	1.177	461	1.284	8	528	281	2	646	349	113	24
Χανίων-La Canée.....	1.719	1.593	203	1.037	8	528	85	4	438	152	24	69
Χίου-Chio.....	363	239	65	775	7	328	135	1	246	148	35	29
Σύνολον-Total.....	68.756	44.571	17.292	78.875	487	34.630	7.119	532	19.851	11.708	5.226	2.042



## IX. Ἔργασις — IX. Travail

Μέσον ἡμερομίσθιον καὶ ἀριθμὸς μισθωτῶν βιομηχανικῶν καὶ ἐμπορικῶν ἐπιχειρήσεων, κατ' εἰδικὸν ἐπάγγελμα \*  
Salaire moyen et nombre de salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale \*

[Ἀπογραφὴ Σεπτεμβρίου 1930. — Recensement de Septembre 1930]

Εἰδικὸν ἐπάγγελμα	Ἄγιος Ἀθηναίων-Munic. d'Athènes		Ἄγιος Πειραιῶς-Munic. du Pirée		Ἄγιος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Ἄγιος Ἀθηνῶν-Munic. d'Athènes		Ἄγιος Πειραιῶς-Munic. du Pirée		Ἄγιος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Profession spéciale	
	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen		
	Σύν.	4.424	113	9.672	94	1.817	98	192	52	31	45	2	113	Total
<b>4. Μεταφορὰ καὶ Συγκοινωνία</b>	μαθ. ἐργ. ὑπάλ.	36 3.564 824	50 98 179	60 6.643 969	70 86 166	4 1.666 147	43 94 146	— 144 48	— 39 93	— 25 6	— 42 55	— — 2	— — 113	4. Transports et communications
Καρραγωγεῖς.....	ἐργ.	211	87	178	59	136	78	—	—	—	—	—	—	ouv. Charretiers
Προσωπικὸν μεταφορῶν διὰ ξηρᾶς.....	μαθ. ἐργ. ὑπάλ.	17 14	66 92	—	—	21 14	69 70	—	—	—	—	—	—	ouv. Personnel de transports par terre
Ὁδηγοὶ αὐτοκινήτων.....	μαθ. ἐργ.	36 593	50 109	60 145	70 109	4 67	48 104	—	—	—	—	—	—	appr. Conducteurs d'automobiles
Τροχιδορομικοὶ ἄ.ἄ.π. (προσωπικὸν γραφείων κλπ.)	ἐργ. ὑπάλ.	9 55	97 255	10 —	109 —	21 73	109 140	—	3	125	—	—	2	ouv. Person. de tramways s.a.i. (personnel de bureau etc.)
Τροχιδορομικοὶ σταθμάρχαι καὶ ἐλεγκταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	95	162	—	—	40	188	—	—	—	—	—	—	empl. Tramways: chefs de station et contrôleurs
Τροχιδορομικοὶ ὀδηγοί.....	ἐργ.	558	112	—	—	157	130	—	—	—	—	—	—	ouv. Tramways: conducteurs
Τροχιδορομικοὶ εἰσπρακτορεῖς.....	ἐργ.	809	98	—	—	250	124	10	106	—	—	—	—	ouv. Tramways: receveurs
Τροχιδορομ. ἐργάται γραμμῶν, σταθμῶν, ἐργοστασίων καὶ ἀμαξοστασίων.....	ἐργ.	553	78	23	109	139	100	—	—	—	—	—	—	ouv. Tramways: ouvriers de ligne, stations, usines, dépôts etc.
Σιδηροδρομικοὶ ἄ.ἄ.π. (προσωπικὸν γραφείων κλπ.)	ἐργ. ὑπάλ.	19 112	66 205	— 34	— 177	—	—	—	12	115	—	—	—	ouv. Personnel de chemins de fer s.a.i. (pers. de bur. etc.)
Σιδηροδρομικοὶ Σταθμάρχαι καὶ προϊστάμενοι ἀμαξοστ.	ἐργ. ὑπάλ.	179	163	—	—	8	166	—	—	—	—	—	—	empl. Chefs de gare et station, chefs de train
Σιδηροδρομικοὶ Μηχανοδηγοί.....	ἐργ.	93	148	33	184	7	112	—	—	—	—	—	—	ouv. Chem. de fer: mécaniciens
Σιδηροδρομικοὶ Θερμασταί.....	ἐργ.	—	—	15	156	1	70	—	—	—	—	—	—	ouv. Chem. de fer: chauffeurs
Σιδηροδρομικοὶ Ἐλεγκταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	194	141	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	empl. Chem. de fer: contrôleurs
Σιδηροδρομ. Ἐργάται γραμμῆς, ἀμαξοστασίων, τροχοπέδηται κτλ.....	ἐργ.	533	109	179	161	16	67	96	33	6	66	—	—	ouv. Ch. de fer: ouvriers de ligne, dépôts, serre freins etc.
Πλοίαρχοι ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ. ὑπάλ.	—	—	412	141	3	152	—	—	—	—	—	—	empl. Capitaines de la mar. march.
Μηχανικοὶ ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ. ὑπάλ.	—	—	368	186	4	133	—	—	—	—	—	—	empl. Mécaniciens de la mar. march.
Ἰλιανταί ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	70	99	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Graisseurs de la mar. march.
Θερμασταί ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	563	95	2	195	—	—	—	—	—	—	ouv. Chauffeurs de la mar. march.
Ἀνθρακίτες ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	177	58	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Charbons de la mar. march.
Θαλαμηπόλοι ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	508	48	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Valets de chambre
Λεμβοῦχοι ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	17	88	4	77	—	—	—	—	—	—	ouv. Canotiers de la mar. march.
Ναῦται ἐμπορ. Ναυτικοῦ.....	ἐργ.	—	—	1.251	66	46	100	—	—	—	—	—	—	ouv. Matelots de la mar. march.
Προσωπικὸν γραφείων Ναυτικῶν ἐπιχειρήσεων.....	ἐργ. ὑπάλ.	1 10	40 67	28 113	67 194	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Personnel de bureau d'entreprises maritimes
Προσωπικὸν ἀερολιμένων.....	ἐργ. ὑπάλ.	3 3	74 220	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Personnel de ports d'aérien
Ταχυδρόμοι (διανομῆς).....	ἐργ.	1	84	—	—	2	152	—	—	—	—	—	—	ouv. Facteurs
Τηλεγραφεῖς.....	ἐργ. ὑπάλ.	125	260	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	empl. Télégraphistes
Τηλεφωνηταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	29	86	4	93	4	90	26	70	6	55	—	—	empl. Téléphonistes
Ἀσφρατισταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	2	81	32	149	1	82	—	—	—	—	—	—	empl. Télégraphistes sans fil
Ἀχθοφόροι (χειρῶνάντες).....	ἐργ.	249	62	228	49	269	78	38	32	—	—	—	—	ouv. Bardeurs (manoeuvres)
Φορτοεκφορτωταί.....	ἐργ.	—	—	4.939	94	392	90	—	—	—	—	—	—	ouv. Chargeurs déchargeurs
Ὁδοκαθαρισταί.....	ἐργ.	—	—	276	57	136	52	—	—	19	34	—	—	ouv. Balayeurs
Μεταφορεῖς ἀπαθαρσιῶν.....	ἐργ. ὑπάλ.	5 6	73 100	3 6	34 145	—	—	—	—	—	—	—	—	ouv. Transporteurs d'ordures
	Σύν.	4.401	148	1.361	116	1.615	113	393	107	58	66	89	48	Total
<b>5. Πίστις, Ἀνταλλαγὴ καὶ Μεσολάβησις</b>	μαθ. ἐργ. ὑπάλ.	— 958 3.443	— 71 170	23 245 1.093	18 56 132	— 504 1.111	— 70 132	— 393	— 107	2 5 51	22 26 72	— 15 68	— 25 53	5. Crédit, change et médiation
Τραπεζιτικοὶ ἄ.ἄ.π.....	ἐργ. ὑπάλ.	626 937	83 204	136 189	69 135	144 215	72 132	— 107	— 120	— 16	— 80	— 51	— 67	ouv. Employés etc. de banque que s.a.i.
Τραπεζιτικοὶ Διευθυνταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	71	641	24	551	45	496	—	—	—	—	—	—	empl. Directeurs de banque
Τραπεζιτικοὶ Λογισταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	1.182	154	238	135	264	117	182	118	28	65	—	—	empl. Comptables de banque
Τραπεζιτικοὶ Ταμίαι.....	ἐργ. ὑπάλ.	169	199	59	139	43	157	—	—	—	—	—	—	empl. Caissiers de banque
Ἀσφαλισταί.....	μαθ. ἐργ. ὑπάλ.	52 270	50 158	12 55	29 82	14 58	33 109	— 51	— 77	— —	— —	— 3	— 28 56	appr. ouv. Assureurs empl.
Χρηματισταί.....	ἐργ. ὑπάλ.	37 154	50 117	—	—	1 3	20 121	— 3	— 52	—	—	—	—	ouv. Boursiers empl.
Ἀργυραμοιβοί.....	ἐργ. ὑπάλ.	19	47	1	19	15	34	—	—	—	—	—	—	empl. Changeurs

(\*) Βλ. τὸ Α' μέρος τοῦ παρόντος πίνακος εἰς τὸ Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον τοῦ Ἰουνίου 1932.  
Voir 1ère partie du tableau au Bulletin Mensuel de Statistique de Juin 1932.

Μέσων ημερομισθίων και αριθμός μισθωτών βιομηχαν. και εμπορικών επιχειρήσεων, κατ' ειδικόν επάγγελμα  
 Salaire moyen et nombre de salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale

Ειδικόν επάγγελμα	Άλιμος Άθηναίων-Munic. d'Athènes		Άλιμος Πειραιώς - Munic. du Pirée		Άλιμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Άλιμος Άθηναίων-Munic. d'Athènes		Άλιμος Πειραιώς - Munic. du Pirée		Άλιμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Profession spéciale
	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	Αριθμός μισθωτών	Μέσων ημερομισθίων	
	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	
* Άρρενες — Hommes													
Θήλειες — Femmes													
Άποστολείς, παραγγελιοδότες, εμπορικοί αντιπρόσωποι, πλασιέ κτλ.	μαθ. 172 έργ. 511 ὕπάλ. —	—	12 17 115	19 31 105	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. ouvr. empl. } Expéditeurs, commissionnaires, représentants de commerce, placiers etc.
Εκτελωνιστάι	έργ. 26 ὕπάλ. 45	80 118	22 188	22 89	—	—	—	—	—	—	—	—	ouvr. empl. } Employés de dédouanement
Διαφημιστάι	έργ. 6 ὕπάλ. 10	33 71	—	—	3	36	2	34	—	—	—	—	ouvr. empl. } Publicistes
Πράκτορες θαλασσιών μεταφορών	μαθ. 11 έργ. 40 ὕπάλ. —	—	8 47 157	16 53 162	—	—	—	—	2	22	—	—	appr. ouvr. empl. } Agents de transports maritimes
Προσωπικόν Γενικών Ἀποθηκῶν, Ε.Ζ.Θ. και Ο.Α.Π.	έργ. 5 ὕπάλ. 20	75 222	8 49	52 137	210 112	95 135	—	—	—	—	14	25	ouvr. empl. } Person. de magasins généraux, Z.F.S. et O.P.F.(1)
Μεσίται	έργ. 23 ὕπάλ. 15	43 80	3 16	20 43	—	—	35	53	—	—	—	—	ouvr. empl. } Courtiers
Πραγματογνώμονες α.α.λ.	—	—	2	281	—	—	2	323	—	—	—	—	empl. Experts s.a.i.
Πραγματογνώμονες καπνοῦ	—	—	—	—	38	331	—	—	—	—	—	—	empl. Experts de tabac
Σύν.	15.677	66	4.796	60	5.012	60	1.528	51	485	35	353	38	Total
6. Ἐμπόριον													
α. Ἐμπόριον τροφίμων	μαθ. 691 έργ. 10.153 ὕπάλ. 4.836	33 55 95	45 3.655 1.086	29 52 87	218 3.233 1.508	25 52 83	4 586 933	19 40 58	— 255 231	— 32 39	— 112 241	— 35 39	appr. ouvr. empl. } 6. Commerce
Σύν.	3.257	52	861	53	1.071	46	44	40	36	26	19	39	Total
β. Ἐμπόριον ειδῶν ἐνδυμασίας και στολισμοῦ	μαθ. 413 έργ. 2.790 ὕπάλ. 24	34 54 173	33 796 27	31 53 98	56 1.005 10	23 47 77	— 43 1	— 37 160	— 36 —	— 26 —	— 6 13	— 30 43	appr. ouvr. empl. } a. Commerce d'articles alimentaires
Γαλακτοπῶλαι α.α.λ.	μαθ. 49 έργ. 277 ὕπάλ. 6	36 51 210	— 26 2	— 41 88	15 123 —	30 44 —	— 6 —	— 44 —	— 10 —	— 36 —	— 4 —	— — —	appr. ouvr. empl. } Laitiers s.a.i.
Κρεοπῶλαι	μαθ. 65 έργ. 320 ὕπάλ. 2	33 65 86	4 103 —	32 68 —	12 111 —	17 59 —	— — —	— — —	— — —	— — —	— — —	— — —	appr. ouvr. empl. } Bouchers
Ίχθυοπῶλαι	μαθ. 4 έργ. 98 ὕπάλ. —	40 67 —	— 20 3	— 87 95	— 29 —	— 15 —	— — —	— — —	— — —	— — —	— — —	— — —	appr. ouvr. empl. } Poissonniers
Σιτέμποροι, ἀλευρέμποροι	έργ. 9 ὕπάλ. 4	76 62	6 11	49 103	29 2	68 83	2 —	24 —	3 —	25 —	— 1	— 31	ouvr. empl. } Marchands de blé, de farines
Άρτοποιῶλαι, κουλουροπῶλαι	μαθ. 9 έργ. 90 ὕπάλ. —	45 62 —	3 62	27 49	— 71	— 60	— —	— —	— —	— —	— —	— —	appr. ouvr. empl. } Marchands de pain, de gimbettes
Λαχανοπῶλαι, ὄπωροπῶλαι	μαθ. 31 έργ. 225 ὕπάλ. —	31 58 —	2 69 4	30 57 82	— 120 3	— 37 43	— 10 —	— 47 —	— — —	— — —	— — —	— — —	appr. ouvr. empl. } Marchands de légumes, de fruits
Παντοπῶλαι	μαθ. 275 έργ. 1.637 ὕπάλ. 12	31 50 205	29 467 5	31 48 114	29 503 5	21 48 93	— 21 1	— 34 160	— 23 —	— 22 —	— 2 12	— 34 41	appr. ouvr. empl. } Epiciers
Υδατοπῶλαι	έργ. 8	64	6	75	—	—	2	27	—	—	—	—	ouvr. } Marchands d'eau
Παγοπῶλαι	έργ. 38	51	4	47	—	—	—	—	—	—	—	—	ouvr. } Marchands de glace
Πωληταί τροφῆς ζῴων	μαθ. 2 έργ. 8	27 55	— 12	— 49	— 2	— 58	— —	— —	— —	— —	— —	— —	appr. ouvr. empl. } Marchands de nourriture d'animaux
Σταφιδέμποροι και ἔμποροι ξηρῶν καρπῶν	έργ. 54 ὕπάλ. —	57 —	2 2	70 74	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	ouvr. empl. } Marchands de raisins et fruits secs
Όσπῶλαι, πτηνοπῶλαι	μαθ. 5 έργ. 26	29 65	— 19	— 38	17 —	44 —	2 —	26 —	— —	— —	— —	— —	appr. ouvr. empl. } Marchands d'oeufs, de volaille
Σύν.	2.249	63	489	56	770	58	282	53	80	27	69	31	Total
β. Ἐμπόριον ειδῶν ἐνδυμασίας και στολισμοῦ	μαθ. 16 έργ. 1.971 ὕπάλ. 2.233	— 52 85	5 122 361	20 57 56	35 — 735	20 — 60	— — 250	— — 54	— 59 —	— 28 —	— — 70	— — 32	appr. ouvr. empl. } b. Commerce d'objets d'habillement et de toilette
Πωληταί ειδῶν ἐνδυμασίας ἐν γένει	μαθ. 16 έργ. 1.971 ὕπάλ. —	— 52 83	5 122 317	20 57 56	35 — 666	20 — 60	— — 250	— — 54	— 59 —	— 28 —	— — 70	— — 32	appr. ouvr. empl. } Commerçants d'objets d'habillement en général
Πωληταί ὑποδημάτων	έργ. 218	79	41	54	58	52	17	46	21	25	17	29	empl. } Commerç. de chaussures
Κοσμηματοπῶλαι, ὄρολογοπῶλαι	έργ. 44 ὕπάλ. —	79 —	3 —	85 —	11 —	77 —	15 —	45 —	— —	— —	— —	— —	empl. } Bijoutiers, horlogers
γ. Ἐμπόριον ειδῶν οἰκοδομησεως, ἐπιπλώσεως, φωτισμοῦ θερμάνσεως κ.τ.λ. οἰκίῶν	Σύν. 945 μαθ. — έργ. 504 ὕπάλ. 441	78 — 60 98	649 — 609 40	77 — 70 180	592 — 493 83	74 — 67 127	23 — 10 13	71 — 38 96	9 — 9 —	35 — 35 —	13 — 11 2	42 — 34 85	Total c. Commerce d'articles de construction, ameublement, éclairage, chauffage etc. des maisons
Πωληταί οἰκοδομικῶν ὑλῶν	έργ. 97 ὕπάλ. 9	62 110	66 —	75 —	17 1	71 23	1 —	59 —	— —	— —	— —	— —	ouvr. empl. } Marchands de matériel de construction
Πωληταί ξυλείας	έργ. 83 ὕπάλ. 7	69 63	50 2	75 170	68 10	67 76	— —	— —	— —	— —	— —	— —	ouvr. empl. } Marchands de bois

1) Zone Franche de Salonique et Organisme du port du Pirée.



Μέσον ήμερομίσθιον και αριθμός μισθωτών βιομηχαν. και έμπορικων επιχειρήσεων, κατ' είδικόν επάγγελμα  
 Salaire moyen et nombre de salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale

Είδικόν επάγγελμα	Άγιος Αθή- ναίων-Munic. d'Athènes		Άγιος Πετ- ραιώς-Munic. du Pirée		Άγιος Θεσσα- λονίκης-Munic. de Salonique		Άγιος Αθή- ναίων-Munic. d'Athènes		Άγιος Πετ- ραιώς-Munic. du Pirée		Άγιος Θεσσα- λονίκης-Munic. de Sal mique		Profession spéciale
	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	Αριθ- μός μι- σθωτών Nomb- re de salariés	Μέσον ήμερο- μίσθιον Salaire moyen	
Πωληταί επίπλων εν γένει... μαθ. 81 60 21 50 17 16 έργ. 87 68 2 124 48 8 39 όπάλ.													appr. } ouv. } empl. } Marchands de meubles en général
Σιδηροπόλαι, βαλοπόλαι... μαθ. 41 52 175 64 185 59 έργ. 178 64 6 133 8 79 όπάλ.													appr. } ouv. } empl. } Ferronniers, verriers
Πωληταί ειδών φωτισμού... έργ. 8 82 23 33 10 18 όπάλ. 57 67 24 52													ouv. } empl. } Marchands d'articles d'éclairage
Πωληταί καυσίμου ύλης... έργ. 138 52 71 94 35 54 όπάλ.													ouv. } empl. } Marchands de combusti-ble
Πωληταί βενζίνης, πετρε- λαίου... μαθ. 56 57 203 70 171 79 έργ. 103 292 27 181 38 201 όπάλ.													appr. } ouv. } empl. } Marchands de benzine, de pétrole
Πωληταί κηρίων και κηρω- δών προϊόντων... όπάλ. 1 40													empl. } Marchands de bougies et de produits en cire
Συν.	1.767	76	570	62	534	87	123	47	21	35	69	37	Total
δ' Έμποριον άλλων είδων μαθ. 63 28 2 24 έργ. 816 57 433 54 188 57 24 33 21 35 11 23 όπάλ. 883 96 135 90 346 104 95 52													appr. } ouv. } empl. } d. Commerce d'au- tres articles
Προσωπικόν έμποριου κα- πών, καπνοπωλείων κλπ. έργ. 333 51 82 50 52 94 όπάλ. 22 370 9 300 112 154 10 44													ouv. } empl. } Personnel de commerce et de débits de tabac
Άνθοπόλαι... έργ. 21 57 4 41													ouv. } Fleuristes
Ζωοπωλείαι... έργ. 1 26 όπάλ. 97 74 55 61 43 51 6 39													ouv. } empl. } Marchands d'animaux
Δερματέμποροι... μαθ. 1 26 έργ. 97 74 55 61 43 51 6 39 όπάλ.													appr. } ouv. } empl. } Marchands de cuirs
Χρωματοπόλαι, πωληταί εί- δων άλιείας και ναυτιλια- κών ειδών... μαθ. 11 27 113 52 9 56 έργ. 77 49 5 124 32 54 6 27 όπάλ.													appr. } ouv. } empl. } Marchands de couleurs, d'articles de pêche et de navigation
Έμποροι μηχανών και έρ- γαλείων παντός είδους... μαθ. 12 23 έργ. 165 60 97 66 54 41 όπάλ. 302 110 10 158 73 120 48 63 12 40 20 53													appr. } ouv. } empl. } Commerce de machines et appareils de toute sorte
Χαρτοπόλαι... μαθ. 4 25 έργ. 31 58 58 27 όπάλ. 123 78													appr. } ouv. } empl. } Papetiers
Βιβλιοπόλαι... μαθ. 5 19 έργ. 16 53 όπάλ. 71 77													appr. } ouv. } empl. } Libraires
Έφημεριοπόλαι και προσω- πικόν πρακτορείων έφημε- ριδίων... έργ. 38 83 όπάλ. 16 99													ouv. } empl. } Débitants de journaux et personnel d'agences de journaux
Φαρμακείμποροι, έμποροι χει- ρουργικών και ορθοπεδι- κών ειδών... μαθ. 41 51 έργ. 85 46 10 52 19 31 24 30 όπάλ. 262 84 103 59 35 77 3 21													appr. } ouv. } empl. } Commerçants d'articles pharmaceutiques, chirurgiques, orthopédiques
Έμποροι χημικών προϊόν- των... έργ. 3 18 2 80 όπάλ. 15 94 2 136 1 22													ouv. } empl. } Commerçants de produits chimiques
Έμποροι όπλων, ειδών κυ- νηγιου, εκρηκτικών ύλων έργ. 16 76 7 73 5 13 όπάλ. 1 1 80 7 53													ouv. } empl. } Commerçants d'armes, d'articles de chasse, de matières explosives
Συν.	5.891	55	1.706	45	1.427	47	498	41	106	33	85	37	Total
ε' Ξενοδοχεία και έστιατόρια, καφε- νετα κ. λ. π. μαθ. 139 35 έργ. 5.717 55 1.705 45 1.316 49 498 41 106 33 82 37 35 όπάλ. 35 153 1 320													appr. } ouv. } empl. } e. Hôtels, restaurants, cafés etc.
Προσωπικόν Ξενοδοχείων ύπνου και οικιοτροφείων, θαλαμηπόλοι κ.τ.λ... έργ. 665 58 64 55 171 52 309 41 57 32 58 42 όπάλ. 35 153 1 320													ouv. } empl. } Personnel d'hôtels et pensions, valets de chambre etc.
Μάγειροι έστιατορίων, ζυθε- στιατορίων... μαθ. 30 45 έργ. 604 81 216 72 106 70 24 46 22 35 10 25													appr. } ouv. } Cuisiniers de restaurants, brasseries
Προσωπικόν κυλικίων έ- στιατορίων, ζυθεστιατο- ρίων... έργ. 211 60 76 62 43 46													ouv. } Buffetiers de restaurants, brasseries
Καθαρισταί σκευών έστιατο- ρίων, ζυθεστιατορίων... μαθ. 54 33 έργ. 725 49 225 39 62 39 85 39 12 41 7 25													appr. } ouv. } Nettoyeurs de vaisselle de restaurants, brasseries
Σερβιτόροι έστιατορίων, ζυ- θεστιατορίων... μαθ. 19 37 έργ. 1.290 55 299 41 258 52 24 40													appr. } ouv. } Serveurs (garçons) de restaurants, brasseries
Προσωπικόν κυλικίων καφε- νείων, ζαχαροπλαστέων, γα- λακτοπωλείων και λεσχών... μαθ. 13 22 έργ. 538 49 202 38 170 47 56 39 12 29 2 31													appr. } ouv. } empl. } Buffetiers de cafés, pâtisseries, etc.
Σερβιτόροι καφενείων, ζαχα- ροπλαστέων κλπ... μαθ. 11 35 έργ. 1.280 48 410 37 385 43													appr. } ouv. } Serveurs (garçons) de cafés, pâtisseries etc.
Προσωπικόν οινοπωλείων, ζυ- θοπωλείων, ποτοποιείων... μαθ. 1 36 έργ. 209 48 103 40 17 70 3 16 7 29													appr. } ouv. } Personnel de débits de vin, buvettes
Σερβιτόροι οινοπωλείων, ζυ- θοπωλείων... μαθ. 11 32 έργ. 205 62 110 39 104 45													appr. } ouv. } Serveurs (garçons) de débits de vin, buvettes

Μέσον ημερομίσθιον και αριθμός μισθωτών βιομηχαν. και εμπορικῶν ἐπιχειρήσεων, κατ' εἰδικὸν ἐπάγγελμα  
Salaire moyen et nombre de salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale

Εἰδικὸν ἐπάγγελμα	Δῆμος Ἀθηναίων-Munic. d'Athènes		Δῆμος Πειραιῶς-Munic. du Pirée		Δῆμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Δῆμος Ἀθηναίων-Munic. d'Athènes		Δῆμος Πειραιῶς-Munic. du Pirée		Δῆμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Profession spéciale	
	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen	Ἀριθμὸς μισθωτῶν Nombre de salariés	Μέσον ἡμερομίσθιον Salaire moyen		
	Σύν.	1.563	98	522	100	618	85	558	61	234	40	78	47	Total
στ. Ἐμπόριον ἁ.ἁ.π.	μαθ.	46	27	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. f. Commerce s.a.i.
	ἐργ.	307	50	—	—	234	56	11	39	24	43	2	50	ouv.
	ὅπάλ.	1.215	113	522	100	334	191	547	61	210	40	76	47	empl.
Προσωπικὸν ἐμπορίου ἁ.ἁ.π. και ἐπιχειρήσεων παντὸς εἶδους	μαθ.	42	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. Personnel de commerce s.a.i. et d'entreprises de toute sorte
	ἐργ.	243	48	—	—	266	56	11	39	24	43	2	50	ouv.
	ὅπάλ.	477	92	242	63	57	79	61	53	—	—	4	67	empl.
Ταμίαι ἁ.ἁ.π.	ὅπάλ.	405	129	150	139	116	135	404	50	149	32	57	39	empl. Caissiers s.a.i.
Ἀλληλογράφοι ἁ.ἁ.π.	ὅπάλ.	236	120	130	123	54	99	82	124	61	59	14	72	empl. Correspondants s.a.i.
Προσωπικὸν ἐκδοτικῶν ἐπιχειρήσεων	μαθ.	4	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. Personnel d'entreprises d'édition
	ἐργ.	64	58	—	—	18	57	—	—	—	—	—	—	ouv.
	ὅπάλ.	97	131	—	—	97	77	—	—	—	—	1	43	empl.
	Σύν.	1.469	44	566	46	452	34	273	31	47	29	181	23	Total
7. Προσωπικὴ Ὑπηρεσία	μαθ.	276	17	50	15	—	—	15	14	—	—	3	16	appr. 7. Services personnels
	ἐργ.	1.193	50	502	49	450	34	258	32	47	29	178	23	ouv.
	ὅπάλ.	—	—	4	52	2	60	—	—	—	—	—	—	empl.
Προσωπικὸν λουτρῶν	ἐργ.	53	59	49	69	21	52	13	49	6	28	8	27	ouv. Personnel de bains
	ὅπάλ.	—	—	4	52	2	60	—	—	—	—	—	—	empl.
Κομμωτεῖς, κομμωταί	μαθ.	276	17	50	15	—	—	15	14	—	—	3	16	appr. Coiffeurs
	ἐργ.	1.033	51	423	46	403	34	16	39	4	21	10	36	ouv.
Καλλωπισταὶ ὀνυχιῶν	ἐργ.	2	45	—	—	—	—	38	33	12	32	3	47	ouv. Manicures
Στιλβωταὶ ὑποδημάτων	ἐργ.	105	41	26	48	26	27	—	—	—	—	—	—	ouv. Cireurs de chaussures
Ὑπηρεταὶ και καθαρισταὶ γραφείων	ἐργ.	—	—	1	67	—	—	161	25	25	29	157	22	ouv. Domestiques et nettoyeurs de bureaux
	Σύν.	2.974	155	960	122	1.017	125	1.231	86	157	73	274	69	Total
8. Ἐλευθέρια Ἐπαγγέλματα	μαθ.	—	—	2	102	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. 8. Professions libérales
	ἐργ.	128	82	2	46	5	86	42	41	—	—	—	—	ouv.
	ὅπάλ.	2.846	158	956	122	1.012	125	1.189	88	157	73	274	68	empl.
α. Παιδεία	Σύν.	8	89	—	—	6	230	—	—	—	—	—	—	Total a. Instruction
Διδακτικὸν προσωπικόν	ὅπάλ.	8	89	—	—	6	330	—	—	—	—	—	—	empl. Personnel enseignant
β. Ἱατρικὰ ἐπαγγέλματα	Σύν.	26	147	12	79	9	182	42	57	—	—	1	225	Total b. Professions médicales
Ὑγειονομικὸν προσωπικόν	ἐργ.	—	—	2	46	—	—	1	41	—	—	—	—	ouv. Personnel d'hygiène
	ὅπάλ.	26	147	10	86	9	182	41	57	—	—	1	225	empl.
γ. Νομικὰ ἐπαγγέλματα	Σύν.	77	247	2	106	3	249	1	132	—	—	—	—	Total c. Professions juridiques
	ὅπάλ.	77	247	2	106	3	249	1	132	—	—	—	—	empl.
δ. Γράμματα και ἐφαρμοσμένα ἐπιστήμαι	Σύν.	2.644	157	906	125	959	123	1.100	88	151	73	249	64	Total d. Lettres et sciences appliquées
	μαθ.	—	—	2	102	—	—	—	—	—	—	—	—	appr.
	ὅπάλ.	2.644	157	904	125	959	123	1.100	88	151	73	249	64	empl.
Δημοσιογράφοι	ὅπάλ.	172	139	5	74	35	83	4	82	—	—	—	—	empl. Publicistes
Μεταφρασταὶ	ὅπάλ.	20	153	—	—	1	120	—	—	—	—	—	—	empl. Traducteurs
Δακτυλογράφοι	ὅπάλ.	85	76	12	69	20	53	875	89	118	71	206	62	empl. Dactylographes
Στενογράφοι	ὅπάλ.	—	—	—	—	1	304	—	—	—	—	—	—	empl. Sténographes
Διερμηνεῖς	ὅπάλ.	15	153	2	60	5	32	4	95	—	—	—	—	empl. Interprètes
Λογισταὶ	ὅπάλ.	1.876	129	869	118	822	115	205	83	33	81	42	74	empl. Comptables
Μηχανικοὶ (πολιτικοὶ, ἀρχιτέκτονες κ.τ.λ.)	ὅπάλ.	286	383	21	318	33	382	—	—	—	—	—	—	empl. Ingénieurs (architectes etc.)
Χημικοὶ	ὅπάλ.	57	179	42	196	14	177	—	—	—	—	—	—	empl. Chimistes
Γεωμέτραι	ὅπάλ.	29	149	—	—	1	130	—	—	—	—	—	—	empl. Géomètres
Τοπογράφοι	ὅπάλ.	—	—	—	—	9	213	—	—	—	—	—	—	empl. Topographes
Σχεδιασταὶ	μαθ.	—	—	2	102	—	—	—	—	—	—	—	—	appr. Dessinateurs
	ὅπάλ.	104	119	13	132	18	104	12	105	—	—	—	—	empl.
ε. Καλλιτεχναί	Σύν.	219	94	40	72	40	111	88	78	6	71	25	99	Total e. Beaux-arts
	ἐργ.	128	82	—	—	5	86	41	41	—	—	—	—	ouv.
	ὅπάλ.	91	112	40	72	35	114	47	111	6	71	25	99	empl.
Ζωγράφοι	ὅπάλ.	12	112	1	100	—	—	1	100	—	—	—	—	empl. Peintres
Μουσικοὶ	ὅπάλ.	36	119	13	67	8	69	3	154	2	64	4	67	empl. Musiciens
Ἡθοποιοὶ	ὅπάλ.	21	131	—	—	14	202	40	112	—	—	9	195	empl. Acteurs



Μέσον ήμερομίσθιον και άριθμός μισθωτών βιομηχαν. και έμπορικων επιχειρήσεων, κατ' ειδιζών έπάγγελμα  
Salaire moyen et nombre de salariés des entreprises industrielles et commerciales par profession spéciale

Ειδιζών έπάγγελμα	Δήμος Αθηνών-Munic. d'Athènes		Δήμος Πειραιώς-Munic. du Pirée		Δήμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Δήμος Αθηνών-Munic. d'Athènes		Δήμος Πειραιώς-Munic. du Pirée		Δήμος Θεσσαλονίκης-Munic. de Salonique		Profession spéciale
	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	Αριθμός μισθωτών	Μέσον ήμερομίσθιον	
	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	Nombre de salariés	Salaire moyen	
Λοιπόν προσωπικόν θεάτρου { έργ. 19 95 — — 2 102 — — — — — — — — υπάλ. — — — — 2 110 — — — — — — — —	οув.   Autre personnel de théâ-												
Ίπποδρομιών άναβάται και { έργ. 10 60 — — — — — — — — — — — — — — Ίπποδρομ. ....	οув.   Jockeys et valets de courses												
Ίπποδρομιών λοιπόν προ- { έργ. 33 65 — — — — — — — — — — — — — — σωπικόν..... υπάλ. 6 76 — — — — — — — — — — — — — —	οув.   Autre personnel de cour-												
Προσωπικόν κινηματογραφι- { έργ. 66 85 — — — — 75 41 41 — — — — — — — — κών επιχειρήσεων..... υπάλ. 16 102 26 73 11 36 3 57 4 75 10 37	οув.   Personnel d'entreprises cinématographiques												

Άρρενες — Hommes

Θήλειες — Femmes

## Ανακεφαλαίωσις — Récapitulation

Κατηγορία επαγγελματιών	Σύν.	μαθ.	έργ.	υπάλ.	Σύν.	μαθ.	έργ.	υπάλ.	Σύν.	μαθ.	έργ.	υπάλ.	Σύν.	μαθ.	έργ.	υπάλ.	Κατηγορίες de professions
1. Γεωργικαί, κτηνοτροφικαί και άλιευτικαί έργασιαί	79	67	—	—	58	49	2	35	—	—	—	—	—	—	—	—	Total
	έργ.	75	62	—	—	58	48	2	35	—	—	—	—	—	—	—	οув.
	υπάλ.	4	168	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	empl.
2. Μεταλλεία και όρυχεία.....	392	65	412	68	99	72	38	32	2	30	1	23	23	—	—	—	Total
	μαθ.	3	18	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr.
	έργ.	380	82	411	67	95	71	37	31	2	30	1	23	—	—	—	οув.
	υπάλ.	10	208	1	405	4	94	1	60	—	—	—	—	—	—	—	empl.
3. Βιομηχανία.....	26.851	72	13.634	66	9.086	63	10.276	32	7.054	26	4.428	24	24	—	—	—	Total
	μαθ.	4.167	26	1.971	24	1.337	23	849	18	394	22	381	15	—	—	—	appr.
	έργ.	21.686	74	11.492	71	7.597	67	9.406	33	6.660	26	4.013	25	—	—	—	οув.
	υπάλ.	1.008	213	171	228	152	193	21	138	—	—	34	55	—	—	—	empl.
4. Μεταφορά και συγκοινωνία.....	4.424	113	9.672	94	1.817	98	192	52	31	45	2	113	113	—	—	—	Total
	μαθ.	36	50	60	70	4	48	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr.
	έργ.	3.564	93	8.643	86	1.666	94	144	35	25	42	—	—	—	—	—	οув.
	υπάλ.	824	179	969	166	147	146	48	93	6	55	2	113	—	—	—	empl.
5. Πίστις, άνταλλαγή και μεσολάβησις.....	4.401	148	1.361	116	1.615	113	393	107	58	66	83	48	48	—	—	—	Total
	μαθ.	—	—	23	18	—	—	—	2	22	—	—	—	—	—	—	appr.
	έργ.	958	71	245	56	504	70	—	5	26	15	25	25	—	—	—	οув.
	υπάλ.	3.443	170	1.093	132	1.111	132	393	51	72	68	53	53	—	—	—	empl.
6. Έμπόριον.....	15.677	66	4.796	60	5.012	60	1.523	51	486	35	393	38	38	—	—	—	Total
	μαθ.	691	33	45	29	218	25	4	19	—	—	—	—	—	—	—	appr.
	έργ.	10.150	55	3.665	52	3.286	52	586	40	255	32	112	35	—	—	—	οув.
	υπάλ.	4.836	95	1.086	87	1.508	83	938	58	231	39	241	39	—	—	—	empl.
7. Προσωπικαί ύπηρεσιαί.....	1.469	44	556	46	452	34	273	31	47	29	181	23	23	—	—	—	Total
	μαθ.	276	17	50	15	—	—	15	14	—	3	16	16	—	—	—	appr.
	έργ.	1.193	50	592	49	450	34	258	32	47	29	178	28	—	—	—	οув.
	υπάλ.	—	—	4	52	2	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	empl.
8. Έλευθέρια επαγγέλματα.....	2.974	155	960	122	1.017	125	1.231	86	157	73	274	63	63	—	—	—	Total
	μαθ.	—	—	2	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	appr.
	έργ.	128	82	2	46	5	86	42	41	—	—	—	—	—	—	—	οув.
	υπάλ.	2.846	158	956	122	1.012	125	1.189	88	157	73	274	68	—	—	—	empl.
Γενικόν σύνολον.....	56.278	83	31.391	78	19.156	72	13.933	41	7.835	27	5.322	28	28	—	—	—	Total
	μαθ.	5.173	27	2.151	23	1.559	23	868	18	396	22	394	15	—	—	—	appr.
	έργ.	38.134	71	24.960	73	13.661	66	10.475	33	6.994	26	4.319	25	—	—	—	οув.
	υπάλ.	12.971	143	4.280	130	3.936	114	2.590	81	445	55	619	54	—	—	—	empl.

Total général

## X. Υγιεινή — X. Hygiène

## Δηλωθέντα κρούσματα λοιμωδών νόσων — Cas déclarés de maladies infectieuses

(Διεύθυνσις Υγιεινῆς — Direction d'Hygiène)

*Ετη - μῆνες Années, mois	1. Πανώλης - Peste	2. Χολέρα - Choléra	3. Ήξονθιματικός τυφός - Typhus exanthématique	4. Εύλογια καὶ εὐλογιοειδῆ - Variole et varioloïde	5. Τυφοειδὴ πυρετός καὶ παρατυφός - Fièvre typhoïde et paratyphoïde	6. Δυσεντερία - Dysenterie	7. Ὄστρακιά - Scarlatine	8. Διφθερίτις - Diphthérie	9. Ψαρό-Ρουγοίε - Ψαρό- Rougeole	10. Ἀνεμοσβολία - Varielle	11. Κοκλίτις - Coqueluche	12. Ήπιδ. ἐγκεφαλοκοιλιακά μηνιγγίτις - Méning. cérébro-spin. épidémique	13. Γρίπη - Grippe	14. Αἰθραγωγία ἐγκεφαλοαίτις - Encéphal. iéthargique	15. Λόγκαιος πυρετός - Fièvre dengue	16. Κυμαινόμενος πυρετός - Fièvre ondulante	17. Υποσφοροσ πυρετός - Fièvre récurrente	18. Καλά - αζάζ - Kala-azar	19. Παροστύτις ἐπιδημική - Oreillons	20. Ἄνθραξ - Anthrax	21. Τέτανος - Tétanos	22. Μάλια - Morve
Σύνολον Ἑλλάδος — Grèce entière																						
1930	5	—	66	23	3.497	607	2.740	1.185	8.702	918	1.938	237	8.855	5	3	41	—	35	599	86	50	—
1931	—	—	114	12	3.954	500	2.286	1.447	2.497	292	993	163	27.648	7	41	25	—	47	675	108	39	—
1931 VII.	—	—	2	—	365	92	159	96	89	6	188	14	49	1	—	2	—	4	90	29	2	—
VIII.	—	—	13	—	650	155	189	94	18	1	64	9	19	—	6	—	—	4	6	10	2	—
IX.	—	—	11	3	467	73	204	113	6	5	49	12	14	—	31	3	—	3	4	13	4	—
X.	—	—	12	—	525	37	288	170	89	16	82	7	106	—	9	5	—	11	5	16	8	—
XI.	—	—	4	—	432	35	412	220	162	12	84	16	330	—	2	—	—	3	2	19	—	—
XII.	—	—	5	—	289	29	333	208	237	5	34	13	407	1	—	—	—	2	48	—	1	—
1932 I.	—	—	4	—	257	13	179	128	111	67	2	22	936	1	—	3	—	7	15	3	1	—
II.	—	—	5	4	136	7	138	71	121	49	59	21	2.325	1	—	2	—	1	12	2	2	—
III.	—	—	7	—	75	23	94	54	421	82	18	26	2.141	—	—	—	—	8	1	3	2	—
IV.	—	—	1	—	70	3	73	60	250	29	83	38	2.285	1	—	—	—	3	—	2	2	—
V.	—	—	8	—	62	26	72	78	217	35	49	20	3.343	1	—	4	—	2	13	3	3	—
VI.	—	—	4	1	97	16	159	54	191	32	382	10	664	—	—	18	—	8	13	8	10	—
VII.	—	—	4	—	296	15	272	105	147	18	568	7	31	—	—	3	—	3	—	17	4	—
Ἀθήνα — Athènes																						
1930	—	—	10	—	244	7	56	75	47	4	6	7	25	1	—	—	—	—	1	—	2	—
1931	—	—	15	—	399	5	149	162	7	—	—	8	—	—	—	3	—	—	—	—	1	—
1931 VII.	—	—	—	—	41	—	1	5	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VIII.	—	—	2	—	92	—	6	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IX.	—	—	4	—	93	2	9	12	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—
X.	—	—	2	—	54	1	30	28	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
XI.	—	—	1	—	29	1	28	36	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XII.	—	—	2	—	24	1	51	52	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1932 I.	—	—	1	—	9	—	30	15	1	—	—	—	4	—	—	1	—	—	—	—	—	—
II.	—	—	4	—	10	—	12	14	2	—	—	—	10	—	—	—	—	—	12	—	—	—
III.	—	—	—	—	2	—	4	5	1	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IV.	—	—	1	—	4	—	4	5	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
V.	—	—	—	—	4	—	2	17	9	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VI.	—	—	—	—	6	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VII.	—	—	1	—	28	1	7	11	6	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πειραιεύς — Le Pirée																						
1930	—	—	3	—	76	—	86	9	11	14	—	1	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—
1931	—	—	10	—	72	4	23	20	27	8	—	3	—	—	—	3	—	—	—	—	1	—
1931 VII.	—	—	1	—	11	1	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VIII.	—	—	4	—	25	3	1	1	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IX.	—	—	3	—	8	—	1	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
X.	—	—	1	—	4	—	5	10	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—
XI.	—	—	—	—	5	—	4	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XII.	—	—	—	—	4	—	5	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1932 I.	—	—	—	—	2	—	3	2	—	—	—	6	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
II.	—	—	—	—	1	—	1	—	4	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
III.	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IV.	—	—	—	—	1	—	1	—	6	5	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
V.	—	—	2	—	4	—	2	1	2	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VI.	—	—	2	—	2	—	3	1	3	1	20	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VII.	—	—	—	—	17	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Θεσσαλονίκη — Salonique																						
1930	—	—	4	2	145	62	179	90	164	—	23	7	113	—	—	—	—	1	53	21	14	—
1931	—	—	—	1	130	77	342	75	15	—	4	12	177	—	—	—	—	1	19	5	5	—
1931 VII.	—	—	—	—	17	1	22	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—
VIII.	—	—	—	—	35	3	57	7	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—
IX.	—	—	—	—	16	5	38	9	—	—	2	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—
X.	—	—	—	—	10	1	48	5	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XI.	—	—	—	1	6	3	48	11	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
XII.	—	—	—	—	4	51	35	8	3	—	—	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1932 I.	—	—	2	—	4	—	33	9	6	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—
II.	—	—	—	—	2	—	35	2	3	—	—	—	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—
III.	—	—	1	—	1	2	7	2	3	—	—	—	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—
IV.	—	—	—	—	2	1	18	4	2	4	—	2	27	—	—	—	—	—	—	—	—	—
V.	—	—	1	—	3	—	23	2	18	1	—	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—
VI.	—	—	—	—	4	1	21	5	21	2	—	—	7	—	—	—	—	—	—	2	1	—
VII.	—	—	1	—	5	1	18	3	10	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	2	1	—



XI. Διεθνείς συγκρίσεις — XI. Comparaisons internationales

(«Μηνιαίων Στατιστικών Δελτίων» τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν. — «Bulletin Mensuel de Statistique» de la Société des Nations)

1. Εἰδικὸν ἔμπόριον — 1. Commerce spécial

ἄξια εἰς χιλιάδας - valeur en milliers

Ἔτη - μῆνες Années, mois	Αἴγυπτος Égypte	Ἀυστρία Autriche	Βέλγιον Belgique	Βουλγαρία Bulgarie	Γαλλία France	Γερμανία Allemagne	Γιουγκοσλαβία-Γουγκολαβία Yougoslavie	Δανία Danemark	Ἑλβετία Suisse	Ἑλλάς Grèce	Ἡν. Πολιτεῖαι États-Unis	Ἰαπωνία Japon
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.
	Λίρα Αἰγ. £ Eg.	Σελίνια Schilling	Φράγκα Francs	Λέβα Leva	Φράγκα Francs	Μάρκα Reichsm.	Δηνάριο Dinars	Κορῶναι Kroner	Φράγκα Francs	Δραχμαὶ Drachmes	Δολλάρια Dollars	Γάν Yen
Εἰσαγωγή — Importation												
Μέσοι μην. ὄροι Mois. mensuel.			1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)
1929	4.453	271.878	2.951.520	693.719	4.851.719	1.120.566	632.896	142.907	231.987	1.106.341	361.547	180.710
1930	3.823	224.928	2.576.812	382.477	4.375.901	866.096	580.009	138.028	222.017	877.104	259.506	125.572
1931	2.544	180.011	1.978.495	388.339	3.516.609	560.590	400.023	115.998	187.600	735.471	174.352	100.548
1931 VI	2.257	187.316	1.989.630	488.360	3.914.315	607.096	384.720	113.116	188.247	779.699	174.516	102.997
VII	2.266	195.129	1.973.909	441.249	3.635.959	562.273	388.073	107.497	187.252	728.147	174.559	91.450
VIII	2.431	160.968	1.846.632	396.092	3.189.869	454.070	388.835	115.350	178.827	705.236	168.735	84.055
IX	2.868	160.448	1.925.890	358.650	3.345.851	448.155	442.312	119.841	186.639	799.888	174.740	90.014
X	2.918	166.780	1.941.941	380.171	3.128.299	482.545	392.959	117.230	203.014	794.917	171.589	73.377
XI	2.549	184.009	1.741.892	352.235	2.890.990	485.935	308.545	123.408	182.341	681.808	152.802	78.394
XII	2.922	205.551	1.715.186	311.375	2.806.476	490.591	297.948	126.470	204.352	632.851	149.516	109.348
1932 I	2.133	131.819	1.468.195	246.933	2.340.791	439.765	228.185	103.378	161.173	550.487	134.311	113.568
II	2.556	126.576	1.651.548	257.702	2.399.079	440.759	229.361	95.031	159.729	638.571	129.804	125.459
III	2.134	132.679	1.513.691	345.148	2.617.895	363.627	246.375	100.267	147.312	672.108	130.584	102.616
IV	2.010	121.516	1.322.307	373.447	2.836.841	427.205	248.927	91.992	145.747	716.832	123.151	143.333
V	2.037	118.886	1.210.940	378.340	2.482.098	351.137	213.969	89.116	144.061	778.561	142.274	145.185
VI	2.061	116.396	1.265.294	274.256	2.601.831	361.412	..	83.329	192.377	512.115	* 121.000	* 98.000
Ἐξαγωγή — Exportation												
Μέσοι μην. ὄροι Mois. mensuel.			1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)
1929	4.220	182.375	2.647.477	533.088	4.178.263	1.055.278	660.142	134.634	175.371	580.035	429.737	175.075
1930	2.594	154.285	2.187.420	515.928	3.569.602	944.020	565.005	126.972	147.292	498.807	315.098	119.222
1931	2.138	108.739	1.927.207	494.515	2.535.111	767.160	406.081	104.724	112.490	350.202	198.152	93.137
1931 VI	1.699	113.004	2.020.060	359.012	2.512.623	713.324	350.348	99.719	110.199	388.230	182.797	97.960
VII	2.181	105.863	1.949.125	334.881	2.419.829	792.055	351.316	102.491	109.596	171.157	177.025	101.025
VIII	2.083	102.618	1.766.185	375.599	2.316.106	776.876	584.379	101.386	107.162	188.759	161.494	104.791
IX	1.149	119.657	1.991.059	502.950	2.434.654	812.336	430.648	98.988	109.539	466.340	177.382	98.681
X	1.818	112.726	1.937.039	531.891	2.534.630	861.030	387.255	109.683	113.748	546.553	201.390	93.842
XI	2.873	100.934	1.801.526	692.496	2.385.081	734.458	349.433	103.529	106.153	334.625	190.339	74.402
XII	3.008	106.306	1.630.923	387.692	2.096.494	711.889	382.049	98.671	92.775	582.825	180.801	80.479
1932 I	2.431	59.067	1.332.187	307.054	1.806.374	530.019	218.275	89.466	73.936	218.687	146.912	68.246
II	2.486	64.039	1.457.506	284.104	1.768.314	526.632	204.560	94.604	84.556	234.053	150.997	77.309
III	2.931	61.991	1.316.849	271.282	1.720.105	515.981	212.672	85.539	73.393	189.861	151.769	97.099
IV	2.439	66.383	1.347.542	321.958	1.742.176	472.253	271.005	66.490	298.386	132.408	132.408	85.972
V	1.804	62.276	1.133.149	291.970	1.470.577	437.922	219.789	73.752	60.715	322.260	128.946	96.981
VI	1.338	61.552	1.255.412	207.841	1.576.403	443.893	..	87.352	58.658	217.726	* 115.000	* 110.000

συνέχεια

suite

Ἔτη - μῆνες Années, mois	Ἰσπανία Espagne	Ἰταλία Italie	Μ.Βρετανία-Ροιανία-Οὐνί M. Royaume-Uni	Νορβηγία Norvège	Ὀλλανδία Pays-Bas	Ὀγγαρία Hongrie	Πολωνία Pologne	Ρουμανία Roumanie	Ρωσσία U.R.S.S.	Σουηδία Suède	Τουρκία Turquie	Τσεχοσλοβακία-Γεχέκοσλοβακία Tchécoslovaquie
	13.	14.	15.	16.	17.	18.	19.	20.	21.	22.	23.	24.
	Πεσέται Pesetas	Λιρέτται Lirettes	Λίρα Στερ. £ st.	Κορῶναι Kroner	Φλορίνια Gulden	Πένγκο Pengö	Ζλότυ Zloty	Λέι Leï	Ρουβλια χρ. Roubles-or	Κορῶναι Kronor	Λίρα Τουρκ. L. t.	Κορῶναι Corgna
Εἰσαγωγή — Importation												
Μέσοι μην. ὄροι Mois. mensuel.	8)	9)					7)		6)			
1929	228.060	1.805.397	92.589	88.607	229.358	88.641	259.218	2.349.768	61.607	148.549	21.356	1.661.820
1930	203.942	1.443.746	79.762	87.978	201.521	68.612	187.164	1.878.411	76.572	138.515	12.291	1.306.664
1931	98.092	968.691	66.512	70.824	157.738	45.308	121.854	1.321.579	61.373	119.949	10.552	976.702
1931 VI	107.156	6) 392.098	62.598	52.580	162.968	50.200	129.430	1.512.479	69.648	114.446	11.565	975.874
VII	90.803	785.002	65.210	63.102	165.497	47.500	127.827	1.294.777	72.610	117.000	9.387	1.010.179
VIII	77.257	853.269	61.411	66.353	147.376	36.800	109.102	1.189.899	119.987	117.441	11.284	915.887
IX	72.098	837.045	64.557	79.251	152.790	41.400	113.319	1.413.527	76.589	138.565	11.127	933.189
X	73.569	792.976	75.408	67.632	159.948	41.100	119.510	1.239.691	103.531	129.791	10.360	1.093.991
XI	80.431	766.397	78.265	84.870	139.766	35.300	97.036	1.138.544	82.505	131.373	7.985	1.018.475
XII	99.577	6) 960.546	71.491	76.544	140.847	41.800	91.076	1.125.135	70.054	129.138	7.742	1.217.580
1932 I	73.643	731.957	57.027	52.915	130.621	27.800	80.462	924.124	86.016	100.969	5.319	704.717
II	84.795	740.639	64.751	54.642	110.160	26.000	63.858	820.905	49.669	84.030	4.544	607.128
III	85.007	734.402	55.695	53.500	115.765	31.100	65.605	944.868	..	91.801	6.926	596.961
IV	80.835	785.833	48.846	61.196	112.709	26.200	78.896	966.106	..	102.292	5.006	736.605
V	75.681	753.518	51.337	56.974	100.785	28.200	73.227	974.447	..	90.819	..	624.898
VI	82.744	6) 943.970	48.616	54.313	106.502	29.800	68.305	..	..	87.023	..	685.755
Ἐξαγωγή — Exportation												
Μέσοι μην. ὄροι Mois. mensuel.	8)	9)					7)		6)			
1929	175.670	1.269.665	60.779	61.891	165.786	86.545	234.447	2.412.302	68.030	151.026	12.935	1.707.100
1930	191.639	1.009.597	47.563	56.227	143.240	75.972	202.770	2.377.132	72.510	129.196	12.621	1.455.086
1931	80.073	836.679	32.430	38.928	109.318	47.476	156.561	1.840.435	55.820	93.634	10.608	1.091.394
1931 VI	80.770	6) 1.074.907	29.432	22.671	102.757	42.100	161.627	1.599.367	47.108	100.690	5.715	1.035.923
VII	64.616	651.884	34.252	24.369	115.062	40.200	174.527	1.242.306	50.283	104.770	6.520	1.099.208
VIII	54.271	817.897	29.137	25.926	106.562	46.800	150.110	2.029.012	71.197	97.497	6.708	1.070.904
IX	63.125	876.495	29.846	35.284	120.311	55.200	171.488	2.437.418	60.905	99.213	32.302	1.149.242
X	76.101	827.876	32.832	48.700	111.247	62.000	158.445	2.067.875	62.507	107.381	34.051	1.159.528
XI	69.380	804.854	31.863	46.231	100.585	62.900	166.172	2.234.817	57.188	107.484	15.447	1.092.712
XII	88.247	6) 996.474	32.077	50.265	80.876	43.100	117.818	1.717.235	54.374	124.614	15.147	1.147.611
1932 I	53.652	525.266	31.123	42.830	70.018	23.800	93.316	1.162.130	46.426	74.310	10.347	574.974
II	66.981	615.535	30.012	53.087	75.675	23.300	97.649	1.057.430	32.491	68.165	7.735	567.066
III	73.718	598.371	31.196	39.632	72.622	25.100	96.331	1.224.694	..	54.283	7.	

2. Ναυτιλιακή κίνησης — 2. Mouvement de la navigation

χωρική, εις χιλ. τόννους\* - Tonnage en milliers de tonnes de jauge\*

*Ετη - μήνες Années, mois	Αίγυπτος	Αυστραλία	Βέλγιον	Βουλγαρία	Γαλλία	Γερμανία	*Ελλάς	Ην. Πολιτεία	Ιαπωνία	Ιταλία	Μ. Βρετανία	Νορβηγία	*Ολλανδία	Ρουμανία	Σουηδία
	Egypte	Australie	Belgique	Bulgarie	France	Allemagne	Grèce	Etats-Unis	Japon	Italie	Royaume-Uni	Norvège	Pays-Bas	Roumanie	Suède
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.
A	B	B	B	A	A	B	A	B	B	A	A	A	B	A	
Κατάπλοι — Navires entrés															
Μέσοι μην. όροι Moyen. mensuel.	1)	2)	3)	4)	5)	6)	7)	8)	9)	10)	11)	12)	13)	14)	15)
1929.....	631	463	2.480	154	4.834	2.643	547	4.956	4.600	1.823	5.226	352	2.434	485	1.101
1930.....	635	454	2.426	164	5.057	2.596	496	4.976	4.703	1.820	5.310	355	2.400	686	1.133
1931.....	585	465	2.316	164	4.806	2.596	494	4.437	4.564	1.723	5.025	342	1.827	..	1.154
1931 VI.....	603	442	2.477	156	5.366	2.880	475	5.069	4.740	1.803	5.585	340	1.658	533	1.256
VII.....	579	371	2.515	153	6.167	2.814	533	5.139	4.833	1.635	5.644	343	1.986	530	1.311
VIII.....	530	384	2.469	171	5.251	2.751	467	5.127	4.406	1.635	5.680	337	1.779	684	1.433
IX.....	592	417	2.372	167	4.856	2.571	546	4.755	4.630	1.635	5.348	325	1.787	825	1.308
X.....	618	452	2.343	179	5.095	2.519	488	4.484	4.460	1.784	5.218	371	1.833	785	1.216
XI.....	572	421	2.298	151	4.032	2.579	460	4.128	4.560	1.784	4.984	382	1.817	..	1.267
XII.....	581	491	2.096	158	4.788	2.446	505	3.919	4.807	1.784	4.362	357	1.804	..	1.196
1932 I.....	535	575	2.009	152	3.741	2.368	412	3.516	4.427	1.541	4.225	345	1.615	..	953
II.....	579	556	2.016	162	3.755	2.011	423	3.635	4.243	1.541	4.653	326	1.386	..	838
III.....	671	549	1.907	176	3.978	2.281	526	3.735	4.875	1.541	4.129	303	1.553	..	902
IV.....	605	572	1.938	193	4.300	2.149	472	3.953	4.674	1.653	4.346	..	1.418	..	936
V.....	594	..	1.969	161	4.636	2.225	482	4.376	4.892	1.653	4.769	..	1.650	..	1.065
VI.....	..	..	1.983	153	4.541	..	409	..	..	1.653	5.128	..	1.555	..	..
*Αποίλοι — Navires sortis															
1929.....	506	462	2.469	153	4.099	2.035	528	5.421	4.616	1.777	5.724	351	1.824	475	1.292
1930.....	515	458	2.414	165	4.229	2.095	497	5.276	4.694	1.774	5.488	342	1.819	676	1.222
1931.....	504	472	2.305	164	4.022	2.323	481	4.871	4.556	1.696	4.862	283	1.362	..	1.060
1931 VI.....	502	498	2.415	156	4.587	2.346	469	5.493	4.695	1.729	5.072	257	1.445	571	1.344
VII.....	493	425	2.448	153	4.402	2.474	487	5.791	4.742	1.610	5.356	280	1.466	497	1.365
VIII.....	470	370	2.376	164	5.704	2.554	511	5.586	4.527	1.610	5.018	271	1.352	632	1.310
IX.....	482	391	2.392	164	3.074	2.568	530	5.023	4.627	1.610	5.026	263	1.325	782	1.177
X.....	517	395	2.461	192	4.112	2.479	479	5.310	4.422	1.798	5.377	326	1.323	835	1.161
XI.....	489	414	2.202	145	3.687	2.170	422	4.549	4.509	1.798	4.599	314	1.217	..	1.083
XII.....	593	571	2.146	156	3.655	2.101	478	3.991	4.970	1.798	4.600	291	1.231	..	1.051
1932 I.....	461	542	2.049	157	3.139	1.916	410	3.802	4.393	1.535	4.535	303	1.160	..	818
II.....	482	548	1.950	155	3.119	1.879	398	3.654	4.174	1.535	4.097	311	1.107	..	699
III.....	630	575	1.927	189	3.417	1.873	519	3.808	4.815	1.535	4.275	301	1.074	..	711
IV.....	538	539	1.995	191	3.251	1.890	444	4.164	4.679	1.579	4.556	..	1.086	..	820
V.....	494	..	1.850	161	4.205	1.935	452	4.410	4.869	1.579	4.257	..	1.128	..	983
VI.....	..	..	1.980	151	3.914	..	416	..	..	1.579	4.645	..	1.149	..	..

\* Καθαρά χωρητικότης. - Tonnage net. - A=Μόνον έμφορτα - Avec cargaison seulement. B=Έμφορτα και άφορτα - Avec cargaison et sur lest.  
 1) Έκτός της κίνησης της διώρυγας του Σουέζ - Non compris le trafic du canal de Suez. - 2) Κίνησης μόνον Εξέσινου - Mer Noire seulement. - 3) Κυριώτερον λιμάνιον μόνον. - Principaux ports seulement. - 4) Μέση μηνιαία κίνησης διά τὸ τρίμηνον - Moyenne mensuelle pour le trimestre. - 5) Εις τὴν μηνιαίαν κίνησην περιλαμβάνονται τὰ ένεργήσαντα φόρτωσιν ἢ εκφόρτωσιν πλοία. - Les chiffres mensuels représentent le tonnage des navires entrés pour décharger ou sortis après avoir chargé de marchandises. - 6) Έκτός της ποταμοπλοίας - Trafic maritime seulement. 7) Έτος λήγον τὴν 30 Ἰουνίου - Année finissant le 30 juin. - 8) Έκτός τοῦ λιμάνου Ναρκβικ - Non compris le port de Narvik.

3. Τιμάρθμος άκριβείας ζωῆς — 3. Nombre indice du coût de la vie

*Ετη - μήνες Années, mois	Αίγυπτος	Αυστρία	Βέλγιον	Βουλγαρία	Γαλλία	Γερμανία	*Ελβετία	*Ελλάς	Ην. Πολιτεία	Ιταλία	Μ.Βρετανία	Νορβηγία	*Ολλανδία	Ούγγαρία	Πολωνία	Ρουμανία	Σουηδία	Τσεχοσλοβακ.
Egypte	Autriche	Belgique	Bulgarie	France	Allemagne	Suisse	Grèce	Etats-Unis	Italie	Royaume-Uni	Norvège	Pays-Bas	Hongrie	Pologne	Roumanie	Suède	Tchécoslovaq.	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.	13.	14.	15.	16.	17.	18.	
Αριθμός πόλεων Nombre de villes	Κάιρον Le Caire	Βιέννη Vienne	59	65 3)	Παρίσι Paris	72	34	44	Σύν.Κρά- τουςPays entier	Μιλάνο Milan	630	31	*Αμστερν- ταμ Amster- dam	Βουδα- πέστη Buda- pest	Βαρσοβία Varsovie	71	49	Πράγα Prague
Βάσις Base	1)13 VII)14	VII,1914	1921	1914	1914	X, 1913 I, IV, VII)14	VI, 1914	1914	1923	I - VI 1914	VII 1914	VII 1914	1911-1913	1913	1927	1914	VII 1914	VII 1914
Μέσοι μην. όροι Moyen. mensuel.	151	111	220	2)	2)	153.8	161	129.3	100.0	149	164	166	168	117	101.9	2) 7)	170	2) 11)
1929.....	148	111	228	106.6	118	147.3	158	113.1	96.2	145	158	161	161	103	94.9	130.4 <sup>9)</sup>	165	109.0
1930.....	138	106	204	86.9	116	135.9	150	112.4	86.7	132	147	153	151	101	86.3	93.1	159	104.5
1931 VII.....	134	107	203	81.6	115	137.4	150	111.5	85.9	132	145	152	151	102	86.3	92.1	158	106.6
VIII.....	135	107	201	79.3	115	134.9	149	110.5	85.9	131	145	152	151	102	84.5	91.1	158	103.7
IX.....	136	107	201	76.2	115	134.0	149	109.8	85.6	130	145	150	151	103	84.2	89.4	158	104.6
X.....	137	108	200	78.4	115	133.1	148	110.3	84.9	129	146	150	151	102	82.8	88.4	158	103.5
XI.....	136	108	198	81.1	115	131.9	147	110.7	83.9	129	148	150	151	100	83.7	87.3	158	101.8
XII.....	136	108	193	80.3	115	130.4	145	110.7	83.1	129	147	150	151	100	83.3	86.1	157	101.6
1932 I.....	138	109	190	77.7	115	124.5	144	110.5	81.4	128	147	150	151	99	80.4	84.4	156	101.7
II.....	136	108	186	76.4	115	122.3	142	109.7	80.1	128	146	150	151	98	80.5	82.5	156	100.5
III.....	134	108	183	76.4	115	122.4	142	111.4	79.6	130	144	150	141	98	79.6	82.3	157	103.5
IV.....	134	107	180	75.6	115	121.7	140	114.1	78.8	131	143	150	141	97	82.1	80.5	157	101.5
V.....	131	107	180	75.2	115	121.1	139	118.2	77.9	129	142	149	141	99	84.2	79.8	157	103.3
VI.....	130	109	180	75.4	115	121.4	138	123.4	..	129	143	149	141	99	81.9	..	156	105.6
VII.....	..	108	..	..	115	121.5	..	122.1	..	127	..	149	..	..	78.4	..	..	..

1) Μέσον του μηνός - 15 du mois. - 2) Από της σταθεροποιήσεως εις χρυσόν - Depuis la date de la stabilisation, indice or. - 3) Έτησια στοιχεία, επί τη βάσει δεδομένων 65 πόλεων, εκτός ένοικίου. Μηνιαία στοιχεία επί τη βάσει δεδομένων 12 πόλεων εκτός ένοικίου και λιματισμού. - Chiffres annuels: 65 villes, non compris Ioyer. Chiffres mensuels: 12 villes, non compris Ioyer et habillage. - 4) Μέσος όρος τριμήνιας - Moyenne du trimestre. - 5) Μέσοι τέλους 1930 επί τη βάσει στοιχείων 106 πόλεων, εκτός ένοικίου και λιματισμού από του 1931 νέα σειρά μετ' ένοικίου και λιματισμού. - Jusqu'à fin 1930, ancienne série 106 villes, non compris Ioyer et habillage. Depuis 1931 nouvelle série, y compris habillage et Ioyer. - 6) Τέλος του μηνός - Fin du mois. - 7) Έκτός ένοικίου και λιματισμού - Non compris Ioyer et habillage. 8) Τελευταία εβδομάδα του μηνός - Dernière semaine du mois. 9) Αριθμός διάφορος των προηγουμένων έτων - Chiffre non comparable avec ceux des autres années. 10) Πρώτη του μηνός - Premier du mois suivant. - 11) Από του 1930 νέα σειρά - Depuis 1930 nouvelle série. - 12) Από του 1932 σειρά αναθεωρηθέντα - Depuis 1932, série révisée.



4. Τιμάρθμος ειδών διατροφής — 4. Nombre indice des denrées alimentaires

*Ετη - μήνες Années, mois	1. Αίγυπτος Égypte	2. Αυστρία Autriche	3. Βέλγιο Belgique	4. Βουλγαρία Bulgarie	5. Γαλλία France	6. Γερμανία Allemagne	7. Ελβετία Suisse	8. Ελλάς Grèce	9. Ην. Πολιτεία Etats-Unis	10. Ιταλία Italie	11. Μ.Βρετανία Royaume-Uni	12. Νορβηγία Norvège	13. Ολλανδία Pays-Bas	14. Ούγγαρια Hongrie	15. Πολωνία Pologne	16. Σουηδία Suède	17. Τσεχοσλοβακία Tchécoslovaquie
*Αριθμός πόλεων Nombre de villes	Κάιρο Le Caire	Βιέννη Vienna	59	65 <sup>1)</sup>	8)	72	34	44	51	Μιλάνο Milan	630	31	10	Βουδαπέστη Budapest	Βαρσοβία Varsovie	49	Σ. Κράτ. Paysant.
Βάσις - Base	VII 1914	VII, 1914	1921	1914	VII 1914	X, 1913, I, IV, VII, 1914	VI 1914	1914	1923	I-V 1914	VII 1914	VII 1914	1921-1925	1913	1927	VII 1914	VII 1914
Μέσος μην. όρος Moyens mensuel				3)	2)		4)		2)						6)	2) 10)	
1929	141	122	218	119.7	124	154.5	156	133.6	107.2	148	154	158	89	124	95.1	150	899
1930	133	118	209	98.3	124	142.9	152	115.6	100.6	142	145	152	83	105	82.0	140	114.3
1931	120	108	176	78.1	126	127.6	141	103.0	83.1	123	130	139	74	96	72.4	131	104.6
1931 VII	116	110	175	81.0		130.4	140	105.3	81.5	123	128	140	74	99	72.9	130	107.9
VIII	116	109	172	78.1	124	126.1	139	102.9	81.9	121	128	138	74	100	70.8	129	102.2
IX	117	109	173	77.3		124.9	139	102.7	81.7	120	128	136	73	100	70.3	130	101.3
X	117	111	170	77.6		123.4	138	102.8	81.5	119	130	136	73	97	68.3	129	103.1
XI	117	110	168	80.7	114	121.8	137	103.7	79.9	119	132	136	71	94	69.6	129	99.6
XII	119	110	161	79.8		119.9	134	103.7	78.2	119	131	136	70	93	69.1	129	91.1
1932 I	119	111	157	77.1		116.1	132	103.4	74.8	118	131	135	68	92	65.0	127	106.4
II	116	110	151	75.7	111	113.9	129	102.6	72.1	118	129	135	67	90	65.2	127	105.8
III	..	109	148	75.7		114.4	128	104.9	71.9	122	126	135	66	90	64.5	127	106.0
IV	..	107	144	75.1		113.4	128	107.2	71.0	123	125	134	64	90	68.2	128	106.3
V	..	108	145	74.8	..	112.7	126	111.2	..	121	123	133	64	93	71.4	126	107.5
VI	..	113	144	75.0	..	113.4	125	119.5	..	119	125	133	63	93	68.1	127	108.7
VII	..	110	..	..	..	113.8	..	117.6	..	115	..	134	..	..	63.1	..	..

1) Μηνιαία δεδομένα, επί τη βάσει στοιχείων 12 πόλεων. - Chiffres mensuels, 12 villes. - 2) Από της σταθεροποίησης της ζωοτροφής. - Depuis la date de la stabilisation indice. - 3) Πόλεις άνω των 10.000 κατοίκων (εκτός των Παρισίων). - Villes de plus de 10.000 habitants (sans Paris). - 4) Μέχρι XII/30 καλαμά σειρά επί τη βάσει στοιχείων 106 πόλεων. - Jusqu'à XII/30 ancienne série, 106 villes. - 5) Μέσος του μηνός. - 6) Μετά φώτισμού και θέρμανσης. - Y compris chauffage et éclairage. - 7) Εβδομάς μέσων μηνός. - Semaine du milieu du mois. - 8) Τελευταία εβδομάδα του μηνός. - Dernière semaine du mois. - 9) Πρώτος του μηνός. - Premier du mois suivant. - 10) Από του 1930 νέα σειρά. - Depuis 1930 nouvelle série. - 11) Από του 1932 σε νέα αναθεωρηθείσα. - Depuis 1932 série révisée.

5. Προεξοφλητικός τόκος κεντρικών Τραπεζών — 5. Taux de l'escompte des Banques centrales

*Ετη - μήνες Années, mois	1. Αλβανία Albanie	2. Αυστρία Autriche	3. Βέλγιο Belgique	4. Βουλγαρία Bulgarie	5. Γαλλία France	6. Γερμανία Allemagne	7. Γιουγκοσλαβία Yougoslavie	8. Δανία Danemark	9. Ελβετία Suisse	10. Ελλάς Grèce	11. Ην. Πολιτεία Etats-Unis	12. Ιταλία Italie	13. Μ.Βρετανία Royaume-Uni	14. Ολλανδία Pays-Bas	15. Ούγγαρια Hongrie	16. Πολωνία Pologne	17. Ρουμανία Roumanie	18. Τσεχοσλοβακία Tchécoslovaquie	
*Ημερ. τελευτ. μεταβολής. - Date du dernier changement.	1) VII 1931	17) III 1932	14) I 1932	25) V 1932	9) X 1931	27) IV 1932	18) VII 1931	30) V 1932	22) I 1931	20) II 1932	23) VI 1932	2) V 1932	30) VI 1932	18) IV 1932	1) VII 1932	3) X 1930	31) III 1932	11) IV 1932	
Μέσος όρος. - Moyen.											A B								
1929	9	7.37	4.35	9.50	3.50	7.10	6	5.12	3.50	9	5.16	4.94	6.79	5.50	5.12	7.60	8.64	8.22	5
1930	9	5.75	2.96	10	2.71	4.93	5.70	4.19	2.89	9	3.04	3.82	5.93	3.42	3.21	5.92	7.21	9	4.44
1931	8.50	7.21	2.50	9.05	2.11	6.86	6.46	4.22	2.63	9.89	2.12	3.09	5.88	4.21	2.48	6.89	7.50	8.25	4.80
1931 VII	8	10	2.50	8.50	2	10	7.50	3.50	2	9	1.50	2.81	5.50	4.50	2	9	7.50	8	4
VIII	8	10	2.50	8.50	2	10	7.50	3.50	2	9	1.50	2.81	5.50	4.50	2	9	7.50	8	5
IX	8	10	2.50	9.50	2	8	7.50	6	2	12	1.50	2.81	7	6	3	8	7.50	8	6.50
X	8	10	2.50	9.50	2.50	8	7.50	6	2	11	3.50	3.54	7	6	3	8	7.50	8	6.50
XI	8	8	2.50	9.50	2.50	8	7.50	6	2	11	3.50	3.58	7	6	3	8	7.50	8	6.50
XII	8	8	2.50	9.50	2.50	7	7.50	6	2	11	3.50	3.58	7	6	3	8	7.50	8	6
1932 I	8	8	3.50	9.50	2.50	7	7.50	6	2	12	3.50	3.58	7	6	3	7	7.50	8	6
II	8	8	3.50	9.50	2.50	7	7.50	6	2	11	3	3.46	7	5	3	7	7.50	8	6
III	8	7	3.50	9.50	2.50	6	7.50	5	2	11	3	3.46	6	3.50	3	7	7.50	7	6
IV	8	7	3.50	9.50	2.50	5	7.50	5	2	11	3	3.46	6	3	2.50	6	7.50	7	5
V	8	7	3.50	8.50	2.50	5	7.50	4	2	11	3	3.46	5	2.50	2.50	6	7.50	7	5
VI	8	7	3.50	8	2.50	5	7.50	4	2	11	2.50	3.43	5	2	2.50	6	7.50	7	5
VII	8	7	3.50	8	2.50	5	7.50	4	2	11	2.50	3.33	5	2	2.50	5	7.50	7	5

A = Τόκος της «Federal Reserve Bank» της Νέας Υόρκης δι' έμπορικά γραμμάτια 60-90 ημερών. - Taux de la «Federal Reserve Bank» à New York pour les effets de commerce de 60 à 90 jours. - B. = Μέσος τόκος των «Federal Reserve Banks». - Taux moyen des «Federal Reserve Banks».

6. Άνεργία — 6. Chômage

χιλιάδες - en milliers

Μήνες - mois	1. Αυστρία Autriche	2. Γαλλία France	3. Γερμανία Allemagne	4. Γιουγκοσλαβία Yougoslavie	5. Ην. Πολιτεία Etats-Unis	6. Ιαπωνία Japon	7. Ιταλία Italie	8. Μ. Βρετανία Royaume-Uni	9. Πολωνία Pologne	10. Ρουμανία Roumanie	11. Τσεχοσλοβακία Tchécoslovaquie
Τέλος του μηνός Fin du mois	**1)	*	*	**	3)	*	**2)	**2)	*2)	*	*
1929 XII	226.6	11.2	2.850.8	5.7	91.9	315.3	408.7	1.071.8	185.3	6.9	52.8
1930 XII	294.8	22.9	4.383.8	9.8	75.1	362.1	642.2	1.853.6	299.8	36.2	239.6
1931 XII	329.6	177.3	5.668.2	14.5	66.7	470.7	982.3	2.262.7	312.5	49.4	486.4
1931 VI	191.2	51.4	3.953.9	6.2	73.4	391.4	573.6	2.037.5	274.9	28.4	220.0
VII	194.4	50.9	3.989.7	6.7	71.7	406.9	637.5	2.073.9	255.2	29.3	210.9
VIII	196.3	54.6	4.214.8	7.5	71.2	418.6	693.3	2.142.8	246.4	22.7	215.0
IX	202.1	56.4	4.355.0	7.8	70.9	425.5	747.8	2.217.1	246.4	23.0	228.4
X	228.1	80.4	4.623.5	8.1	68.9	439.0	799.7	2.305.4	255.6	28.8	254.2
XI	273.7	123.9	5.059.8	10.3	67.1	454.7	878.3	2.294.9	266.0	43.9	337.7
XII	329.6	177.3	5.668.2	14.5	66.7	470.7	982.3	2.262.7	312.5	49.4	486.4
1932 I	358.1	278.7	6.041.9	19.7	64.8	485.9	1.051.3	2.354.0	338.4	51.6	583.1
II	361.9	337.1	6.128.4	21.4	65.6	485.3	1.147.9	2.317.8	350.1	57.6	631.7
III	352.4	347.4	6.034.1	23.3	64.5	473.8	1.053.0	2.233.4	360.0	55.3	633.9
IV	303.9	341.1	5.739.1	18.5	62.2	482.4	1.000.0	2.204.7	339.8	47.2	555.8
V	271.5	322.3	5.582.6	13.6	59.7	..	968.5	2.183.7	320.1	39.7	487.2
VI	265.0	295.5	5.492.3	9.9	57.5	..	905.1	2.358.0	..	33.7	458.3

\* Αριθμός εγγεγραμμένων άνεργών. - Nombre de chômeurs enregistrés. - \*\* Υποχρεωτική ασφάλιση. - Assurance obligatoire. 1) Άνεργοι τυχόντες βοηθήματος. - Chômeurs secours. - 2) Διαρκώς άνεργοι. - Chômeurs complets. - 3) Δείκτης παραγωγής εργαζομένων (100=1926). - Industries manufacturières. - Index du degré d'emploi (nombre d'ouvriers employés, 100=1926).

**Ίσοδυναμία μέτρων και σταθμών — Equivalences de poids et de mesures**

(Κ.Τ.Ε., Διεθνής Στατιστική Έπετηρίς 1930 — S.D.N., Annuaire Statistique International 1930)

α'. Μετρικόν σύστημα ἐν συγκρίσει πρὸς τὰ ἐν ἰσχύϊ συστήματα ἐν Μ. Βρετανίᾳ καὶ ἐν Ἠνωμ. Πολιτείᾳ τῆς Ἀμερικῆς  
 a. Système métrique en comparaison avec les systèmes en vigueur dans l'Empire Britannique et aux Etats-Unis d'Amérique

Μετρικαὶ μονάδες—Unités métriques	Ίσοδυναμία πρὸς μονάδας Ἀγγλικὰς ἢ Ἀμερικανικὰς Equivalents en mesures anglaises ou américaines	Ἀγγλικαὶ ἢ Ἀμερικανικαὶ μονάδες Unités anglaises ou américaines	Ίσοδυναμία πρὸς μετρικὰς μονάδας Equivalents en mesures métriques
<b>Μήκος—Longueur</b>			
1 μέτρον—mètre (μ.·m.=100 ἐκμ.·cm)	39,37 Ἴντσες—Inches . . . . . 3,2808 πόδες—feet . . . . . 1,0936 ἄρδα—yard . . . . .	1 Ἴντσα—inch . . . . . 1 ποὺς—foot (12 inches) . . . . . 1 ἄρδα—yard (3 feet) . . . . .	2,54 cm.=0.0254 m. 30,48 cm.=0.3048 m. 91,44 cm.=0.9144 m.
1 χιλιόμετρον—kilomètre (χι.·km.=1.000 μ.·m.)	0,62137 μίλια—mile . . . . .	1 μίλιον—mile (1760 yards) . . . . .	1,60934 km.
<b>Ἐπιφάνεια—Superficie</b>			
1 ἑκτάριον—hectare (ἑκτ.·ha.=10.000 μ²·m²=100 ares)	2,4711 acres . . . . .	1 acre . . . . .	40,47 ares=0.40468 ha.
1 τετρ. χιλιόμε. —kilomètre carré (χι²·km²=100 ἑκτ.·ha.)	0,3861 τετρ. μίλια—square mile . . . . .	1 τετρ. μίλιον sq. mile (640 acres) . . . . .	2,5899 km².
<b>Χωρητικότης—Volume</b>			
λίτρα(*)—litre (λ·l.=1.000 ἐκμ³·cm³)	0,22 Ἀύτοκρ. γαλλόνιον—Imperial gallon. 0,264 Γαλλόν. Ἠν. Πολιτειῶν—U.S. gallon.	1 Ἀύτοκρ. γαλλόνιον—Imperial gallon . . . . . 1 Γαλλόνιον Ἠνωμ. Πολιτειῶν—U.S. gallon . . . . .	4,546 l. 3,785 l.
1 ἑκατόλιτρον—hectolitre (ἑκλ.·hl.=100 λ·l.)	21,9975 Ἀύτοκρ. γαλλόνιον—Imperial gallon. 26,4171 Γαλλόν. Ἠν. Πολιτειῶν—U.S. gallon. 2,7497 Ἀύτοκρ. μπουσέλ—Imperial bushels. 2,8377 Μπουσέλ Ἠν. Πολιτειῶν—U.S. bushels.	1 Ἀύτοκρ. γαλλόνιον—Imperial gallon . . . . . 1 Γαλλόνιον Ἠνωμ. Πολιτειῶν—U.S. gallon . . . . . 1 Ἀύτοκρ. μπουσέλ—Imper. bush. (=8 Imp. gall.) 1 Μπουσέλ Ἠνωμ. Πολιτειῶν—U.S. bushel.	0,4546 hl. 0,03785 hl. 0,35368 hl.=36.368 l. 0,35239 hl.=35.239 l.
1 τόννος χωρητικότητος—tonneau de jauge (=2,83 μ³·m³)	1 τόννος καταμετρούσεως χωρητικότητος πλοίων—Register ton (ship measurement)=100 κυβ. πόδες—cubic feet . . . . .	1 τόννος χωρητικότητος πλοίων—Register ton . . . . .	1 tonneau de jauge
<b>Βάρεις—Poids</b>			
1 χιλιόγραμμον—kilogramme (γρμ.·kg. 1000 γρ.·gr.)	2,2046 ἄγγλ. λίτραι—lb. avoir du pois . . . . .	1 ἄγγλ. λίτρα (***) lb (=16 oz. avoir du pois.)	0,4536 kg. 0,004536 q.
1 μετρικὸς στατήρ—quintal (μ.στ.·q.=100 γρμ.·kg.)	220,46 ἄγγλ. λίτραι—lb. avoir du pois . . . . . 2,2046 ἑκατὸν ἄγγλ. λίτραι—centals . . . . . 1,968 ἄγγλ. μετ. στατήρ—cwt. (hundred-weight) . . . . .	1 cental (=100 lb.) . . . . . 1 cwt. (=112 lb.) . . . . .	45,36 kg.=0,4536 q. 50,8 kg.=0,508 q.
1 τόννος—tonne (τ.τ.=1000 γρμ.·kg.)	1,10231 βραχὺς τόννος—short ton . . . . . 0,98421 μείζων τόννος—long ton . . . . .	1 βραχὺς τόννος—short ton (=2000 lb.) . . . . . 1 μείζων τόννος—long ton (=2240 lb.) . . . . .	0,90718 t. métr. 1,01605 t. métr.
1 καράτιον—Kg. (χρυσὸς καὶ ἀργυρὸς—or et argent.)	32,1507 φαρμακ. οὐγγίαι—Troy ounces (onces Troy) . . . . .	1 oz. Troy . . . . .	31,1035 g.=0.0311 kg.

**β'. Παράγωγοι συντελεσταὶ μετατροπῆς — b. Coefficients de conversion dérivés**

**Γεωργικὰ προϊόντα — Produits agricoles**

Συμβατικοὶ συντελεσταὶ διὰ τὴν μετατροπὴν μονάδων χωρητικότητος εἰς μονάδας βάρους. — Coefficients conventionnels pour la conversion de mesures de volume en unités de poids.

Μονάδες χωρητικότητος Mesures de volume	Ίσοδυναμία πρὸς λίτρας καὶ μετρικὸς στατήρας — Equivalence en lb. et quintaux	1 μετρικὸς στατήρ ἀντιστοιχεῖ πρὸς: 1 quintal correspond à:
1 μπουσέλ τῶν Ἠνωμ. Πολιτειῶν bushel des Etats-Unis	Σίτος — Froment . . . . . } 60 lb = 0.27216 q . . . . . Γεώμηλα — Pommes de terre . . . . . } 58 » = 0.26308 » . . . . . Σιμιγῶς — Méteil . . . . . } 56 » = 0.25401 » . . . . . Σίκαλις — Seigle . . . . . } 56 » = 0.25401 » . . . . . Ἀραβόσιτος — Maïs . . . . . } 48 » = 0.21772 » . . . . . Λινόσπορος — Graines de lin . . . . . } 48 » = 0.21772 » . . . . . Κριθὴ — Orge . . . . . } 48 » = 0.21772 » . . . . . Ἀραβοσιτάλευρον — Farine de maïs . . . . . } 48 » = 0.21772 » . . . . . Ῥοζὶ ἀκατέργαστος — Riz brut . . . . . } 45 » = 0.20412 » . . . . . Ἄσπρο σιτάρι — Epeautre . . . . . } 36 » = 0.16329 » . . . . . Βρώμη — Avoine . . . . . } 32 » = 0.14515 » . . . . .	3,6731 U. S. bushels 3,8011 » » » 3,9369 » » » 4,5931 » » » 4,8991 » » » 6,1241 » » » 6,8894 » » »
1 ἄγγλ. μπουσέλ bushel britannique	Σίτος — Froment . . . . . } 60 lb = 0.27216 q . . . . . Σίκαλις — Seigle . . . . . } 56 » = 0.25401 » . . . . . Ἀραβόσιτος — Maïs . . . . . } 56 » = 0.25401 » . . . . . Λινόσπορος — Graines de lin . . . . . } 52 » = 0.23587 » . . . . . Κριθὴ — Orge . . . . . } 50 » = 0.22680 » . . . . . Βρώμη — Avoine . . . . . } 39 » = 0.17690 » . . . . .	3,6743 Imp. bushels 3,9369 » » » 4,2396 » » » 4,4092 » » » 5,6529 » » »
1 μπάλα βάμβακος — balle de coton Ἠν. Πολιτείας — Etats-Unis } Ἰνδίας — Indes . . . . . } Αἴγυπτος—Egypte (±775 kantar)	Μικτὸν — Brut : . . . . . 500 lb = 2.26796 q . . . . . Καθαρὸν — Net : . . . . . 478 » = 2.16817 » . . . . . Ἰνδίας . . . . . 499 » = 1.8144 » . . . . . Αἴγυπτος . . . . . 768 » = 3.4836 » . . . . .	0,4409 balle, μικτὸν βάρους—poids brut 0,4612 » καθαρὸν » = » net 0,55115 balle 0,28706 »

**Πετρέλαιον — Pétrole**

1 βαρέλιον = baril = { 34,973 ἄγγλ. γαλλόνια — gallons anglais . . . }  
 { 42 ἀμερικανικὰ » — » américains . . . } 1 ἑκατόλιτρον — hectolitre = 0,62897 βαρέλια  
 1,5899 ἑκατόλιτρα — hectolitre . . . . .

**Σιδηροδρομικὰ μεταφορὰ — Trafic des chemins de fer**

1 χιλιμετρικὸς τόννος — Tonne kilomètre (t·km) = 0,685 short-ton-mile | 1 short-ton-mile = 1,45996 t·km.  
 = 0,612 long-ton-mile | 1 long-ton-mile = 1,63516 t·km.

(\*) 1 λίτρα χωρητικότητος ἰσοῦται μὲ βάρος 1 χιλιογράμμου ὕδατος ἀπεσταγμένου 40 Κελσίου. — 1 litre de contenance équivalent en poids de 1 kilogr. d'eau distillée 40  
 (\*\*\*) 1 ἄγγλ. λίτρα ἰσοῦται μὲ 141 δράμια καὶ  $\frac{4}{10}$  τοῦ δρομίου. — 1 litre anglais équivalent à 141 grammes et  $\frac{4}{10}$  du dramme.



